

# meier®

[www.meier-magazin.de](http://www.meier-magazin.de) – News-Portal · Galerie · Verzeichnis · Suchmaschine



## goldener Oktober

Herbst-Märkte,  
Feste, Kunst & Kultur

Consumenta  
Allerheiligen – der stille Feiertag

Energie & Nachhaltigkeit  
Stellenmarkt & Ausbildung

# 20 Jahre Physiotherapie Doris Groher

**Ein herzliches Dankeschön an unsere treuen Kundinnen und Kunden.**

Gerne sind wir auch weiterhin in gleichbleibender Qualität für Sie da.

Für unsere Kundinnen und Kunden liegt auf Anfrage eine kleine Aufmerksamkeit an der Anmeldung bereit – solange Vorrat reicht.

**Herzlichen Dank auch an mein engagiertes „Dream-Team“!**

Es macht Freude mit Euch zu arbeiten und die Erfolge zu sehen!

Euere Chefin Doris

## 20 Jahre

# Physiotherapie

## Doris Groher

**Kornburger Hauptstr. 26  
90453 Nürnberg  
Telefon: 09129/402727**



**Testen Sie uns!**

Sieben hochqualifizierte und erfahrene Physiotherapeuten aller medizinischen Fachbereiche und zwei Rezeptionskräfte erwarten Sie in ansprechenden, großzügigen Räumlichkeiten.

### Arbeitsweisen:

- Ganzheitliche Vorgehensweise
- Gemeinsame Festlegung der Ziele
- Individuell zugeschnittene Therapie
- Effektive Eigenübungen und Information zur Krankheitsprävention
- Beratung in Hilfsmitteln

### Leistungen:

- Krankengymnastik
- Manuelle Therapie
- Craniosacrale u. Viszerale Therapie
- Lymphdrainagen
- Medizinische Trainingstherapie
- Kinesiotaping
- Schlingentisch
- **Neurologische Behandlungen wie:**
  - Bobath
  - Vojta
  - PNF
  - Mobilisation des Nervensystems

### Sowie:

- Skoliosebehandlung nach Lehnert- Schroth
- Atemtherapie
- Klassische Massagen/ Bindegewebsmassagen
- Beckenbodentraining
- Sturzprophylaxe
- Ambulante Nachbehandlung nach Operationen und Sportverletzungen
- Elektotherapie/ Therapeutischer Ultraschall
- Fango, Wärme-/Kältetherapie
- Hausbesuche
- **Wellnessbehandlungen:**
  - Hot-Stone-Massage
  - Kräuterstempelmassage

**Alle Kassen  
Behandlungstermine  
nach Vereinbarung  
von 7.30–19.00 Uhr**

Reservierte Stellplätze,  
Rollstuhlgerechter  
Zugang im Hof.

offensichtlich hat die Natur dringend auf den Regen gewartet, der dann auch endlich kam. Und so lagen wir mit unserem letzten Titel goldrichtig: Pilzfreunde konnten und können sich über eine tolle Ernte freuen. Aber Vorsicht, nehmen Sie nur mit, was Sie sicher kennen! In der letzten Ausgabe und auf meier-magazin.de (geben Sie »Pilze« in die Suche ein oder rufen Sie das ePaper auf) finden Sie die Artikel und den Kontakt zur Pilzberatung.

## Bitte nicht verpassen!

Auch in diese Ausgabe haben wir Termine mit reingenommen, die eigentlich in die vorherige gehört hätten, dafür aber zu spät kamen: Den Workshop zum Seifen selbst machen (Seite 30) am 08. Oktober und die Rother Obstbörse in Schwanstetten (Seite 57) sowie die Radtour der meier Alltagsradler (Seite 34) am 09. Oktober.

Alle Termine können Sie, top aktuell, auch online aufrufen unter [www.meier-magazin.de/events](http://www.meier-magazin.de/events)

## Goldener Oktober

Produkt des Monats im Landkreis sind Kürbis und Kartoffeln, unsere Gemüsebauern ernten aber natürlich noch viele weitere Gemüse. Schauen Sie in den Bauern- und Gemüseläden vorbei und lassen Sie sich von unserem heimischen Obst und Gemüse begeistern. Hier bekommen Sie auch immer tolle Tipps zur Verarbeitung, auch das macht den Unterschied.

In diesem Jahr öffnet auch die Consumenta wieder ihre Pforten. Gleich in Halle 1 gehts um „Aus der Region – Für die Region“ und die Halle 2 ist die neue „Nürnberg-Halle“ und die Halle 3 die „Markthalle“. Wir freuen uns, dass die Region mit ihren Produkten auch auf der Consumenta so einen hohen Stellenwert hat und hoffen, die Messe wird ein großer Erfolg! Auf Seite 14 finden Sie weitere Infos, eine Ticket-Verlosung und einen Code für vergünstigte Tickets.

Im Goldenen Oktober stellen wir auch in unseren Gärten die Weichen für den Winter und das nächste Jahr. Damit Sie dabei auch an unsere Insekten, Vögel, Igel und weitere Mitbewohner denken, haben wir ab Seite 56 und 65 wieder ein paar Anregungen.

## Newcomer

Wir freuen uns, Ihnen den neuen Chefarzt für Orthopädie und Unfallchirurgie an der Kreisklinik Roth (auf Seite 31) vorstellen zu dürfen, der übrigens in Wendelstein lebt. Und auf Seite 28 laden wir Sie zu einem Beauty Date mit Daniela Bernhardt-Deistler ein.

## Thema Energie und Nachhaltigkeit

Nachdem es wirklich dringlich ist, bleibt unsere Redaktion für Sie am Thema Energie dran. Auf Seite 50 finden Sie eine Menge aktueller Tipps und Informationen, die unsere Redakteurin Anja Albrecht im Gespräch mit Dieter Tausch von der ENA Roth bekommen konnte. Außerdem finden Sie auf Seite 48 und 55 Beiträge zur Gasumlage bzw. Gaspreisbremse und zum Thema Heizlüfter.

Der Landkreis Roth hat ein Nachhaltigkeitsportal online gestellt, das wir Ihnen auf Seite 63 vorstellen dürfen.

## Bürgerbeteiligung

Wie froh können wir sein, dass wir in einem Land leben, in dem wir als Bürger unsere Meinung sagen und an der Gestaltung mitwirken dürfen: In Wendelstein geht es bei der Bürgerbeteiligung (Seite 67) um den Verkehr, in Nürnberg bei einem „Bürgerbegehren“ um die Zerstörung von Böden und Grünflächen (Seite 69). Im Reichswald kämpft die BI „Reichswald-bleibt“ mit einem Waldcamp gegen das ICE-Werk. Machen Sie Gebrauch von Ihrem Recht, bringen Sie sich ein.

## Ausbildung & Stellenmarkt

Ab Seite 77 finden Sie aktuelle Angebote aus der Region. Einige Unternehmen suchen noch **Auszubildende** für 2022, andere bereits für das nächste Jahr.

Die Ausgabe steckt wieder voller Informationen und Anregungen, wir hoffen sie gefällt Ihnen und freuen uns über Ihr Feedback.

Ihre meier-Herausgeber  
Angela und Markus Streck



## Themenbereiche

- 04 Inhaltsübersicht & Impressum
- 06 Freizeit- & Veranstaltungstipps
- 14 Consumenta
- 16 Regional produziert
- 18 Urlaub & Mobilität
- 20 Junge Seiten
- 28 Gesundheit, Beauty & Sport
- 32 Wandern & Radeln in der Region
- 38 Senioren heute
- 43 Heimat, Brauchtum, G'schicht'n
- 48 Haus & Handwerk
- 56 Garten-Saison 2022
- 60 tierische Seite
- 63 Umweltschutz & Nachhaltigkeit
- 66 Bürgerinformationen Wendelstein
- 68 Bürgerinformationen Nbg. Süd
- 70 Kirchen, Trauer & Erinnerung
- 76 Kleinanzeigen
- 77 Ausbildung
- 78 Stellenmarkt
- 80 Immobilien

## Alle Ausgaben online



ePaper | PDF

[www.meier-magazin.de/lesen](http://www.meier-magazin.de/lesen)



## Märkte & Feste

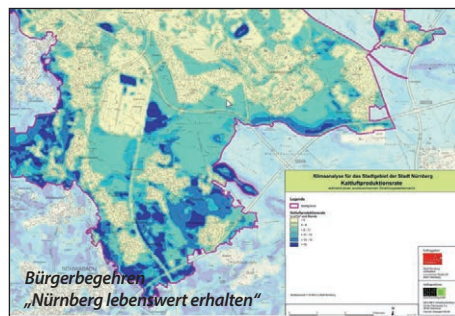
- 10 Herbstmarkt Waldorfschule, Wendelstein
- 12 Flohmarkt für Baby- und Kinderartikel
- 14 Consumenta – mit Nürnberg-Halle & Landkreis Roth Gemeinschaftsstand; Erfindermesse iENA, Heimtier Messe, GINmarket
- 24 Schwabach trempelt
- 57 Rother Obstbörse
- 70 „Der Stille unter den Feiertagen“

## Kunst & Kultur

- 06 Konzerte, Theater, Kabarett, Ausstellungen
- 06 Theater rote Bühne, Nürnberg
- 08 Kulturfabrik Roth
- 09 Nürnberger Symphoniker
- 10 Jegelscheune, Wendelstein
- 26 LesArt – 26. Literaturtage Schwabach
- 44 **Erlebnisführung** Links & rechts der Schwarzach
- 44 **Vortrag:** Kilometerstein 12 und der Ludwig-Donau-Main-Kanal
- 46 **Buchtipp** „Erinnerungen und Aufzeichnungen“
- 47 „Wirtshaussingen wie früher“, Wendelstein

## Ausflugs- & Urlaubstipps

- 19 Schloss Hohenstein bei Coburg – gehört künftig zur Burgenstraße
- 32 Erlebnisreiche Fahrradtour durch Nürnberg
- 32 **Reisefilm:** Mit Seekajak und Fahrrad durch Norwegen und Schweden
- 34 **Radtour** Die idyllische Schwarzach entdecken
- 36 **FAV-Wanderungen** im Oktober
- 44 **Erlebnisführung** Links & rechts der Schwarzach



## Regional

- 48 **Thema Energie**
  - Gasumlage & Gaspreisbremse
  - Guter Rat hilft sparen
- 70 „Der Stille unter den Feiertagen“
- 72 **Kirchliche Termine**
- 76 **Kleinanzeigen**
- 77 **Ausbildungsangebote & Berufsbilder**
- 78 **Stellenmarkt**
- 80 **Immobilien**
  - Staatliche Neubauförderung
  - Michael Haupt zur Marktsituation
  - Energieausweis

## Parteien & Bürger-Infos

- Landkreis Roth**
- 63 Nachhaltigkeitsportal des Landkreises
- Schwanstetten**
- 42 **Diakonie Schwanst.** Jahreshauptversammlung
- 46 **Buchtipp** „Erinnerungen und Aufzeichnungen“
- 54 **Energie:** Klimawürfel fordert zum Handeln auf
- Nürnberg Süd**
- 45 **FFW Worzeldorf** JHV mit erfreulicher Bilanz
- 68 **Dix:** SPD zur Beschäftigungspolitik
- 68 **SPD:** Starke Bezirkstagskandidatin
- 69 **ÖDP:** Bürgerbegehren „Nürnberg lebenswert erhalten“
- 69 **FU:** Drei Jahre sozial-ökologisches Projekt

## Parteien & Bürger-Infos

- Wendelstein**
- 35 **ADFC:** Fahrradklimatest
- 43 **Grüne:** Interview mit SC Großschwarzenlohe
- 44 **SPD** ehrte verdiente Mitglieder
- 44 **Erlebnisführung** Links & rechts der Schwarzach
- 45 20 J. trikommunale Partnerschaft auf Leinwand
- 52 Energieberatungen im Neuen Rathaus
- 64 **BI Rö:** Bahn untersucht Muna! BI im Waldcamp
- 66 Bgm. Werner Langhans informiert
- 67 **Bürgerbeteiligung:** Die Zukunft von Wendelsteins Verkehr
- 67 **Grüne:** Aus dem Marktgemeinderat

## meier® Impressum & Kontakt

### Werbeberatung / Anzeigenannahme



Beratung und Konzept sind mir wichtiger als Verkauf. Deshalb berate ich Sie seit über 20 Jahren persönlich – als Werbeagentur und Herausgeber.

Markus Streck  
09129 / 289 551 [mail@meier-magazin.de](mailto:mail@meier-magazin.de)

► Für alle Kontaktdaten bitte den QR-Code scannen.

### Redaktion / Beiträge einreichen

Bitte reichen Sie Beiträge immer auf [www.meier-magazin.de](http://www.meier-magazin.de) ein. Die E-Mail-Adresse dient nur als Kontakt zu unserer Redaktion!

Angela Streck 09129 / 289 552 [redaktion@meier-magazin.de](mailto:redaktion@meier-magazin.de)

### meier® Herausgeber / Redaktionsanschrift

look out crossmedia – Werbeagentur & Verlag  
Angela und Markus Streck GbR  
Enzianweg 23 · 90530 Wendelstein

### Bildquellen

**Titelbild:** © Sabine von MiM / stock.adobe.com

- © VTT Studio / stock.adobe.com
- © Stefan Körber - Fotolia.com
- © VRD - Fotolia.com
- © Thaut Images - Fotolia.com
- © berdsigns / stock.adobe.com
- © MO - Fotolia.com
- © marysckin / stock.adobe.com
- © Olivier-Tuffé / stock.adobe.com
- © Dario Lo Presti / stock.adobe.com
- © mythja / stock.adobe.com
- © chinatiger - Fotolia.com
- © v2 - Fotolia.com
- © stockpics / stock.adobe.com
- © rosifan19 / stock.adobe.com
- © Patryk Kosmider / stock.adobe.com
- © W. Zikas - Fotolia.com
- © Robert Kneschke - Fotolia.com

meier® ist eine Marke von Angela und Markus Streck GbR. meier®Magazin und Portal sind unabhängig und politisch neutral. Alle Artikel geben die Meinung des jeweiligen Verfassers wieder. Alle Informationen werden ohne Gewähr bereitgestellt. Für durch Irrtümer oder Fehler entstehende Schäden kann keine Haftung übernommen werden. Alle Fotos, Texte und Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Verwendung grundsätzlich nur zweckgebunden nach Rücksprache mit look out crossmedia, Angela und Markus Streck GbR bzw. mit dem jeweiligen Urheber.



Datenschutz: Fotografieren erlaubt!



Naturforscher, die Stars und Sternchen der Zukunft



Gesucht: Kater Filou

## Vereine & Engagement

- 09 Hands Up – 150 Jahre Regens Wagner Zell
- 23 Die Grün-Weißen werden 50
- 30 **für einander:** Menschen und deren Kulturen kennenlernen
- 32 **Benefiz:** Weihnachtsgeschenke für Kinder in Kenia
- 33 **Datenschutz:** Fotografieren erlaubt!
- 43 **SC Großschwarzenlohe** Interview mit 1. Vors.
- 47 **Roth** 25 Jahre „Wilde-Patchwork-Weiber“
- 60 Gesucht: Kater Filou
- 64 Bahn untersucht Muna! BI im Waldcamp

## Eltern & Junge Leute

- 08 Das ist Bionik!
- 10 Herbstmarkt Waldorfschule, Wendelstein
- 12 Flohmarkt für Baby- und Kinderartikel
- 12 **Benefiz:** Kinderhospiz
- 20 Naturforscher, Stars der Zukunft
- 21 25 Jahre Deutscher Generationenfilmpreis
- 22 Medientipps für Eltern von Erstklässler\*innen
- 22 30 Jahre Kindergarten Pfiffikus
- 77 **Ausbildungsangebote & Berufsbilder**

## Garten, Natur, Tiere

- 56 **Grüne:** Artenvielfalt im Garten fördern
- 57 Licht für draußen? Bitte blendfrei!
- 57 Rother Obstbörse
- 58 **LBV:** Vogel des Jahres: Schon gewusst?
- 60 **Tiere suchen ein Zuhause**
- 60 Gesucht: Kater Filou
- 63 **Therapiehunde Deutschland:** Bloß keine Langeweile
- 62 **Tierhilfe Franken:** Bitte helfen Sie
- 63 **Tierschutz-Notruf**
- 65 **LBV:** Jeden Tag stirbt ein Stück Natur in Bayern
- 65 **BN:** Biotoppflege



Orthopädie und Unfallchirurgie in der Kreisklinik Roth neu aufgestellt



Dating einmal ganz anders



Produkt d. Monats.: Kartoffel & Kürbis

## Gesundheit & Senioren

- 09 Seniorenkino, Schwabach
- 12 **TSV Rö:** Seniorenkegeln, Wendelstein
- 29 Implantatbehandlung – sinnvoll für mich?
- 31 **Orthopädie und Unfallchirurgie in der Kreisklinik Roth neu aufgestellt**
- 38 SeniorenBeirat Schwanstetten
- 39 Seniorennetzwerk im Nürnberger Süden
- 40 **VdK Kornburg- Worzeldorf:** Aktuelles
- 41 **Wst** 10 Jahre Nachbarschaftshilfe Wendelstein
- 42 **VdK Reichelsdorf-Mühlhof:** Aktuelles
- 70 Der Stille unter den Feiertagen
- 72 **Kirchliche Termine**

## Ratgeber & Gesellschaft

- 08 Hilfe für Trauernde (auch Seite 42)
- 18 KfZ: Gute Wischer für Sicht und Sicherheit
- 25 **Benefiz:** Jetzt kommt der SOCKTOBER
- 27 Buchtipps
- 28 **Dating einmal ganz anders (PR)**
- 30 Ladies` Day zu Gesundheit und Krisen
- 30 Menschen & Kulturen kennenlernen
- 33 **Datenschutz:** Fotografieren erlaubt!
- 48 **Energie:** Gasumlage & Gaspreisbremse
- 54 **Energie:** Guter Rat hilft sparen
- 55 **Energie:** Heizlüfter – nichts als heiße Luft
- 63 Nachhaltig auf einen Blick: Nachhaltigkeitsportal des Landkreises Roth

## Regional Produziert

- 14 Consumenta: Nürnberg-Halle, 25 Jahre „Original Regional“, Landkreis-Stand
- 16 **Produkt d. Monats.:** Kartoffel & Kürbis
- 17 **Rezepte:** Berner Rösti & Kürbisrisotto
- 23 Wendelsteiner Kürbisfest
- 57 Rother Obstbörse
- 63 Nachhaltig auf einen Blick: Nachhaltigkeitsportal des Landkreises Roth

### Auflage 28.700

#### • ALLE Haushalte in

Markt Wendelstein mit Ortsteilen, Markt Schwanstetten mit Ortsteilen, Nürnberger Ortsteile Pillenreuth, Weiherhaus, Worzeldorf, Kornburg, Herpersdorf, Gaulnhofen, Katzwang, Neukatzwang, Reichelsdorfer Keller.

#### • über 900 Auslagestellen

im o.g. Gebiet und Feucht, Mimberg, Schwarzenbruck, Ochenbruck, Rummelsberg, Rednitzhembach, Schwabach.

#### Die meier Region

Alle Infos zum meier® Magazin und Internetportal finden Sie unter [www.meier-magazin.de](http://www.meier-magazin.de)



### Erscheinungstermine

- 05. November
- 26. November
- 17. Dezember
- 28. Januar 2023

### Redaktionsschluss

- 26. Oktober
- 16. November
- 07. Dezember
- 18. Januar 2023

Alle Termine 2023: [www.meier-magazin.de/link/242](http://www.meier-magazin.de/link/242)

### Melden Sie sich für unseren Newsletter an:

[www.meier-magazin.de/newsletter](http://www.meier-magazin.de/newsletter)



Wir sind Mitglied im BNW.

Weitere Infos: [www.bnw-bundesverband.de](http://www.bnw-bundesverband.de)

# Drinnen und Draußen

Freizeit- und  
Veranstaltungstipps



**THEATER rote Bühne**

Eine Auswahl unserer Termine – das vollständige Programm unter: [www.rote-buehne.de](http://www.rote-buehne.de)

Fr 14.10.22 · 20 Uhr  
Sa 5.11.22 · 20 Uhr – Benefiz im Langwasser-Gemeinschaftshaus

**Eine Reise in Nürnbergs wilde 1920er**

Sa 15.10.22 · 20 Uhr | So 16.10.22 · 18 Uhr  
Fr 4.11.22 · 20 Uhr – Benefiz im Langwasser-Gemeinschaftshaus

**Mord im Volksbad – Dadord Franggn**

Fr 21.10.22 · 20 Uhr | Sa 22.10.22 · 20 Uhr

**Heute weder Hamlet – Tragikomödie von Rainer Lewandowski**

So 6.11.22 · 16 Uhr – Benefiz im Langwasser-Gemeinschaftshaus

**Lizzy Aumeier – Jetzt erst recht!**

Sa 12.11.22 · ab 20 Uhr

**Theaterball der roten Bühne auf der Mississippi Queen**

Fr 18.11.2022 | Sa 19.11.2022 | So 20.11.2022 jeweils 19.30 Uhr  
– Stationentheater im Museum Industriekultur

**Glühbirnglanz und rauchende Schlote – Nürnbergs 1920er**

**PREMIERE 18.11.22**



»Heute weder Hamlet«

Foto: Anselm Chauschik

Theater rote Bühne  
Vordere Cramergasse 11/RG · 90478 Nürnberg  
Kartenreservierung Telefon: 09 11 / 40 22 13  
oder Online unter: [www.rote-buehne.de](http://www.rote-buehne.de)



Nürnberg

## La Runfla Charmanter Tango

Erstmals zu Gast in Europa

**Fr. 14.10.**

Beginn: 20 Uhr

Sängerin Florencia Ubertalli wird von drei virtuosen Gitarren begleitet.

Das Quartett La Runfla aus Buenos Aires besteht aus Florencia Ubertalli (Gesang) sowie den Gitarristen Augusto Bellorini, Nahuel Larisgoitia und Lucas Peverelli. Das Projekt entstand Ende 2017 mit dem Ziel, das Tango-Genre zu erkunden. Seitdem konzentriert sich die Gruppe auf eigene Instrumental- und Gesangsarrangements aus eigener Produktion, die die eher traditionellen und tanzbaren Wurzeln des Genres aufgreifen und gleichzeitig eine modernere Ästhetik und zeitgenössische Kompositionen einbeziehen. So besteht ihr Repertoire aus klassischen Themen aus dem nationalen argentinischen Liederbuch sowie aus einigen Themen neuer Tangokomponisten. Von April bis Juni 2019 nahmen sie ihr Debütalbum „No es lo que parece“ in den Parral Studios auf und drehten das Video zu ihrem ersten Song „Suerte Loca“. Die Präsentation fand am 24. Oktober 2019 vor ausverkauftem Haus im „Club Atlético Fernández Fierro“ statt, das die Kapazität des Lokals überstieg.



📍 **Wo:** Kulturladen Villa Leon, Philipp-Koerber-Weg, Nürnberg,

**Veranstalter:** Corazón de Tango

**Kartenvorverkauf:** [www.corazondetango.de](http://www.corazondetango.de) und [www.eventim.de](http://www.eventim.de)

Wendelstein

## Ingo Borchers

Kabarett „Das Würde des Menschen“

**Fr. 14.10.**

20 bis 22 Uhr

**Das Würde des Menschen. Haltung bewahren und Bewährtes aufgeben. Vorübergehend stehen bleiben. Den Ausnahmezustand zur Regel machen. Und: Fragen stellen.**

Wollen wir das Digitale als Werkzeug oder als Habitat begreifen? Gibt es ein Davor und Danach? Oder eher ein Davor und Seitdem? Vielleicht gar ein Davor und Ab Jetzt? Es schlägt die Stunde der Utopien. Die Utopie ist befreundet mit dem Konjunktiv. In ihr steckt das Mögliche. Und hat damit immer das Potenzial zur zukünftigen Wirklichkeit. Auch der Fall der Mauer war bis zum tatsächlichen Fall nichts anderes als Utopie. Man muss mit allem rechnen. Sogar mit dem Guten!

DAS WÜRDE DES MENSCHEN – das sind philosophisch-satirische Gedankenspiele von und mit Ingo Borchers; das ist Kabarett einmal anders gedacht: Nicht »Was ist schlecht gelaufen?«, sondern »Wie könnte es besser sein?«.

📍 **Wo:** Casa de la Trova, Zum Sportheim 13, 90530 Wendelstein,

**Kartenvorverkauf:** [www.latrova.de](http://www.latrova.de) Tel.: 09129 3372, bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)



© Jan-Friedrich Merlín

Schwanstetten  
**Katja & Stanley**  
 SONGS FOR EVERY MOOD

**Fr. 14.10.**  
 19 bis 22 Uhr

Katja Bogner und Stanley Nesvarba, die ehemalige Sängerin und der Leadgitarist der renommierten Country Band GREYHOUNDS haben 10 Jahre nach der Auflösung der Band beschlossen, ein gemeinsames Projekt ins Leben zu rufen.



Katja und Stanley © Ralf Geyer

Der Schwerpunkt ihres Programms liegt auf großen Balladen und Klassikern aus den 60er Jahren bis hin zur Gegenwart.

Die Sängerin Katja mit der wunderbaren und ausdrucksstarken Stimme und Stanley mit seinem virtuos und gefühlvollen Gitarrenspiel möchten das Publikum auf eine Zeitreise voller melodischer, außergewöhnlicher Songs mitnehmen - Eine Hommage an die guten alten Zeiten.

📍 **Wo:** Der SCHWAN Hotel und Restaurant, Am Marktplatz 7, Schwanstetten  
 Vorverkauf beim Hotel Der Schwan unter der 09170 - 1052, Eintritt kostet 20 € p.P.  
 Gerne können Sie vor dem Konzert lecker bei uns schlemmen!

Burgthann  
**Aus dem Leben eines Rockstars**  
 Sound-Orchester Burgthann

**Fr. 14. &  
 Sa. 15.10.**  
 20 bis 23 Uhr



© Achim Jakob

Neue Motto-Show des Sound-Orchesters Burgthann

Das Sound-Orchester Burgthann lädt zu seiner diesjährigen Show mit dem Motto „Aus dem Leben eines Rockstars“ ein. Erleben Sie die Höhen und Tiefen, die ein Rockstar im Laufe seines Lebens zwangsläufig erfährt - musikalisch umrahmt vom Sound-Orchester mit Liedern von Michael Jackson, Elton John, Metallica, Scorpions, Red Hot Chili Peppers und vielen mehr. Mit dabei sind auch dieses Jahr wieder „The Eyecatcher“ vom ADTV Tanzzentrum Neumarkt, moderiert wird die Show von Michael Bloß.

📍 **Wo:** Sportarena Burgthann **Vorverkauf:** Raiffeisenbank Burgthann, Lotto Eckersberger im Kaufland, Avia Tankstelle in Mimberg, Bianco e Rosso, Bahnhofstraße Burgthann oder unter [www.sound-orchester.de](http://www.sound-orchester.de) **Karten:** 15 € / 10 € (Schüler/Studenten) **Veranstalter:** Sound-Orchester Burgthann e.V.



## Blödels GONDELDORF Kornburg

Vom 17. November bis 25. Februar  
 immer donnerstags, freitags und samstags.

**6 Gondeln für je 6 Personen, sowie  
 1 Riesen-Gondel für 16 Personen.**

**Gondeln mit verschiedenen Mottos:**

Rotbier - Veuve Cliquot - Laurent Perrier Rosé - Martini  
 Jägermeister - Rumult - Josef Gin



Zu Beginn z.B. ein leckerer Open-Air-Aperitif in unserem winterlichen Innenhof in Kornburg. Danach macht ihr euch in eurer Gondel gemütlich und genießt den Abend.

(Menü muss im Vorfeld bestellt werden – Gondelmietpreis 20€ - Aperitif und Getränke nach Verbrauch)

**Unser Gondelteam betreut euch von  
 der Buchung bis zum Digestif!**

Buchungen ab 15. September direkt unter 0163 / 791 0494  
 gerne auch per SMS oder [info@gasthof-bloedel.de](mailto:info@gasthof-bloedel.de)

**DAS IDEALE WEIHNACHTSGESCHENK  
 AUCH ALS GUTSCHEIN ZUM VERSCHENKEN**

### Menü I

Zweierlei Aufstriche  
 mit Bauernbrot  
 \*\*\*\*\*

Selleriecremesuppe mit  
 Speckkrusteln  
 \*\*\*\*\*

Schweinelende im Ganzen  
 gebraten mit Prosecco-Senf-  
 Soße, Herzoginkartoffeln,  
 Gemüsestreifen  
 \*\*\*\*\*

„Heiße Liebe“ mal ganz anders  
 (Tonkabohne – Himbeere -  
 heiß und kalt)

**34 € pro Person**

### Menü II

Zweierlei Aufstriche  
 mit Bauernbrot  
 \*\*\*\*\*

Tomatensenz  
 mit Ravioli  
 \*\*\*\*\*

Wiener Zwiebelrostbraten  
 vom Rinderrücken mit Röst-  
 zwiebeln und Speckrösti  
 \*\*\*\*\*

„Heiße Liebe“  
 mal ganz anders  
 (Tonkabohne – Himbeere -  
 heiß und kalt)

**42 € pro Person**

Gasthof Grüner Baum · Venetoriusstraße 7 · 90455 Nürnberg-Kornburg  
 Tel. 09129 / 50 60 · [www.gasthof-bloedel.de](http://www.gasthof-bloedel.de)



**DJ Lucky** *Eintritt frei*  
**KARAOKE-**  
**Abend**  
 20:00 Uhr  
**Fr. 14.10.22**

**80er PARTY**  
**90er**  
**DJ Chris** **ONE NIGHT**  
**ONE DJ**  
**Fr. 11.11.22**  
 Eintritt 10,-€ inkl. ein Getränk 0,33l Einlass: 20:00Uhr

**Döllinger**  
**SCHAFTNACH - [www.schaftnach.de](http://www.schaftnach.de)**

# ▶ Perfekte Mischung aus Konzerten und Kabarett

Die Kulturfabrik startet mit rockigen bis poetischen Konzerten und abwechslungsreichem Kabarett beschwingt in den Herbst.

Eine teils kultische Verehrung genießt die US-Band **Pavlov's Dog** (05.11.). Ihr Markenzeichen: eine ungewöhnliche Mischung aus Progrock mit typischem US-Hardrock und jazzigen, folkigen Krautrock-Klängen sowie die unverwechselbare Falsettstimme von David Surkamp.



Ganes © Christoph Jorda

Mit **Ganes** (09.11.) geht es in den italienischen Norden, in die Südtiroler Berge, wo die musikalisch-kulturellen Einflüsse ebenso eigen und vielfältig sind wie auf Sizilien, ganz im Süden, der Heimat von

**Pippo Pollina** (15.11.). Als Schöpfer lyrischer Balladen, rockiger Songs und poetischer Protestlieder gehört der sizilianische Cantautore zu den beliebten Liedermachern.

**Holger Paetz** (11.11.) gilt als Buster Keaton des Wortes und textet haarspalterisch abstrus, reibt sich an bildreichen Formulierungen und unterlegt das Ganze mit einer misanthropisch-melancholischen Grundstimmung.

**Christian Springer** (19.11.) bedient seit jeher Herz und Hirn des Publikums. Seine Mischung aus Bosheit und Feinheit ist ein großes Vergnügen.

Die Geschichtenerzähler **die feisten** (22.11) bringen neben der Frage, wie ihr Junggesellenabschied enden wird, auch Songperlen ihrer „GanzSchön-Feist“-Geschichte auf die Bühne.



Holger Paetz

Anna Knitl ■

KULTURFABRIK

NOVEMBER	
<b>05 PAVLOV'S DOG</b> SUPPORT: RAMRODS SA, 5. NOVEMBER	
<b>09 GANES</b> MI, 9. NOVEMBER	
<b>11 HOLGER PAETZ</b> FR, 11. NOVEMBER	
<b>15 PIPPO POLLINA</b> DI, 15. NOVEMBER	
<b>19 CHRISTIAN SPRINGER</b> SA, 19. NOVEMBER	
<b>22 DIE FEISTEN</b> DI, 22. NOVEMBER	
<b>25.11. N1 CLUBNIGHT /// 3.12. LIZZY AUMEIER</b>	

➔

WWW.KULTURFABRIK.DE  
 KARTENINFO 09171 848-714  
 Stieberstraße 7, 91154 Roth

Wendelstein  
**Herbstkonzert**  
 der Kath. Musikkapelle Kornburg

**Sa. 15.10.**  
 Beginn: 19:30 Uhr

Nach zwei Jahren Pause dürfen wir Sie am Samstag, den 15.10.2022 wieder zu unserem Herbstkonzert in der Rangauhalle in Kleinschwarzenlohe einladen.



Die Musiker, unter der Leitung von Dirigent Max Väh, haben für Sie ein abwechslungsreiches Programm vorbereitet. Von traditioneller Blasmusik, ruhigen Melodien und Walzern, bis hin zur Filmmusik und bekannten Liedern von ABBA oder John Miles ist für jeden Geschmack etwas dabei. Auf Ihr Kommen freut sich die Kath. Musikkapelle Kornburg

📍 **Wo:** Rangauhalle, Rieterstraße 2a, 90530 Wendelstein, **Einlass** ab 18.30 Uhr, **Beginn:** 19.30 Uhr, Für Speisen und Getränke ist gesorgt und **der Eintritt ist frei!**  
**Veranstalter:** Kath. Musikkapelle Kornburg

Schwabach  
**Women in Jazz**  
 Geballte Jazz- und Frauenpower

**So. 16.10.**  
 Beginn: 19:30 Uhr

Beim berühmten Ystad Jazz Festival in Schweden brachte 2015 die Saxophonistin Nicole Johännngen erstmals junge Jazzerrinnen aus sechs Nationen zusammen, die einen frischen und einzigartigen Sound kreierten.



Unverblümt und mit viel Charme überschritten sie gekonnt Genre- und Ländergrenzen. In wechselnden Besetzungen treffen die Musikerinnen seither regelmäßig zusammen – als „Women in Jazz“ treten sie im Oktober in Schwabach auf.

📍 **Wo:** Bürgerhaus, Königsplatz 33a, 91126 Schwabach,  
**Veranstalter:** Stadt Schwabach Kulturamt, **Tickets:** 15 €/ ermäßigt 12 €, über [www.reservix.de](http://www.reservix.de), vor Ort in Schwabach: im Bürgerbüro im Rathaus, beim Schwabacher Tagblatt und im Ticket-Paradise, ORO-Einkaufszentrum  
**Infos:** [www.schwabach.de/womeninjazz](http://www.schwabach.de/womeninjazz)

Wendelstein  
**Das ist Bionik!**  
 Natur als Vorbild für Technik

**Mo. 17.10.**  
 19:30 bis 21:30 Uhr

Die Stiftung der ev. Kirchengemeinde Röthenbach St. W. lädt ein.

Im Rahmen der Röthenbacher Vorträge gibt Frau Alexandra Lang vom Bayerischen Landesamt für Umwelt einen Überblick, wie die Technik von der Natur lernen und damit optimiert werden kann.

📍 **Wo:** Ev. Gemeindehaus Röthenbach St. W., Am Kirchberg 4, 90530 Wendelstein  
**Veranstalter:** Röthenbacher Vorträge  
 Der Eintritt ist frei, über eine kleine, freiwillige Spende würden wir uns freuen.



Feucht  
**Hilfe für Trauernde**  
 in Corona-Zeiten

**Mi. 19.10.**  
 16 bis 18 Uhr

Das Trauercafe Feucht ist im Oktober für Sie geöffnet. Das Trauercafe Feucht ist jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat von 16 bis 18 Uhr für Sie da. Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Sie sind herzlich eingeladen!

Das Gesprächsangebot richtet sich an Menschen, die einen Verlust erfahren haben. Ausgebildete und erfahrene ehrenamtliche Trauerbegleiter\*innen des Rummelsberger Hospizvereins stehen Ihnen hilfreich zur Seite und leiten das Gespräch. Es gibt Kaffee, Tee und Kuchen. Sie sind willkommen! Bitte wenden Sie sich für weitere Informationen an das Hospizbüro unter der Rufnummer 09128 / 502513 oder [hospizverein@rummelsberger.net](mailto:hospizverein@rummelsberger.net).

📍 **Wo:** Mesnerhaus, Hauptstraße 58, Feucht,  
**Veranstalter:** Verein Rummelsberger Hospizarbeit mit Begleitung Trauernder  
**Informationen** bekommen Sie unter der Telefon-Nummer 09128 502513



Schwabach  
**SENIORENKINO**  
mit Hochzeit im LunaKino

**Do. 20.10.**  
14 bis 16:30 Uhr

Das Seniorenkino-Team der Kirchengemeinde St. Martin in Schwabach lädt ein zum Kino-Nachmittag im Luna-Kino in Schwabach, Neutorstraße 1, am Donnerstag, 20. Oktober von 14 bis ca. 16.30 Uhr

Zum Thema „Heiraten“ wurde vom Juni-Publikum der Film Meine Braut, ihr Vater und ich (USA 2000) ausgewählt. Greg (Ben Stiller) fährt mit seiner Freundin Pam, der er einen Heiratsantrag machen will, zu deren Eltern, um sich ihnen vorzustellen und an der Hochzeit von Pams Schwester teilzunehmen. Doch an dem Wochenende geht alles schief, was nur schiefgehen kann. Außerdem stellt sich heraus, dass Pams Vater Jack (Robert de Niro), der Greg von Beginn an misstraut, ein CIA-Agent ist.

Ab 14 Uhr begrüßen Sie die fleißigen Ehrenamtlichen des Kino-Teams mit Kaffee und Kuchen im großen Kinosaal. Günter Leickert spielt dazu live Lieder zum Thema Hochzeit und Liebe und Ihre Wunschmusik. Anschließend zeigt die Kinofamilie Flecken den Film.

📍 **Wo:** Neutorstraße 1, 91126 Schwabach, Der Eintritt beträgt 5 Euro, für Kaffee und Kuchen wird um Spenden gebeten.

**Termine 2023:** Do. 16.02.23 / Do. 11.05.23 / Do. 12.10.23 – Jetzt schon vormerken!

Wendelstein  
**Katlanovski Express**  
„Zoran“ – Balkan Sound

**Fr. 21.10.**  
20 bis 22 Uhr

Katlanovski Express bringt den rauen Charme des Balkans in ihrem eigenen, unverwechselbaren Stil auf die Bühne:

Treibende Rhythmen, wehmütige Gesänge, kraftvolle Sounds und Melodien, die unverkennbar eine Brücke zum Orient schlagen.

Katlanovski Express hat sich schon seit Jahren der Musik aus der Region verschrieben und überträgt diese Leidenschaft auf das Publikum: Grooven im Takt des Balkans, sich verzaubern lassen, tanzen! Eine musikalische Reise durch Serbien, Nordmazedonien und Bulgarien voll Energie und Spielfreude mit: Barbara Keil – Saxophon, Gesang Joachim Pohl – Klarinetten Timea Teleki – Geige, Percussion, Gesang

Margareta Schiller-Kleemann – Tuba, Gesang

Michael Kleemann – Gitarre, Mandoline, Percussion, Gesang

📍 **Wo:** Casa de la Trova, Zum Sportheim 13, 90530 Wendelstein,

Kartenvorverkauf: [www.latrova.de](http://www.latrova.de) Tel.: 09129 3372,

bei allen ReserviX-Vorverkaufsstellen und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)



Roth  
**Hands Up Jubiläum**  
Gehörlosenkultur für alle

**Sa. 22.10.**  
20 bis 22 Uhr

150 Jahre Regens Wagner Zell: Erleben Sie einen Abend voller Attraktionen, bei dem die Kultur der Gehörlosen in besonderer Weise im Mittelpunkt steht.

Von der faszinierenden Trommel- und Lichtershow der „Drum Stars“ über Gebärdenperformance bis hin zu artistischen Vorführungen von „Artico“ und dem Zeller Handtheater ist für jede/n etwas dabei. Durch den Abend führen unsere bekannten Moderatoren Marcus & Konjo, Dolmetscher\*innen übersetzen in Laut- und Gebärdensprache. Rund um das abwechslungsreiche Abendprogramm sind Sie schon ab Nachmittag (14 Uhr) herzlich zur Midissage der Ausstellung „150 Jahre Zell“, die schon ab 8. Oktober im Foyer der KUFA zu besichtigen ist, eingeladen.

14 Uhr Eröffnung der Midissage „150 Jahre Zell“, Bewirtung, Infostand, Kartenverkauf ab 19.00 Uhr „Hands up Jubiläum“

📍 **Wo:** Kulturfabrik Roth, Stieberstr. 7, Roth **Tickets:** Erwachsene 16 €/Kinder 10 €



**Seit 1997**

**Ihr Partner vor Ort:**

- Radio & Fernsehen
- Sicherheitstechnik
- Hausgeräte
- Reparaturen

**Beratung & Service**

Bei Ihnen zu Hause oder im Ladengeschäft mit Werkstatt:

- Ist Ihr Gerät defekt oder nur falsch eingestellt?
- Lohnt eine Reparatur oder empfiehlt sich ein Neukauf?
- Welches Gerät ist optimal für Sie geeignet?

**EP** Parts  
Jürgen Uwe Schröter  
Tel. 09129 / 44 88 oder 0172 / 815 88 88  
Äußere Further Straße 4a · Wendelstein  
[www.ep-schroeter.de](http://www.ep-schroeter.de)

**NÜRNBERGER SYMPHONIKER**

**DER KLEINE PRINZ**  
Francis Fulton-Smith liest Antoine de Saint-Exupéry  
Musik von Franck, Martin und Ravel  
Solist:innen: Francis Fulton-Smith Rezitation  
Kiveli Dörken Klavier Anna Reszniak Violine  
Ariel Barnes Violoncello

**FR 14. OKT MUSIKSAAL 20:00 UHR**

**TRIUMPH!**  
Beethoven Egmont, Ouvertüre f-Moll  
Koželuh Oboenkonzert F-Dur  
Mozart Ave verum corpus  
Beethoven Symphonie Nr. 5 c-Moll  
Solist und Dirigent: Albrecht Mayer Oboe

**SO 23. OKT MEISTERSINGERHALLE 16:30 UHR**

**VORHANG AUF!**  
Korngold Schauspiel-Ouvertüre  
Mahler Des Knaben Wunderhorn, Auszüge  
Mozart Symphonie Nr. 41 C-Dur  
Jupiter-Symphonie  
Solist: Christoph Prégardien Tenor  
Chefdirigent Jonathan Darlington

**SA 29. OKT MEISTERSINGERHALLE 20:00 UHR**

**LET'S DANCE**  
Bartók Tanz-Suite  
Skrjabin Klavierkonzert fis-Moll  
Strawinsky Der Feuervogel Suite 1945  
Solist: Jean-Paul Gasparian Klavier  
Chefdirigent Jonathan Darlington

**SO 06. NOV MEISTERSINGERHALLE 16:30 UHR**

[www.nuernberger-symphoniker.de](http://www.nuernberger-symphoniker.de)

Mit öffentlicher Förderung durch  
NÜRNBERG  
PremiumPartner  
Sparkasse Nürnberg

Fr. 14. Oktober | 20:00 Uhr

## MAXJOSEPH

Die vier jungen Musiker von Maxjoseph verwirklichen ihre ganz eigene Vorstellung von Volksmusik. Traditionen werden aufgeweicht damit neue Formen und außergewöhnliche Ideen entstehen können.



Durch die besondere Instrumentierung Tuba, Gitarre und zwei Steirische Harmonikas werden neue Klangfarben entdeckt und Kompositionen geschaffen, die Volksmusikelemente mit Jazzharmonien verbinden, klassische Musik mit pulsierenden Rhythmen beleben und Vertrautes mit Fremdem vermischen. [www.maxjoseph.de](http://www.maxjoseph.de)  
Eintritt: VVK 22 €, AK 26 €, Veranstaltungsort: Jegelscheune

Sa. 22. Oktober | 20:00 Uhr

## Sebalds Fluch - Paul Flemmings 16. Fall

Lesung mit Jan Beinßen

Eine Wissenschaftlerin stirbt nach Öffnung des Grabes des Nürnberger Stadtheiligen einen qualvollen Tod. Sollten tödliche Sporen die Gebeine des Heiligen vor Grabräubern schützen und für den Tod der Frau verantwortlich sein oder gibt es doch eine realistischere Ursache? Paul Flemming, der bei der Öffnung des Grabes als Fotograf dabei ist, geht der Sache auf den Grund ... [www.janbeinssen.de](http://www.janbeinssen.de)  
Eintritt: VVK 12 €, AK 15 €, Veranstaltungsort: Jegelscheune

Fr. 11. November | 20:00 Uhr

## Al Jones Bluesband

Nachdem der amerikanische Blues in den 1960er Jahren durch das American Folk Blues Festival nach Deutschland gebracht wurde, war Al Jones der Mann der ersten Stunde, der den amerikanischen Blues in Deutschland popularisierte. Seit jeher assoziiert man den Namen „Al Jones“ mit Blues. Im Laufe der Zeit entwickelte Al Jones seinen Bluesstil stetig weiter und spannt einen Bogen von legendären Originalen bis hin zu modernen Eigenkompositionen. [www.aljones.de](http://www.aljones.de)  
Eintritt: VVK 22 €, AK 26 €, Veranstaltungsort: Jegelscheune



Sa. 26. November | 20:00 Uhr

## Pariser Flair - eine musikalische Stadtführung

Stellen Sie sich vor, Sie wären in Paris und Sie hätten dazu die beste Stadtführung, die man sich vorstellen könnte, nicht nur rein in den Doppeldecker und Stimme vom Band. Sondern musikalisch, kulinarisch und vieles mehr! Auf so eine ganz und gar besondere Reise lädt Sie sowohl fachmännisch als auch überaus charmant das Duo Pariser Flair ein. [www.pariser-flair.de](http://www.pariser-flair.de)



Eintritt: VVK 22 €, AK 26 €, Veranstaltungsort: Jegelscheune

Tickets: Gemeindebücherei Wendelstein und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)

+++ Bitte beachten Sie die tagesaktuellen Hygienevorschriften +++

[www.jegelscheune-wendelstein.de](http://www.jegelscheune-wendelstein.de)

Änderungen  
vorbehalten

Nach der Coronapause ist es am 22. Oktober 2022 wieder soweit. Die Abenberger Rocknacht steigt wieder.

Bei der ersten Nach-Corona Auflage der Abenberger Rocknacht setzen die Veranstalter auf ein bewährtes Konzept und eine neue Band. NEVER SAY DIE, TACUM & THIRSTY werden am Samstag, den 22. Oktober wieder für ordentlich Partystimmung im SV Sportheim sorgen.

Seit 2016 findet jedes Jahr zwischen Januar und März im SV-Sportheim an der Spalter Straße eine Rocknacht mit drei Live-Bands statt. Aufgrund der Pandemie Situation musste die 2020er Version abgesagt werden und auch in den letzten beiden Wintern war es nicht möglich ein Event in dieser Größenordnung durchzuführen. Umso größer ist die Freude bei den Verantwortlichen, dass es in diesem Herbst endlich wieder klappt. Den Opener Slot werden wieder die Songwriter von TACUM übernehmen. Neben den neuen Songs aus ihrem aktuellen Album „Way through changing times“ werden Sie auch wieder eine Reihe älterer Stücke aus ihrem umfangreichen Repertoire präsentieren.



Never Say Die live 2022



Als zweite Band des Abends werden die Heilbronner von THIRSTY die Bühne rocken. Die im wahren Sinne des Wortes durstige Band hat sich spezialisiert auf Coverrocksongs von Bands wie Journey, ZZ Top und Queen.

Für die Freunde der härteren Klänge gibt es dann zum Schluss traditionell von der Hard- and Heavy Coverband NEVER SAY DIE was auf die Ohren. Das Programm der fünf Rocker umfasst Klassiker von AC/DC, Judas Priest und Metallica, sowie ausgewählte Songs von Motörhead, Volbeat und Kiss.



📍 **Wo:** SV Abenberg, Spalter Straße, Abenberg, Karten gibt es in diesem Jahr nur an der Abendkasse. Der Ticketpreis beträgt 10 €. Einlass ist bereits um 19:00 Uhr. Alle Infos zur Veranstaltung unter: [www.facebook.com/neversaydie.rockundbier](https://www.facebook.com/neversaydie.rockundbier)

Schwabach  
**Nachmittagskonzert**  
 des 48er Musikzug

**So. 23.10.**  
 14 bis 18 Uhr

65 Jahre und kein bisschen leise - 48er Musikzug feiert Jubiläum - feiern Sie mit!

Vom Spielmannszug zur Blaskapelle: Freuen Sie sich auf Blasmusik vom Feinsten! Der Musikzug lädt alle Interessierten und Freunde guter Blasmusik zu einem kurzweiligen Nachmittag ein. Mit dem Landesorchester des Bayerischen Turnverbandes wird die Elite der Holz- und Blechbläser der Nordbayerischen Turnvereine als musikalischer Gast nach Schwabach kommen.

📍 **Wo:** Casa Fontana e. K., Berlichingenstraße, Schwabach, Eintritt ist frei!  
**Veranstalter:** Musikzug im TV 1848 Schwabach - „die 48er“ - gegründet 1957



Schwabach  
**Family First**  
 Ausstellung des Künstlerbund Schwabach e.V.

**bis**  
**So. 23.10.**

Ausstellung von Axel Gercke, Preisträger des Kunstpreises der Nürnberger Nachrichten.

Der Künstlerbund Schwabach präsentiert in seiner nächsten Ausstellung sein langjähriges Mitglied und frischgekrönter Preisträger des Kunstpreis der Nürnberger Nachrichten Axel Gercke mit einer Einzelausstellung. Unter dem Titel „Family First“ steht seine Familie im Zentrum der Werke. Die überlebensgroßen Portraits bewegen sich im Spannungsfeld zwischen grober, gestischer Malerei und sensiblem Ausdruck. Durch den Bildträger Papier bekommen die wuchtigen Formate die notwendige Leichtigkeit. Familie als Herausforderung und Kraftquelle zugleich, wer kennt es nicht?



📍 **Wo:** Künstlerbund Schwabach e.V., Königsplatz 29a, Schwabach  
 Geöffnet Do. - Fr. 11-18 Uhr, samstags 10-13 Uhr und sonntags 13-16 Uhr.

Georgensgmünd  
**Friedenskonzert**  
 in der kath. Kirche Maria Königin in Kornburg

**So. 23.10.**  
 Beginn: 17 Uhr

Konzert des Gospelchors Worzeldorf mit dem Volkschor Georgensgmünd am 23.10.2022 um 17.00 Uhr in der kath. Kirche Maria Königin in Kornburg.



Nach dem tollen Erfolg unseres Juni-Konzertes dürfen wir diesmal zusammen mit dem Gospelchor Worzeldorf in der kath. Kirche Maria Königin in Kornburg ein Friedenskonzert anstimmen. Darauf freuen wir uns sehr! Mit mitreißenden Gospels, klassischen Liedern sowie stimmungsvollen und nachdenklichen Stücken von bekannten Komponisten möchten wir zusammen mit Euch den Alltag vergessen und einen gemeinsamen musikalischen Abend erleben.

Ein Hinweis für unsere Freunde aus Georgensgmünd: Wir würden uns freuen, wenn Ihr uns begleiten würdet! Deshalb haben wir einen Bus organisiert, es besteht eine Mitfahrmöglichkeit für Familienmitglieder und Freunde von Georgensgmünd nach Kornburg. Nach einem gemeinsamen Abendessen nach dem Konzert fahren wir mit dem Bus zurück.

📍 **Wo:** kath. Kirche Maria Königin in Kornburg, Der Eintritt ist frei, über Spenden würden wir uns sehr freuen. Bustransfer Georgensgmünd-Kornburg und zurück: Anmeldungen per Mail an [vorstand@volkschor-georgensgmueund.de](mailto:vorstand@volkschor-georgensgmueund.de)  
**Abfahrt:** 23.10.22, 14.30 Uhr, Treffpunkt hinter dem Rathaus, Bahnhofstraße, Georgensgmünd, **Rückfahrt:** ca. 21.30 Uhr, **Veranstalter:** Volkschor Georgensgmünd 1904 e. V.

**NÜRNBERGER SYMPHONIKER**

*Begeistert*

**Konzert-Erlebnisse**  
 2022/23

[www.nuernberger-symphoniker.de](http://www.nuernberger-symphoniker.de)

Mit öffentlicher Förderung durch  

 PremiumPartner  
 Sparkasse Nürnberg

**Familie Zacharaki**  
 Brückenstraße 2  
 90596 Mittelhembach  
 Tel. (09170) 23 95

**NEU! NEU! NEU!**  
**Vegane & vegetarische griechische Spezialitäten**  
 – bitte vorbestellen.

**Mittwoch und Donnerstag frischer Fisch!**  
 Wolfsbarsch, Dorade und vieles mehr

**Planen Sie rechtzeitig für Weihnachten & Silvester!**

Für Feiern steht Ihnen das Nebenzimmer für 25 und unser großer Gastraum für 40 Personen zur Verfügung

**Online-Reservierung:**  
[www.gasthauszurlinde-schwanstetten.eatbu.com](http://www.gasthauszurlinde-schwanstetten.eatbu.com)

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

Schwabach

## „Denk´ Dir nix!“

fränkisches Mundart-Kabarett mit Sven Bach

**So. 23.10.**

18 bis 20:30 Uhr

Neues Programm „Denk´ dir nix!“ ... schon fast die hochdeutsche Variante von „dou di ned o“ oder anderen Aussprüchen der Franken bei vielen Situationen.

Als überzeugter Franke zitiert, schildert, beschreibt, arbeitet, ja zelebriert Sven Bach förmlich die Eigenheiten der Franken und der Menschen um sich herum. Und dies ohne zu vergessen, dass er selbst „zu die Leut“ gehört. Auch in seinem neuen Programm „Denk´ dir nix!“ bezieht Sven Bach alle mit ein. Herzlich, fränkisch, bodenständig und auch für Nichtfranken, Zugezogene und Sympathisanten ein Programm bei dem man sich zwangsweigerlich einen Zwerchfellmuskeltäter aussetzt. Er beweist dabei, dass er, wie in seinen vorausgegangenen Programmen auch „ohne Politik“ und stets über der Gürtellinie, herzlich und unbeschwert seinem Publikum einen wunderbaren Abend zaubert. Wechselnd und wandelbar wie der Franke so ist, konstant bleibt der fränkische Humor! Mundartkabarett und freche Mundartlieder – mit eigener „Quetsch'n-Begleitung“ - , und vor allem seine Spontanität machen jeden Abend auch zu einer „Belastungsprobe des Zwerchfells“. So passt es auch, dass die Presse voll des Lobes von seinen Soloabenden berichtet. „Da stimmt jede Mimik, jedes Wort und der gesamte Vortrag!“ „Wenn der Franke gemeinhin zum Lachen in den Keller geht, so wird er diesen bei Sven Bach nicht erreichen ohne vorher laut losgelacht zu haben!“



© Grid Bach

**Wo:** Galerie Gaswerk GmbH, Nördliche Ringstraße 9, 91126 Schwabach, Eintritt 20 Euro. **Vorverkauf/Reservierung:** Fr. Kheirbach 09122 / 9378-82 **Veranstalter:** Mundart-Kabarettist Sven Bach

Wendelstein

## Pigor & Eichhorn

Musikkabarett

**Fr. 28.10.**

20 bis 22 Uhr

Musikkabarett – Pigor singt. Benedikt Eichhorn muss begleiten – „Volumen X“

Sie sind zurück: Pigor und Eichhorn. Live und mit Publikum, auf den Brettern, die die echte Welt bedeuten, mit Hirn, Charme und Salon Hip Hop, an Flügel und Gesang.

Volumen X. Die ganz neue Generation Chanson als Spiegelbild der unsanft erwachten 20er. Eine scharfsinnige Analyse der Grenzen moderner Salonfähigkeit und ein xmalclugger Parcours durch die Stolperfallen der Rhetorik – schon an mittelalterlichen Universitäten wurde gelehrt, lieber die Gesprächspartner\*innen rhetorisch zu diskreditieren, als sich mit Content aufzuhalten. Ganz nebenbei entlarven Pigor & Eichhorn mit präziser Übersetzung die vermeintlich wohlbekannte Ballade »Ne me quitte pas« als feuchten Stalker-Traum. Volumen X: Willkommen in der Zeitgeisterbahn.

**Wo:** Casa de la Trova, Zum Sportheim 13, Wendelstein, Stargastspiel, kein Abol, **Kartenvorverkauf:** [www.latrova.de](http://www.latrova.de) Tel.: 09129 3372, bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)



© Thomas Nitz

Wendelstein

## Seniorenkegeln

bei TSV 1927 Röthenbach

**Fr. 28.10.**

15 bis 17 Uhr

Kegeln macht Spaß. Man trifft sich mit Gleichgesinnten, trinkt Kaffee und schiebt eine ruhige Kugel.

Bei einen der Ehrgeiz packt und man alle Neune umhauen möchte. Dann kann es sogar sportlich schweißtreibend werden. Frau Sonja von Kreß, Seniorenbeauftragte der Gemeinde Wendelstein und die Mitglieder der Kegelabteilung freuen sich auf Ihren Besuch. Bitte Turnschuhe mit heller Sohle mitbringen! **Die nächsten Termine:** Fr., 28. Oktober (15 - 17 Uhr), Fr., 25. November (15 - 17 Uhr), Fr., 16. Dezember (15 - 17 Uhr)

**Wo:** Kegelbahn im Keller der Vereinsgaststätte St.-Wolfgang-Stuben, Alte Salzstraße 24, Röthenbach b. St. W. **Veranstalter:** TSV 1927 Röthenbach bei St. Wolfgang e.V., Das Seniorenkegeln richtet sich nur an Senioren aus der Gemeinde Wendelstein – die Teilnahme ist kostenfrei.



Roth

## Soiree im Café

mit Manfred Lindner

**Fr. 28.10.**

20 bis 22 Uhr

Höhepunkt der Rother Klarinetten-tage des Stadtorchesters ist das Soirée-Konzert, zu dem mit Prof. Manfred Lindner ein besonderer Gast nun schon zum dritten Mal eingeladen ist. Spielort sind in diesem Jahr die Ratsstuben im Schloss Ratibor.



Höhepunkt der Rother Klarinetten-tage des Stadtorchesters ist das Soirée-Konzert, zu dem mit Prof. Manfred Lindner ein besonderer Gast nun schon zum dritten Mal eingeladen ist. Spielort sind in diesem Jahr die Ratsstuben im Schloss Ratibor.

**Wo:** Kulturfabrik Roth, **Wo:** Schloss Ratibor, Hauptstraße, Roth, VVK € 12,50 / AK € 15 / erm. € 10, Ratsstuben im Schloss Ratibor

Schwabach

## Nihat Celik

Die Hälfte des Lebens – Bleistiftzeichnungen

**Fr. 28.10.**

bis So. 04.12.

Der Künstlerbund Schwabach präsentiert Bleistiftzeichnungen von Nihat Celik. Vernissage am Freitag, den 28.10.2022 um 19.00 Uhr.

Unter dem Titel „Die Hälfte des Lebens“ steht die Linie im Zentrum der Werke: „Wenn ich zu einem Bild anfangen möchte, möchte ich mich nicht einengen mit Thema, Zeit usw. Meine Phantasie soll frei sein.



Leonardo Da Vinci hat gesagt: „Wenn man auf eine weiße Wand lange genug schaut, fängt man an, Gestalten und Figuren zu sehen.“ Weil ich auch das Erlebte und was um mich und in der Welt passiert, im Bildern verarbeiten kann, ist das Problem, was man malen soll, kein Problem für mich. Und das Suchen und das Gefundene zu bearbeiten, bis es fast lebendig wird, ist ein großer Genuss für mich. Wenn das Bild oder Zeichnung fertig ist, habe ich mir bewiesen, dass ich bin.“ (Nihat Celik) Nihat Celik ist in der Türkei geboren, seit 1979 in Deutschland. Er hat an der Akademie der Bildenden Künste in Nürnberg bei Frau Prof. Christine Colditz und Prof. Johannes Grützke freie Malerei studiert und als Meisterschüler abgeschlossen. Heute lebt und arbeitet er in Oberursel im Taunus.

**Wo:** Städtischen Galerie Schwabach, Königsplatz 29a. Öffnungszeiten der Galerie Do - Fr 10-18 Uhr, Sa 10-13 Uhr, So 13-16 Uhr. **Veranstalter:** Künstlerbund Schwabach e.V.

Schwarzenbruck

## Flohmarkt

für Baby- und Kinderartikel

**So. 30.10.**

10 bis 13 Uhr

Alles rund ums Kind.

Baby- und Kinderbekleidung, Umstandsmode, Spielzeug, Kinderausstattung uvm.

**Das brauchen wir für Eure Anmeldung:**

Name, Adresse, Telefonnummer & Email Adresse. Anmeldung einfach über

[babyflohmarkt-schwarzenbruck@gmx.de](mailto:babyflohmarkt-schwarzenbruck@gmx.de) Anmeldegebühr 8,00 €

**Wo:** Bürgerhalle Schwarzenbruck, Johann-Degelman-Str. 7A, Schwarzenbruck



Wenn ich groß bin, werde ich Engel

Wir helfen Kindern, die nie erwachsen werden.



BUNDESVERBAND Kinderhospiz e.V.

[www.bundesverband-kinderhospiz.de](http://www.bundesverband-kinderhospiz.de)

Spendenkonto: IBAN DE03 4625 0049 0000 0290 33 BIC: WELADED1OPE, Sparkasse Olpe



Schwabach  
**Miteinander**

Kunstaussstellung im Haus der Begegnungen

bis  
**Do. 03.11.**

Kunstaussstellung der Gruppe Kunstgriff aus Schwabach. Im „Haus der Begegnungen“ geht es um das Miteinander von Menschen aus sehr unterschiedlichen Kulturen.

Niemand muss seine eigene Identität aufgeben. Jeder fügt sich mit seinem Grundmuster in das Ganze ein. Deutschland ist ein Einwanderungsland, in das sich jeder einbringen und seinen Platz finden kann. Die Künstlergruppe »Kunstgriff« aus Schwabach lädt ein zu dieser Kollektiv-Ausstellung im Haus der Begegnungen. Die verschiedenen Künstlerinnen und Künstler thematisieren, durch unterschiedliche Kunstwerke und Kunstformen, das Thema Miteinander. Mit dabei sind Hanne Schnabel, Werner Schnabel, Bernhard Rauth, Gabriele Fuchs, Gerda Spatz und Ulrike Thaler-Wieland.



Puzzle © Gabriele Fuchs

📍 **Wo:** Haus der Begegnungen, Auf der Aich 1-3, 91126 Schwabach, Die Künstlerinnen und Künstler sind anwesend, jeweils von 13 bis 16 Uhr  
**Veranstalter:** Kunstgriff

Schwanstetten  
**Philipp Weber**

KI: Künstliche Idiotten

**Fr. 04.11.**  
20 bis 22 Uhr

Aber wie schnell ist heute das Morgen von gestern? Der Mensch rast in die Zukunft: Digitalisierung, Gentechnik, Künstliche Intelligenz!

Doch wo ist die Zeitmaschine, die saubere Fusionsenergie, das Bier zum Downloaden? Wird der Mensch durch Maschinen ersetzt – oder befreit? Kommt das „Ende der Arbeit?“ Super, dann haben wir endlich Zeit für was Sinnvolles! Aber wann hätte der Mensch jemals was Sinnvolles gemacht, nur weil er dafür Zeit hat? Doch es gibt Hoffnung! Denn in der Zukunft wartet jemand auf Sie: Philipp Weber. **Denn das wichtigste Rüstzeug für alles Kommende war, ist und wird immer sein: der Humor!**



© Simon Büttner

📍 **Wo:** Gemeindehalle Schwanstetten, Rathausplatz 2, Schwanstetten, Einlass: 19:30 Uhr, Eintritt: 18,- / 15,- €, **Veranstalter:** K.i.S. Schwanstetten e. V.  
**Kartenvorverkauf:** [kiskarten@schwanstetten-online.de](mailto:kiskarten@schwanstetten-online.de), Buchhandlung am Sägerhof, 09170 - 94 77 66, OMV-Tankstelle, 09170 - 97 73 24, Ermäßigte Karten für K.i.S.-Mitglieder, Schüler, Studenten und Auszubildende nur in der Buchhandlung am Sägerhof.

MONOLITH Keramikgrills | **KREISELMEYER** PREMIUM GRILLEN | GUSTUS Oberhitze-Grills

**MONOLITH oder GUSTUS – Hauptsache „Grillen“**

Spielhagenstraße 8 · 90455 Nürnberg · Tel. 09129 283-0 · info@kreiselmeyer-design.de · www.kreiselmeyer-grill.de

**DER KÜCHENMEIER**  
IHR SPEZIALIST FÜR KÜCHE & WOHNEN

BERATUNG | PLANUNG | VERKAUF | MONTAGE

**NEUE KÜCHEN**  
Maßgeschneiderte Lösungen in allen Stilrichtungen.

**MODERNISIERUNG**  
Austausch von Geräten, Arbeitsplatten & Co.

**UMZUG**  
Umbau und Ergänzung Ihrer Küche.

**EINBAUMÖBEL**  
Individuelle Möbel nach Ihren Wünschen.

**WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!**

Klaus Meier  
Industriestraße 12, 91186 Büchenbach  
Tel: 09171 - 888 50  
www.der-kuechenmeier.de

**ADLER BAUMSCHULEN** e.K.  
Qualität zu fairen Preisen

**Katzwang**  
Katzwanger Hauptstr. 22

**Roth**  
Drahtzieherstraße 10a

**Sommer-schlussverkauf!**  
**25% auf Alles\***  
\*07.-29. Oktober 2022

Baumschule in Roth

Baumschule in Katzwang

Mo-Fr 8-17 Uhr  
Samstag 8-16 Uhr

Zum Katalog

Online-Katalog: [www.adler-baumschule.de](http://www.adler-baumschule.de) | Tel: 09171 / 84 30 42 | Mobil: 0171 / 368 02 29



AFAG Messen und Ausstellungen GmbH

## Fünf Tage volles Programm

In acht Hallen gibt es vielfältige Themen, Informationen, Mitmachaktionen und Angebote für die ganze Familie. Unter der Woche sind Workshops für Schulklassen verschiedener Altersstufen geboten.

### „Aus der Region – Für die Region“ – Halle 1

Auf der Genussmeile feiert die Regionalkampagne Original Regional ihr 25-jähriges Jubiläum, Direktvermarkter aus der Metropolregion präsentieren ihre Produkte. Das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten (AELF) bringt den Lebensraum Wald auf die Messe und stellt grüne Berufe vor. Die Stadt Fürth sorgt mit einem Kinder-Kettenkarussell für Kerwa-Feeling und verschiedene Landkreise laden dazu ein, die Heimat neu zu entdecken. Bei täglichen Kochshows am Stand der Möbelmacher aus dem Nürnberger Land machen bekannte Köche Appetit auf Heimat. Mit dabei sind unter anderen Alexander Herrmann, Stefan und Valentin Rottner sowie Diana Burkel. Der Bayerische Bauernverband stellt die Herkunft der Lebensmittel und die gesellschaftliche Bedeutung der Landwirtschaft in den Mittelpunkt und die Landfrauen versorgen die Besucher mit hausgemachten fränkischen Köstlichkeiten. Der Bezirk Mittelfranken stellt den Besuchern die polnische Partnerregion Pommern vor. Gemeinsam mit dem Bezirk kommen auch die Landwirtschaftlichen Lehranstalten Triesdorf, die über den Obstbau und die Verwendung von Lupinen informieren, sowie die Limes- und die Fischereifachberatung.

Die Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg bringt Bildung und Wissenschaft auf die Consumenta und zeigt mit dem Römer-Schiff wie verschiedene Lehrstühle interdisziplinär zusammenarbeiten. Die TH Nürnberg Georg Simon Ohm feiert Consumenta-Premiere und stellt das Thema Nachhaltigkeit in den Fokus. Dabei geht es um Standortlogistik per Lastenfahrrad, Elektromobilität mit einem E-Rennwagen „NoRa“ sowie um die Kombination von Grünfassaden und Photovoltaik.

### Die neue Nürnberg-Halle – Halle 2...

bringt das städtische Leben auf der Consumenta zusammen, mit dabei sind unter anderen Nürnberg spielt, die Nürnberg Ice Tigers und der 1. FC Nürnberg sowie das Funkhaus Nürnberg, die Feuerwehr der Stadt, der städtische Bestattungsdienst und weitere Nürnberger Institutionen. Erlebnis Nürnberg präsentiert die Einkaufsvielfalt der einzelnen Stadtteile und der Evangelische Kirchentag gibt bereits einen Ausblick auf das Event, das im Juni 2023 in Nürnberg stattfindet.

### Life & Style – Halle 3C

Die Halle 3C steht unter dem Motto „Life&Style“ und bietet Mode und Beauty sowie Wellness-Angebote. Die Schönheitsstuben der Kings & Queens Company bringen ein abwechslungsreiches Showprogramm auf die Messe und rufen zur Wahl der Miss Beauty Fem auf. In der neuen „Wedding Corner“ finden Heiratswillige bei „Marry me“ alles, um die perfekte Hochzeit zu planen. Der erste Weihnachtsmarkt des Jahres stimmt auf den Advent ein und das Gesundheitsforum informiert vielseitig.

### Markthalle und Haushalt – Halle 3

Die Markthalle bietet kulinarische Angebote von süß bis deftig sowie viele Sitzmöglichkeiten, man findet Produkte für Küche und Haushalt, vom praktischen Helfer bis zur smarten Küchenmaschine. Küchenhäuser präsentieren die aktuellen Trends.

### ENBAU – Wohnen und Einrichten – Halle 4

Rund 100 Aussteller rund um Bauen, (energetisches) Sanieren, Energiesparen, Wohnen und Einrichten bieten die Möglichkeit, sich individuell von Experten beraten zu lassen. Die Gemeinschaftspräsentationen des Landkreises Roth und der Stadt Neumarkt sind mit den Biergärten bei der ENBAU mit dabei.

### Sport und Spiel – Halle 4A

Der Bayerische Landes-Sportverband BLSV bringt Mitmachaktionen für die ganze Familie auf die Messe, von Basketball über Dart, Fußball, Slacklines, Kindertanz und Tennis bis hin zu Sportarten wie Teqball, Lichtschießen und den Novuss-Weltcup, der auf der Consumenta ausgetragen wird. Optisches Highlight in der Halle ist der Airtime-Sprungturm. Sportvereine wie der HC Erlangen, der Dart-Club DSV Finnigan's Harp und die Kanu Aktiv Tours stellen sich vor und laden zum Ausprobieren ein. Es gibt eine Skateboard-Aktionsfläche und eine E-Sport-Area in der die Gaming Welt vorgestellt und über einen ausgeglichenen Umgang mit Computerspielen informiert wird.

### Erfindermesse iENA – 27. bis 30. Oktober – Halle 10

Die iENA zeigt 400 Erfindungen aus allen Lebensbereichen. Parallel finden der Nürnberger Innovationskongress (27./28. Oktober) und die Kreativ- und Technikmesse „Hack & Make“ (29./30. Oktober) statt. Hier können Besucher selbst aktiv werden und Einblicke in die Maker-Szene gewinnen.

### Heimtier Messe – 28. bis 30. Oktober - Halle 5

Hier findet man alles für seinen tierischen Begleiter, es gibt spannende Vorträge und ein buntes Programm mit Agility und Co. auf der Hundewiese. In den Katzensimmern werden Samtpfoten verschiedener Rassen vorgestellt und es gibt Angebote für Pferde und Reiter.

### GINmarket (29. + 30. Oktober, GINclubbing: 28. Okt.) – Halle 1

40 Aussteller präsentieren eine breite Auswahl mit rund 200 Gins und verschiedenen Tonics (Zutritt ab 18 Jahren). Am Freitagabend (28. Oktober) gibt es das exklusive GINclubbing: Bei dem Afterwork-Event stimmt ein bekannter Nürnberger DJ im GINmarket auf das Wochenende ein, bevor dann im Mach1 weiter gefeiert werden kann.

📍 Aktuelle Informationen unter [www.consumenta.de](http://www.consumenta.de) ■



# Gemeinschaftsstand Landkreis Roth



Auch in diesem Jahr präsentieren sich an der Consumenta teilnehmende Firmen aus dem Landkreis Roth am Gemeinschaftsstand in Halle 4, ENBAU – „Bauen und Wohnen“ sowie in der Halle 1 „aus der Region für die Region“. Bei der nunmehr 17. Auflage des Landkreis-Gemeinschaftsstandes in Halle 4 und bei „Original Regional“ in Halle 1 sind neun Landkreis-Unternehmen mit dabei.

In Halle 4 „ENBAU“ am Gemeinschaftsstand des Landkreises finden Sie folgende Unternehmen:

Firma **Bautenschutz Katz** aus Rednitzhembach, die sich auf die Abdichtung feuchter Mauern und Keller spezialisiert hat. Ebenfalls wieder mit dabei sind die Firmen **Jäger-Treppenbau** aus Fünffronn und die **Schreinerie Siegert** aus Rudletzhof bei Heideck. Der Landkreis freut sich besonders, dass auch wieder die Zimmerer- und Schreiner-Azubis des „Beruflichen Schulzentrums Roth“ mit ihrer „Lebenden Werkstatt“ mit von der Partie sind. Unterstützt werden sie wie immer von **Holzbau Dirsch**, Lösmühle. Neu mit dabei ist die in Roth ansässige Firma **GSI Equipment**, die sich auf den Vertrieb von Maschinen und Bauteilen für die Industrie spezialisiert hat.

An den ersten beiden Messtagen präsentiert sich der **Bauernhof Bub** aus Oberreichenbach mit seinen Bio- und konventionellen heimischen Produkten. Vom 28. bis 30. Oktober können Drechselarbeiten, wie Schalen, Gewürzmühlen, hochwertige Kugelschreiber und Füller von **Runde-Sache – Holzunikate**, Michael Walther aus Hilpoltstein bestaunt und natürlich auch erworben werden (Foto).

Der Landkreis selbst ist mit dem **Wirtschaftsförderungs-Team zentrale Anlaufstelle am Gemeinschaftsstand in Halle 4**. Am Landkreis-Messestand gibt es die „original regionalen“ Flyer und Broschüren. Weiterhin können sich die Besucher über die aktuellen touristischen und kulturellen Highlights informieren. Daneben gibt es auch wieder ein „Consumenta-Gewinnspiel“.



„Original Regional“, Kultur und Tourismus in Halle 1:

Neben dem Gemeinschaftsstand gibt es in Halle 1 den beliebten regionalen Markt „aus der Region für die Region“. Das Besondere in diesem Jahr: Die Metropolregion Nürnberg feiert auf der Consumenta den 25. Geburtstag ihrer Regionalmarke „Original Regional“.

Die offizielle Feier findet am 27. Oktober in der „Genussstraße“ statt, an der auch Landrat Herbert Eckstein teilnehmen wird. Er ist Gründungs-

## Feuchte Mauern? Bautenschutz Katz informiert

Die Firma Bautenschutz Katz ist spezialisiert auf die sichere Abdichtung gegen aufsteigende Feuchtigkeit (Mauersägeverfahren), sowie Schimmelpilzbeseitigung und -sanierung.

Für die nachträgliche Abdichtung feuchter und nasser Kellerwände – auch ohne Aufgraben – verfügt das Unternehmen über eigene Verfahrenstechniken.

Das alles zeigt das Katz-Team in Halle 4 am Landkreis-Gemeinschaftsstand.



## Feuchte Mauern, Schimmel abfallender Putz oder sogar Wasser im Keller?

Abdichtung und Kellersanierung „wie neu“, auch ohne Aufgraben, kostengünstig mit dem bjk-Dicht-System. Trockene Wände auch für Häuser ohne Keller.

Die beste Art, feuchte Keller, Häuser und Wohnungen schnell und günstig trocken und schimmelfrei zu machen.

Am besten gleich kostenlose Vor-Ort-Beratung vereinbaren!

Besuchen Sie uns auf der Consumenta Halle 4 · Stand E 09 Landkreis-Gemeinschaftsstand

**bautenschutz katz GmbH**  
**bautenschutz katz GmbH · Tel. (091 22) 79 88-0**  
 Ringstraße 51 · 91126 Rednitzhembach · www.bjk24.de



mitglied und seit der ersten Stunde Sprecher der Dachmarke „Original Regional – aus der Metropolregion Nürnberg“.

**Genießer-Treffpunkt: „Landkreis-Biergarten“ in Halle 4:**

Der traditionelle Biergarten mit **Pyraßer Bier** wird wieder die zentrale Anlaufstelle für hoffentlich viele Besucher aus dem Landkreis und der Region. Für das leibliche Wohl wird wie immer bestens gesorgt sein.

Am **Messestand der Landkreis-Touristiker** bekommt man alle Informationen rund um die Themen Kultur und Tourismus.

Landratsamt Roth, Wirtschaftsförderung, 09171/81-1326,

[thomas.pichl@landratsamt-roth](mailto:thomas.pichl@landratsamt-roth) – [www.wirtschaftsfoerderung-roth.de](http://www.wirtschaftsfoerderung-roth.de)

Thomas Pichl, Wirtschaftsförderung ■



Landkreis Roth

Wirtschaftsförderung

## Vielfalt als Stärke

Unternehmen aus dem Landkreis  
gemeinsam auf der Consumenta 2022

**Halle 4** Gemeinschaftsstand des  
Landkreises Roth mit Biergarten

**Halle 1** „original regional“ – Direkt-  
vermarkter aus dem Landkreis Roth

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

[www.wirtschaftsfoerderung-roth.de](http://www.wirtschaftsfoerderung-roth.de)

## Vergünstigte Tickets mit Promo-Code: MEIER22CO

Mit Promo-Code kostet das Tages-Ticket nur 10 anstatt 12 Euro!

Geben Sie dazu einfach bei Ihrer Ticket-Bestellung unter [www.consumenta.de/ticket](http://www.consumenta.de/ticket) den Promo-Code: MEIER22CO ein.

Tages-Ticket: 12,00 € – mit Promo-Code 10,00 €

Nachmittags-Ticket: 8,00 €

Kinder (6 - 10 Jahre): 5,00 €

Familien-Ticket: 28,00 € – bis zu 2 Erw. und 3 minderjährige Kinder

ⓘ Weitere Infos unter [www.consumenta.de](http://www.consumenta.de)

## Produkt des Monats

# Kartoffel und Kürbis – das perfekte Duo aus der Region

Der Herbst ist ihre Zeit: Neue Kartoffeln in vielen Sorten und bunte Kürbisse direkt vom Feld bereichern jetzt wieder unseren Speiseplan.

### Kürbis und Kartoffeln – rund und kunterbunt

Unsere Kartoffeln gelten schon lange als unverzichtbar mit ihrer Vielseitigkeit in Form, Farbe und Geschmack. Mittlerweile hat sich auch der Kürbis einen festen Platz in unserer Küche erobert. Die ernährungsphysiologische Bedeutung der Kartoffeln ist hinreichend bekannt.

Weniger bekannt ist die Herkunft und der Nutzen der über 800 verschiedenen Kürbisarten in rund 130 Gattungen. Die meisten Arten sind in den tropischen und subtropischen Klimazonen vertreten. In Mitteleuropa ist nur die Gattung der Zaunrüben (*Bryonia*) heimisch. Zur Familie zählen etliche Nutzpflanzen, die bedeutendsten sind Gartenkürbis (*Cucurbita pepo*), Zuckermelone (*Cucumis melo*), Gurke (*Cucumis sativus*) und Wassermelone (*Citrullus lanatus*).

Der Kürbis zählt zu den ältesten Kulturpflanzen der Menschheit und gehörte schon bei den Maya und Azteken zu den Grundnahrungsmitteln. Mit 85 – 95 % Wasseranteil gehört der Kürbis zum schlanken Gemüse. Er liefert ca. 25 kcal (105 kJ) pro 100 g, ist reich an Eisen, Calcium, Carotin, Vitaminen der B-Gruppe und Vitamin C. Das Fruchtfleisch ist leicht verdaulich und die harntreibende Wirkung hat hohe Bedeutung für diätetische Kostformen.

Als klassisches Lagergemüse lassen sich die Sorten der Winterkürbisse bis zu sechs Monate bevorraten. Zur Einlagerung sollten Kürbisse zunächst 2 Wochen bei 24 °C nachreifen, so wird die Schale hart und die Haltbarkeit ist gewährleistet. Anschließend lagern Kürbisse bei einer Temperatur von 10 – 13 °C. Sommerkürbisse sind wegen der dünneren Schale etwa drei Monate haltbar.

Grundsätzlich sollte man ein kleines Stückchen Kürbisfleisch roh vor der Zubereitung probieren: Schmeckt es bitter, ist der Kürbis durch unerwünschte giftige Bitterstoffe auch gegart ungenießbar, was aber bei handelsüblichen Speisekürbissen eher selten vorkommt.

So vielseitig wie die Farben und Formen sind auch die Speisen, die sich aus Kürbis zubereiten lassen. Sie sind hervorragend geeignet für Suppen, in Spalten geschnitten und gebraten als Gemüsebeilage, geraspelt für Salate, für Chutney, Marmelade, Füllungen für Strudel, Gemüsesaucen und nicht zuletzt für saftige Kuchen.

### Frisch, qualitativ und ökologisch

Ob konventionell angebaut oder in Bioqualität, ob fest- oder mehlig kochend, ob mit gelber oder roter Schale – direkt vom Bauern gibt es die frischesten und besten Kartoffeln. Ein breites Spektrum an Formen, Farben, Geschmack und Kocheigenschaften lassen keine Wünsche offen.

Auch bei den Kürbissen hat die Erntezeit begonnen. In vielen Farben und Formen bereichern sie jetzt wieder Auge und Gaumen. Wer sich seinen Kürbis vom Bauern nebenan in die Küche holt, hat auf jeden Fall die beste Grundlage für ein gelungenes Gericht.

Kartoffeln und Kürbisse ab Hof punkten mit feinem, aromatischen Geschmack und hoher Qualität. Dabei sind sie noch wahre Klimaschützer. Vom heimischen Landwirt dort produziert, wo sie gebraucht werden, entfallen lange Transportwege und die damit verbundene CO<sup>2</sup>-Belastung. So leistet jeder Konsument von Produkten aus der Region auch seinen ganz eigenen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

### Lecker und voll gesunder Inhaltsstoffe

In der modernen Küche ist die Kartoffel nicht mehr wegzudenken und das ganze Jahr über präsent. Kartoffeln sind enorm vielseitig in der Zubereitung, voller Vitamine und kalorienarm. Auch der Kürbis zählt mit seinem hohen Wasseranteil zum „schlanken Gemüse“. Reich an Vitaminen und Mineralstoffen lässt er sich sehr vielseitig zubereiten und schmeckt sogar im Kuchen.

### 📌 Weitere Informationen:

Landkreis Roth – Wirtschaftsförderung, Tel. 09171 81-1495,  
Stadt Schwabach, Umweltschutzamt, Tel. 09122 860-584  
oder auch im Internet

[www.landratsamt-roth.de/originalregional](http://www.landratsamt-roth.de/originalregional)  
oder [www.schwabach.de](http://www.schwabach.de)

Andrea Persson ■

Die Flyer liegen u.a. bei den Gemeinden, in den Filialen der Sparkasse und Raiffeisenbank und im Landratsamt Roth aus. In der Stadt Schwabach liegt das Faltblatt für Sie im Bürgerbüro, in den Filialen der Sparkasse und an vielen öffentlichen Einrichtungen bereit.

The flyer is a vertical rectangular graphic divided into several sections. At the top left is the logo of the Landkreis Roth Wirtschaftsförderung, featuring a stylized 'A' and the text 'Landkreis Roth Wirtschaftsförderung'. Below this is the text 'mit Rezepten' in a cursive font. The top right section has a green background with the text 'Produkt des Monats' in white. Below this is a photograph of a single orange pumpkin. The middle section has a green background with the text 'Kürbis und Kartoffeln' in white. Below this is a photograph of several yellow potatoes. The bottom left section has a blue background with the text 'Oktober' in white. At the very bottom, there is a grey bar containing the 'original regional' logo and the 'STADT SCHWABACH Die Geldschlösschenbank' logo. At the bottom left of the flyer, there is a small text block: 'Eine Initiative des Landkreises Roth und der Stadt Schwabach zur Förderung regionaler Wirtschaftskreisläufe'.





## Berner Röstli für 4 Personen

**Zutaten:** 800 g vorw. festkochende Kartoffeln  
100 g geräuchertes Bündle (nach Belieben)  
40 g Butterschmalz  
Salz und Pfeffer  
2 EL Sahne



### Zubereitung:

Die Kartoffeln nach Belieben halb gar dämpfen, auskühlen lassen, schälen und grob raspeln. Alternativ die Kartoffeln waschen, schälen und roh grob raspeln, mit Salz und Pfeffer mischen.

Das Bündle in feine Würfel schneiden. Die Kartoffeln nach Belieben in 4 Portionen teilen. Das Bündle portionsweise mit wenig Fett ausbraten, eine Portion Kartoffeln zugeben und flachdrücken. Sobald die Kartoffeln Farbe angenommen haben, je ½ EL Sahne zugeben.

Röstli mit Hilfe eines Tellers wenden, dazu das Röstli auf einen Teller gleiten lassen, dann die Pfanne darauf stürzen, Teller mit Pfanne umdrehen und die Pfanne wieder auf die Herdplatte zurück stellen, Röstli fertig braten. Garzeit pro Seite 4-5 Minuten. Das Röstli entweder klassisch zu Geschnetzeltem oder zu Sauerkraut, gedünstetem Wirsing oder Salat servieren.

Landratsamt Roth ■

## Frisch vom Holzhobelhof

- Bio-Eier, Mobilstall & Bruderhahn
- Bio-Kartoffeln

»Überzeugen Sie sich selbst von unserer artgerechten Haltung!«

Bioland

Familie Wiedmann • Greuth 1 • 90455 Nürnberg  
Telefon: 09122 / 608204 • www.holzhobelhof.de

## Bauernladen Zimmermann

Frisch vom Acker: Unsere mehlig bis festkochenden Kartoffeln



### Kürbis aus eigenem Anbau:

- feine Speisekürbisse verschiedenster Art
- wunderschöne Dekokürbisse
- Schnitzkürbisse

Frischer Federweißer und viele weitere regionale Spezialitäten!

Mo - Fr 9-18 & Sa 8.30-12.45 Uhr • Tel. 09122 / 633 442  
Katzwang • Ecke Johannes-Brahms-Straße / Penzendorfer Straße

## Kürbisrisotto

für 4 Personen

**Zutaten:** 300 ml Gemüsebrühe  
300 ml Kürbissaft oder Karottensaft  
1 Zwiebel in feine Würfel geschnitten  
1 Knoblauch in feine Würfel geschnitten  
3 EL Olivenöl  
150 gr Risotto-Reis  
2 Lorbeerblätter  
100 ml Weißwein  
150 gr Kürbispüree vom Hokkaido-Kürbis  
1 EL Butter  
50 gr Parmesan gerieben  
Salz  
Pfeffer  
3 EL Petersilie gewaschen und grob geschnitten  
Lardo (Speck) dünn aufgeschnitten  
Kräuterseitlinge oder Pilze je nach Saison

### Zubereitung:

Für das Püree, den Hokkaido-Kürbis halbieren, entkernen und auf ein Backblech setzen. Im heißen Ofen bei 200 °C Umluft ca. 45 Minuten backen, bis das Kürbisfleisch weich ist. Kürbis aus dem Ofen nehmen und abkühlen lassen.

Das Kürbisfleisch mit einem Esslöffel aus der Schale kratzen, und fein pürieren.

Gemüsebrühe und Kürbissaft miteinander erhitzen und warmhalten.

In einem Topf Zwiebel- u. Knoblauchwürfel in Olivenöl farblos anschwitzen. Risotto-Reis und Lorbeerblätter zugeben und mitdünsten. Mit Weißwein ablöschen und vollständig einkochen lassen.

Soviel Brühe zugeben, dass der Reis bedeckt ist. Offen bei milder Hitze und häufigen Rühren garen.

Wenn die Brühe fast vom Reis aufgesogen ist, immer wieder etwas heiße Brühe zugießen.

Nach 15 Minuten Garzeit das Kürbispüree untermischen und kurz weitergaren.

Am Schluß Parmesan und Butter unterrühren, notfalls mit Salz und Pfeffer abschmecken. Vor dem Anrichten das Lorbeerblatt entnehmen und mit Petersilie vollenden.

Lardo über das Risotto legen u. gebratenen Kräuterseitlinge oben auflegen. Alternativ zum Lardo kann man einen Scamorza hoblen.

Landratsamt Roth ■



# Kretschmann

Obst & Gemüse

Frisch von Konrads Feld:

**Blaukraut & Weißkraut,**  
zarter Herbstlauch, Sellerie und Wurzelgemüse

Unser Tipp: Spitzkraut & Wickelkraut sind  
perfekt für Krautwickel, Salate und Gemüse!



Das Beste für Sie aus unserer Region!

Katzwanger Hauptstraße 30 | 90453 Nürnberg  
Telefon: 0911 / 64 11 49 39

Mo - Fr 7.30 Uhr bis 18 Uhr | Sa 7 bis 13 Uhr  
www.kretschmann-obst-gemuese.de

TÜV SÜD

## Gute Wischer sorgen für Sicht und Sicherheit

Scheibenwischer werden vielfach stiefmütterlich behandelt, beobachten Fachleute von TÜV SÜD immer wieder. „Gerade jetzt, wenn immer wieder Insektenreste auf der Frontscheibe für schlechte Sicht sorgen, sollte man unbedingt die Scheibenwischer unter die Lupe nehmen“, legt Jürgen Leberherz von TÜV SÜD in München Autofahrern ans Herz. Generell sollten die Wischer mehrmals jährlich überprüft, bei Bedarf getauscht und dabei Produkte renommierter Marken bevorzugt werden, empfiehlt der Fachmann: „Der höhere Preis lohnt sich in der Regel schon wegen der längeren Lebensdauer und des besseren Ergebnisses.“

Aber nicht nur den Wischern sollte man ein Augenmerk schenken. „Wenn auf der Windschutzscheibe Insektenrückstände verbleiben, ist daran häufig ein ungeeigneter Scheibenreiniger schuld“, schildert Leberherz seine Erfahrungen. Wer während der warmen Jahreszeiten einen Scheibenreiniger verwendet, der für Winterbetrieb ausgelegt ist, muss damit rechnen, dass die Schmutzrückstände auf der Scheibe verbleiben.

Unbefriedigende Wischergebnisse sind nicht zwangsläufig Signal für einen Austausch. Mitunter reicht laut Leberherz bereits eine sorgfältige Reinigung der Wischerblätter. Am besten klappe das bei abmontierten Wischern. Zumeist sorgen Wasser mit Spülmittel oder Autoshamponoo bereits für ein gutes Ergebnis. Bei hartnäckigem Schmutz helfen ein Mikrofasertuch und unverdünnter Sommerreiniger für die Scheiben-



waschanlage. „Lösungsmittel wie Verdünnung oder Benzin sind ungeeignet“, warnt der TÜV SÜD-Fachmann: „Sie zerstören den dünnen Auftrag einer Graphitverbindung, mit der hochwertige Wischgummis beschichtet sind. Das Gummimaterial selbst leidet ebenfalls unter falschen Reinigungsmethoden und kann dadurch dauerhaft unbrauchbar werden.“

„Bleibt der Durchblick trotz neuer Wischer und außen wie innen sauberer Scheibe eher mäßig, sind vielleicht die Wischarm selbst nicht in Ordnung“, nennt der TÜV SÜD-Fachmann eine weitere Ursache mangelnden Durchblicks. Rattere ein neues, qualitativ hochwertiges Wischblatt, liege es möglicherweise nicht im richtigen Winkel auf der Scheibe an – oft die Folge von Vandalismus am Wischarm. Werkstätten können die so genannte Schrängung mit einer speziellen Lehre messen und korrigieren.

Generell sollten die Wischer mehrmals jährlich überprüft, bei Bedarf getauscht und dabei Produkte renommierter Marken bevorzugt werden, empfiehlt der Fachmann: „Der höhere Preis lohnt sich in der Regel schon wegen der längeren Lebensdauer und des besseren Ergebnisses.“

Neuere Autos verfügen oft über gelenklose Wischer, so genannte Flatblades. Sie wischen wegen des gleichmäßigeren Anpressdrucks vor allem bei höheren Geschwindigkeiten sauberer. „Diese Technik lässt sich für viele ältere Autos nachrüsten“, weiß Leberherz. Flatblades sind allerdings teurer. Da sie aber länger halten, spart der Autofahrer so einen Teil des Aufpreises wieder ein.

Vincenzo Lucà ■

### Reifenwechsel jetzt!

Um sicher durch den Winter zu kommen, wird es Zeit Ihr Auto auf Winterreifen umzurüsten. Für ein ruhiges Fahrverhalten wuchten wir die Räder auch aus.



**AUTO KÖHLER**  
Ihr Kfz.-Meisterbetrieb

Spitze rund um's Auto

Spielhagenstraße 10  
90455 Nbg./Kornburg  
Tel. 09129/8088  
Fax 09129/26479  
g.mahler@autokoehler.net  
www.autokoehler.go1a.de

**AUTO-MIETSAM**  
GmbH & Co.KG  
**Kfz MEISTERWERKSTATT**  
www.auto-mietsam.de

- Achsvermessung
- Bremsenservice
- Unfallinstandsetzung
- Klimaservice
- Kundendienst für PKW/LKW
- Stoßdämpferprüfung

### Räderwechsel

(Sommer auf Winter)

**Sa. 15.10. & 29.10.2022**

(\*Nur gültig an diesen Tagen und nur für Fahrzeuge ohne RDKS)

**Auch der schönste Sommer ist einmal vorbei!**

Lassen Sie sich nicht von der kalten Jahreszeit überraschen, und denken Sie rechtzeitig an die Montage Ihrer Winterreifen. Bereits ab einer Temperatur von unter 7 Grad verlieren Sommerreifen ihre Haftfähigkeit.

Gerne prüfen wir vorab das Profil Ihrer Reifen kostenlos für Sie und erstellen bei Bedarf ein Angebot über Neureifen.

Unser **Fachberater Herr Hofmann** berät Sie gerne!

für nur  
**27,00 €\***  
ab Reifengröße 17" 30,50 €



Richtweg 85 · Wendelstein · Tel. 09129 / 27 77 33 Für Sie da: Mo-Do: 7.30-18.00 · Fr: 7.30-16 · Sa: 8-12 Uhr

Die Burgenstraße e.V.

## Schloss Hohenstein bei Coburg gehört künftig zur Burgenstraße

Mitgliederversammlung in Roth heißt das neue Mitglied willkommen



Schloss Hohenstein in Ahorn bei Coburg gehört künftig zur Burgenstraße. „Werte schätzen – Schätze entdecken“ lautet das Motto der bekannten Ferienstraße, die von Mannheim nach Bayreuth führt und mehr als 60 Burgen und Schlösser zu ihren Kostbarkeiten zählt. Mit dem Beitritt von Schloss Hohenstein, das sich im Besitz der Oskar-Hacker-Stiftung befindet, ist sie um einen Schatz reicher. In der Mitgliederversammlung der Burgenstraße am 28. September 2022, zu der über dreißig Teilnehmer nach Roth gekommen waren, wurde das neue Mitglied von Ralph Veil, dem Vorstandsvorsitzenden der Oskar-Hacker-Stiftung, vorgestellt und begeistert aufgenommen. Unter dem Leitmotiv „Bewahren – Entwickeln – Fördern“ liegt das Hauptaugenmerk auf dem Erhalt und der behutsamen Weiterentwicklung der beiden Denkmäler Schloss und Park Hohenstein. Für Reisende auf der Burgenstraße ist das Schlosshotel mit Zimmern, Suiten, Spiegelsaal, Musikzimmer und einem Restaurant, das eine ausgezeichnete Adresse für Slow Food mit Herz und Seele ist, ein Ziel wie aus dem Bilderbuch. Das Kunstforum, das seine Tätigkeit mit einer spektakulären Schau mit Werken von Bob Dylan begonnen und mit weiteren Ausstellungen fortgesetzt hat, ergänzt das Portfolio in idealer Weise. Ein Ernährungsforum mit Kochakademie und ein Literaturforum mit Lesungen für Groß und Klein sind im Entstehen begriffen.

Informationen und Prospektbestellung (kostenlos) bei: Die Burgenstraße e.V., Telefon 0 71 31/97 35 01-0, [info@burgenstrasse.de](mailto:info@burgenstrasse.de) und im Online-Shop unter [www.burgenstrasse.de](http://www.burgenstrasse.de)

Ariane Born, Geschäftsführerin ■

## ehrmanns Reisemobiltechnik

Einbau, Service und Reparatur von Reisemobil- und Caravantechnik



- Solaranlage, Wechselrichter, Batterien / Brennstoffzellen
- LTE Antenne, WLAN
- TV Sat, Hifi, Multimedia
- Kameras, Alarm, Sicherheit
- Markisen, Vorzelte
- Klima, (Zusatz-)Heizung
- Gasprüfung
- Bad, WC, Tanks
- Unser Vor Ort Service: Wenn nötig, kommen wir auch zu Ihnen auf den Platz



ehrmanns Reisemobiltechnik

Marko Ehrmann | Schwanstetten

Büro: Streusandstraße 5 | Werkstatt: In der Alting 9

0170 / 482 33 98 | [ehrmanns-reisemobiltechnik@t-online.de](mailto:ehrmanns-reisemobiltechnik@t-online.de)

[www.ehrmanns-reisemobiltechnik.de](http://www.ehrmanns-reisemobiltechnik.de)

## Gebrauchtwagen – An- & Verkauf

Wir kaufen Ihren Gebrauchten an:

seriös

fair

für unsere Kunden in der Region.



Aktuelle Angebote: [www.martinstaudigl.de](http://www.martinstaudigl.de)

Martin Staudigl  
**Auto**mobile

Ihr KFZ-Servicepartner

Neuseser Straße 32  
90455 Nürnberg-Katzwang  
Telefon (0 91 22) 69 53 90  
Telefax (0 91 22) 69 53 92  
[www.martinstaudigl.de](http://www.martinstaudigl.de)

Mitglied im  
90455.de  
KOMPETENZ VORORT  
Gewerbetreibende VORORT Nürnberg e.V.





**Kfz-Werkstatt**  
**Michael Silvestri GmbH**

**Service rund um's Auto**

- Reparaturen und Kundendienst
- Reifendienst und Einlagerung
- Abgasuntersuchung an allen Benzin- und Diesel-PKWs
- Hauptuntersuchung nach §29 (TÜV) Montags und Mittwochs

Spielhagenstr. 4  
90455  
N-Kornburg

09129  
14 38 467

MEHR ALS  
**30**  
JAHRE  
Seit 1991

**Reifenwechsel-Zeit**  
Wir haben freie Plätze zum Einlagern!



Bund Naturschutz in Bayern e.V. - Ortsgruppe Wendelstein

## Naturforscher, die Stars und Sternchen der Zukunft

Eine tolle Aktion haben die Naturforscher der Kindergruppe des Bund Naturschutz Wendelstein dem Kreis Jugendring Roth zu verdanken.

Einen Kurzfilm zu machen, in dem Drehbuch, Schauspielern, Kamera und Ton von den Kindern erdacht und gemacht wird und dies unter professioneller Begleitung und Anleitung. Die Kosten dafür übernimmt komplett der Kreis Jugendring!

Philipp vom Medienzentrum Parabol rückte im August mit erstklassigem Equipment an, um sich 4 Tagen lang mit den eifrigen Jungen und Mädchen dem Projekt zu widmen.



Drehbuch Besprechung



Am Set

„Eine strahlende Zukunft“ handelt von einer Umweltkatastrophe, die Schuld daran ist, dass Menschen zukünftig in Wendelstein nicht mehr unbeschwert leben können. Ein Professor und seine Assistentin gehen einen ungewöhnlichen Weg, um den Verursachern auf die Spur zu kommen...

... wir sind gespannt auf das fertige Ergebnis!

► Die Film Premiere findet am Samstag, 8. Oktober um 16 Uhr in unserer Hütte am Alten Kanal statt.

① Die Kindergruppe trifft sich jeden Freitag von 14:30 Uhr und 16:30 Uhr. Es sind noch Plätze frei für Kinder zwischen 6 und 12 Jahren. Anmeldung über Anja Pieger, Tel.: 09129727379 oder [anja@pieger.net](mailto:anja@pieger.net)

Anja Pieger, Kinder- und Jugendbeauftragte Bund Naturschutz Roth ■



### Herzliche Einladung

Für Eltern von Krippen- und Kindergartenkindern

**Info-Abend Waldorf-Kinderkrippe**  
Montag, 14. November 2022  
20 Uhr im Festsaal

**Info-Abend Waldorf-Kindergarten**  
Dienstag, 15. November 2022  
20 Uhr im Festsaal

Weitere Infos unter [www.waldorfschule-wendelstein.de](http://www.waldorfschule-wendelstein.de)

Sowie eine herzliche Einladung  
an alle zu unserem  
Herbstmarkt am  
22. Oktober 2022



Freie Waldorfschule Wendelstein

In der Gibitzen 49 • 90530 Wendelstein  
Tel. 09129/28460 • [info@waldorfschule-wendelstein.de](mailto:info@waldorfschule-wendelstein.de)

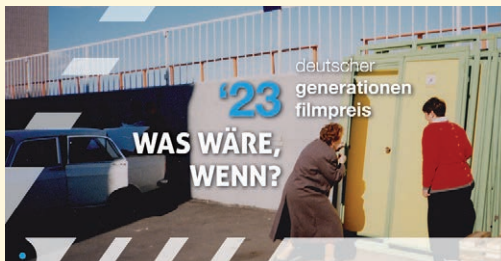


[www.waldorfschule-wendelstein.de](http://www.waldorfschule-wendelstein.de)

# 25 Jahre Deutscher Generationenfilmpreis

Aktuelle Ausschreibung gestartet

Ab sofort können Filmschaffende bis 25 und ab 60 Jahre am Deutschen Generationenfilmpreis teilnehmen.



Gefragt sind alle Themen und Umsetzungsformen. Das Jahresthema „Was wäre, wenn?“ bietet zusätzliche Gewinnchancen.

Insgesamt gibt es Geldpreise in Höhe von 8.000 Euro zu gewinnen. Alle nominierten Filme werden beim kommenden Bundes.Festival.Film. auf großer Leinwand gezeigt.

Einsendeschluss ist der 15. Januar 2023.

Der Deutsche Generationenfilmpreis feiert mit dieser Ausschreibung ein Jubiläum. Seit 25 Jahren bringt er junge und jung gebliebene Filmemacher\*innen zusammen. Der Wettbewerb bietet den Teilnehmenden die Chance zu zeigen, was verschiedene Generationen verbindet oder auch trennt. Und auch, wie vielfältig das Leben im Alter sein kann. Das Deutsche Kinder- und Jugendfilmzentrum veranstaltet den bundesweiten Wettbewerb im Auftrag des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend.

## Spannende Filme zu allen Themen

Ob mit Smartphone oder Videokamera, ob Doku oder Spielfilm: Entscheidend sind die Geschichten, die erzählt werden. „Mit dem zusätzlichen Jahresthema ‚Was wäre, wenn?‘ möchten wir dazu anregen, der Fantasie absolut freien Lauf zu lassen“, sagt Wettbewerbsleiter Jan Schmolling. „Das Ausbrechen aus sinnlosen Konventionen, die Darstellung von Utopien, aber auch kritische Betrachtungen und dystopische Visionen sind hier zum Beispiel denkbar.“

Die Filme zum Jahresthema dürfen eine Länge von 15 Minuten nicht überschreiten. Im Bereich Freie Themenwahl ist die Länge nicht vorgegeben.

📄 Weitere Informationen: [www.deutscher-generationenfilmpreis.de](http://www.deutscher-generationenfilmpreis.de)

**Teilnahmeinformationen:** KJF - Deutscher Generationenfilmpreis, Martina Ledabo, Fon 0 21 91/79 42 38 [generationenfilmpreis@kjf.de](mailto:generationenfilmpreis@kjf.de)  
Deutsches Kinder- und Jugendfilmzentrum, Küppelstein 34, 42857 Remscheid

Anja Drees-Krampe ■



## MUSIKZENTRUM SCHURICHT WENDELSTEIN



**Neue Kurse:**  
Musikalsche Früherziehung:  
Fr: 15:30 -16:15 Uhr (3 - 4 Jahre)  
Fr: 16:20 -17:05 Uhr (5 - 6 Jahre)

Unterricht in allen gängigen Instrumenten

Kostenlose Probestunde  
Einstieg jederzeit möglich

**Musikzentrum Schuricht**  
Sperbersloher Str. 11  
90530 Wendelstein  
T 09129 9062 851  
[mail@musikzentrum-schuricht.de](mailto:mail@musikzentrum-schuricht.de)  
[www.musikzentrum-schuricht.de](http://www.musikzentrum-schuricht.de)



**EIN EINZIGARTIGES ERLEBNIS**  
- Bau Dir dein individuelles, exklusives Holzkanu!

**PASSION MEETS PERFECTION**  
20 JAHRE ERFAHRUNG IM KANUBAU

**KANUS BAUSÄTZE VERLEIHBOOTE KURSE ZUBEHÖR**

### + KANUBAU-WORKSHOP

**GESCHENK-TIPP**

Bauen Sie sich mit professioneller Unterstützung Ihr individuelles exklusives Kanu! Von der Planung bis zur ersten Fahrt ein einzigartiges Erlebnis – alleine oder zu zweit. Ein gigantisches Geschenk!

### + GEFÜHRTE KANUTOUR

**GESCHENK-TIPP**

Buchen Sie eine unvergessliche Kanutour mit Ihren Liebsten oder Freunden: Tages-, Wochenend- oder mehrtägige Tour. Fahren Sie mit Ihrem eigenen Boot oder einem Mietboot aus unserer Werft. Alleine oder in einer kleinen Gruppe. Termin, Route, Schwierigkeitsgrad... Ich plane Ihre Tour individuell nach Ihren Vorstellungen!

**Workshops & Touren gibt's natürlich auch als Gutschein!**

Ich berate Sie gerne umfassend, bitte vereinbaren Sie einen Termin.



## FLIMMO-Special zum Schulanfang

### Medientipps für Eltern von Erstklässler\*innen

„Die anderen aus der Klasse dürfen das auch sehen!“ Zum Schuleintritt ändern sich bei vielen Kindern auch die Medienvorlieben. Aber was kommt überhaupt an? Und was sollten Kinder besser noch nicht sehen? In einem Schulstart-Special hat FLIMMO empfehlenswerte Filme und Serien zusammengestellt, ebenso wie die wichtigsten Infos rund um Medienerziehung in diesem Alter.

Ob Abenteuer zum Mitfiebern, Geschichten zum Lachen oder Formate, die den Spaß am Lernen und Entdecken fördern: FLIMMO zeigt, was für Erstklässler\*innen geeignet ist. Eltern erfahren außerdem, wie gute Medieninhalte für Kinder zwischen sechs und sieben Jahren gemacht sein sollten.

Auch in der Mediennutzung verändert sich einiges. Wann ist jetzt die „beste“ Zeit für Medien? Welche Regeln sind sinnvoll? Und warum ist YouTube Kids für Grundschulkindern die bessere Alternative?

Diese und ähnliche Fragen werden im FLIMMO-Special beantwortet: [www.flimmo.de/special/12/Medientipps-zum-Schulstart](http://www.flimmo.de/special/12/Medientipps-zum-Schulstart)

FLIMMO ist ein Projekt des Vereins Programmberatung für Eltern e.V. Mitglieder sind zwölf Landesmedienanstalten, die Stiftung Medienpädagogik Bayern der BLM und das Internationale Zentralinstitut für das Jugend- und Bildungsfernsehen (IZI). Mit der Durchführung ist das JFF – Institut für Medienpädagogik in Forschung und Praxis beauftragt.

**i** Weitere Infos auf [www.flimmo.de](http://www.flimmo.de)

Annegret Lassner ■

Max-Beckmann-Grundschule Worzeldorf

## Lernen trotz Corona und Baustelle

Für die Worzeldorfer Erstklässler begann die Schule bereits vor Ferienende mit einer zauberhaften Begrüßung, allerdings in einer Turnhalle, der noch Trennvorhang und Deckenverkleidung fehlte.

Mittlerweile zum dritten Mal lud die Max-Beckmann-Schule am letzten Samstag der Sommerferien die neuen ABC-Schützen zu einem Begrüßungsvormittag in ihre neue Schule ein. In zwei Gruppen begrüßte Rektorin Claudia Schwegler in der Turnhalle die neuen Schulmitglieder, die anschließend durch Werner Fischer - WEFI von den Wendelsteiner Zaubergeistern – mit einer Zauberstunde zum Staunen gebracht wurden. Anschließend zogen dann die Kinder mit ihren Klassenlehrerinnen durch das Schulhaus und lernten ihr Klassenzimmer kennen, bevor sie dann von ihren Eltern im Schulhof wieder in Empfang genommen werden konnten. Damit wurde auch die wieder freigegebene Turnhalle eröffnet, die wegen Statik-Problemen einer halbjährlichen Sperre unterlag.



Die ersten Schulwochen sind nun vorbei und der Beginn des Schuljahres lief angesichts der erschwerten Rahmenbedingungen für die Worzeldorfer Max-Beckmann-Grundschule erfreulich reibungslos ab. Die Schule hat nun 390 Schüler in 16 Klassen, jede Klasse hat ein eigenes Klassenzimmer und eine eigene Klassenlehrerin. Aber der bayerische Lehrermangel hat auch in Worzeldorf Auswirkungen, so wurden 16 Förderstunden gestrichen. Somit hat nur die erste Jahrgangsstufe noch eine wöchentliche Förderstunde, die anderen Klassen haben keine mehr und die Wahlkurse und Arbeitsgemeinschaften müssen somit auf ein Minimum reduziert werden.

## 30 Jahre Kindergarten Pffiffikus

Ein ereignisreicher Nachmittag mit Kinderband, Clown, Kinderschminken und Popcorn geht zu Ende. 30 Jahre liegen hinter uns und hoffentlich noch mindestens 30 weitere Jahre vor uns!

Seit 30 Jahren sind wir nun auf Kurs für Kinder und Familien, und viele sind seitdem mitgefahren auf unserem Pffiffikus Schiff. Seit der Eröffnung im Kindergartenjahr 1991/92 haben über 2000 Kinder bei uns ein Zuhause, Annahme und Ermutigung gefunden. Viele Kinder haben gelacht, gespielt und gelernt. Sie entfaltet, die Welt erkundet und die



ersten Schritte in einem sozialen Gefüge gewagt. Wir sind dankbar für diese vielen kleinen und großen Menschen und die täglichen Überraschungen, die sie uns bereiten. Ebenso sind wir dankbar für alle, die uns auf unserem Weg begleiten, uns dabei helfen, guten Kurs zu halten, um Kinder stark zu machen für ihr Leben. Nach einer kurzen Ansprache wurde unser Fest von Kindergesang und Tanz eröffnet, bevor es mit der Kinderband Bubbles weiterging. Neben Kaffee, Kuchen und herzhaften Teilen gab es auch frisches Popcorn. Mit Kinderschminken, Tattoos kleben und einem lustigen Clown der Luftballontiere formte, rundeten wir unseren Nachmittag ab und konnten glückliche Kinder verabschieden!

Danke an alle helfenden Hände, unseren Elternbeirat, das Pffiffikus Team, Herrn Willibald Milde für die Begrüßung und die Spende zum 30-jährigen Jubiläum, sowie die Trägerschaft der AWO, die diesen Tag unvergesslich gemacht haben.

Annika Kreil, Kitalitung ■



▲ Die Straßenseite der Schule mit den beiden aufgerissenen Eingängen.

▲ Die erste Schülergruppe mit dem Zauberer in der unvollständigen, aber wieder freigegebenen Turnhalle (am oberen Rand die Deckenkonstruktion mit den freien Lichtbändern).

Das Jahr hat wieder auf einer Baustelle begonnen, da noch nicht alle Arbeiten beendet sind: Die beiden Eingänge „an der Radrunde“ für Lehrer und auch „barrierefrei“ für Eltern und Schüler sind aufgerissen und damit noch nicht zugänglich, die Elektroarbeiten in den beiden Flügeln des Altbestandes sind noch im Gange und der Verbindungsstrahl ist zu etwa 70 Prozent fertig, aber wenigstens ist die Fassade fertig und auf der Straßenseite sind die Gerüste gefallen.

Im Turnhallenbereich muss der Hallengang und -Vorbau neu eingedeckt werden – somit steht hier wieder ein Gerüst – und die Deckenunterseite und der Trennvorhang sind entfernt, zur Zeit ist der Blick in die Dachkonstruktion mit den darunter hängenden Lichtbändern frei. Im Dezember soll nun der neue Trennvorhang eingebaut werden und dann – der Zeitplan steht noch nicht – die Unterseite der Decke wieder geschlossen werden. Aber hier konnte auch Zaubern die Arbeiten nicht beschleunigen, immerhin entfällt jetzt aber der Bustransport zum Turnunterricht nach Katzwang und auch der Sportverein kann jetzt wieder von Kornburg nach Worzeldorf zurückkehren.

Thomas Karl, Freier Journalist ■

Faschingsgesellschaft Grün-Weiß Wendelstein e.V.

## ▶ Wendelsteiner Kürbisfest

mit Kürbisschnitzen, Kostümverkauf und Kinderprogramm findet wieder statt

Endlich ist es wieder soweit und wir können für Samstag, den 22.10.2022 zum Wendelsteiner Kürbisfest einladen. Ab 15 Uhr gibt es ein buntes Programm, bei schönem Wetter auf dem Freigelände des Radlerclubs und bei schlechtem Wetter verlegen wir das ganze einfach in die Halle.

Für das Kürbisschnitzen werden wieder ausreichend Kürbisse vorhanden sein. Es ist eigentlich nur das Schnitzwerkzeug selbst mitzubringen und schon kann es losgehen. Am Ende der Veranstaltung wird wieder der schönste Kürbis prämiert. Dem Gewinnerkind winkt freier Eintritt mit seinen Freunden (max. 10 Kinder) zum Kinderfasching der Grün-Weißen. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Neben Kuchen oder Kürbissuppe gibt es Gegrilltes und natürlich auch Getränke. Zusätzlich können die Kids noch etwas Halloween-Deko basteln oder sich beim Kinderschminken in Feen, Hexen usw. verwandeln.

Auch dieses Jahr haben wir wieder unseren Kostümfundus durchforstet und es stehen einige hochwertige Kostüme – für Kinder und Erwachsene – aus unseren letztjährigen Showtänzen zum Verkauf. Eine einmalige Gelegenheit also, an ausgefallene Kostüme zum kleinen Preis zu kommen.

Wir, die Grün-Weißen, freuen uns auf einen kurzweiligen Nachmittag und auf Ihren Besuch!

Wir, die Grün-Weißen, freuen uns auf einen kurzweiligen Nachmittag und auf Ihren Besuch!

Alexandra Bratenstein, Schriftführerin ■



Faschingsgesellschaft Grün-Weiß Wendelstein e.V.

## Die Grün-Weißen werden 50

Kaum zu glauben, aber in Wendelstein gibt es tatsächlich seit nunmehr rund 50 Jahren einen Faschingsverein!

Gegründet am 17. Februar 1973 aus der Theatergruppe der kath. Arbeiterbewegung St. Nikolaus. Im selbigen Februar fand dann auch gleich der erste Kappenabend für Senioren im kath. Vereinshaus statt. 1975 wurde dann der Fanfarenzug gegründet und im Laufe der nächsten Jahre bzw. Jahrzehnte entstanden dann die tanzenden Gruppen sowie die Wenden-Gugge. Die Details dazu würden hier allerdings den Rahmen sprengen. Deshalb möchten wir hier und heute nur einen kleinen Abriss unserer Vereinsarbeit aufzeigen, dass wir nicht nur so ein kleiner Verein oder wie wir schon öfters zu hören bekommen haben, ein „seltsames Völkchen“ sind: Bei unseren Kleinsten, den Bambinos, tanzen momentan 27 Kinder im Alter von 3-6 Jahren. Dort erlernen sie spielerisch die ersten Gardeschritte und studieren jedes Jahr einen neuen Showtanz mit tollen, fantasievollen Kostümen ein. Ab 7 Jahren wechseln die Jungs & Mädels in die Jugendgarde. Dort tanzen in dieser Session 24 Kinder und üben schon fleißig ihren neuen Showtanz. Ab 12 Jahren geht es in die Juniorengarde mit derzeit 20 Aktiven, wo bereits 2 Tänze aufgeführt werden – ein Marsch- und ein Showtanz. Und das Herzstück bildet unsere Wendengarde. Hier sind in der kommenden Session 32 TänzerInnen ab einem Altern von 16 Jahren in einem Marsch- und Showtanz auf der Bühne anzutreffen. Nicht zu vergessen unsere Solisten. Zwei Tanzmariechen, ein Tanz-Trio und ein Tanzpaar zeigen ihr Können. Neben den tanzenden Gruppen nicht zu vergessen unser „Gründungsmitglied“, der Fanfarenzug und die Wendengugge mit jeweils um die 30 Musikanten. Sie sehen, liebe Leser, wir haben so einiges zu bieten.

Gerne können Sie sich davon selbst ein Bild bei unseren folgenden Veranstaltungen machen:

19.11.2022 Ertzertla is Fasching - Dämmerung / 19:11 Uhr  
27.01.2023 Gardetreffen / 20 Uhr  
28.01.2023 Kinder-Karneval / 13:30 Uhr  
29.01.2023 Prunksitzung am Nachmittag / 14:11 Uhr  
16.02.2023 Ladies-Night / 19:30 Uhr  
18.02.2022 Gala-Prunksitzung / 19:33 Uhr

Alle Veranstaltungen finden in der Waldhalle, Erlenstraße 30 in Großschwarzenlohe statt. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. **Kartenreservierungen:** ab 01.11.2022 unter [kartenverkauf@gruen-weiss-wendelstein.de](mailto:kartenverkauf@gruen-weiss-wendelstein.de) oder telefonisch bei Kathrin Leitermann unter 09129 / 907254 möglich. Wir würden uns sehr freuen, Sie an einer unserer Jubiläumsveranstaltungen begrüßen zu dürfen. Neben unserer „Eigengewächse“ haben wir sowohl noch so einige Gäste aus befreundeten Vereinen, als auch aus Funk & Fernsehen bekannte Künstler eingeladen. Dazu wollen wir allerdings noch nicht zu viel verraten. Lassen Sie sich überraschen!

Alexandra Bratenstein, Schriftführerin ■

Der SCHWAN  
Restaurant & Hotel

LIVE IM SCHWAN  
14.10.2022 – 19:30 Uhr  
KATJA & STANLEY  
Eintritt 20€ p.P.  
Kartenreservierung im SCHWAN

WEIHNACHTEN  
IM SCHWAN

Sichern Sie sich jetzt Ihren  
Lieblingstermin für die Feier  
mit der Familie, Freunden oder der Firma!

Reservierungen unter 09170 1052

Alle Details auf unserer Webseite  
[www.hotel-der-schwan.de](http://www.hotel-der-schwan.de)

Am Marktplatz 7-90596 Schwanstetten



## KLUGER

MALT · LACKIERT UND TAPEZIERT · BESCHRIFTET  
DEKORATIVE WANDBILDER  
RAUM- UND FASSADENGESTALTUNG  
KUNSTSTOFFPUTZE · INDUSTRIEANSTRICHE  
DENKMALPFLEGE

# malermeisterHK

HELMUT KLUGER  
Richtweg 51-53  
Telefon 09129 / 37 64  
[www.malermeisterHK.de](http://www.malermeisterHK.de)

Inh. Markus Kluger  
90530 Wendelstein  
Telefax 09129 / 75 83  
[mail@malermeisterHK.de](mailto:mail@malermeisterHK.de)

Sanierung des Patronatzugangs  
der St. Wolfgangskirche

Seit mehr als 60 Jahren:

Werte bewahren  
und erhalten!

# Die Ähre

Zöllnertorstraße 8  
91126 Schwabach  
09122 / 155 20  
www.die-aehre.de



Öffnungszeiten: Montag - Freitag 9 - 18 Uhr · Samstag 9 - 14 Uhr

**BIOLADEN**  
· viele regionale Erzeugnisse  
· auch vegetarisch, vegan, glutenfrei  
· teilweise unverpackt  
... mit Lieferservice!

## Einladung:

**Zu unserem Schausonntag  
am 09.10.2022  
von 13:00 bis 16:00 Uhr**

**Bäder und Service**

**H S Hertel, Schmidt & Co. GmbH**  
**Ihr Spezialist für Komplettbäder**

**Spitalwaldstraße 13  
91126 Schwabach  
Telefon: 09122 / 8749944**

**e-Mail: info@hertel-schmidt.de  
Website: www.hertel-schmidt.de**

meier Redaktion

## ► Schwabach trempelt

Nach zwei Jahren Unterbrechung findet in Schwabach am verkaufsoffenen Sonntag, den 23. Oktober wieder das beliebte Trempelerevent statt.



© Martin Göppner, Design-Konzepte, Schwabach

Getrempelt wird im Herzen von Schwabach, von der Zöllnertorstraße mit Spitalberg über den Königsplatz und den Martin Luther Platz mit Bachgasse, Ludwigstraße und Rosenberger Straße über die Kappadocia bis in die Friedrichstraße.

„Schwabach trempelt“ findet in Verbindung mit einem verkaufsoffenen Sonntag statt, sodass man sich an diesem Tag auch in vielen Einzelhandelsgeschäften umsehen und einkaufen kann – Weihnachten kommt ja auch bald. Die Öffnungszeit fürs Trempeln und Shoppen ist auf 13 bis 18 Uhr begrenzt, danach kann man den Tag aber noch bei der bunten Schwabacher Gastronomie ausklingen lassen.

Toiletten befinden sich übrigens in der Tiefgarage oder den umliegenden Gaststätten und die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt.

Der Veranstalter, die Werbe- und Stadtgemeinschaft Schwabach e.V., weist darauf hin, dass die Aussteller-Plätze auf dem Trempelmarkt komplett vergeben sind.

Markus Streck, meier Redaktion ■

Kunst Galerie Fuchs

## ► Quilt-Ausstellung Vater Unser im Himmel

08. Oktober bis 13. November 2022 in der Ausstellungszone in der Stadtkirche Schwabach.  
»Vater unser im Himmel« gestaltet von Wolkersdorfer Quilterinnen.

»Vater unser im Himmel« - Ein Projekt der Wolkersdorfer Quilterinnen

Herzliche Einladung zur Eröffnung der Ausstellung eines großen Quilts aus insgesamt 800 Einzelquadraten, am Freitag, 7. Oktober 2022 um 17:00 Uhr in der Stadtkirche Schwabach. Die Laudatio hält die Künstlerin Beate Baberske und für eine musikalische Begleitung sorgt die Band „Heiliger BimBam“.

**Thema: Quilten zur Ehre Gottes**  
Alle Frauen sind herzlich eingeladen zum gemeinsamen Frühstück am Dienstag, 18. Oktober von 9:00 bis 11:00 Uhr im Evangelisches Haus, Wittelsbacherstraße 4 in Schwabach. Ute Wolfram hält einen spannenden Vortrag zur Geschichte des Quiltens. Renate Wagner berichtet über das große Quilt-Projekt „Vater Unser im Himmel“, welches in der Stadtkirche Schwabach ausgestellt ist.



Vater unser im Himmel © Wolfram



In Arbeit © Fuchs

Die Ausstellung ist vom 7. Oktober bis 13. November zu sehen. Die Kirche ist täglich geöffnet von 9 bis 18 Uhr.

**Vernissage am Freitag, 07. Oktober 2022 um 17:00 Uhr in der Stadtkirche Schwabach.**

Gabriele Fuchs, Kuratorin ■



# Jetzt kommt der SOCKTOBER

Die Temperaturen sinken, die Gas- und Ölpreise steigen ständig.  
Kein Grund, kalte Füße zu bekommen? Wohl dem, der warme Socken hat.

Tanja Steinbach strickt nicht nur im ARD Buffett oder dem SWR „Kaffee oder Tee“, sie hat sich auch vielen wohltätigen Zwecken verschrieben. Mit dem „Socktober“ startet sie bundesweit eine neue Charity-Aktion für die Deutsche Krebshilfe.



© Tanja Steinbach

## Grün ist die Farbe der Hoffnung...

...und auch die Signalfarbe des Vereins Eierstockkrebs Deutschland e.V. In den letzten Jahren wurden mithilfe von Tanja Steinbach mehr als 4000 Paar handgestrickter grüner Socken für die betroffenen Frauen gesammelt und durch den Verein in 220 Kliniken und Reha-Einrichtungen verteilt.



Ulrike Henn und Tanja Steinbach

In vielen Handarbeitsgeschäften der Region erhalten Sie ab Oktober Sockengarn in besonders ausgewählten Designs, inklusive einer kostenlosen Strickanleitung.

Bei 5 verschiedenen Designs mit grünem Farbanteil gehen überdies 50 Cent pro 100g Sockenwolle an diesen Verein „Eierstockkrebs Deutschland“. 50 Cent von fünf weiteren Designs mit pinker Sonderfarbe gehen an die Deutsche Krebshilfe für den Kampf gegen Brustkrebs, deren Initiative mit dieser Farbe verknüpft ist.

**Wer nicht nur 50 Cent spenden will, sondern auch ein Paar Socken, schickt diese an:**

Reha-Betriebe Ertfland GmbH, Aktion: Grüne Sockel  
Heisenbergstraße 9-11, 50126 Bergheim

Oder bringt sie zu uns nach Schwabach:  
Filart-Handarbeiten, Neutorstraße 1a

Ulrike Henn ■

Wolle & kompetente Beratung  
hier wird Ihnen geholfen

**Sonntag 23. Oktober ab 13:00 Uhr geöffnet**

**Treppe - tolle Angebote**

**filArt**

Neutorstr. 1a - Schwabach  
09122-82176  
[www.filart.de](http://www.filart.de)

Mo. & Di. 14:00 - 18:00 Uhr  
Mi. 10:00 - 14:00 Uhr  
Do. & Fr. 10:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 10:00 - 14:00 Uhr

**Wir haben Ihre neue Traumküche!**

Ausstellungsküchen zu **günstigen Platzierungspreisen** inklusive **hochwertigen Einbaugeräten**.

**Großer Abverkauf** wegen NEU-Platzierungen vom **20.-29. Oktober 2022.**

**DIE Chance für einen ECHTEN Schnapper!**

[www.wohn-und-kuechenatelier.de](http://www.wohn-und-kuechenatelier.de)

**Wohn- und Küchenatelier**  
Johannes Pölloth

Tel. 09183 / 72 00  
Jahnstraße 6-8  
90559 Unterferrieden

**Öffnungszeiten:**  
Di, Do, und Fr 9 - 12 Uhr & 14 - 18 Uhr  
Mo & Mi 14 - 18 Uhr  
Samstag 10 - 13 Uhr

In der ersten Novemberhälfte stehen in der Goldschlägerstadt alle Zeichen auf Literatur: Das Festival LesArt lädt zum 26. Mal namhafte Autorinnen und Autoren der deutschsprachigen Literaturszene nach Schwabach ein. Geboten wird ein abwechslungsreicher literarischer Herbst mit einem anspruchsvollen und unterhaltsamen Programm sowie vielversprechenden und interessanten Begegnungen, bei denen Literatur nicht nur hör- sondern v.a. nahbar wird.

Eröffnet wird die LesArt am 5. November traditionsgemäß literarisch-musikalisch: Unter dem Titel „Schreiben Sie mir, oder ich sterbe“ lesen die aus Film und Fernsehen bekannten Künstler:innen **Dana Golombek** und **Tobias Licht** eine Auswahl der schönsten Liebesbriefe bekannter Persönlichkeiten.

Den Durchbruch hatte **Monika Peetz** mit ihren Geschichten rund um „Die Dienstagsfrauen“ – und auch ihr neuer Roman „Sommerschwestern“ – eine Familiengeschichte rund um vier sehr unterschiedliche Schwestern – besetzte sogleich die SPIEGEL-Bestsellerliste.

An brisanten Stoff wagt sich **Jan Costin Wagner**, Meister des psychologischen Krimis, in seinem Kriminalroman „Am roten Strand“.

Mit einer rasanten und äußerst vergnüglichen Hochstaplergeschichte geht es einen Tag später weiter, wenn Bestsellerautor **Maxim Leo** aus „Der Held vom Bahnhof Friedrichstraße“ liest.

In **Ronja von Rönnes** Roman „Ende in Sicht“ prallen zwei Generationen aufeinander – im wahrsten Sinne des Wortes – und begeben sich auf gemeinsamen Roadtrip.

„Wir sind noch da! Mutige Frauen aus Afghanistan“ – Mit diesem aufrüttelnden Appell ist die kanadisch-afghanische Autorin, Filmemacherin und Menschenrechtsaktivistin **Nahid Shahalimi** zu Gast.

Mit „Marek Mintál. Wie Fußball Menschen berührt“ hat **Hans Böller** ein Buch geschrieben nicht nur über die Geschichte eines großen Fußballers, sondern vor allem darüber, wie dieses Spiel viele von uns bewegt.



Dmitrij Kapitelman © Christian Werner

„Eine Formalie in Kiew“ von **Dmitrij Kapitelman** ist die Geschichte einer ukrainischen Familie, die einst voller Hoffnung in die Fremde zog, um ein neues Leben zu beginnen, und am Ende ohne jede Heimat dasteht.

Inspiriert von einem wahren Gerichtsfall, hat **Christoph Poschenrieder** seinen Roman „Ein Leben lang“ geschrieben.

Last but not least: Am Sonntagnachmittag laden Star moderator **Ralph Caspers** und der Grafiker **Ulf K.** zu einer Familienlesung ab 6 Jahren ein. Caspers liest aus seinem lustigen und fantasievollen Erstlese-Abenteuer „Milla und die sehr gefräßige Schule“, während Ulf K. live dazu illustriert.



Ralph Caspers © Johannes Haas

*LesArt ist eine Kooperation zwischen den Städten Ansbach, Lauf und Schwabach. In allen drei Städten zu Gast sein wird dieses Jahr Ronja von Rönne. Monika Peetz und Ralph Caspers werden in Lauf und Schwabach lesen.*

### PROGRAMM:

**Samstag, 5.11.2022, 19:30 Uhr**

Musikalische Lesung -  
Dana Golombek und Tobias Licht  
„Schreiben Sie mir, oder ich sterbe“  
Liebesbriefe berühmter Frauen  
und Männer;  
Markgrafensaal, Ludwigstraße 16

**Donnerstag, 10.11.2022, 19:30 Uhr**

Nahid Shahalimi: Wir sind noch da!  
Mutige Frauen aus Afghanistan;  
Haus der Begegnungen,  
Auf der Aich 1-3

**Sonntag, 6.11.2022, 19:30 Uhr**

Monika Peetz: Sommerschwestern;  
Markgrafensaal, Ludwigstraße 16

**Freitag, 11.11.2022, 19:30 Uhr**

Hans Böller: Marek Mintál.  
Wie Fußball Menschen berührt;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

**Montag, 7.11.2022, 19:30 Uhr**

Jan Costin Wagner: Am roten Strand,  
Stadtmuseum; Museumsstraße 1

**Samstag, 12.11.2022, 19:30 Uhr**

Dmitrij Kapitelman:  
Eine Formalie in Kiew;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

**Dienstag, 8.11.2022, 19:30 Uhr**

Maxim Leo: Der Held vom Bahnhof  
Friedrichstraße;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

**Sonntag, 13.11.2022, 15 Uhr**

Familienlesung ab 6 Jahren –  
Ralph Caspers und Ulf K.:  
Milla und die sehr gefräßige Schule;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

**Mittwoch, 9.11.2022, 19:30 Uhr**

Ronja von Rönne: Ende in Sicht;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

**Sonntag, 13.11.2022, 19:30 Uhr**

Christoph Poschenrieder:  
Ein Leben lang;  
Bürgerhaus, Königsplatz 33a

# LESART

## 26. Literatur Tage Schwabach

### 5. - 13. November 2022

**Dana Golombek und Tobias Licht**

**Monika Peetz**

**Jan Costin Wagner**

**Maxim Leo**

**Juliane Pickel**

**Ronja von Rönne**

**Rüdiger Bertram**

**Nahid Shahalimi**

**Hans Böller**

**Dmitrij Kapitelman**

**Ralph Caspers und Ulf K.**

**Christoph Poschenrieder**

[www.schwabach.de/lesart](http://www.schwabach.de/lesart)

Eine Veranstaltung der Stadt Schwabach  
mit Unterstützung Ihrer Heimatzeitung  
**SCHWABACHER**  
Tagblatt  
gemeinsam mit den NÜRNBERGER NACHRICHTEN

STADT **SCHWABACH**  
Die Goldschlägerstadt.



**Vorverkauf:** Reguläre Karten: 9,- Euro / erm. 5,- Euro  
Dana Golombek & Tobias Licht: 12,- Euro / erm. 8,- Euro

**Abendkasse:** Reguläre Karten: 10,- Euro / erm. 6,- Euro  
Dana Golombek & Tobias Licht: 14,- Euro / 10,- Euro

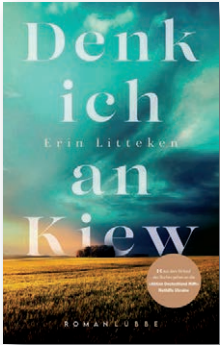
### Kartenvorverkauf:

Tickets gibt es über [www.reservix.de](http://www.reservix.de) und [www.nn-ticketcorner.de](http://www.nn-ticketcorner.de) vor Ort in Schwabach: im Bürgerbüro im Rathaus, beim Schwabacher Tagblatt, im Ticket-Paradise im ORO-Einkaufszentrum sowie überregional an allen Vorverkaufsstellen der Lokalzeitungen und von reservix  
ZAC-Rabatt: 20% Rabatt bei Vorlage der ZAC-Abo-Card (+ max. eine Begleitperson), nicht auf erm. Karten, nur im VVK und an den Vorverkaufsstellen der Lokalzeitungen

**Information:** [www.schwabach.de/lesart](http://www.schwabach.de/lesart), [facebook.com/schwabachkultur](https://facebook.com/schwabachkultur)

**Veranstalterin:** Stadt Schwabach, Kulturamt

Die Veranstaltungen stehen unter Vorbehalt des weiteren Verlaufs der Covid-19-Pandemie und damit verbundener Maßnahmen und Auflagen. Kurzfristige Raumänderungen sind möglich. Bitte informieren Sie sich vorab im Internet.



## Denk ich an Kiew

„Denk ich an Kiew“ ist ein Juwel

Die Autorin spannt einen Bogen von 1929 bis in die Gegenwart und erzählt einfühlsam und bewegend vom Schicksal einer Familie. Dabei verwebt sie Erfahrungen ihrer eigenen Vergangenheit mit Fiktion und schafft ein Meisterwerk. Die Arbeit an dem vorliegenden Roman nahm mehrere Jahre in Anspruch und die Handlung ist jetzt, bei Fertigstellung, aktueller denn je. **Philipp Röstel**

„Denk ich an Kiew“  
**Autorin:** Erin Litteken  
**Herausgeber:** Lübbe  
**Gebundene Ausgabe:** 400 Seiten  
**Lesealter:** ab 16 Jahren  
**ISBN:** 978-3-7857-2832-1  
**Preis:** 24 €



## Spotz

**Alles unter Kontrolle**

Spotz ist kein Troll wie jeder andere. Und er hat es nicht leicht... Folge ihm in allerlei Abenteuer, triff Figuren aus Märchen und Sagen und entdecke, dass nicht alles so ist, wie man auf den ersten Blick denkt. Das Buch ist eine coole Mischung aus Shrek und Gregs Tagebuch und macht einfach richtig viel Spaß. **Philipp Röstel**

**Spotz – Alles unter Kontrolle**  
**Autor:** Rob Harrell  
**Herausgeber:** Copenrath  
**Gebundene Ausgabe:** 312 Seiten  
**Lesealter:** ab 10 Jahren  
**ISBN:** 978-3-649-64349-4  
**Preis:** 15 €

**Schwanbuch**  
 Buchhandlung am Sägerhof

**Öffnungszeiten:**  
 Mo - Sa 9<sup>00</sup> Uhr - 12<sup>30</sup> Uhr  
 Mo - Fr 14<sup>30</sup> Uhr - 18<sup>00</sup> Uhr  
 Mittwoch Nachmittag geöffnet

☎ 09170 / 94 77 66  
 ✉ info@schwanbuch.de  
 📞 0176 / 42 96 32 24

**STEIGERWALD MESSER**  
 Schwander Straße 12a  
 90530 Wendelstein  
 Tel. 09129-402151  
 info@steigerwald-messer.de  
 www.steigerwald-messer.de

**Messermacherkurse**  
 Bei uns stehen Ihnen eine große Auswahl an Kursen zur Verfügung. Es sind keine Vorkenntnisse nötig.

**Kurs I:**  
 2-tägiger Messermacherkurs für ein feststehendes Messer inklusive Material und Verpflegung 380€ pro Person  
 Teilnehmerzahl max. 3 Person

Handgefertigte Messer  
 Messermacherkurse  
 Materialien für Messerbau

NEU IN WENDELSTEIN

**SOTTOVOCE**  
 ITALIENISCHE FEINKOST

Johann-Trinker-Str. 53  
 Ecke Querstraße 8, WEP,  
 ehem. Avocado Café  
 Bitte reservieren Sie  
 09129 / 908 60 86

**FESTE UND FEIERN IM SOTTOVOCE**  
 Bitte reservieren Sie rechtzeitig für Weihnachten!

**CATERING**  
 Antipasti-Platten, Pizza, Pasta uvm.  
 – geliefert oder zum Abholen, fragen Sie einfach nach.

--> [www.restaurant-wendelstein.de](http://www.restaurant-wendelstein.de)

**KULINARISCHE PRÄSENTE & KÖRBE**  
 Verwöhnen Sie Ihre Liebsten, Freunde oder Kunden mit einem geschmackvollen Präsent aus unserer Feinkostabteilung.  
 Für Eilige haben wir immer eine kleine Auswahl hübsch verpackter Arrangements zum Mitnehmen vorbereitet.  
 Auf Bestellung können Sie Ihre Präsente individuell zusammenstellen. Planen Sie rechtzeitig für Weihnachten. --> [www.feinkost-wendelstein.de](http://www.feinkost-wendelstein.de)

**WIR BERATEN SIE GERNE UND KÜMMERN UNS UM ALLES, INKLUSIVE VERSAND!**

MONTAG-FREITAG 09-20 UHR | SAMSTAG 17-21 UHR

meier® Magazin / Redaktion

PR-Beitrag

## Dating einmal ganz anders

Ein Date mit Daniela Bernhardt-Deistler geht im wahrsten Sinne des Wortes „unter die Haut“. Der ausgebildeten Kosmetikerin, Masseurin und Lymphdrainage-Therapeutin ist es ein besonderes Anliegen, der Haut ihrer Kundinnen und Kunden, langfristig Pflege und gesunde Ausstrahlung zu schenken.

Die Haut ist unser größtes Organ, die Hülle unseres Körpers. Sie muss uns vor vielerlei Einflüssen schützen, sie bewahrt unser inneres Gleichgewicht, reguliert Temperaturschwankungen und ist unglaublich wichtig für unsere Sinneswahrnehmung. Und obwohl sie so viele bedeutende Aufgaben für unseren Körper meistert, schenken wir ihr im Alltag leider oft kaum Beachtung.

### Die Haut steht im Mittelpunkt einer jeden Behandlung

Mit diesem Ziel lädt Daniela Bernhardt-Deistler in ihr Kosmetikstudio BEAUTY DATE nach Kornburg ein. Die staatlich anerkannte Masseurin und Lymphdrainage-Therapeutin erfüllte sich vor 11 Jahren einen persönlichen Herzenswunsch und ließ sich zusätzlich zur Kosmetikerin ausbilden.

Sie empfindet es als Berufung, die Kundinnen und Kunden bei der Behandlung von Hautproblemen hin zur Wunschhaut zu begleiten und Hautirritationen in den Griff zu bekommen, denn ein gesundes Hautbild und ein junges, attraktives Aussehen sind entscheidende Faktoren für persönliches Wohlbefinden und ein sicheres, selbstbewusstes Auftreten.

### Keine Haut ist eine „Pauschalhaut“

Der Schwerpunkt des Leistungsangebotes liegt in der Behandlung von Problemhaut und Anti-Aging-Therapie. Dabei bietet Daniela Bernhardt-Deistler individuelle und langfristige Betreuung, die weit über eine normale Behandlung hinaus gehen.

Ihr ist wichtig, dass die Termine bei BEAUTY DATE nachhaltige und langfristige Erfolge für ihre Kundinnen und Kunden erzielen. Sie erstellt Pflege-Konzepte, und professionelle Hautanalysen und berücksichtigt dabei immer die individuellen, aktuellen Hautbedürfnisse wie Wetter, Stress, Wechseljahre, Hormonumstellung uvm.

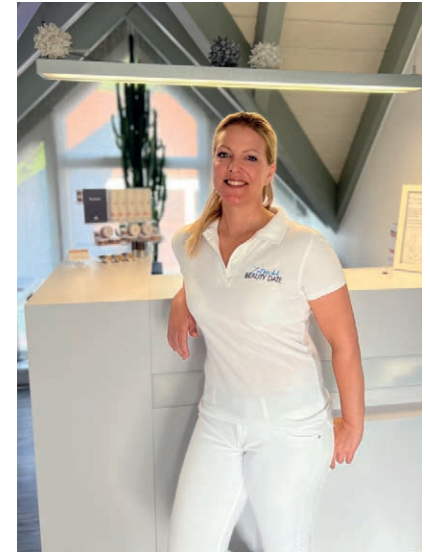
### Hoch dosierte, medizinische Wirkstoffkosmetik für beste Ergebnisse

Bei der Hautpflegeexpertin sind Kunden und Kundinnen in den besten Händen, da sie in der Behandlung die vielversprechende Kombination von langjähriger Kompetenz und Leidenschaft für den Beruf walten lässt.

Sie passt Pflegerituale an die aktuelle Ist-Situation an und nimmt sich viel Zeit für jeden einzelnen, um klar und verständlich auszuarbeiten, was wirklich notwendig ist, um eine gesunde, attraktive Haut zu bekommen oder sie langfristig zu erhalten.

**i** Weitere Informationen zum Kosmetikinstitut BEAUTY DATE unter [www.bernhardt-fusspflege-kosmetik.de](http://www.bernhardt-fusspflege-kosmetik.de) – insta > bernhardt\_kosmetik, facebook > BeautyDateKornburg und meier-magazin.de > beautydate.

Anja Albrecht, meier Redaktion ■



*Zeit für dich*  
**BEAUTY DATE**  
Ihr Kosmetikstudio in Kornburg

Angebot für eine einmalige  
*Kennenlern-Behandlung*

- ausführliche Hautanalyse & Beratung
- individuelles Behandlungs- und Pflegekonzept
- tolle Tipps für die Pflegeroutine
- einzigartige Serviceleistungen
- sichtbare Erfolge ohne leere Versprechungen
- Wirksamkeitsgarantie
- **Behandlungsdauer ca. 120 Minuten**

**89 €**  
anstatt 119 €

Mit Konzept & Kompetenz  
zu Ihrer Wunschhaut

**Daniela Bernhardt-Deistler**  
Venatoriusstraße 20a  
Kornburg

☎ 0176 / 23 72 95 33  
f /BeautyDateKornburg  
@ /bernhardt\_kosmetik

[www.Bernhardt-Fusspflege-Kosmetik.de](http://www.Bernhardt-Fusspflege-Kosmetik.de)

# Ist eine Implantatbehandlung eine sinnvolle Lösung für mich?

Fehlende Zähne durch Implantate zu ersetzen, kann eine ausgezeichnete Lösung für den Patienten sein. Aber welche Option ist für mich die Beste, wenn es gilt, meine unschönen Zahnlücken zu schließen?

Wie so oft, gibt es Vor- und Nachteile, die gründlich abzuwägen sind. Bei einem Zahnarztbesuch können Sie, abhängig von Ihrer persönlichen Situation und Ihren Wünschen, die unterschiedlichen Lösungen für einen funktionellen und ästhetischen Zahnersatz besprechen.

## Einzelne Zahnlücken

Bei einem einzelnen fehlenden Zahn kommt entweder Zahnersatz in Form einer herkömmlichen Brücke oder ein Einzelzahnimplantat in Betracht. Im Vergleich zu einer Brücke hat ein Implantat den wesentlichen Vorteil, dass zur Befestigung keine gesunden Nachbarzähne beschliffen werden müssen. Deren gesunde Zahnsubstanz bleibt vollständig erhalten. Zudem übt ein Implantat, ähnlich wie die natürliche Zahnwurzel, einen stimulierenden Reiz auf den Knochen aus. Somit wird weiterer Knochenrückgang vermindert oder sogar weitgehend aufgehoben.

## Mehrere fehlende Zähne

Größere Zahnlücken können ebenfalls mit herkömmlichen Brücken sowie mit Teilprothesen oder eben mithilfe von Implantaten geschlossen werden. Bei konventionellen Brücken gibt es die oben genannten Nachteile. Zudem finden diese Brücken bei mehreren fehlenden Zähnen am hinteren Ende einer Zahnreihe („Freiendlücke“ / verkürzte Zahnreihe) nicht immer genügend Halt.

Einfachere, herausnehmbare Teilprothesen haben aufgrund einer Gaumenplatte oder eventueller Halteelemente Nachteile in Bezug auf



Implantatbehandlung

© iStockphoto, vladans

Komfort und Ästhetik. Außerdem sitzen sie manchmal nicht optimal. Implantate bieten sicheren Halt und stellen die Zahnreihen ästhetisch wieder her.

## Zahnlose Kiefer

Im Vergleich zu herkömmlichen herausnehmbaren Vollprothesen bieten implantatgestützte Prothesen wesentlich mehr Stabilität und damit mehr Sicherheit und Komfort im Alltag. Sie können essen, sprechen und lachen, ohne an den Halt einer Prothese denken zu müssen.

Hierbei gibt es generell zwei Möglichkeiten:

Bei festsitzenden Prothesen werden mehrere Implantate in den Kiefer eingefügt und darauf der Zahnersatz befestigt. Abnehmbare Prothesen können von Patienten selbst abgenommen werden. Dazu wird die Prothese über sogenannte Stege, Teleskopkronen oder nach dem Druckknopfprinzip mit den Implantaten verbunden.

## Fazit

Lassen Sie sich zu den Einsatzmöglichkeiten von Implantaten umfangreich aufklären. Aus diesem Grund ist es stets empfehlenswert, sich an einen erfahrenen Implantologen bzw. Zahnarzt zu wenden, der über die notwendigen Fortbildungen im Bereich der Implantologie verfügt.

*Dr. Bernd Raab, M.Sc.; Master of Science in Parodontologie und Implantattherapie DG PARO/Dresden International University* ■

Damit Lachen wieder Freude macht!



## Zahnimplantate erleichtern das Leben.

- ✓ Ersetzen gezielt einen Zahn  
*Kein Anschleifen der gesunden Nachbarzähne*
- ✓ Vermitteln ein natürliches Kaugefühl  
*Kein Knochenschwund wie z. B. unter Brücken*
- ✓ Bieten Komfort, Sicherheit und Lebensqualität  
*Keine Bedenken beim Essen oder Lachen*
- ✓ Sind optisch an die eigenen Zähne angepasst  
*Kein sichtbarer Unterschied*
- ✓ Sind fest eingewachsen  
*Keine Nachbearbeitung wie bei Prothesen*



**Zahnarztpraxis Dr. Raab & Raab**

An der Radrunde 160 | 90455 Nürnberg-Herpersdorf  
Telefon 0911 880288 | [zahnärzte-raab.de](http://zahnärzte-raab.de)

## „für einander“ im Oktober 2022

Gemeinsam mit ehrenamtlich aktiven Migrantinnen und Migranten aus dem Landkreis Roth laden die Integrationslotsinnen der Kontaktstelle „für einander“ dazu ein, unterschiedliche Menschen und deren Kulturen kennenzulernen. Alle Veranstaltungen sind kostenfrei. Anmeldung und Information unter 09171/81-1360 oder [fuereinander@LRARoth.de](mailto:fuereinander@LRARoth.de)

► **Schöne Seifen selber herstellen**

Samstag, 8. Oktober von 10.00 bis 12.00 Uhr

Yaser aus Syrien hatte in Aleppo eine eigene Seifenproduktion und zeigt Ihnen, wie Sie Ihre eigene Seife aus natürlichen Rohstoffen selbst herstellen können.

Ort: Tagelöhnerhaus, Nürnberger Straße 11, Wendelstein

► **Feste feiern – Diwali, das indische Lichterfest**

Samstag, 22. Oktober von 18.30 bis 21.00 Uhr

„Schon allein bei dem Gedanken an das Fest Diwali, füllt sich mein Herz mit Liebe und freudigen Gefühlen.“ So beschreiben unsere Gastgeberinnen Harbhajan und Lovedeep eines der wichtigsten indischen Feste. Tauchen Sie mit uns in einen Abend voller Licht, Erzählungen und gutem Essen ein und lernen Sie dabei Indien kennen.

Ort: Haus des Gastes, Maria-Dorothea-Straße 8, 91161 Hilpoltstein

► **Kreatives Gestalten: Kühlschrankschrankmagnete im ukrainischen Stil**

Mittwoch, 26. Oktober von 18.30 bis 20.00 Uhr

Möchten Sie das Land Ukraine auf kreative Art entdecken? Anna zeigt Ihnen, wie man mit Hilfe von bäuerlichen Motiven, landestypischen Stoffmustern und vorgefertigten Formen einen Kühlschrankschrankmagnet gestaltet.

Ort: Ev. Gemeindehaus, Am Altstadtring 49, 91161 Hilpoltstein

► **Weltreise ins Wohnzimmer – Moldavien**

Freitag, 28. Oktober um 18.00 Uhr

Mariana kocht für ihre Gäste und erzählt beim gemeinsamen Abendessen von ihrem Heimatland und ihrem Leben in Deutschland. „Miteinander reden – nicht übereinander“ ist das Motto dieser Veranstaltung.

Ort: Haus International, Kugelbühlstraße 5, 91154 Roth

► **Feste feiern – Dia de los Muertos**

Montag, 31. Oktober von 18.30 bis 21.00 Uhr

Der Tag der Toten wird in Mexiko vom 1. bis 2. November gefeiert. „Der Tag der Toten ist eine richtige „Party“, weil es – anders als im Rest der Welt – ein Tag ist, an dem die Menschen die Rückkehr ihrer verstorbenen Lieben fröhlich feiern, anstatt zu trauern.“ Wie das von staten geht, können Sie zusammen mit dem Gastgeber Sergio erleben.

Ort: Ev. Gemeindehaus, Hengdorfer Straße 9, 91189 Rohr Regelsbach

► **Weltreisen in Wohnzimmer – Rumänien**

Donnerstag, den 10. November um 18.30 Uhr

Daniela kocht für ihre Gäste und erzählt beim gemeinsamen Abendessen von ihrem Heimatland und ihrem Leben in Deutschland. „Miteinander reden – nicht übereinander“ ist das Motto dieser Veranstaltung. Ort: Haus International, Kugelbühlstraße 5, 91154 Roth

Dorothea Pille, Landratsamt Roth ■

Stadt Schwabach

### ► 7. Ladies` Day zu Gesundheit und Krisen am 15. Oktober

Die Idee zum 7. Ladies` Day – einer Kooperationsveranstaltung der Volkshochschule (vhs) Schwabach und der Gleichstellungsstelle der Stadt mit dem Haus der Begegnungen – entstand in turbulenten Zeiten. Themen wie die eigene Gesundheit, globale und lokale Krisen sowie Unsicherheiten und Brüche im persönlichen Lebensentwurf sind ganz nah an uns herangerückt.

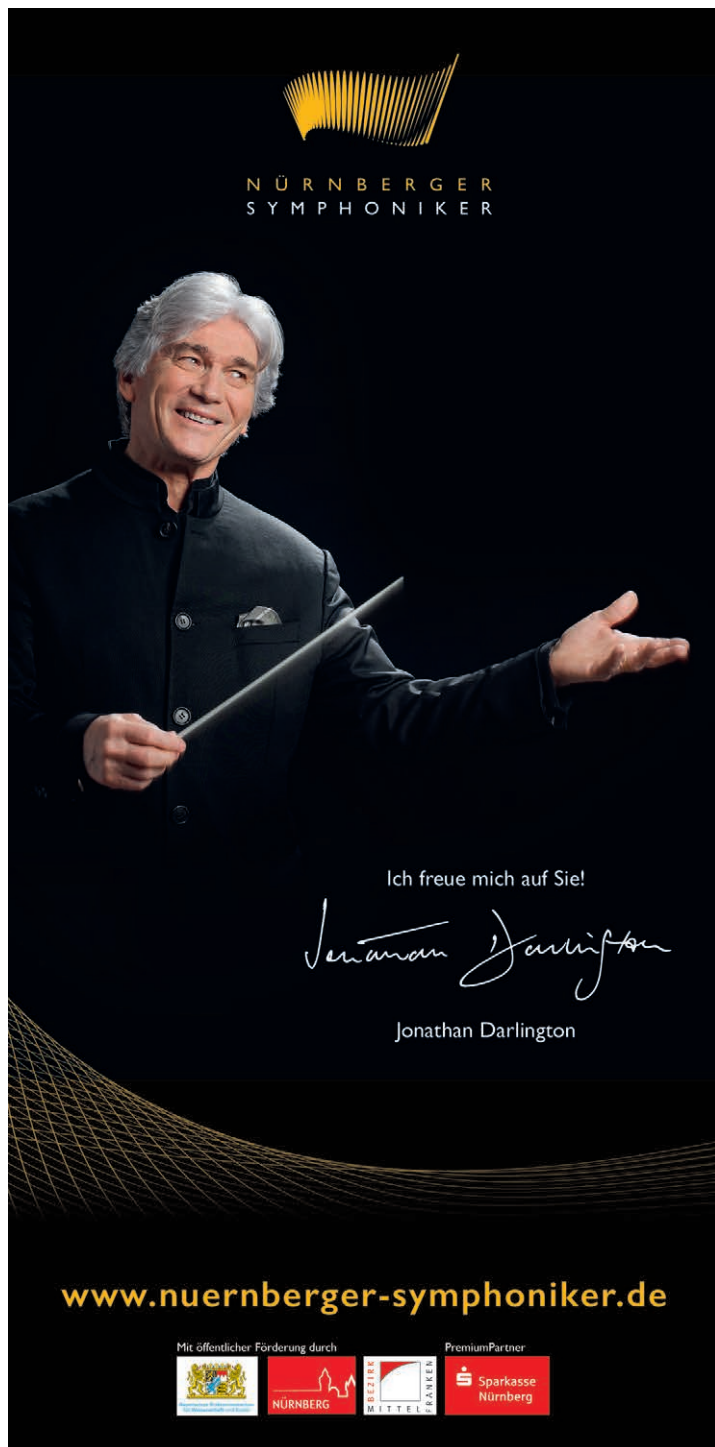
Frauen aller Kulturen und Altersklassen in Schwabach sind daher am Samstag, 15. Oktober, ab 9 Uhr einladen, sich einen Vormittag lang mit Expertinnen zu diesen Themen konstruktiv und kreativ auseinanderzusetzen, um diese Umbrüche auch als Herausforderungen und Chance zu erkunden. Die Veranstaltung findet im Haus der Begegnungen, Auf der Aich 1-3, statt.

Dr. Olena Chumanska, Ärztin und Psychologin, Mitarbeiterin beim russischsprachigen Krisendienst Mittelfranken, wird zu den Themen „Psychosoziale Gesundheit zwischen Ost und West“, „Der Körper als Ressource“ sowie „Psychische Belastung von Frauen“ informieren wird. Auch praktische Einheiten sind vorgesehen. Dazu gibt es ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm, wie etwa Lach-Yoga mit Christine Hausmann. Anmeldungen sind bereits möglich. Die Teilnehmerinnenzahl ist begrenzt.

Der Veranstaltungsraum ist barrierefrei zugänglich, eine Toilette für Menschen mit Behinderung ist vorhanden. Für Kinderbetreuung durch das Känguruh-Familienzentrum ist gesorgt, bitte bei der Anmeldung Anzahl und Alter der Kinder angeben. Snacks und Getränke werden ebenfalls bereitgehalten. Die Veranstaltung ist kostenfrei, Spenden an das Haus der Begegnungen sind willkommen.

Infos unter Telefon 09122 860-204, E-Mail: [vhs@schwabach.de](mailto:vhs@schwabach.de) oder im Internet unter [www.vhs.schwabach.de](http://www.vhs.schwabach.de).

Jürgen Ramspeck, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit ■



NÜRNBERGER SYMPHONIKER

Ich freue mich auf Sie!


*Jonathan Darlington*

Jonathan Darlington

[www.nuernberger-symphoniker.de](http://www.nuernberger-symphoniker.de)

Mit öffentlicher Förderung durch

PremiumPartner



# Orthopädie und Unfallchirurgie neu aufgestellt

Seit Juli dieses Jahres werden die Bereiche Orthopädie und Unfallchirurgie unter neuen Leitung von Chefarzt Dr. Reinhold aus Wendelstein hinsichtlich Kompetenz und Portfolio umfassend erweitert. Wer ist der Neue, inwiefern wird das medizinische Angebot erweitert – worauf können sich die Patientinnen und Patienten freuen?

2019 begannen die mit 150 Mio. Euro geplanter Investitionssumme bisher größten Um- und Erweiterungsmaßnahmen der fast 40-jährigen Geschichte der Kreisklinik Roth. Kein Zufall, dass sich unsere Landkreisklinik auch personell weiter entwickelt und mit zusätzlicher Kompetenz ihr Portfolio erweitert.

**Der neue Chef für den Bereich Orthopädie und Unfallchirurgie, Dr. med. Rolf Reinhold ist 57 Jahre alt und lebt mit Frau und drei Töchtern in Röthenbach b. St. Wolfgang.** Gebürtig aus Nürnberg studierte er in Erlangen, absolvierte seine Ausbildung zum Chirurgen als AiP am Bodensee, wo er seine spätere Frau kennenlernte. In der Heimatregion war damals trotz seines hervorragenden Abschlusses keine geeignete Stelle zu finden. Sein Doktorvater war es schließlich, der ihn wieder zurück in die Region brachte, in den Bereich Orthopädie an der damals international anerkannten Rummelsberger Klinik. Hier war er insgesamt 12 Jahre tätig, zuletzt als Oberarzt. Sein Weg führte ihn dann ins Krankenhaus Martha-Maria in Nürnberg, wo er 15 Jahre lang beschäftigt war und als leitender Oberarzt ein Endoprothetik-Zentrum der Maximalversorgung (Zertifizierte Spezialisierung auf Hüft- und Knieprothesen) und ein Fußzentrum aufbaute.

Mit seiner Tätigkeit als Chefarzt für Orthopädie und Unfallchirurgie an der Kreisklinik Roth geht für Dr. Reinhold ein Traum in Erfüllung. Während es andere in die Metropolen zieht, hat sich Dr. Reinhold bewusst für seinen ländlichen Wohnort und die Kreisklinik Roth entschieden: „Die Menschen hier sind einfach anders als in den Städten. Unser liebevolles, engagiertes Pflegepersonal begeistert mich besonders. Das Umfeld, ich fahre jeden Tag mit dem Rad in die Klinik, die Möglichkeiten in den neuen Räumlich-



Die drei Neuen in der Kreisklinik: Chefarzt Dr. med. Rolf Reinhold, Dr. med. Jacqueline Teuber und Dr. med. Sebastian Seelig

keiten, die Ausstattung, das Team, ein echtes Dreamteam! – hier passt einfach alles! Wir bündeln unsere vielfältige Kompetenz, erweitern das Spektrum, das ist eine Herausforderung, die uns viel Freude macht und von der unsere Patientinnen und Patienten natürlich stark profitieren.“

Als Operateur und Facharzt für Orthopädie und Unfallchirurgie bringt Dr. med. Rolf Reinhold mehr als 20 Jahre Berufserfahrung mit in die Kreisklinik. Die **Versorgung mit künstlichem Gelenkersatz in Knie und Hüfte** ist einer seiner Schwerpunkte. Rund tausend solcher Operationen hat er in den letzten fünf Jahren bereits am Krankenhaus Martha-Maria durchgeführt. Dazu kommen seine Erfahrungen als Leiter des dortigen Fußzentrums.

Gemeinsam mit Dr. Reinhold kamen auch **Dr. Jacqueline Teuber und Dr. Sebastian Seelig** an die Kreisklinik. **Fuß- und Sprunggelenkchirurgie** ist einer der Schwerpunkte von Sebastian Seelig, der zuletzt als Funktionsoberarzt für Orthopädie und Unfallchirurgie am Nürnberger Südklinikum angestellt war. Die Expertise der Orthopädie und Unfallchirurgie wird mit den bereits im Haus tätigen Oberärzten und **Schulterspezialisten Monty Lein und Igor Vorobyov** gestärkt und breiter aufgestellt.

**Die Kreisklinik entwickelt sich weiter und sucht noch Verstärkung!** Sowohl im Bereich der Ärzteschaft als auch beim Pflegepersonal bietet die Kreisklinik Roth engagierten Menschen hervorragende Karrierechancen. Alle Infos dazu unter [www.kreisklinik-roth.de/jobangebote](http://www.kreisklinik-roth.de/jobangebote)

Markus Streck, meier Redaktion ■



## Die neue Orthopädie und Unfallchirurgie in der Kreisklinik Roth

Der Chefarzt der Abteilung Orthopädie und Unfallchirurgie **Dr. Rolf Reinhold und sein leitendes Ärzteteam** bieten in der Orthopädie und Unfallchirurgie der Kreisklinik Roth ein breites Leistungsspektrum auf einem sehr hohen Niveau an.

**Kompetentes Team - Leistungsspektrum**  
Die Versorgung mit künstlichem **Gelenkersatz in Schulter, Hüfte, Knie und Fuß** sind Schwerpunkte des ärztlichen Teams. Hinzu kommen die Erfahrungen von Dr. Rolf Reinhold während seiner Tätigkeit als Leiter eines Fußzentrums. Ebenso werden **Sportunfälle, Sturztraumata** bis hin zu **orthopädischen Fehlstellungen** abgedeckt.

**Terminvereinbarung:**  
Bei Fragen wenden Sie sich gerne an die Sekretärinnen von Chefarzt Dr. Rolf Reinhold.

**Telefon:** 09171 802-123  
**Email:** [ortho-unfall@kreisklinik-roth.de](mailto:ortho-unfall@kreisklinik-roth.de)  
**Website:** [www.kreisklinik-roth.de](http://www.kreisklinik-roth.de)

**Team:**  
Chefarzt Dr. Rolf Reinhold  
Dr. Jacqueline Teuber  
Monty Lein  
Igor Vorobyov  
Dr. Sebastian Seelig



**KREIS  
KLINIK  
ROTH**

Mitglied der Klinik-Kompetenz-Bayern eG – Kooperation für Gesundheit mit Zukunft



## Wandern & Radeln in der Region und anderswo

ÖDP - Ortsverband Kornburg

## ► Erlebnisreiche Fahrradtour durch Nürnberg

ÖDP Kornburg organisiert eine sehenswerte Radtour durch Nürnberg am 15.10.2022



Hans Anschütz

Es werden einige markante Sehenswürdigkeiten und interessante Punkte in Nürnberg angefahren. Dazu gehören ursprüngliche und künstliche Naturräume, historische Bauwerke, Beispiele für gelungene Stadtteile, alte und neue Verkehrswege sowie mehr oder weniger gut bekannte Stellen der Freizeitgestaltung.

Es wird auf Wegen und ruhigen Straßen gefahren, der motorisierte Verkehr wird möglichst vermieden. Die Strecke ist ca. 40 Kilometer lang und auch wenig Geübte können mitfahren.

**Treffpunkt:** 13:00 Uhr vor dem Gelände des TSV Kornburg, Kellermannstr. 20

❗ **Die Veranstaltung ist kostenlos.**  
**Bei schlechtem Wetter entfällt die Radtour.**

Hans Anschütz, 1. Vorsitzender ■

AVANTI - Mobile Zukunft Schwarzenbruck e.V.

## ► Mit Seekajak und Fahrrad durch Norwegen und Schweden

Live kommentierter Reisefilm von Walter Költsch.

Hier ein kurzer Bericht über die Reise:

2 Verrückte, 2 Seekajaks, 2 Fahrräder, 2 Fahrradanhänger, 80 Kilo Ausrüstung je Mann (ohne Verpflegung): Mit dieser seltenen Kombination aus Fortbewegungsmitteln sollten Norwegen und Schweden von West nach Ost durchquert werden. Der Start der Reise, die Walter Költsch zusammen mit seinem bewährten Erlanger Reisepartner Peter Schröder plante, war klar: Die Lofoten, eine Inselgruppe vor der norwegischen Westküste, weit nördlich des Polarkreises. In Seekajakfahrerkreisen ein Name wie Donnerhall. Ein Traum von einem Paddelrevier und sicherlich eine der schönsten Regionen der Erde. Ziel der Reise sollte die Ostsee in Nordschweden sein. Dazwischen lagen das schroffe norwegische Küstengebirge, die endlose Taiga Lapplands und unberührte nordische Fluss-Systeme.

Je nach Fortbewegungsart sah die Logistik wie folgt aus:

- Auf der Straße: Faltkajak auf Fahrradanhänger hinter Fahrrad
- Auf dem Wasser: Fahrrad auf Fahrradanhänger auf Seekajak.

Au weh? Genau!

Und nur als kleiner Hinweis: Nein, die Fahrräder waren keine E-Bikes.

## Walter Költsch - Norwegen und Schweden mit Seekajak und Fahrrad 04. November 2022 - 19:00 Uhr - Bürgerhalle



**Termin:** 04.11.2022, **Beginn:** 19 Uhr, **Ort:** Bürgerhalle Schwarzenbruck, Johann-Degelmann-Straße, Schwarzenbruck

**Kartenvorverkauf:** Buchhandlung Kuhn, Feucht; Christophorus-Apotheke, Schwarzenbruck; Versicherungsbüro Dambaur, Schwarzenbruck; Der Bote, Feucht; Der Bote, Altdorf

❗ Weitere Infos zu den Filmen und Reisen von Walter Költsch unter [www.walters-verrueckte-reisen.de](http://www.walters-verrueckte-reisen.de)

Andreas Taschka, Schriftführer Avanti - Mobile Zukunft Schwarzenbruck e.V. ■

Burgthann hilft e.V.

## Weihnachtsgeschenke für Kinder in Kenia

Möchten Sie einem Kind in Kenia an Weihnachten eine kleine Freude bereiten ?

Weihnachtsgeschenke für Kinder in Kenia

Die Hilfsorganisation Burgthann hilft e.V. möchte jedes Jahr ihren Schul- und Kindergartenkindern in Kenia eine kleine Freude zu Weihnachten schenken. Wer einem Kind eine Freude bereiten möchte, kann das mit einem kleinen Geschenk tun. Bitte in einem kleinen Stoffbeutel ein paar verschiedene Sachen hineinpacken wie z.B. :

1 kleines Stofftier, einige Malstifte, ein kleines Malbuch, kleines Spielzeug ohne Batterien, 1 paar Strümpfe oder ein T-Shirt.

Bitte außen auf den Stoffbeutel mit dicker Schrift Junge oder Mädchen schreiben und die Altersklasse z.B. 3 - 6 Jahre, 7 - 9 Jahre oder 10 - 12 Jahre. Bitte keine großen Geschenke packen, da der Versand bei den vielen Päckchen sehr teuer ist.

**Abgabetermin ist spätestens 5.11.22 bei Gudrun Hartmann.**

Wenn Sie Ihrem eigenen Patenkind ein Weihnachtspäckchen schicken möchten, bitte noch den Namen auf das Stofftütchen schreiben.

❗ Bei Rückfragen bitte an Gudrun Hartmann 09183 3719 oder auf der Homepage [www.burgthann-hilft.de](http://www.burgthann-hilft.de)

Gudrun Hartmann, Vorstand ■



Stofftütchen mit kleinen Weihnachtsgeschenken für Kinder in Kenia



# Fotografieren erlaubt!

In der letzten Ausgabe unserer Kolumne „Allmächt - scho wieder Datenschutz!“ ging es um das Recht am eigenen Bild. Im Zusammenhang damit haben wir das sogenannte Medienprivileg angesprochen. Nun möchten wir näher darauf eingehen, was dieses Privileg mit dem Recht am eigenen Bild und dem Datenschutz zu tun hat.

## Die Einwilligung und Fotografien

Das Anfertigen und Veröffentlichen von Fotos kann regelmäßig nur nach einer Einwilligung der Betroffenen erfolgen. Hier stellt sich die Frage nach dem Zweck der Fotografien – privat oder gewerblich – sowie nach der verantwortlichen Stelle für die Verarbeitung personenbezogener Daten in Form von Anfertigen und ggf. auch Veröffentlichung von Fotografien.

Fotos für private Zwecke unterliegen nicht den Regelungen aus der DSGVO. Eltern können an der Schulfeier ihre Kinder fotografieren, für den privaten Gebrauch; die Schule als verantwortliche Stelle hat dabei schon wieder besondere Regelungen aus z.B. den Schulordnungen zu beachten.

Werden Fotos jedoch von Privatpersonen veröffentlicht, beispielsweise auf einem Social-Media-Kanal, und auf diesen Fotos sind erkennbare andere Personen abgebildet, greift das Recht am eigenen Bild: Wenn die erkennbaren anderen Personen keine Veröffentlichung wünschen, dann hat der „Veröffentlicher“ dem nachzukommen.

## Das Medienprivileg

Um Journalisten ihre Tätigkeit auch im Licht des Datenschutzes zu ermöglichen, gibt es in der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) der Europäischen Union eine Regelung, die es den EU-Mitgliedsstaaten erlaubt, Abweichungen zu treffen: Hier fußt in Deutschland das Medienprivileg aus dem Rundfunkstaatsvertrag. Also dürfen auch Journalisten auf der Kirchweih Bilder ohne Einwilligungen der Betroffenen anfertigen.

Fotos für „journalistische oder redaktionelle Zwecke“ benötigen dank des Medienprivilegs keiner Einwilligung, wenn die erhobenen personenbezogenen Daten ausschließlich zu journalistischen Zwecken verwendet werden. Diese können dabei wie folgt definiert werden: Die Verarbeitung verfolgt das Ziel der Verbreitung von Informationen, Meinungen oder Ideen in der Öffentlichkeit oder für einen unbestimmten Personenkreis.

## Das Kunst-Urheber-Gesetz (KUG)

Nicht unerwähnt soll hier ein weiteres Gesetz bleiben, welches Rechtsgrundlagen für das Anfertigen und anschließende Veröffentlichen von Fotografien liefert, ist das KUG. Hier wird spezifisch für Fotografien geregelt, dass in den folgenden Ausnahmen, keine Einwilligung einzuholen ist: zeitgeschichtliche Bildnisse; Personen nur als Beiwerk einer Örtlichkeit; Versammlungen, Aufzüge und ähnliche Vorgänge; Verbreitung oder Schaustellung von Bildnissen zum Zweck eines höheren Interesses der Kunst. Jedoch sind auch hier, wie in der DSGVO auch, die berechtigten Interessen der betroffenen Personen zu beachten.

## Die vernünftigen Erwartungen der Betroffenen

Kann eine BesucherIn am Weihnachtsmarkt damit rechnen, von einem Medienvertreter fotografiert zu werden? Ja.

Kann man als Chor-Mitglied bei einer öffentlichen Aufführung damit rechnen, von einem Medienvertreter und von anderen Privatpersonen fotografiert zu werden? Ja.

Wie ist es mit der Mitgliederversammlung eines Vereins? Jein.

Es gilt zu definieren, wann Personen vernünftigerweise absehen können oder sogar damit rechnen müssen, nicht nur fotografiert zu werden, sondern eben auch damit, dass diese Fotografien veröffentlicht werden.

Wer als Verein zu einer Vereinsfeier einlädt, muss die Betroffenen unterscheiden: Vereinsmitglieder können damit rechnen, auf Gruppenfotos oder als Vorstand zu einem solchen Anlass fotografiert zu werden. Bei Gästen und anderen Nichtmitgliedern wiederum kann man dies nicht voraussetzen. Hier müsste dann mit dem berechtigten Interesse des Vereins argumentiert werden: bei einer öffentlichen Vereinsfeier hat der Verein das Interesse, die Öffentlichkeit über dieses Ereignis und seine Vereinstätigkeit informieren zu wollen. Wichtig ist hier wieder die Betrof-



fenen vor der Verarbeitung gemäß Vorgaben der DSGVO zu informieren, damit alle Nichtmitglieder wissen, es werden Fotos gemacht.

Als Nächstes ist hier zwischen gezielten Aufnahmen von Personen und allgemeinen Bildern der Veranstaltung zu unterscheiden: Wird lediglich „der Charakter der Veranstaltung“ eingefangen, wobei es schwierig ist, dies ohne das Fotografieren der Gäste zu tun, können solche Fotografien in der Regel im Rahmen des Kunst-

Urheber-Gesetzes als zulässig erachtet werden.

## Sportveranstaltungen, Konzerte, Volksfeste und Demonstrationen

Bei Ereignissen, die einer breiten Öffentlichkeit zugänglich sind, wäre dies genauso vorauszusetzen. Wichtig ist es hier, die breite Masse an Betroffenen vor der Verarbeitung der Daten darüber zu informieren.

Im Frankenstadion hängen überall vor dem Betreten des Stadiongeländes die Informationsschilder über die Videoüberwachung auf dem Gelände. Wer nicht gefilmt werden möchte, der sollte das Gelände nicht betreten. Ansonsten sind alle vor dem Beginn der Verarbeitung – also vor der Erfassung durch die Videoaufzeichnung – informiert. Und wer im Stadion sitzt, kann vernünftigerweise damit rechnen, in der Sportschau zu landen. Vor allem, wenn der Club mal wieder absteigt... oder aufsteigt! Aber bis dahin ist es noch lang.

Wichtig ist, sich als verantwortliche Stelle, sei es Geschäftsführung oder Vereinsvorstand, in die gesetzlichen Grundlagen von dem Anfertigen, dem Veröffentlichen und der damit zusammenhängenden Information der Betroffenen zu Fotografien und Videoaufnahmen einzulesen und auf Fragen der Betroffenen vorbereitet zu sein.

## 📢 Sie haben Fragen oder möchten unsere Kolumne mitgestalten?

Senden Sie uns gerne Themenvorschläge zu. Wir freuen uns auf Sie unter 09122 / 69 373 02, [alustig@datenschutz-prinz.de](mailto:alustig@datenschutz-prinz.de) oder auf [www.datenschutz-prinz.de](http://www.datenschutz-prinz.de). Ihr Datenschutz ist unser PRINZIP!

A. Lustig, Datenschutzberaterin ■



Ihr Datenschutz  
ist unser

# PRINZIP

[www.datenschutz-prinz.de](http://www.datenschutz-prinz.de)



**DATENSCHUTZ  
PRINZ**

Datenschutz Prinz GmbH

Telefon: 091 22 / 6 93 73 02, [info@datenschutz-prinz.de](mailto:info@datenschutz-prinz.de)



Wandern  
& Radeln  
in der Region  
und  
*anderswo*

meier Alltagsradler

## ► Radtour-Highlight zum Saisonabschluss: Die idyllische Schwarzach entdecken

Zum Saisonabschluss warten die meier-Alltagsradler noch einmal mit einem Radtouren-Highlight auf: Entdecken Sie gemeinsam mit unseren Tourguides die idyllische Flusslandschaft der Schwarzach – bis zur Quelle bei Neumarkt.

Die Ganztages-Tour findet am Sonntag, den 9. Oktober statt. Interessierte treffen sich um 9.30 Uhr vor dem Alten Rathaus in Wendelstein.

Wer von Neumarkt gemeinsam mit einem Tourenleiter die S-Bahn bis Feucht nutzt, bringt es auf 40 Kilometer. Wer entlang des Alten Kanals begleitet zurückradeln will, muss hingegen mit insgesamt 75 Kilometern kalkulieren. Die Tour führt entlang einer der idyllischsten Flusslandschaften in der Region. Da es keine Beschilderung gibt, ist die Route in ihrer Gesamtlänge nur Wenigen bekannt.

In Oberölsbach ist eine Mittagseinkehr geplant. Der Teilnehmerbeitrag beträgt 6,- Euro. Für ADFC-Mitglieder ist die Teilnahme kostenlos.



Gestärkt nach der Mittagseinkehr geht es ins obere Schwarzachtal.

Die Tour ist eine Gemeinschaftsveranstaltung des ADFC Nürnberg und der meier-Alltagsradler. Tourenleitung: Klaus Tscharnke und Beatrice Schuchmann-Tscharnke.

Klaus Tscharnke, Sprecher der meier-Alltagsradler ■

TSV 72 Kleinschwarzenlohe e.V.

## Gürtelprüfung für Co-Trainerinnen

Die Sommerferien genutzt.



Michael Schmitt, Elisabeth Ziegler, Michaela Lack, Holger Schmitt (von links nach rechts)

Während viele die Sommerferien genossen haben, legten unsere beiden Co-Trainerinnen Elisabeth und Michaela „Sonderschichten“ ein. Weil bei normalem Trainingsbetrieb wenig Zeit für die eigene Vorbereitung bleibt, nutzten wir die nun freigewordenen Trainingstage zur intensiven Vorbereitung.

Ende August war es dann so weit, beide legten erfolgreich die Prüfung zum nächsten Gürtelgrad ab. Herzlichen Glückwunsch – und auf weiterhin gute Zusammenarbeit! 5. Kup (grün-blau) Elisabeth Ziegler und 1. Kup (rot-schwarz) Michaela Lack.

Holger Schmitt,  
Taekwondo/Self-Defense ■

ARSV Katzwang e.V.

## Erfolgreicher Heimspielauftritt für das Badmintonteam des ARSV

Das erste Saisonspiel der neu zusammengestellten Mannschaft des ARSV Katzwang fand am Samstag, den 24.9. in der heimischen Sporthalle statt. Leider ist es der Badmintonabteilung des ARSV Katzwang aufgrund Verletzungspech heuer nicht möglich wie sonst üblich zwei Mannschaften zu stellen. Stattdessen wurde die »erste« Mannschaft neu zusammengestellt.

Diese Zusammenstellung scheint zu harmonieren, im ersten Heimspiel gegen die Gäste vom 1. BC Nürnberg 2 konnte ein 5:3 Heimsieg verbucht werden. Wie üblich begann man in der heimischen Halle mit den beiden Herrendoppeln, das erste Herrendoppel gewann Marco mit Flo stabil mit 21:17, 21:17. Nicht so souverän machten es die Herren Gerhard und Eddy im zweiten HD, sie gaben das Spiel mit 12:21 und 10:21 relativ klar ab. Besser machten es danach die ARSV Mädels Anja und Luisa, mit 21:9 und 21:7 behielten sie klar die Oberhand.

Marco gewann das erste Herreneinzel in drei Sätzen (18:21, 21:16, 21:16) und baute die Führung auf zwischenzeitlich 3:1 aus. Jürgen kam nicht so ganz ins Spiel, und gab sein Match mit 17:21 und 17:21 an den Gegner.

Auch Flo fand nicht ganz zu seinem Spiel und musste sich mit 14:21 und 17:21 geschlagen geben.

Besser machte es hingegen Anja im Dameneinzel, sie lies ihrer Gegnerin mit 21:7 und 21:5 keine Chance, sodass es vor dem entscheidenden Mixed 4:3 für Katzwang stand.

Das neu zusammengestellte Mixed („verkehrt“) mit Luisa und Jürgen harmonierte perfekt, und ließ dem gegnerischen Duo mit 21:10 und 21:5 kaum eine Chance. Mit dem 5ten Spiel auf der Habenseite verbuchten die Katzwanger nun den ersten Heimsieg, und somit die ersten 2 Punkte auf dem Konto. So kann es weitergehen!

PS: Wer gerne selbst mal zum Schläger greifen möchte, wir suchen immer nach neuen Sportkameradinnen und Sportkameraden. Bei Interesse: [www.arsv-katzwang.de](http://www.arsv-katzwang.de)

Marco Hammerl ■

# ADFC-Fahrradklimatest: Votum bis Ende November

Freie Fahrt oder Hindernisparcour? Glatte Fahrbahn oder Holperpiste?  
Wie es ums Radfahren in Wendelstein bestellt ist – das wollen die meier-Alltagsradler in einer Umfrage herausfinden.

Sie hoffen daher auf eine möglichst große Beteiligung am Fahrradklimatest des ADFC. Um in die landes- und bundesweite Auswertung zu kommen, müssen sich mindestens 50 Wendelsteiner den Online-Fragebogen ausfüllen. Bei dem noch bis Ende November laufenden Fahrradklimatest des Allgemeinen Deutschen Fahrradclubs (ADFC) geht es im Kern um die Frage „Wie fahrradfreundlich ist unser Wendelstein?“, berichten die meier-Alltagsradler in einer Pressemitteilung.

Insgesamt umfasst der im Internet [www.fahrradklima-test.adfc.de](http://www.fahrradklima-test.adfc.de) oder auf Papier auszufüllende Fragebogen rund zwei Dutzend Fragen – vom Stellenwert des Radfahrens in der jeweiligen Gemeinde bis zur Ausstattung des Ortes mit Radwegen.



Gerade mit Blick auf die Erstellung des Wendelsteiner Verkehrsentwicklungsplans sei es wichtig, dass sich möglichst viele Rad fahrende Wendelsteiner an dem Fahrradklimatest beteiligen. Die radfahrerspezifische ADFC-Umfrage bietet die Chance, die mit dem Wendelsteiner Verkehrskonzept beauftragten Verkehrsplaner frühzeitig auf wunde Punkt im Wendelsteiner Radverkehrsnetz hinzuweisen. Jeder Teilnehmer an der Umfrage sende zudem an die örtliche Politik das Signal, wie wichtig ihm ein fahrradfreundliches Wendelstein ist, betonen die Meier-Alltagsradler.



Es geht voran bei der Wendelsteiner Fahrradinfrastruktur - aber reicht das?

Um in die bundes- und landesweite Wertung zu kommen, müssen sich in Gemeinden von der Größenordnung Wendelsteins mindestens 50 örtliche Radfahrer an der Aktion beteiligen. Vor zwei Jahren hatten 160 Wendelsteiner an der Aktion teilgenommen.

Die Radinitiative „meier-Alltagsradler“ ist ein vor rund 17 Jahren gegründeter Zusammenschluss von Bürgern, die sich für eine stärkere Nutzung des Fahrrads als Alltagsverkehrsmittel und eine Verbesserung der Fahrradinfrastruktur in der Region einsetzen. Sie arbeiten dabei eng mit den Behörden zusammen, insbesondere der Marktgemeinde Wendelstein. Regelmäßige

Arbeitstreffen mit Vertretern der Gemeinde haben in den vergangenen Jahren zu sichtbaren Verbesserungen im Wendelsteiner Radwegnetz geführt.

➤ Mehr Informationen finden sich unter: [www.meier-magazin.de/alltagsradler](http://www.meier-magazin.de/alltagsradler)

Klaus Tscharnke, Sprecher der meier-Alltagsradler ■

Bürgerbeteiligungs-Bündnis „Initiativkreis Bürgerbeteiligung“ ruft zur Bürgerbeteiligung auf „Die Zukunft von Wendelsteins Verkehr – Jetzt haben die Bürger das Wort“ ➤ Seite 67

SEIT 1999

*Zirbelstube*  
RESTAURANT & HOTEL  
NÜRNBERG

*Oktober*

**Im Oktober wird's wild**  
Mit Wildfleisch von unserem Jäger Helmut Hertel aus Leerstetten kreieren wir für unsere Gäste ein spannendes Feinschmecker-Menü.

**Weihnachtsfeiern**  
Denken Sie bereits jetzt an die Planung – feiern und genießen Sie in stilvollem Ambiente.

Wir helfen Ihnen gerne bei der Planung Ihrer Feier und freuen uns auf Ihre Reservierung unter:

**Tel 09 11 / 99 88 20**

**Zirbelstube Restaurant-Hotel**  
Friedrich-Overbeck-Straße 1  
90455 Nürnberg-Worzeldorf  
Tel 09 11 / 99 88 20  
Fax 09 11 / 99 88 220  
genuss@zirbelstube.com  
www.zirbelstube.com

**Pen's Thai Massage**

Traditionelle Thai Massage, Ölmassage, Kräuterstempel-, Hotstone- und Fußmassage.

Querstraße 8 (in der Passage)  
90530 Wendelstein  
Tel. 09129 / 296 51 94  
[www.pens-thaimassage.de](http://www.pens-thaimassage.de)

**Verwöhn-Gutscheine & Bonuskarten erhältlich**

**Sternmedia**  
Agentur Morgenstern

VISITENKARTEN OFFSET & DIGITALDRUCK  
GESCHÄFTSDRUCKSACHEN · FLYER · BROSCHÜREN  
PACKAGING SOLUTIONS · WERBETAFELN  
BANNER · AUTOBESCHRIFTUNG

Carl-Orff-Ring 37 | 90530 Wendelstein  
mobil> 0175-546 593 8 · mail> info@sternmedia.de



## Wandern & Radeln in der Region und anderswo

### Fränkischer Albverein OG Reichelsdorf-Mühlhof

- ▶ **Di, 11.10. | Vereinsnachmittag**  
15:00 Uhr im Vereinsheim SVR, Schlössleinsgasse 9
- ▶ **Sa, 15. 10. | Tageswanderung von Worzeldorf nach Kleinschwarzenlohe**  
Worzeldorf – Kornburg – Neuses EK (Zum weißen Ross) nach Kleinschwarzenlohe  
**TP:** 9:00 Bushaltestelle vorm Tunnel Bahnhof Reichelsdorf, **Abfahrt** 09.21 Uhr Linie 62 bis Katzwang Mitte dann Linie 52 Langwasser Mitte bis Worzeldorfer Hauptstraße  
Tarif 4 Nbg oder TT Plus 4 I.G. 10 km.  
**WF:** Elsbeth und Friedrich Krauß, Tel.: 0911-353682
- ▶ **Do, 20.10. | Senioren Kurz-Wanderung**  
Bitte anmelden 0172-8656355,  
**TP:** 10:15 Uhr Bahnhof Reichelsdorf, Waldstromerstr. 70
- ▶ **Sa, 29.10. | Tageswanderung Dietersheim Ipsheim**  
**TP1:** 09:30 Uhr mit S-Bahn Bhf. Reichelsdorf 09:48 Uhr, Nbg-Hbf. ab 10:05 Uhr Neustadt/ Aisch an 10:33 Uhr, 10:38 Uhr Abfahrt nach Dietersheim, EK  
**WF:** Erhard u. Gudrun Wenk, Tel. 0911-663682, 10 km  
**Rudolf Lutz, 2. Vorstand ■**

### Fränkischer Albverein Schwabach e.V.

[www.fraenkischer-albverein.de](http://www.fraenkischer-albverein.de)

- ▶ **So.16.10. | Auf den Spuren von Burgherrn und Geldfälschern. Über Anhöhen und durch Trockentäler.**  
**TW:** Obertrubach – Burgruine Leienfels – Burgruine Bärnfels – Signalstein – Burgruine Wolfsberg – Obertrubach mit Mittags(E). I.u.s.G., Gz. ca. 5h/18km.  
**TP1:** 09:00 Uhr Schwabach-Bf. Parkpl.  
**TP2:** 10:00 Uhr PKW-Fahrgemeinschaften.  
Obertrubach Parkpl. an der St 2260  
Kletter-Info-Zentrum, Fz. 60 min.  
**WF:** S. Moessner/B.Schreiner Tel. WhatsApp 0176-92457152 [bernd-schreiner@freenet.de](mailto:bernd-schreiner@freenet.de)  
Fahrgemeinschaften in Eigeninitiative. Mitfahrmöglichkeit und ggf. weitere PKW-TP bei WF erfragen 3,- €/p.P. **Anmelden Do.12.10.**
- ▶ **Do.13.10. | 10 Jahre Jubiläums Wanderung FAV Schwabach**  
**TW:** Osternohe – Hohenstein – Rupprechtstegen  
Lasst uns noch einmal miteinander feiern!!! Und zwar in unserem Wanderheim am Hohenstein. Nach dem Aufstieg zum Hohenstein (ca. 6 km) werden wir zum Mittagessen erwartet (p. P. 9,- €). Danach dürfen wir die denkmalgeschützte Burg und das Burggärtlein besichtigen (€ 2,- p. P.). Herr Maul, ein Kenner der Burg und Vorsitzender des dortigen Verschönerungsvereins führt uns durch die Anlage (634 m höchster bewohnter Punkt und Wahrzeichen der Hersbrucker Alb). Abstieg: Durch das romantische Treuf-Tal über Gries- und Harnbachmühle nach Rupprechtstegen (ca. 6 km), TTplus 10 I.u.s.G., **Gehzeit:** ca. 3 Std./ 12 km, **TP:** 08:25 Uhr Schwabach Bf.(Abf. 08:44 Uhr) umst. Nbg. Hbf. (Abf. 09:19 Uhr Gleis 21)  
**WF:** Lisa Rikirsch, bitte baldmöglichst bei mir anmelden, 09122 72261 E-Mail: [roland.rikirsch@t-online.de](mailto:roland.rikirsch@t-online.de)
- ▶ **Sa. 22.10.22 | Von Treuchtlingen nach Weißenburg**  
**TW:** Treuchtlingen – Nagelberg – Dettenheim – Weißenburg  
TTplus 10, I.u.s.G., **Gehzeit:** ca. 4 Std. / 16 km,  
**TP:** 09:30 Uhr Schwabach Bf. (Abf. 09:48 Uhr)  
**WF:** Ralf Bresa, wartet um 10:29 Uhr am Bf. Treuchtlingen. Anmelden unter 0152-33820844
- ▶ **So. 23.10.22 | Weinwanderung**  
**TW:** Markt Bibart – Krassolzheim – Markt Bibart.  
TTplus 10, I.u.s.G., **Gehzeit:** ca. 4,5 Std./ 15km  
**TP:** 08:15 Uhr Schwabach Bf. (Abf. 08:39 Uhr S2) umst. Nbg. Hbf. (Abf. 09:05 Uhr R10 Gl.18) **WF:** Siegfried Bauer erwartet die Gruppe auf Gl.3, **Anmeldung bis 20.10.**  
**TP:** Autofahrer Bf.Markt Bibart 09:42 Uhr
- ▶ **Di. 25.10.22 | Wander-Treff Termin: Für „Wander – Interessierte“**  
ab 18:00 Uhr im Restaurant „Das Laumer“, Kappadocia 1, 91126 Schwabach, Gäste sind herzlich willkommen.
- ▶ **Do. 27.10.22 | Herbstwanderung**  
**TW:** Schwabach – Wolkersdorf – Schwabach.  
I.G., **Gehzeit:** ca. 3,5 Std./ 15km  
**TP:** 10:00 Uhr Schwabach Bf.  
**WF:** Krimhilde Kuhse, Anmeldung unter 0911/454290
- ▶ **Sa. 29.10.22 | Wanderführertreffen**  
**TP:** 10:00 Uhr im Restaurant „Das Laumer“, Kappadocia 1, 91126 Schwabach. Alle Wanderführer und die es werden wollen, sind herzlich eingeladen
- ▶ **So. 30.10.22 | Im Altmühltal**  
**TW:** Solnhofen – Apfeltal – Langenaltheim – Solnhofen  
TTplus 10, I.u.s.G., **Gehzeit:** ca. 4,5 Std./ 23 km  
**TP:** 06:40 Uhr Schwabach Bf. (Abf. 06:49 Uhr R6)  
**WF:** Anja Kress, Anmeldung unter 0159 0215 3478
- ▶ **Do. 03.11.22 | Lassen wir uns überraschen im Turm der Sinne in Nürnberg**  
**TP:** 11:00 Uhr in Massimos Nudelpfanne, Bahnhofstraße 13, in Schwabach. Streifen 4+4. Nach dem Mittagessen fahren wir mit dem Zug nach Nürnberg – zum Turm der Sinne – Nürnberg, Spittlertormauer 17. Auf sechs Stockwerken werden dort im »Mohrenturm« der Stadtmauer Phänomene und Forschungsergebnisse verständlich gemacht. 27 Mitmachstationen führen in die Welt des Sehens, Hörens, Riechens, Tastens und Schmeckens. Ihr werdet staunen!  
Eintrittspreise € 6,50 ab 10 Personen.  
**WF:** Lisa Rikirsch, Bitte baldmöglichst anmelden, 09122 72261 oder [roland.rikirsch@t-online.de](mailto:roland.rikirsch@t-online.de), da die Karten online bestellt werden müssen.
- ▶ **So. 06.11.22 | Zur Totengedenkfeier am Prellstein. Wir ehren unsere verstorbenen Mitglieder**  
**TW:** Etzelwang – Kirchenreinbach – Prellstein – Hirschbach – Vorra,  
TTplus 10, I.u.s.G., **Gehzeit:** ca. 4 Std./16 km.  
**TP:** 08:05 Uhr Schwabach Bf. (Abf. 08:19 Uhr Gleis 6, S2) umst. Nbg. Hbf. (Abf. 08:43 Uhr Gleis 16, RB 11)  
**WF:** Siegfried Bauer,  
**Anmeldung bis 02.11.** unter 0911/454290
- \*I.u.s.G. = Leichtes und schwieriges Gelände im Wechsel. Gäste sind willkommen, soweit beim entsprechenden Termin nichts anderes angegeben ist.**



#### Wendelsteiner Tafel e.V.

Linde Duschner  
Tafelleitung

Tel. 09129/5879  
Tel. 0160/96059548

#### Ausgabestelle

Alte Salzstraße 29  
Röthenbach b.St.W.  
Samstag 12 bis 15 Uhr

Unser Spendenkonto: Sparkasse Mfr Süd: DE74 7645 0000 0750 3827 64 • SWIFT-BIC: BYLADEM1SR5

# Anspruchsvolle Tour auf den höchsten Berg des Karwendelgebirges

Wir starteten unsere Tour, auf die Birkkarspitze im Karwendelgebirge, am 01.09.2022, um 7:00 Uhr, in Schwanstetten. Die Teilnehmerzahl hatte sich im Vorfeld auf 5 reduziert, weshalb zwei Fahrgemeinschaften ausreichend waren. Problemlos erreichten wir unseren Ausgangspunkt, den Wanderparkplatz in Hinterriß und konnten bereits kurz nach 10:00 Uhr zum Karwendelhaus aufbrechen.



Gradwanderung im Karwendel



Gipfelkreuz Birkkarspitze

Die erste Etappe führte uns durch das wunderschöne Johannestal zum kleinen Ahornboden und von dort weiter zum Karwendelhaus (1779 m), welches wir kurz nach 14:00 Uhr erreichten (bis dahin 950 hm und 4h). Nachdem wir uns gestärkt und die Unterkunft bezogen hatten, brachen wir um 15:30 Uhr zum nahe gelegenen Hochalmkreuz (2192 m) auf. Die leichten Kletterstellen unmittelbar nach der Hütte bereiteten uns keine Schwierigkeiten, und nach genau einer Stunde feierten wir den ersten Gipfelerfolg der Tour (nochmal 410 hm). Bei immer stärker werdendem Nieselregen stiegen wir anschließend zügig ab und verbrachten den ersten Abend im Karwendelhaus. Negativ anzumerken ist, dass die Anzahl der Sitzplätze in der Stube offenbar kleiner war als die Anzahl der Schlafplätze, weshalb wir mit einem eilig herbei gebrachten zusätzlichen Tisch vorlieb nehmen mussten.

Am nächsten Morgen brachen wir nach einem ordentlichen Frühstück gegen 8:30 Uhr bei bestem Wetter auf, passierten wieder die Kletterstellen oberhalb der Hütte und bogen nach einer halben Stunde ab in Richtung Ödkar. Nach einem fordernden Anstieg mit Kletterstellen im 1. Grad erreichten wir gegen 9:45 die Nördliche Ödkarscharte (2092 m) und

visierten dann die Westliche Ödkarspitze (2714 m) an, welche wir kurz vor 12:00 Uhr erreichten. Von dort ging's immer dem sehr schönen Grat entlang auf die Mittlere (2746 m) und dann auf die Östliche Ödkarspitze

(2739 m). Nach dieser kam die Schlüsselstelle der Tour – ein steiler, drahtseilversicherter Abstieg im 2. Schwierigkeitsgrad. Um 13:00 Uhr standen wir dann vor der Birkkarhütte auf dem Schlauchkarsattel (2623 m), und nach einer weiteren dreiviertel Stunde und leichter Kletterei erreichten wir den höchsten Gipfel im Karwendel, die Birkkarspitze (2749 m, ab Hütte 1210 hm).

Der Abstieg verlief bis zum Schlauchkarsattel auf dem Aufstiegsweg und dann weiter durch das sehr steile und rutschige Schlauchkar zurück zum Karwendelhaus. Dieser Weg zog sich merklich in die Länge, doch um 16:00 Uhr kamen wir dann wieder im Karwendelhaus an. Laut Hütten ABC sollte es bis 16:00 Uhr Kaiserschmarrn geben. Der Hüttenwirt nahm das sehr genau und so gingen wir leider leer aus.

Nach einer weiteren Nacht in dieser Hütte – immer noch sehr voll – machten wir uns am dritten Tag um 8:30 Uhr auf zu unserem Ausgangspunkt in Hinterriß, und schon kurz nach 12:00 Uhr traten wir die Heimfahrt an.

Jens Klöcker ■

**FOTO SPANG** Telefon: 09122 85352  
foto-spang@t-online.de

Königstraße 1 · Schwabach  
Mo-Fr 10-18 · Sa 9.30-13

**SHG**  
Jeder Augenblick Zählt

Mit Premium Ferngläsern wird aus Beobachten ein Erlebnis

**Wandern und Reisen  
Naturbeobachtung  
Jagdliche Anwendung**

Ihr Profi rund ums Bild im Herzen von Schwabach  
www.foto-spang.de

**Refugium Vital**  
Raum zur Entspannung von Körper, Geist und Seele

**Klassische Massagen | Wellness-Anwendungen  
mobile Massagen**

Terminreservierung:  
☎ 0175 528 02 59

Gönnen Sie sich  
eine Auszeit vom Alltag!

Anke Aubert  
Massage- & Wellnesstherapeutin  
Hembacher Weg 1A  
90530 Wendelstein - Neuses  
Termine nur nach Vereinbarung!  
KEINE EROTISCHEN MASSAGEN!

Infos und Preise unter: www.refugium-vital.de

**P**  
Kostenlos



# Senioren heute

Termine, Infos und Anregungen  
für ein aktives und erfülltes Leben.

SeniorenBeirat Schwanstetten

## Neues vom SeniorenBeirat Schwanstetten

*Auch das ist Kunst, ist Gottes Gabe, aus ein paar sonnenhellen Tagen, sich soviel Licht ins Herz zu tragen, dass, wenn die Sonne längst verweht, das Leuchten immer noch besteht.* (Johann Wolfgang von Goethe)

### ► Tagesausflug mit abwechslungsreichem Programm

Die Abfahrt mit einem Bus von Merz-Reisen ist am **Mittwoch, den 19. Oktober 2022** um **10:00 Uhr** geplant. Rollatoren finden einen Platz und werden selbstverständlich mitgenommen!

Zur ersten Stärkung fahren wir nach Stöppach in ein für seine guten Karpfen bekanntes Lokal. Sollte jemand keinen Karpfen mögen, gibt es natürlich auch Alternativen.

Gut gesättigt geht es weiter nach Hersbruck ins Hirtenmuseum. Dort werden wir neben der Besichtigung des Museums mit amüsanten Geschichten rund um das „Hersbrucker Schokoladenmädchen“ und einer Verkostung der Schokolade unterhalten.

Zum Abschluss geht es am Nachmittag noch zum großen Windbeutel-essen! Die Rückkehr wird am frühen Abend sein.

### Tagesausflug am Mittoch, den 19. Oktober 2022

**Abfahrt:** 10:00 Uhr am Netto-Parkplatz  
(der Bürgerbus fährt! Melden Sie sich bitte rechtzeitig an)

**Kosten:** 25,- € p. Person inkl. Fahrt und Eintritt und Vortrag im Hirtenmuseum (wird im Bus kassiert). Die Verpflegung muss jeder selbst bezahlen.

**Anmeldung** bis zum 14.10.2022 telefonisch oder digital bei:  
Cornelia Mentzel-Lütgert: 09170 – 2208 oder [mc.luetgert@gmx.de](mailto:mc.luetgert@gmx.de)

Margita Schemmel: 09170 – 7175 / 0171-4139738  
oder [schema@t-online.de](mailto:schema@t-online.de)

Bitte geben Sie dabei deutlich Ihren Namen und/oder  
Telefonnummer / eMail Adresse an.

### Ausblick auf zukünftige Veranstaltungen:

► **Prävention:** NICHT MIT MIR Am 07. November 2022 vermittelt die Polizei Schwabach Vorsichtsmaßnahmen bei Betrugsmaschinen über Telefon - WhatsApp - Einzeltrick etc. und gibt wertvolle Ratschläge, wie Sie sich verhalten sollten. Der Vortrag findet statt am 07.11.2022 um 14:30 Uhr im Sägerhof, Schwanstetten. Danach können Sie sich bei Kaffee und Kuchen für den Heimweg stärken.

► **Bequem einkaufen:** In Zusammenarbeit mit den Stadtwerken Schwabach können wir Ihnen einen qualitativ hochwertigen und stabilen Einkaufstrolley (mit Stuhl ähnlicher Sitzmöglichkeit) anbieten. Dieser würde Ihnen die Möglichkeit bieten, mit dem Bürgerbus zur Bushaltestelle zu fahren, um in umliegenden Orten Ihre Einkäufe zu erledigen. Teilen Sie uns Ihr Interesse bitte mit. Bei genügend Bestellungen wird der Preis besonders interessant.

► **Digitale Kompetenz:** Nachdem sich der Verkauf von Busfahrkarten, Anmeldungen, Terminvereinbarungen etc. etc. nur noch online erledigen lassen, ist es wichtiger denn je, sich u.a. mit dem Medium Smartphone auseinander zu setzen. Dazu bieten wir in nächster Zeit die Möglichkeit, sich damit vertraut zu machen. Demnächst fährt auch der DIGITALE ENGEL wieder!

📍 Über weitere Aktivitäten informieren Sie sich unter:  
[www.meier-magazin.de/seniorenbeirat](http://www.meier-magazin.de/seniorenbeirat).

Wir haben auch ein Ohr für Ihre Wünsche und freuen uns auf Anregungen. Wir wünschen Ihnen einen goldenen Herbst - und bleiben Sie gesund.

Margita Schemmel, Pressearbeit ■

## Pflege und Betreuung zu Hause



Ursula Sockel  
Kornburger Hauptstr. 27  
90455 Nürnberg-Kornburg  
[www.pflege-kornburg.de](http://www.pflege-kornburg.de)

Unser Ziel, zusammen mit Patienten und pflegenden Angehörigen: In der vertrauten Umgebung bleiben!

### Behandlungspflege

- Medikamentengabe
- Wundversorgung
- Blutzucker messen
- Injektionen, uvm.

### Grundpflege

Je nach Pflegegrad (Einstufung durch medizinischen Dienst der Krankenkassen) können Grundpflege und hauswirtschaftliche Versorgungsleistungen erbracht werden.

### Weitere Dienstleistungen

- 24 Stunden Rufbereitschaft
- Verhinderungspflege (Entlastung von pflegenden Angehörigen)
- Betreuung bei eingeschränkter Alltagskompetenz (SGB XI, §45a/b)
- Demenzberatung und Demenzpflege, uvm.

Die **Abrechnung** des ambulanten Pflegedienstes, der Grund- und Behandlungspflege sowie weiterer Dienstleistungen **kann über Kranken- und Pflegekassen erfolgen**.  
Wir beraten Sie gerne und unterstützen bei der Antragstellung. Vereinbaren Sie einen kostenfreien Termin unter: **0 91 29 / 14 39 74 6** oder [info@pflege-kornburg.de](mailto:info@pflege-kornburg.de)

# Angebote des Seniorennetzwerkes im Nürnberger Süden\*

\*Nürnberger Süden (Katzwang, Kornburg, Reichelsdorfer Keller und Worzeldorf mit Gaulnhofen, Hershersdorf, Neukatzwang, Pillenreuth und Weiherhaus)

## ► „Waldbaden für Senior\*innen“

am Donnerstag, den 20. Okt. um 15 Uhr

**Treffpunkt:** Worzeldorf am Ende der Straße „Am Hochwald“

Mit Ulrike Schaffitzel (Kursleiterin für Waldbaden - Achtsamkeit im Wald) Hören Sie es auch? Natur, Wald und Wiesen locken uns mit spätsommerlichen Gerüchen, vorherbstlicher Farbenpracht, lustigem Blätterkonzert und ganz viel Entschleunigung. Das Gefühl des Seins und der Entspannung vom Sommerurlaub tritt teils langsam in den Hintergrund und möchte wieder zurück ins Bewusstsein. Uns mit Glücksgefühlen ein Lächeln ins Herzen zaubern. Ziehen Sie gemeinsam mit Frau Schaffitzel (Kursleiterin für Waldbaden – Achtsamkeit im Wald) los, um all die positiven Effekte eines Naturaufenthaltes und einer entschleunigten Waldzeit zu genießen. Jede Waldzeit ist anders: neu, aufregend, entschleunigend, bereichernd, wertvoll und gesundheitsförderlich.

**Dauer:** ca. 60-75 Minuten. **Anmeldung** erfolgt über Frau Schilling. Die Teilnahmegebühr beträgt 10 € und wird direkt vor Ort bezahlt. Ziehen Sie sich bitte „waldtauglich“ und den herbstlichen Temperaturen entsprechend gut und warm an. Ein Sitzkissen und ein evtl. warmes Getränk dürfen auf alle Fälle im Gepäck sein. Das Waldbad findet bei jedem Wetter, ausgenommen bei Sturm oder Gewitter statt. Wir freuen uns auf Sie!

## ► Vortrag: „ReiseGlück“

am Mittwoch, den 26. Oktober um 14 Uhr

Im **AWO Bürgertreff**, Johannes-Brahms-Str. 6, 90455 Nürnberg

ReiseGlück ist Ihr regionaler Veranstalter für individuelle Gruppenreisen – immer mit persönlicher Begleitung. Im Großraum Nürnberg und Oberpfalz seit über 20 Jahren verwurzelt, liegt es dem Veranstalter am Herzen, Ihnen auch nach der Reise noch die Möglichkeit zum Kontakt mit netten Menschen aus der Region zu geben. Ziel ist es, mit jeder Tour einen bleibenden ReiseGlücksmoment für Sie zu schaffen. Bei Kaffee und Kuchen möchte uns Frau Benaburger einen Überblick über ReiseGlück geben sowie aktuelle Reisepläne und Ideen speziell für Senior\*innen vorstellen. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bei Frau Schilling.

## ► Hospizverein Schwabach informiert:

„Hospiz- und Palliativarbeit“

am Mittwoch, den 9. November um 14 Uhr

**AWO Bürgertreff**, Johannes-Brahms-Str. 6, 90455 Nürnberg

Auch wenn wir oft hören „Sterben gehört zum Leben dazu“, so ist es doch ein sehr sensibles Thema. Diakon Thomas Mrotzek vom Hospizverein Schwabach stellt die Hospiz- und Palliativarbeit allgemein vor und gibt die Möglichkeit, gemeinsam in den Austausch zu kommen und Fragen zu stellen. Der Hospizverein Schwabach e.V. ist ein Verein, der Sterbenden, Angehörigen und Trauernden durch Beratung, Begleitung und Unterstützung den letzten Lebensabschnitt im häuslichen Umfeld oder im Heimbereich ermöglichen möchte. Wir treffen uns um 14 Uhr, um zunächst bei Kaffee und Kuchen ins Gespräch zu kommen, ehe Herr Mrotzek uns die wertvolle Arbeit des Vereins vorstellt. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bei Frau Schilling.

## ► Bewegung: Tanzen im Sitzen – Kursstart

**Pfarrheim St. Marien**, Stadtweg 36, 90453 Nürnberg

Erfreulicherweise konnte der Kurs „Tanzen im Sitzen“ nun starten und findet immer montags, von 10 bis 11 Uhr mit Brigitte Schmidt im Pfarrheim St. Marien (Stadtweg 36 in Katzwang) statt. Sitztanz wirkt sich positiv auf die kognitiven Fähigkeiten, die Reaktionszeit, die motorische Leistungsfähigkeit sowie die Balance aus. Überdies ist es ein tolles Mittel, um präventiv Demenzerkrankungen vorzubeugen. Das gesteigerte Lebensgefühl trägt darüber hinaus zu einer gesunden und stabilen psychischen Verfassung bei. Möchten Sie in den Kurs einsteigen? Melden Sie sich gerne bei mir.

**Kursleitung:** Brigitte Schmidt (ausgebildete Tanzleiterin)

## ► Beratung: Internet-Treff 50+

**AWO Bürgertreff**, Johannes-Brahms-Str. 6, 90455 Nürnberg

Sie haben Fragen oder Probleme beim Umgang mit dem eigenen Handy, Tablet, Laptop, Digitalkamera oder Navigationsgerät? Wir helfen gerne weiter. Sascha Bluhme steht Ihnen vor Ort als Ansprechpartner zur Verfügung. **Termine:** 11.11.2022

**Uhrzeit:** 15-17 Uhr, Anmeldung bei Frau Schilling.

## ► Erste Schritte mit Smartphone/Tablet im 1:1 Tandem für Einsteiger\*innen:

Sie haben bis jetzt (fast) noch keine Erfahrung mit Smartphone, Laptop oder Tablet? Wagen Sie erste Schritte in die digitale Welt! Für einen möglichst leichten Einstieg treffen Sie sich mit einem Digitallotsen wöchentlich im 1:1-Tandem. Gemeinsam üben Sie dabei die grundlegende Bedienung vom jeweiligen Gerät. Zudem gibt es die Möglichkeit, zum unverbindlichen Ausprobieren ein Smartphone oder Tablet kostenfrei über das Projekt „Wege in die digitale Welt für Ältere“ des Seniorenamtes auszuleihen. Haben Sie Interesse am Angebot „Erste Schritte mit Smartphone / Tablet im 1:1-Tandem“? Melden Sie sich gerne bei der Koordinatorin des Seniorennetzwerkes. Ein Angebot des Seniorennetzwerkes im Nürnberger Süden im Rahmen des Projektes „Wege in die digitale Welt für Ältere“ des Seniorenamtes der Stadt Nürnberg.

## ► Unterhaltung und Genuss:

**Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren**

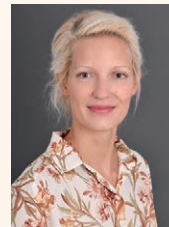
In Gesellschaft essen, gemeinsam am Mittagstisch sitzen, anderen Menschen begegnen und neue Bekanntschaften knüpfen. In Kooperation mit den örtlichen Gasthöfen können sich Seniorinnen und Senioren das Mittagessen für **9,90 €** (Hauptgericht und ein kleines alkoholfreies Getränk) unter vorheriger Anmeldung bei Frau Schilling munden lassen.

**Nächste Termine:**

Mittwoch, den 19.10.2022: 12 Uhr im „Weißen Lamm“

Mittwoch, den 16.11.2022: 12 Uhr im „Grünen Baum –Blödel“

Anmeldung bei Frau Schilling.



📞 Bitte melden Sie sich für das jeweilige Angebot bei Frau Schilling an.

Mittwoch: 9-12 Uhr, Freitag 13-16 Uhr und nach Absprache

Tel.: 09122 - 188 54 81,

Email: [i.schilling@awo-mfrs.de](mailto:i.schilling@awo-mfrs.de)

Die gemeinsame Modellverantwortung haben der AWO Kreisverband Mittelfranken Süd e.V. und die Stadt Nürnberg.

Ines Schilling, Koordinatorin ■

## SENIORENWOHNANLAGE

Am Alten Bahnhof 13 u. 17 in 90530 Wendelstein



- **Behindertengerechte** Wohnungen
- Bei Bedarf **Pflege** in der eigenen Wohnung
- Pflegepersonal ist **Tag und Nacht** im Haus
- **Haustiere** sind bei uns erlaubt

Nähere Informationen bei:



VGAB VERMIETUNGS GMBH  
ALTER BAHNHOF



SEIT ÜBER  
30  
JAHREN

Tel. 09129 / 90 80 14 · Ostring 7 · 90530 Wendelstein

[www.vgab-wendelstein.de](http://www.vgab-wendelstein.de)

# Aktuelles vom VdK Kornburg- Worzeldorf

## Liebe Mitglieder und Freunde des VdK,

heute möchten wir Sie über einige Veranstaltungen unseres Ortsverbandes aus der jüngsten Vergangenheit informieren und einen Blick in die nähere Zukunft werfen.

Vom 19. - 24. September fand unsere diesjährige Urlaubsfahrt statt. Sie führte mit dem Bus ins Zillertal. Die Unterbringung erfolgte im Ferienhotel »Landhaus Zillertal«. Von hier aus wurde zu den jeweiligen Tagestouren gestartet. Die Teilnehmer absolvierten ein abwechslungsreiches Programm.

So erfolgte u.a. eine gemütliche Schifffahrt auf dem Achensee und eine Fahrt mit dem Zillertal - Dampfzug nach Mayrhofen - sogar mit musikalischer Begleitung im Zug. Weitere interessante Programmpunkte waren der Besuch von Schloss Tratzberg sowie die Ausflüge nach Kitzbühl und Kufstein, aber auch der Tanzabend sorgte für gute Unterhaltung und eine willkommene Abwechslung.

Die Resonanz unserer Mitglieder zu dieser Fahrt war durchgehend positiv. So konnten Sie vielfältige Eindrücke sammeln und die reizvolle Zillertaler Bergwelt bei herrlichem Sonnenschein, aber recht frischen Temperaturen genießen. Was bleibt sind die tollen Erinnerungen an diese Fahrt mit ihren landschaftlichen Schönheiten, verbunden mit der Hoffnung auf Wiederholung - vielleicht im kommenden Jahr?

## Nachfolgend noch einige Hinweise auf weitere Veranstaltungen:

► Unser **Monatstreffen für den Oktober** findet am **Mittwoch, 12.10.2022** ab 14 Uhr im Gasthof »Weißes Lamm« in Kornburg statt. Alle Mitglieder, die kommen möchten, sind herzlich eingeladen.

► Das **Novembertreffen** ist für **Mittwoch, 09.11.2022** ab 14 Uhr im Gasthof »Orgelstübchen« in Kornburg vorgesehen. Herr Norman Langer ist unabhängiger Pflegesachverständiger mit langjähriger Berufserfahrung und hat sich freundlicherweise bereit erklärt, unseren Mitgliedern in einem Kurzvortrag wichtige Informationen zu geben, die beachtet werden sollten, um einen Pflegegrad zu erhalten.

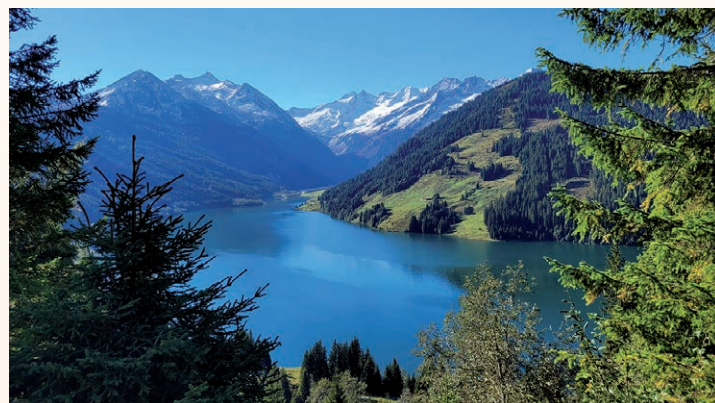
Wie definiert man »Pflegebedürftigkeit«? Welche Lebensbereiche fließen in die Ermittlung eines Pflegegrades ein? Wie wird ein Pflegegrad festgestellt? sind immer wieder aufkommende Fragen. Alle Mitglieder und interessierte Angehörige, die kommen möchten, sind zu diesem wichtigen und kurzweiligen Thema herzlich eingeladen.

► Am **Sonntag, 13. November 2022**, ist **Volkstrauertag**. Historisch hat sich dieser Tag in den letzten Jahrzehnten zu einem Tag der Mahnung zur Versöhnung, der Verständigung und des Friedens entwickelt. Aufgrund der aktuellen geopolitischen Situation hat diese Tradition eine neue Bedeutung gewonnen. Die Gedenkfeier hierzu findet ab 9.45 Uhr in Kornburg am Denkmal statt. Unser Ortsverband wird einen Kranz niederlegen. Für Ihre zahlreiche Teilnahme bedanken wir uns im Voraus.



Zillertalfahrt - Gruppenbild der Teilnehmer

© S. Hägel



Zillertalfahrt - Blick zum Gerlos Stausee

© S. Hägel

► Unsere diesjährige **Weihnachtsfeier** ist für **Samstag, den 03. Dezember 2022** ab 14 Uhr im Gasthaus »Grüner Baum« (Saal) in Kornburg vorgesehen. Bei dieser Veranstaltung soll auch die Ehrung unserer langjährigen Mitglieder erfolgen.

► Unser letztes diesjähriges **Monatstreffen** soll am **Mittwoch, 14.12.2022** ab 14 Uhr im Gasthaus »Grüner Baum« in Kornburg stattfinden. Das erste Monatstreffen im neuen Jahr ist für **Mittwoch, 11.01.2023** ab 14 Uhr im Gasthof »Weißes Lamm« vorgesehen.

**Wichtig:** Aufgrund der aktuellen Coronaentwicklung nehmen wir von der Durchführung der Tagesfahrt am Donnerstag, 13.10.2022 (Weinfahrt) und der VdK Reise nach Moravske Toplice in Slowenien im Zeitraum vom 20.11 - 27.11.2022 Abstand. Wir bitten Sie dafür um Verständnis. Hinweisen müssen wir allerdings darauf, dass bei allen vorgenannten Veranstaltungen, die dann jeweils aktuellen gültigen Coronaregeln gelten und von allen Teilnehmern eingehalten werden müssen. Wir empfehlen allen Teilnehmern unabhängig davon – freiwillig vorsorglich einen entsprechenden Mund-Nasenschutz (z.B. FFP2 Maske) zum eigenen Schutz zu verwenden.

Den Angehörigen verstorbener Mitglieder unseres Ortsverbandes sprechen wir unsere aufrichtige Anteilnahme aus. Wir werden ihnen ein ehrendes Gedenken bewahren.

Allen Geburtstagskindern im Monat Oktober gratulieren wir bereits an dieser Stelle ganz herzlich und wünschen Ihnen alles Gute und Gesundheit für das zukünftige Lebensjahr.

**Herzliche Grüße vom gesamten Vorstand des OV Kornburg-Worzeldorf**

📞 **Kontakt:** Tel: 09129-90 79 49, Mail: [fvs.olbert@t-online.de](mailto:fvs.olbert@t-online.de)

**Matthias Olbert**

Vorsitzender OV Kornburg-Worzeldorf ■

## Kostenlose Sprechstunde für Privatpersonen mit allgemeinen Fragen zu:

- Vorsorgevollmacht & Patientenverfügung
- Nachlassplanung
- Konzept „Mein Notfallordner“

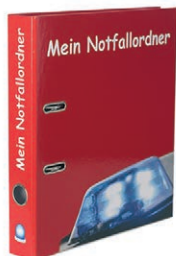
Jeden ersten Mittwoch im Monat von 10-12 Uhr

oder nach Vereinbarung (Anmeldung erwünscht)

**Wo:** Büro der FVS Olbert GmbH & Co. KG, Kalkgrubenweg 25, 90455 Nürnberg, Tel. 09129-90 79 49  
Mail: [fvs.olbert@t-online.de](mailto:fvs.olbert@t-online.de)

**Ihr Ansprechpartner: Matthias Olbert**

Generationenberater (IHK), Testamentsvollstrecker (IGB), Versicherungsmakler



Keine Rechts- und Steuerberatung



## Die Nachbarschaftshilfe Wendelstein feiert 10-jähriges Jubiläum

Als Seniorenbeauftragte und Marktgemeinderätin habe ich die Nachbarschaftshilfe im August 2012 aus der Not heraus gegründet. Immer wieder kamen Bürger/innen in das Seniorenbüro und klagten aus den unterschiedlichsten Gründen, dass sie die alltäglichen Aufgaben des Lebens nicht mehr alleine bewältigen können. So entstand die Idee einer Nachbarschaftshilfe, um die Senioren/innen in der Bewältigung ihres Alltags tatkräftig zu unterstützen.

In den letzten 10 Jahren konnten die ehrenamtlich tätigen Mitglieder und ich viel soziales Engagement an die Bürger und Bürgerinnen weitergeben. Wir leisten Hilfestellungen, die es so sonst nicht geben würde. Es werden Begleitfahrten übernommen zum Einkaufen, zum Arzt oder zu Behörden, Freizeitpartnerschaften geschlossen, um mit den Senioren/innen spazieren zu gehen, zuhause Gespräche zu führen oder auch Nachrichten bzw. Bücher vorzulesen, sowie Hilfe im Umgang mit moderner Technik wie Computer, Smartphone oder Tablet angeboten.

Die Beweggründe für das ehrenamtliche Engagement sind vielfältig, aber am Ende ist es doch so, dass jeder Einzelne viel Gutes in seinem Leben erfahren durfte und der Gesellschaft etwas zurückgeben möchte.

Ich bin sehr stolz auf mein Team an Ehrenamtlichen, das sich in seiner Freizeit mit bewundernswertem Einsatz engagiert. Auch die Wertschätzung und das Echo aus der Bürgerschaft sind enorm wichtig und motivierend. Die positive Resonanz ist unser aller Motor und Beweggrund, weiterhin der Sache zu dienen und den Bürger/innen das Leben in der Marktgemeinde Wendelstein leichter und lebenswerter zu machen.

Ich hoffe sehr, dass die Nachbarschaftshilfe auch weiterhin von den Ehrenamtlichen tatkräftig unterstützt wird und freue mich, wenn ich neue Mitglieder für ein Engagement begeistern kann.

Die Nachbarschaftshilfe Wendelstein wird von der Seniorenbeauftragten Sonja v. Kreß organisiert und von der Diakonieverein, Wendelstein versicherungstechnisch getragen und aktuell von 21 engagierten Mitgliedern ehrenamtlich unterstützt.



An dieser Stelle möchte ich allen Ehrenamtlichen und an der Nachbarschaftshilfe Beteiligten ausdrücklich für ihr Engagement und ihre Unterstützung DANKE sagen. Als kleine Anerkennung ist ein Ausflug mit dem Bus nach Unterfranken in den Weinberg bei Ippesheim geplant.

Sonja von Kreß, Seniorenbeauftragte ■

**Beweglichkeit und Vitalität stärken**

- Aufspüren von Blockaden
- Anregen des Stoffwechsels
- Selbstheilungskräfte aktivieren

Ich freue mich auf Ihre Kontaktaufnahme.

Praxis für  
**OSTEOPATHIE**  
THOMAS BOHN



Sonthofener Str. 14, 90455 Nürnberg  
www.osteopathie-bohn.de

Tel.: 0911 88 88 270  
praxis@osteopathie-bohn.de

**Wir sind für Sie da, damit Ihre Versorgung gesichert ist!**

Anmessen von medizinischen Kompressionsstrümpfen, Handteilen und Ärmeln in Rund- und Flachstrick

Beratung durch geschultes Fachpersonal

Max. 10€ gesetzliche Zuzahlung

Rezeptabrechnung aller Kassen

max. **€10** Hausbesuch nach Verordnung

Reisestrümpfe, Sportstrümpfe, Gesundheitssocken



**Angelika Weiß – Rieterstr. 147**  
Wendelstein/Kleinschwarzenlohe

Tel. 09129 / 29 06 990  
www.strümpfe-anmessen.de

**PFLEGESACHVERSTÄNDIGER - PFLEGEBERATER**  
**ANERKANNTE BERATUNGSSTELLE**

**FÜR IHREN GERECHTEN**  
**Pflegegrad**

- Individuelle Pflegeberatung
- Hilfestellung beim Pflegegrad-Antrag
- Vorbereitung auf die Pflegebegutachtung
- Prüfung des Pflegegutachtens und Bescheids der Pflegekasse
- Unterstützung beim Pflegegrad-Widerspruch



**NORMAN LANGER**  
PFLEGE GUTACHTEN EXPERTE

Tel. 0911 - 31 10 99 69 | www.pflegegutachtenexperte.de

## ► Ins Gespräch kommen und den Schmerz mit anderen teilen

### Neue Trauergruppe beginnt am 27. Oktober

Neben Trauer, Wut und Ohnmacht beschleicht Trauernde zuweilen das Gefühl, verrückt zu sein oder verrückt zu werden. „Verrücktheiten“ im wahrsten Sinn des Wortes sind in der Zeit der Trauer etwas ganz Normales. Trauernde brauchen Zeit, um sich selbst wieder an einen neuen Ort zu rücken. Der Austausch über die eigenen wechselnden Gefühle und Veränderungen kann trösten, ermutigen und helfen, das Leben neu zu betrachten. **Ab 27. Oktober bietet der Hospizverein des Landkreises Roth wieder eine zeitlich begrenzte Trauergruppe an, in der Betroffene an neun Abenden (jeweils Donnerstag) miteinander ins Gespräch kommen können.** Gefühle des Verlustes, des Schmerzes und der Sehnsucht können hier offen geäußert werden. Jeder Einzelne in der Gruppe soll sich angenommen und getragen fühlen. Ziel ist es, dass sich jeder Teilnehmer der Gruppe mit seiner Trauer auseinandersetzt und im Anschluss daran gestärkt seinen persönlichen Weg weiter geht und sich wieder neu dem Leben zuwendet. Neben Gespräch und Austausch wird gleichfalls Raum sein, seinen Verlust auf kreative Weise zu verarbeiten.

**Beginn:** Der Gesprächskreis – unter der Leitung zweier erfahrenen Trauerbegleiterinnen – trifft sich in den Räumlichkeiten des Hospizvereins in Roth (Norisstraße 28, gegenüber vom Baumarkt OBI, hinter dem Küchenstudio). Willkommen ist jeder trauernde Hinterbliebene, ganz gleich, ob es sich dabei um einen Elternteil, Ehepartner, Großeltern, Sohn oder Tochter, Freund oder Freundin handelt.

**Leitung:** Christiane Straß, Claudia Schwab (Trauerbegleiterinnen)  
**Teilnehmerzahl:** max. 8 Personen, **Beginn:** Donnerstag, 27. Oktober 2022, 19 Uhr (wöchentlich, neun Abende)  
**Anmeldung:** Hospizkoordinator Dieter Steger,  
Telefon: 09171/15 45, E-Mail: [d.steger@hospizverein.org](mailto:d.steger@hospizverein.org)

Dieter Steger, Diakon und Hospizkoordinator ■

Evangelische Kirchengemeinde Leerstetten

## ► Diakonie Schwanstetten

**Jahresversammlung 2022 des Diakonievereins Schwanstetten e.V.**  
**Mittwoch, 12. Oktober, 19 Uhr in den Bürger Stub'n, Rathausplatz 2, 90596 Schwanstetten**

### Tagesordnung

- |   |  |
|---|--|
| 1. Begrüßung                            | 7. Aussprache zu den Berichten                       |
| 2. Andacht                              | 8. Entlastung der Vorstandschaft und des Ausschusses |
| 3. Protokoll der Jahresversammlung 2021 | 9. Anträge und Wünsche                               |
| 4. Bericht des 1. Vorsitzenden          | 10. Sonstiges  |
| 5. Kassenbericht                        | 11. Schlusswort                                      |
| 6. Bericht der Kassenprüfer             |  |

Pfarrer Wilfried Vogt, Vorsitzender

Stephanie Schmidt, Pfarramt-Sekretariat ■

Betriebswirtin  
**Sabine Brossmann**  
NACHLASSBERATUNG



**Ich helfe Ihnen - absolut vertrauensvoll**

- Vorsorge mit Verfügung
- Nachlassregelung
- Testamentsvollstreckung
- Erbenbetreuung

Vorsorge für **jetzt** und **später**

Sprechen Sie mich an, ich bin in Ihrer Nähe  
Tel. **09122-7902462**  
[www.sabine-brossmann.de](http://www.sabine-brossmann.de)

VdK OV Reichelsdorf, Mühlhof, Neukatzwang

## ► VdK Ortsverband Reichelsdorf Mühlhof

**Nach fast 2 Jahren Corona-Pause und ohne richtigen Vorstand, nimmt der Ortsverband mit dem Team um Peter Wedemeyer und seiner Vertretung Melanie Kolb wieder Fahrt auf.**

Endlich kann wieder geplant werden. Um gescheit planen zu können, ist es aber wichtig, dass die Mitglieder des VdK wieder zu den Veranstaltungen kommen. Und wie immer sind beim VdK jederzeit auch Nichtmitglieder willkommen.

Nachdem der neue Vorstand unter Vorsitz von Peter Wedemeyer seine Aufgaben und Tätigkeiten aufgenommen hat, merkt man auch innerhalb des Ortsverbandes, dass sich wieder was bewegt. Bei der letzten Mitgliederversammlung wurde von den Wahlen im Kreisverband berichtet. Mit Herrmann Imhof, dem ehemaligen CSU-Landtagsabgeordneten und stellvertretenden Landesvorsitzenden des VdK im Bayern, wurde eine starke Stimme und ein ausgewiesener Sozialexperte an die Nürnberger Spitze des VdK gewählt.

„Unsere vergangenen beiden Mitgliederversammlungen geben Hoffnung, dass wir wieder zu alter Stärke finden!“, so der 1. Vorsitzende. Trotzdem lässt sich in diesem Jahr nicht mehr so viel bewegen, wie von allen Beteiligten gewünscht. Jetzt käme es erst einmal darauf an, dass die Mitglieder wieder den Weg zu den Versammlungen finden, auch um der Planungssicherheit willen, für zukünftige Veranstaltungen.

Endlich sind auch wieder die beliebten Ein- und Mehrtagesausflüge in der Planung. Das nächste Highlight, so Wedemeyer, ist die Ehrung der Jubilare innerhalb der nächsten Mitgliederversammlung. Der VdK sei stolz, wie viele Mitglieder ihm schon über Jahrzehnte die Treue halten. Auf diese Veranstaltung freue sich schon das gesamte Team! Aus diesem Grund bittet der Vorstand, dass die Veranstaltung zahlreich besucht wird, um den Jubilaren den verdient würdigen Rahmen bieten zu können.

**Die Mitglieder des VdK treffen sich hierzu am Sonntag, 9. Oktober, um 15 Uhr, in der Sportgaststätte des SV Reichelsdorf in der Schössleinsgasse 9.** Nichtmitglieder sind wie immer herzlich willkommen.

➊ Weitere Infos findet man auch auf der Webseite des Ortsverbandes unter: [www.vdk.de/ov-reichelsdorf-muehlhof/](http://www.vdk.de/ov-reichelsdorf-muehlhof/)

Kontakt: Peter Wedemeyer 1. Vorsitzender  
eMail: [ov-reichelsdorf-muehlhof@vdk.de](mailto:ov-reichelsdorf-muehlhof@vdk.de)

Peter Wedemeyer, 1. Vorsitzender ■



Bündnis 90 / Die Grünen - Ortsverband Wendelstein

## Interview mit dem 1. Vorsitzenden des SC Großschwarzenlohe e.V.

Herr Nils Mehnert steht im Interview Rede und Antwort.

### Warum haben Sie sich dazu entschieden, als 1. Vorsitzender für den Verein SC Großschwarzenlohe e.V. bereitzustehen?

Weil man nicht immer nur von anderen erwarten kann, sich zu engagieren. Meine beiden Kinder sind im SCG groß geworden, und auch ich hatte seit meinem Eintritt viel Freude. Dann fing ich an, mich aktiv einzubringen: Abteilungsleitung, 3. Vorstand, 1. Vorstand.

### Wofür setzt sich der Verein ein?

Wir sehen uns (größter Verein des Ortsteils) als Treffpunkt für alle. Natürlich steht das Sportangebot im Vordergrund, aber auch unsere Stammtische in der Sportgaststätte sind gut besuchte Diskussionsrunden! Wir sind zum Beispiel sehr stolz darauf, dass wir von unseren älteren Mitgliedern, deren Partner versterben, häufiger zu hören bekommen: Der SCG ist meine Familie, Ihr fangt mich auf, hier bin ich daheim. Daneben engagieren wir uns auch im sozialen Bereich weit über die Ortsgrenzen hinweg, siehe: #HERZVEREIN – SC Großschwarzenlohe [www.sc-grossschwarzenlohe.de/herzverein](http://www.sc-grossschwarzenlohe.de/herzverein)

### Im Rückblick auf das letzte Jahr – was konnte umgesetzt werden?

Zu wenig. Auch die teils widersinnigen Corona-Auflagen haben uns das Leben schwer gemacht. Trotzdem konnten wir mit dem Mottospieltag #GemeinsamFürKinder eine – für den SCG – neue Dimension der Zusammenarbeit mit „den Großen“ anstoßen: Der 1. FCN, Nürnberg Ice Tigers, Nürnberger Versicherung und viele andere bei uns. Wow! Unsere Jugendfußballer (SGS) haben eine Partnerschaft mit Atletico Madrid ins Leben gerufen, das hat auch nicht jeder!

### Was planen Sie in nächster Zukunft?

Wir wachsen, das bringt auch Herausforderungen: Zusätzliche Umkleidekabinen für unsere Fußballjugend, vermutlich auch ein zusätzlicher Trainingsplatz. Beim Tennis müssen wir uns entscheiden: Bauen wir einen weiteren Platz (übrigens: völlig gegen den Trend der Nachbarvereine) oder machen wir einen Aufnahmestopp? Unsere Geschäftsstelle wird (gemeinsam mit der Waldhalle) der Abrissbirne zum Opfer fallen, hier müssen wir neu bauen. Dazu wird es auch heuer wieder einen Mottospieltag geben und wir müssen die Planung für unser 50-jähriges Vereinsjubiläum beginnen.

### Welchen Mehrwert hat die Gemeinde durch Ihre Arbeit?

Unschätzbar! Vereine sind ein wichtiger Bestandteil im privaten Umfeld eines Gemeindeglieds. Viele „Neubürger“ treten sehr schnell nach ihrem Umzug nach GSL bei uns ein. Das zeigt uns, dass sie sich schon früh über das örtliche Vereinsleben informiert haben. Die Tennishalle im eigenen Ort ist natürlich schöner, als wenn ich im Winter mit dem Auto irgendwo hinfahren muss. Kinder werden bei uns für ein oder zwei Stunden Rundumbetreuung „geparkt“. Das sind pro Woche nicht einmal 1,40 EUR – und eine

sportliche Ausbildung durch ausgebildete Trainer und Übungsleiter gibt's obendrein. Unsere Gymnastikkurse (speziell für „die Älteren“) sind sozialer Treffpunkt und gesundheitsfördernde Maßnahmen in Einem.

### Was erwarten Sie von der Gemeindeverwaltung und den Gemeinderäten?

Gerne mehr Unterstützung. Wir haben ab 2018 unser Sportgelände saniert und unter anderem eine kleine Tribüne gebaut. Sicher: die Baugenehmigung erteilt der Landkreis. Als ehrenamtlich tätiger Vorstand haben mich aber die leider notwendigen 18 Monate Planungszeit (für eine anschließende Bauzeit von 18 Tagen!) an meine Belastungsgrenze gebracht und mir graut bereits heute vor den Aufgaben, die nun vor uns liegen.

Wenn wir den Bau eines weiteren Trainingsplatzes für unsere Fußballer oder eines Tennisplatzes umsetzen wollen, werden wir vermutlich nur an einer einzigen – und sportlich nicht sinnvollen Stelle – bauen können. An allen anderen Stellen wird es Einsprüche „der Anwohner“ geben (die jedoch andererseits ihre Kinder im Verein anmelden und davon ausgehen, dass der Verein es irgendwie hinbekommt). Hier fehlen mir klare politische Signale.

Vielen Dank Herr Mehnert, dass Sie meine Fragen so offen beantwortet haben.



v.l.: Martin Mändl im Gespräch mit Nils Mehnert

Das Interview führte Martin Mändl, Fraktionssprecher BÜNDNIS90/ DIEGRÜNEN im Marktgemeinderat Wendelstein

### 📞 Kontakt SC Großschwarzenlohe e.V. :

Telefon: 09129 26203, [info@sc-grossschwarzenlohe.de](mailto:info@sc-grossschwarzenlohe.de)  
[www.sc-grossschwarzenlohe.de](http://www.sc-grossschwarzenlohe.de)

Auf meier-magazin.de: [www.meier-magazin.de/sportclub-scg](http://www.meier-magazin.de/sportclub-scg)  
[www.meier-magazin.de/sgs](http://www.meier-magazin.de/sgs)

Martin Mändl, Fraktionssprecher BÜNDNIS90/DIEGRÜNEN  
im Marktgemeinderat Wendelstein ■

## Privat krankenversichert?

### Beitragsanpassung oder zu hohe Beiträge?

Durch Tarifoptimierung sparen wir Ihnen  
bis zu **60 %** Ihrer Beiträge

Infomieren Sie sich kostenlos

d.i.e. **makler** gmbh

Hauptstraße 55 - 90537 Feucht - Tel. 09128/9251013  
[info@diemakler.info](mailto:info@diemakler.info) - [www.diemakler.info](http://www.diemakler.info)

## Markisen • Terrassendächer • Sonnenschutzsysteme



**MARKISEN-SEITZ**

Ringstraße 2 • 90584 Allersberg • Tel. 09176-856  
[info@markisen-seitz.de](mailto:info@markisen-seitz.de) - [www.markisen-seitz.de](http://www.markisen-seitz.de)

Besuchen Sie unsere Ausstellung  
auch samstags von 9 bis 13 Uhr



Markt Wendelstein

## ▶ Erlebnisführung: Links und rechts der Schwarzach

Am Samstag, 8. Oktober findet mit Dr. Jörg Ruthrof eine Erlebnisführung unter dem Motto „links und rechts der Schwarzach“ statt. Treffpunkt ist um 15 Uhr am Parkplatz der Allerheiligenkirche in Kleinschwarzenlohe.

Vor über 700 Jahren wurde „swerczenloch“ erstmals erwähnt. Die Unterscheidung zwischen Großschwarzenlohe und Kleinschwarzenlohe fand erst später statt. Die Allerheiligenkirche stand ursprünglich am Rand von Kleinschwarzenlohe. Sie war eine Eigenkirche der Rieter von Kornburg. Dort wurden auch die Familienmitglieder bestattet. Davon zeugt heute noch der Totenschild. An der ehemaligen Gemeindegrenze liegt die Erichmühle direkt an der Schwarzach. Zunächst war es eine reine Getreidemühle, später kam ein Sägewerk hinzu. Mehrere Brände zerstörten die Gebäude, zuletzt 1964.



1960 Großschwarzenlohe Postkarte © Archiv Heimatverein Wendelstein

Im Ortskern von Großschwarzenlohe sind ehemalige öffentliche Bauten zu sehen, wie das Hirtenhaus und das Milchhaus. Mehrere Gasthäuser sorgen bis heute für das leibliche Wohl. Etwas versteckt gibt es schöne Bauernhäuser zu entdecken. Die Kunigunde-Creutzer-Theatergruppe bereichert die Ortsführung mit amüsanten Geschichten und lustigen Anekdoten.

ⓘ Die Teilnehmerzahl ist beschränkt. Eine Anmeldung mit Angabe der Kontaktdaten ist dringend unter Telefon 09129/401-0, oder per Email [info@wendelstein.de](mailto:info@wendelstein.de) empfohlen. Die Teilnahmegebühr ist vor Ort zu entrichten und beträgt 5 Euro für Erwachsene und 2 Euro für Schüler und Studenten.

Katharina Polster ■

SPD im Markt Wendelstein

## SPD Wendelstein ehrte verdiente Mitglieder



Von links: Inge Sutor, Herbert Eckstein, Kurt Schuster, Dr. Kurt Berlinger, Heinz Waldmann, Heinz Leistner

Am 16.09.2022 konnte der Vorsitzende des SPD-Ortsvereins Wendelstein Dr. Kurt Berlinger einige verdiente und langjährige Mitglieder in der SPD ehren. Durch die Folgen der Corona-Pandemie konnte erst jetzt ein Termin für diesen wichtigen Anlass gefunden werden.

60 Jahre in der SPD ist Kurt Schuster. 50 Jahre Mitglied sind Landrat Herbert Eckstein und Heinz Waldmann. 30 Jahre ist Heinz Leistner in der SPD und 25 Jahre Inge Sutor. Dr. Kurt Berlinger ging in seiner Laudatio auf Ereignisse in den Eintrittsjahren 1962, 1972, 1992 und 1997 ein und würdigte das Engagement der Anwesenden für die SPD. Ein besonderer Dank ging an die langjährige Gemeinderätin und Kassiererin der SPD, Inge Sutor, die auch den Ehrungsabend im Gasthaus Goldenes Herz in Wendelstein organisierte.

Dr. Kurt Berlinger, Vorsitzender der SPD Wendelstein ■

Geschichtsverein Fürth

## ▶ Kilometerstein 12 und der Ludwig-Donau-Main-Kanal

Vortrag von Rolf Kimberger am 20. Oktober 2022

Steht man in Poppenreuth an der Ampel der Auffahrt zum Frankenschnellweg in Richtung Stadtmitte, fällt zu rechter Hand ein historischer Kilometerstein in Auge. Es ist ein Relikt aus der Zeit des alten Ludwig-Donau-Main-Kanals. Rolf Kimberger stellt in seinem Vortrag spannende Fragen zu Herkunft und Nutzen des Objekts:

Warum steht der Meilenstein an diesem Ort? Welche Bedeutung hatte er? Wo verlief der alte Ludwigs-Kanal auf Fürther Gebiet? Was waren die politischen und wirtschaftlichen Gründe für den Bau? Vor welche Herausforderungen stellte das Mammut-Projekt die damaligen Architekten und Bauverantwortlichen? Welche neuartigen technischen Lösungen zu Beginn des vorletzten Jahrhunderts ermöglichten die Realisierung des Vorhabens? War der Ludwig-Donau-Main-Kanal eine zeitgemäße Vision oder eine wirtschaftliche Fehlplanung oder wurde die Idee der Binnenwasserstraße Opfer einer unabsehbaren technischen Entwicklung?

Im Vortrag wird unter anderem diesen Fragen nachgegangen. Anhand von geschichtlichen Quellen, alten Stichen und historischen sowie aktuellen Fotos noch vorhandener Überreste, Bodendenkmäler und Baudenkmäler sollen Informationen zur Geschichte und zum Bau der alten Wasserstraße, dem Leben am und mit dem Ludwigskanal sowie seine wirtschaftliche Bedeutung verlebendigt werden.

**Zeit und Ort:** Donnerstag, 20. Oktober 2022, 19:30 Uhr, Vortragssaal Stadtmuseum Fürth, Ottostr. 2, 90762 Fürth. Mitglieder kostenlos, Nichtmitglieder 5,- €.

Bitte beachten Sie: Eine Anmeldung ist nicht mehr erforderlich. Es ist jedoch nötig, dass Sie die derzeit geltenden Abstands- und Hygieneregeln einhalten.

Bitte beachten Sie eventuelle kurzfristige Änderungen. Diese entnehmen Sie bitte der Homepage [www.stadtmuseum-fuerth.de](http://www.stadtmuseum-fuerth.de). ■

# Corona störte auch die FF Worzeldorf – trotzdem erfreuliche Bilanz bei der Jahreshauptversammlung

Nach 2021 musste auch heuer die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Worzeldorf vom Januar wegen Corona in den September verlegt werden. Auch viele geplante und teilweise traditionelle Veranstaltungen fielen der Pandemie zum Opfer – wie der Vorsitzende Uwe Lienhardt feststellte.

Erfreuliches gab es dagegen bei der Mitgliederentwicklung zu berichten, so waren die Vereinszahlen auf 358 ebenso wie die Zahl der Aktiven auf 58 Dienstleistende erneut etwas gewachsen, das Durchschnittsalter ist mit 32 Jahren bei der Ausrückemannschaft konstant. Ein erfreuliches Wachstum zeigt auch die Jugendfeuerwehr mit derzeit 13 Mitgliedern, darunter 7 junge Frauen.

Der Übungs- und Ausbildungsbereich findet mittlerweile wieder im bisherigen Umfang statt, auch die Prüfungen für die Leistungsabzeichen konnten 2021 und 2022 im regulären Turnus durchgeführt werden und die Zahlen bei den Schadensfällen sind mit derzeit 62 Einsatzstellen leicht gesunken.

Waren 2021 unter 91 Tätigkeiten herausragende Alarmierungen mit Großbränden wie Großkraftwerk Franken, Schrottverwertung und Müllverbrennungsanlage und Bombenfunden, so lag 2022 der Schwerpunkt auf der Mitwirkung bei der Errichtung von Notunterkünften, der Brand einer Kindertagesstätte im Nürnberger Norden und die Stellung einer Löschwasserversorgungseinheit bei dem Hilfeleistungskontingent für die Waldbrände in Bad Schandau in Sachsen. Hier konnte Kommandant Martin Metz dem Worzeldorfer Einheitsführer Fabian Rebel eine Anerkennungsurkunde des Freistaats überreichen. Ende August forderte dann ein Unwetter die Worzeldorfer mit mehreren Fahrzeugen an insgesamt 14 Schadenstellen.

Gleichzeitig gehen die Arbeiten an der Erweiterung und Sanierung des Feuerwehrhofes – ebenfalls coronabedingt verzögert – weiter. Der erste Bauabschnitt mit der Erstellung eines Anbaus mit zeitgemäßen Sanitäräumen ist bis auf wenige Abschlussarbeiten fertig, so dass er voraussichtlich bis Jahresende freigegeben werden kann. Der Umbau des Schlauchtrockenturms zu einer Übungsanlage für Höhenrettung und Leitereinsätze ist mit den Balkonen und Türdurchbrüchen fertig, auch der Fahrzeughof ist nach Einbau der Regenrückhaltebecken neu gepflastert und die Außenanlagen sind weitgehend gerichtet. Als zweiter Bauabschnitt steht jetzt noch die endgültige Sanierung des Mannschaftsnebengebäudes für 2023 im Programm.

Ein besonderer Höhepunkt war die Ehrung für den Vorsitzenden Uwe Lienhardt, der 2021 40 Jahre aktive Dienstzeit vollendet hatte. Neben einem Geldgeschenk der Mannschaft wurde ihm für sein Engagement speziell auf dem Rüstwagen der Titel eines „Ehrenrüstzugführers der FF Worzeldorf“ zuerkannt, neben einer Urkunde erhielt er dabei einen goldlackierten Feuerwehrhelm.



Im Vordergrund der fertig erstellte Bauabschnitt 1, im Hintergrund das Nebengebäude als Bauabschnitt 2



Bei turnusmäßigen Wahlen zur Vorstandschaft wurden Christian Sauer als Kassensprüfer und Hans Peuntinger als Beisitzer ohne Gegenstimme in ihren Ämtern bestätigt.

Thomas Karl, Pressebeauftragter ■ Kommandant Martin Metz (re.) ehrt den Vorsitzenden Uwe Lienhardt (li.) für 40 Jahre aktiven Dienst

## Parkettrenovierung staubfrei!

Wir schleifen Parkett, Dielen, Fertigparkett, Treppen, Arbeitsplatten ...

### werksCHÖPFUNG

Schreinerei Parkettlegerei Meisterwerkstatt

Dieter Deifel · Pfälzer Str. 28 · 90518 Altdorf

Tel. 0160 / 91 33 63 04

www.werkschoepfung.de · dieterdeifel@werkschoepfung.de



## Bauen und Bewahren.

Ihr Bauvorhaben in besten Händen!  
individuell – kompetent – persönlich

Xaver Schalk Bau-GmbH & Co. KG  
Sperbersloher Straße 566  
90530 Wendelstein

☎ 09129 / 90 29-0 | info@schalkbau.de



Konzertreihe „Die heitere Orgel“

## Bunter Blument Teppich von der Orgel

Unter dem Motto „Sag es mit Blumen“ hatten Organist Alexander Ilg und Sopranistin Petra Piccu zu einem weiteren Konzert der Reihe „Die heitere Orgel“ nach Maria Königin eingeladen.

Über mehr als eine Stunde breitete Organist Alexander Ilg in der katholischen Kirche von Kornburg einen bunten Blumenteppeich aus, assistiert von Petra Piccu – sie zog die Register, moderierte unterhaltsam und informativ über die einzelnen Werke. Von Kunstlied bis Schlager und von Rosen und Flieder in Weiß und Rot bis zum Blumenwalzer aus der Nussknackersuite reichte der musikalische Spannungsbogen, in dem Petra Piccu mit klangvollem Sopran als einem Höhepunkt das Heideröslein beisteuerte.



Alexander Ilg an der Orgel wird von Petra Piccu beim Registerziehen unterstützt.



Schon der Anfang mit Udo Jürgens und seinem Lied „Vielen Dank für die Blumen“ – bekannt auch aus der Zeichentrickfilmserie „Tom und Jerry“ – zeigte die Richtung, die von Operette und Musical bis zu Walzern der Familie Strauß reichte. Dabei demonstrierte Alexander Ilg die Klangmöglichkeiten seiner Orgel, die mal dezent zurückhaltend beim Kunstlied, mal orchestermächtig erklang, aber auch Anklänge von Kirmesorgel oder Leierkasten zu Gehör brachte. Für den teilweise stehenden Applaus – es war ein unterhaltender und variantenreicher Abend – dankte Alexander Ilg mit dem „kleinen Kaktus“ – er hatte die Werke für diesen Abend selber für Orgel bearbeitet.

Thomas Karl, Freier Journalist ■

Museumsverein Schwanstetten e.V.

**Buchtip**

## „Hans Volkert – Erinnerungen und Aufzeichnungen“

### 2. Auflage des Buches

Das Buch „Erinnerungen und Aufzeichnungen“ von Hans Volkert, das der Museumsverein Schwanstetten im Mai 2022 vorgestellt hat, erfreut sich großen Interesses. Die erste Auflage ist vergriffen, sodass wir bereits nachdrucken ließen. Nun ist das Buch wieder in der Buchhandlung am Sägerhof in Schwand und bei der Vorsitzenden in Leerstetten (Tel. 09170/7343) zu erhalten (Preis jetzt 24,80 Euro).



Das Buch enthält nicht nur Berichte über Schwanstetten, sondern z.B. auch über einen Waldbrand auf der sog. „Muna“ in Feucht, über Rednitzhembach, Schwabach, über den Luftkrieg im Nürnberger Raum, den Hembach bis zur Mündung in Großschwarzenlohe.

Hans Volkert, 1932 – 2017, ehemaliger Archivar bei der Gemeinde Leerstetten und später Schwanstetten, hat alles aufgeschrieben, was ihm erhaltenswert erschien. Dieses Buch enthält viele seiner Berichte. **Brigitte Geiß** ■

Partnerschaftsfreunde im Heimatverein „Unteres Schwarzachtal e.V.“

## 20 Jahre trikommunale Partnerschaft auf Leinwand

Saint-Junien, Zukowo und Wendelstein – Die bekannte Wendelsteiner Künstlerin Ina Schilling setzte im Auftrag der Partnerschaftsfreunde anlässlich des 20-jährigen Jubiläums die trikommunale Partnerschaft farbenfroh in Szene.

In Ihrem eigenen Stil, beeinflusst von Expressionismus und Kubismus, zauberte Frau Schilling Menschen, Gebäude, Naturelemente aus allen drei Ländern auf Leinwand, dabei entstanden fünf wunderbare Motive.

Zum Dank für die jahrelange Unterstützung der Partnerschaft überreichte die Partnerschaftsbeauftragte Doris Neugebauer am Festabend des Jubiläums drei der Bilder an die Bürgermeister der Partnerschaftskommunen Werner Langhans, Wojciech Kankowski und Pierre Allard.

Der Vorsitzende des Partnerschaftskomitees aus Saint Junien sowie der zweite Bürgermeister aus Zukowo, Tomek Szymkowiak erhielten jeweils ebenfalls zum Dank ein gerahmtes Bild aus der gleichen Serie.



Übergabe Bilder am Festabend © Didier Roy



Jubiläumsmotive von Ina Schilling © Jürgen Drössler

Von den fünf Motiven wurden limitierte Kunstdrucke in bester Qualität gefertigt und von der Künstlerin Ina Schilling handsigniert und nummeriert.

Die Kunstdrucke können zu einem Preis von 20 Euro (gerahmt) und 10 Euro (ohne Rahmen) bei den Partnerschaftsfreunden im Heimatverein „Unteres Schwarzachtal e.V.“ erworben werden.

**Ansprechpartner:**  
Doris Neugebauer  
Telefon 0171 604 68 52

Denken Sie heute schon heute an Weihnachten, verschenken Sie ein Stück „trikommunale Partnerschaft“. Sie unterstützen damit die Aktivitäten der Partnerschaftsfreunde.

Doris Neugebauer,  
Partnerschaftsbeauftragte ■

## ► Wendelsteiner Heimatverein „Wirtshaussingen wie früher“

In der örtlichen Wirtschaft wurde früher nicht nur gemütlich das eine oder andere „Seidla“ getrunken, die politische Weltlage diskutiert, das neueste Geschehen im Ort erzählt, gekartelt und gut gegessen - darüber hinaus wurde auch gern gesungen.

Vor allem daran erinnert der Heimatverein „Unteres Schwarzachtal“ Wendelstein jetzt wieder am Samstag, 8. Oktober 2022, ab 18 Uhr mit einem „Wirtshaussingen“ im Heimathaus.



Sonja und ihre Musikanten

wird „nur noch“ geredet. Vor allem deshalb erinnert der Heimatverein an Traditionen wie das gemeinsame Singen und lädt im Heimathaus zum „Wirtshaussingen“ ein.

Der Heimatverein belebt damit eine bereits vor den Coronajahren beliebte Herbstveranstaltung im Heimathaus wieder, bei der Solisten und Gruppen mit ihrem Repertoire jeweils das Publikum in der Stube im Heimathaus begeisterten.

Die kulinarische Grundlage zur Musik kommt mit Getränken und frischen Kleinigkeiten nicht zu kurz und fürs musikalische Programm sorgt Sonja von Kress gemeinsam mit zwei weiteren Musikern wie schon erfolgreich dieses Jahr an der Kärwa im Heimathaus-Gärtla.

Singen hat seit jeher die Menschen zusammengebracht und besonders in der Hochphase der Vereinsgründungen im späten 19. Jahrhundert waren die Wirtschaften die „Hochburgen“ für das gesellige Leben im Ort. Hier wurden nicht nur viele Gesangsvereine gegründet, auch innerhalb von Vereinen entstanden aus Stammtischen heraus Sängerriegen und das Singen im gemütlichen Rahmen gehörte fest zu den Gasthaustraditionen. Heute übernimmt das Radio im Hintergrund die Musik und es

### Schlager und mehr - Musik mit Herz und Seele

Sehen auch Sie sich nach der „Guten alten Zeit“ zurück? Dann sind Sie bei uns im Heimathaus genau richtig! Sonja Kress von Kressenstein und ihre Musiker spielen für jeden das Richtige: Melodien, die in den Köpfen geblieben sind. Songs, die eine ganze Generation geprägt haben.

Lassen Sie sich mitnehmen auf eine Reise durch die Zeit, die auch noch heute viele Künstler inspiriert. Mit Oldies und Klassiker laden zum Mitsingen ein. Für den Abend gelten zudem die jeweils aktuellen Gesundheitsvorschriften.

Doris Neugebauer ■

Stadt Roth

## ► 25 Jahre „Wilde-Patchwork-Weiber“

Jubiläumsausstellung der Patchworkgruppe der Stadt Roth unter der Leitung von Lieselotte Fink am Samstag und Sonntag den 5./6. November 2022 jeweils von 10.00 – 18.00 Uhr in der Grundschule Nordring, Veit-Stoßstraße 49, 91154 Roth

Zum 25. Jubiläum der „Patchworkgruppe Stadt Roth“ und im Zuge des 50-jährigen Kreisstadtjubiläums, ermöglichen die „Wilden-Patchwork-Weiber“ einen Einblick in Ihr kreatives Arbeiten. Zu sehen sind Patchworkarbeiten/ Kunstwerke der Gruppe aus den vergangenen 25 Jahren sowie Arbeiten von vielen VHS Kursteilnehmerinnen.

Die Ausstellung wird unter anderem bereichert von den „Untergruppen“: „Wilde-Handnäh-Mädels“ und den „Wilden-Schablonen-Damen“ sowie dem „1. Fränkischer Quiltglabb vom Tor zur fränkischen Schweiz“. Unseren extra angereisten Mädels der „Patchwork-Außenstelle Sarajewo“ „der Stoffladen und die Handarbeitsstube“ von Renate Sauerhammer „die StickWiese“ Cornelia Gmeiner aus Kalchreuth „die Quilt Villa“ Christine Singer aus Schwaig bei Nürnberg, „Posamenten Knopferlei“ Linda Emmerling aus Nürnberg.

Wie immer wird unsere Ausstellung von der Keramikerin Renate Mühlöder mit Ihren wunderschönen gearbeiteten Objekten bereichert und unsere Patchworkerin Tiisetso Matete-Lieb stellt Ihr Heimatland Lesotho/ Afrika vor.

Die Ausstellung wird natürlich wieder floral ausgeschmückt. An den beiden Tagen gelten die aktuellen Coronamaßnahmen!

Catrin Niepelt ■



MÜLLTONNENBOXEN MUNDUS



**KREISELMAYER**  
STAINLESS DESIGN

Modern, naturnah und nachhaltig – hochwertige Mülltonnenboxen aus Edelstahl, direkt vom Hersteller.

Qualität aus der Region – produziert direkt in Nürnberg/Kornburg.

**Die Design- und Qualitätssieger unter den Mülltonnenboxen**

Kreismeyer Stainless Design · Spielhagenstraße 8 · 90455 Nürnberg · Tel. 09129 283-0 · info@kreismeyer-design.de · www.kreismeyer-design.de

# HandwerksKUNST



**Der Handwerker & Hausmeisterservice**



- Fliesen, Platten, Mosaik verlegen
- Laminat/PVC/Teppichboden verlegen
- Tapezieren, Streichen
- Baufertigteile & Fenster/Türen einbauen
- Holz & Bautenschutz (feuchte Keller)
- Zäune und Markisen u.v.m
- Garten- & Landschaftsbau
- Baumfällungen & Pflege
- Bewässerung in den Sommermonaten
- Hecken schneiden & Entsorgen
- Grünflächenpflege & Neugestaltung
- Treppenhaus-Reinigung
- Gehweg- & Parkplatzreinigung
- Winterdienste u.v.m.

R. Dornhuber  
Brombachstraße 9  
90455 Nürnberg

Tel.: 09122 - 6 11 63  
Mail: r.d.u@web.de  
Web: www.rdu-nuernberg.de

N-ERGIE

## Gasumlage gekippt: Preisanpassung für Erdgas hinfällig

Entlastungspaket der Bundesregierung. N-ERGIE wird zudem etwaige Senkung der Mehrwertsteuer vollständig an ihre Kund\*innen weitergeben.

Am 29. September 2022 hat die Bundesregierung ein Entlastungspaket vorgestellt, das den steigenden Energiepreisen im Land entgegenwirken soll. Aus den angekündigten Eckpunkten ergeben sich für Kund\*innen der N-ERGIE Aktiengesellschaft umfangreiche Änderungen.

### Erdgaspreise für Privatkund\*innen bleiben damit unverändert

Zum einen wurde angekündigt, dass die bereits beschlossene „Gasbeschaffungsumlage“, die eigentlich zum 1. Oktober 2022 in Kraft getreten wäre, zurückgenommen werden soll. Sollte sie tatsächlich noch vor ihrem Inkrafttreten annulliert werden, so ist auch die Preisanpassung der N-ERGIE für Erdgas zum 1. Oktober 2022 hinfällig. Die N-ERGIE hätte mit der Erhöhung, die sie ihren Kund\*innen bereits schriftlich mitgeteilt hatte, lediglich diese Umlage weitergereicht. Die Erdgaspreise für Privatkund\*innen blieben demnach stabil.

### Fernwärmepreise steigen um insgesamt 77 Prozent

Ein Kippen der „Gasbeschaffungsumlage“ wäre auch für Fernwärmekund\*innen eine gute Nachricht, da auch ihnen die Umlage erspart bliebe. Lediglich die „Gasspeicherumlage“ sowie die „Bilanzierungsumlage“ kämen dann noch zum Tragen. In Verbindung mit der bereits angekündigten Erhöhung der Fernwärmepreise um durchschnittlich 73 Prozent würden die Preise beim Standardprodukt N-ERGIE WÄRME damit am 1. Oktober 2022 um insgesamt 77 Prozent steigen.

### N-ERGIE gibt etwaige Senkung der Mehrwertsteuer weiter

Gemildert werden könnte die Preissteigerung bei Fernwärme durch einen weiteren Eckpunkt im angekündigten Maßnahmenpaket der Bundesregierung. Erfreulicherweise soll – wie unter anderem durch die N-ERGIE gefordert – die Mehrwertsteuer nun nicht nur für Erdgas, sondern auch für Fernwärme von 19 auf 7 Prozent gesenkt werden. Selbstverständlich wird die N-ERGIE diese Entlastung vollständig an ihre Kund\*innen weitergeben, sobald sie gesetzlich in Kraft tritt.

### Preisdeckel: was heißt das?

Unklarheit besteht derweil noch in der Ausgestaltung einer durch die Bundesregierung in Aussicht gestellten Preisobergrenze für Erdgas und Strom. Sobald hier nähere Details bekannt sind, wird die N-ERGIE über die Auswirkungen informieren.

Michael Enderlein, Pressesprecher ■



**FLIESEN HÄRING** GmbH

Fliesen - Mosaik - Platten - Natursteinverlegung

90530 Wendelstein - Wilhelm Maisel-Straße 32

Tel. 09129 / 70 96

www.fliesen-haering.de

## KAISER STUCK – BAUTENSCHUTZ



- Meisterbetrieb
- Innen- & Außenputz
- Trockenbauarbeiten
- Wärmedämmung
- Bauinstandhaltung
- Altbausanierung
- Sanierputz
- eigener Gerüstbau

Tel: 09129 - 90 65 942  
90530 Wendelstein

info@stuck-kaiser.de  
www.stuck-kaiser.de





BUND-Vorsitzender Olaf Bandt  
(Simone Neumann)

Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) – Friends of the Earth Germany

## Kommentar zur Gaspreisbremse: Einführung muss mit Energiesparen einher gehen – Brauchen noch den „Klimaschutz-Wumms“

Anlässlich des Kabinettsbeschlusses zur Errichtung eines Abwehrschirms für Energieversorger und zur Einführung einer Gaspreisbremse erklärt Olaf Bandt, Vorsitzender des Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND):

„Das Kippen der Gasumlage ist eine richtige Entscheidung. Die staatlich gestützten Energieversorger müssen jetzt schnell auf die Erzeugung und den Vertrieb erneuerbarer Energien ausgerichtet werden. In der jetzigen Krisenlage ist es grundsätzlich die Aufgabe der Bundesregierung, neue Finanzmittel zu erschließen und Ausnahmen von der Schuldenbremse zu ermöglichen.

Deutschland steht vor einem ungewissen Winter und die Bevölkerung erwartet zu Recht ausreichend staatliche Hilfe. Energie muss bezahlbar bleiben, sofern sie die Daseinsvorsorge sichert. Ein günstiges Grundkontingent an Wärme ist eine Möglichkeit, lebensnotwendige Energie bezahlbar zu halten.

Eine Gaspreisbremse darf nicht dazu führen, dass Energieverschwendung belohnt wird. Reduzierte Preise für den Grundverbrauch müssen durch höhere Preise für überdurchschnittliche Verbräuche ausgeglichen werden. Mit direkten Zuschüssen, wie dem Energiegeld, an einkommensschwache und prekäre Haushalt besteht eine gute Alternative zu einem Gaspreisdeckel. Es ist jetzt die Aufgabe der Politik, Bezahlbarkeit und Energiesicherheit zusammenzubringen.

Eine pauschale Gaspreisbremse, die jede Kilowattstunde vergünstigt, gefährdet die Versorgungssicherheit im kommenden Winter. Deutschland muss etwa 20 Prozent weniger Gas als im Vorjahr verbrauchen, um einer Rationierung zu entgehen. Die Bundesnetzagentur warnt zu Recht vor einer Gasmangellage, wenn der Energieverbrauch sich weiter auf dem Niveau der vergangenen Tage bewegt.

Wir stimmen Bundeswirtschaftsminister Robert Habeck ausdrücklich zu, wenn er mahnt, die Spitzenverbräuche müssten dringend sinken. Die Gaspreisbremse darf keine Anreize schaffen, die zur Energieverschwendung führen und die Einsparziele gefährden.

Bei allem wirtschaftlichen ‚Doppel-Wumms‘ muss klar sein: Die Energiekrise darf nicht losgelöst von der Klimakrise behandelt werden. Nach dem Abwehrschirm muss schnell ein Sondervermögen für den Klimaschutz von 100 Milliarden eingerichtet werden, um die nötigen Investitionen zu mobilisieren, die Deutschland unabhängig von fossilen Energien machen.“

BUND-Pressestelle ■



Mit bisher über 85.000 erfolgreichen Sanierungen in der ISOTEC-Gruppe bieten wir Ihnen die Sicherheit für ein trockenes und gesundes Wohnen. **Rufen Sie uns an. Wir helfen gerne weiter!**

**ISOTEC Fachbetrieb Henry Köhler**

**Tel. 09129 - 28 95 01 oder 0911 - 80 00 60 6**

[www.isotec-koehler.de](http://www.isotec-koehler.de)  
[koehler@isotec.de](mailto:koehler@isotec.de)

**ISOTEC®**  
Wir machen Ihr Haus trocken



*Praktisch schön!*

Wir bringen's zusammen: praktisch, barrierefrei – und richtig schön.

Röck Haustechnik GmbH  
Walpersdorfer Str. 4  
91126 Schwabach

Tel. 09122 885 77 11  
[mail@bad-schwabach.de](mailto:mail@bad-schwabach.de)  
[www.bad-schwabach.de](http://www.bad-schwabach.de)

## Guter Rat hilft sparen

**Energiekrise und Einsparparolen, die Medien sind täglich randvoll von Hiobsbotschaften und Meldungen über horrenden Preissteigerungen, die unsere Angst vor der Zukunft wachsen lassen – doch gibt es überhaupt Alternativen?**

Die meier Redaktion fragt auch in dieser Ausgabe nach, bei Dieter Tausch, von der ENA Roth, der landkreiseigenen, unabhängigen Energie-Beratungs-Agentur.

Momentan gibt es nach Angaben der ENA unglaubliche viele Bürger des Landkreises, die intensiv nach praktikablen Lösungen suchen, um explodierenden Preisen entgegenzuwirken. Menschen, die sich nun mit bewusstem Handeln weg von hohen Verbrauchszahlen entwickeln möchten.

### „Jedes nicht verbrauchte Kilowatt ist ein gutes Kilowatt.“

So der Kerngedanke von Herrn Tausch. Deshalb klopft er mit den Menschen, die er berät und tatkräftig in ihrem Einsparwunsch unterstützt, nacheinander jede Möglichkeit ab und geht dabei strukturiert vor. Denn bevor es um den kostenintensiven Austausch von Heizungstechnik oder einen Anbieterwechsel geht, lohnt es sich, erst einmal die Gebäudehülle zu betrachten. Konkret geht es hier um Fenster, Dach und Fassade. Denn schließlich, so merkt Dieter Tausch schlüssig an, macht es erst dann Sinn, über Erneuerung von Heizungen nachzudenken, wenn die schöne, erzeugte Energie nicht gleich wieder aus dem Gebäude heraus „flüchtet“.

Im Gespräch mit Dieter Tausch wird einem rasch bewusst: Viele von uns sind bisher viel zu sorglos und unbedacht mit dem Thema Energieverbrauch umgegangen. Als Erstes empfiehlt er, vom Fachbetrieb eine Überprüfung sämtlicher Fenster im Gebäude durchführen zu lassen. Nach einigen Jahren schließen Fenster und Türen möglicherweise nicht mehr richtig und lassen viel zu viel wertvolle Wärme nach draußen. Ein Schreiner oder eine Fensterbaufirma kann Verschlüsse und Beschläge wieder neu justieren und Dichtungen überprüfen. Zwar wird diese Überprüfung nicht bezuschusst, sie liefert aber eine schnelle und unkomplizierte Teillösung mit gutem Ergebnis.“

### Der Trick mit dem Papier

Wer zuerst selbst einen Test durchführen möchte, für den hat der Diplomingenieur einen kleinen Trick auf Lager. Man könne ein Blatt Papier zwischen Fenster und Rahmen klemmen und dann das Fenster schließen und versuchen, das Papier herauszuziehen. Lässt sich das Blatt mühelos, ohne Widerstand aus dem Rahmen lösen, sollte rasch gehandelt werden.

Um herauszufinden, wo an der Gebäudehülle der größte Wärmeverlust stattfindet, bieten Kommunen, wie beispielsweise Wendelstein, in der kalten Jahreszeit günstige Thermografie-Messungen an, die sichtbar machen können, wo Wärme aus dem Gebäude austritt. Sind Dach oder Fassade davon betroffen, lohnt sich ein Gespräch mit den entsprechenden Fachfirmen. Anstehende Sanierungskosten können mit staatlichen Förderzuschüssen bewältigt werden. Beim Einreichen von Förderanträgen leisten die Energieberater der ENA wertvolle Hilfestellung.

Der Stromerer seit 1957

## Elektro Dotzauer

Neubau, Umbau, Renovierung,  
Leuchten, Elektrogeräte, Materialverkauf,  
Sat- u. Antennenanlagen, Sprechanlagen,  
Elektroheizungen, E-Check, Geräteprüfungen,  
Rauchwarnmelder (zertifizierter Betrieb)



Gerichtsweg 5 · 90455 Nürnberg Kornburg · Tel. 09129 / 5007

[www.DuRa-Metallbau.de](http://www.DuRa-Metallbau.de)



**Ein guter Brauch: Wo repariert wird kauft man auch!**

Edelstahl-, Stahl- und Metallbau; Markisen; Schaufenster; Alu-Fenster;  
Automattüren; Türen und Tore; Antriebe; Gitter; Geländer; Service.

Johann-Höllfritsch-Straße 33 · Wendelstein · Tel. 09129 / 28 34-0  
[www.dura-metallbau.de](http://www.dura-metallbau.de) · [zentrale@dura-metallbau.de](mailto:zentrale@dura-metallbau.de)

## Auch unser Warmwasserkonzept sollte unter die Lupe genommen werden

Dieter Tausch ist hier Fan von vielen kleinen sinnvollen Maßnahmen und erinnert daran, dass Duschen grundsätzlich verbrauchssparender ist als Baden. Doch es lohnt sich, den Duschkonsum selbst einmal genauer zu betrachten. Beispielsweise sind oft Duschköpfe mit relativ hohem Verbrauch von 15 Litern pro Minute im Einsatz, die leicht gegen neuere Modelle mit einem Verbrauch von ca. 6 Litern pro Minute bei nahezu gleichem Duschgefühl getauscht werden können.

Und auch hier verrät er wieder einen kleinen Trick. Wer wissen möchte, welche Menge der Duschkopf zu Hause „fördert“, stellt einen großen Eimer, von dem bekannt ist wieviel Liter dieser fasst, unter die Dusche, dreht den Duschhahn auf, stoppt die Zeit, wie schnell der Eimer gefüllt ist, und kann so genau ermitteln, wie viel Liter in einer Minute durch die Leitung geflossen ist.

Lohnenswert sind auch Perlatoren-Aufsätze für die Wasserhähne, die mit der Beimischung von Luft den Wasserverbrauch senken oder die grundsätzliche Klärung der Frage, ob denn wirklich alle Verbrauchsstellen im Haus warmes Wasser benötigen.

## Die richtige Einstellung bringt viel

Geht es dann an die Heizung selbst, gibt es viele Möglichkeiten, Optimierungen in der Einstellung vorzunehmen und dies auch mit dem Heizungsfachmann zu besprechen. Ein hydraulischer Abgleich und technische Lösungen zur Heizungsoptimierung werden ebenfalls staatlich gefördert und/oder können steuerlich geltend gemacht werden.

So sollte man sich genau überlegen, wann es im Gebäude Zeiten für hohen Warm-Wasserverbrauch und/oder Wärmebedarf gibt und wie man die Zeitfenster dafür exakter an der Steuerung der Heizung einstellt. So optimiert, liefert die Heizung Grundwärme, ist aber besser auf den individuellen Bedarf der Bewohner eingestellt.

Außerdem sinnvoll: Energie sparen in Zeiten zu welchen die Bewohner des Gebäudes nicht anwesend sind. Hier können die Temperaturen mithilfe der Steuerungsfunktion „Nachtabsenkung“ reduziert werden.

Dieter Tausch rät, den eigenen Verbrauch konsequent zu beobachten. Regelmäßiges Notieren der Zählerstände ist da eine gute Maßnahme. Das gilt für Gaszähler ebenso, wie für den Strom- und Wasserzähler und sämtliche anderen Verbrauchsanzeigen. »

## WIR KÜMMERN UNS!

Wartung, Kontrolle der Funktionsfähigkeit und Einstellen von

- Fenstern aller Fabrikate
- Türen
- Rollläden

Austausch und Einbau von

- Fensterbeschlägen
- Sonnenschutz
- Schließern
- Gummidichtungen
- Rollogurtbändern
- Fliegengittern

  
**WICKLEIN**  
**KUNDENDIENST GMBH**  
Fenster Türen Sonnenschutz Insektenschutz  
Kundendienst für alle Fabrikate

Nibelungenstraße 15  
90530 Wendelstein

Telefon: 09129 / 407-0  
Fax: 09129 / 407-124

info@wicklein-kundendienst.de

  
**haberecker**  
HEIZUNG · SANITÄR · SOLAR

Bergstraße 1  
90530 Wendelstein  
Großschwarzenlohe

Telefon 0 91 29 - 87 73  
info@haberecker-heizungsbau.de



## Die neue Generation der Wärmepumpen: Vitocal 250-A

- + Mit bis zu 70 °C Vorlauftemperatur bestens für die Modernisierung geeignet
- + Schont die Umwelt und das Klima durch besonders umweltfreundliches Kältemittel R290 (Propan)

 CLIMATE PROTECT 

viessmann.de/vitocal

www.haberecker-heizungsbau.de

## Sich mit der Familie an den Tisch setzen

Jeder, der im Gebäude wohnt, kann dazu beitragen, Heizkosten zu sparen und damit auch die Umwelt zu schonen. Hier sollte die gesamte Familie sich einig sein. Gemeinsam kann besprochen werden, welche Räume beheizt werden müssen und ob es Bereiche im Haus gibt, die weniger in Benutzung sind, und nur nach Bedarf geheizt werden sollten. Auch die Themen: Regelmäßiges Stoßlüften, keine Kipp-Dauerstellung der Fenster, konsequentes Schließen von Zwischentüren sind wichtige Faktoren, die von allen beachtet werden sollten. Gerade Kinder und Jugendliche werden heute durch Schule, Medien und die Fridays for Future Bewegung schon früh für dieses Thema sensibilisiert und tragen sicherlich gerne im Familienverbund ihren wichtigen Anteil dazu bei.

## Guter Rat hilft sparen

### Wie ist das mit den in Aussicht gestellten staatlichen Förderungen?

In den Medien hört man viel über Gespräche zu neuen Finanzierungsmöglichkeiten, Zuschüssen und Fördertöpfen. Wir möchten wissen, ob es da schon etwas Konkretes für die Verbraucher gibt und fragen nach. Dieter Tausch von der ENA erinnert enttäuscht an die kürzlich erfolgten Beschlüsse zur Reduzierung von BAFA Fördersätzen vom 15. August 2022 und gesteht, dass es aktuell leider noch keine konkreten, neuen Förderprogramme gibt, die Bürger beantragen könnten. Es bleibt momentan bei den bekannten Sanierungsförderungen mit den kürzlich reduzierten Sätzen, doch etwas Neues kann zum aktuellen Zeitpunkt noch nicht vermeldet werden.

Die meier Redaktion bleibt für ihre Leser am Ball und fragt bald wieder bei den ENA Experten nach.

Anja Albrecht, meier Redaktion ■



**ZIMMEREI**  
**FB**  
**HOLZBAU**

Dach energieeffizient dämmen  
um Heizkosten zu minimieren!

- Zimmerei- & Holzbauarbeiten
- Holzhäuser & Gewerbebauten
- Dachfenstereinbau & -austausch
- Terrasse & Balkon
- Carport & Gartenhaus
- und vieles mehr...

Zimmerei Florian Balazs  
Tel. 09172 / 666 74 47

Industriestraße 9, Röttenbach  
www.zimmerei-florian-balazs.de

## Solvis Hybridheizungen Ein System für alle Energien.

Energiemanagement in Perfektion: Für maximale Effizienz und Klimaschutz.

„Nutzen Sie die hohe Förderung und lassen sich beraten.“



**KLAUS BUCKEL**  
Energie · Klima · Bad  
GmbH

Strawinskystraße 31  
90455 Nürnberg  
Tel. 09122 / 630 700  
www.klaus-buckel.de

Markt Wendelstein

## Energieberatungen im Neuen Rathaus

Gut beraten – Kosten sparen

In Zusammenarbeit mit der unabhängigen Energieberatungsagentur ENA bieten der Markt Wendelstein und die Gemeindewerke Wendelstein eine Reihe von Beratungstagen im Rathaus für alle Wendelsteiner kostenfrei an.

Folgende Termine stehen zwischen 16.00 und 18.00 Uhr zur Verfügung:

- Dienstag, 11. Oktober 2022
- Donnerstag, 20. Oktober 2022

Wichtig ist neben der Energieberatung für viele Ratsuchende auch eine Auskunft über die unterschiedlichsten Fördermöglichkeiten durch Kommunen, Land, Bund oder EU. Informationen zu diesen Themen erhalten Sie über [www.landratsamt-roth.de/ena](http://www.landratsamt-roth.de/ena) oder telefonisch vom Energieberater Herrn Dieter Tausch, Tel.: 09171 / 81-4000 und Fax: 09171 / 81-974000 bzw. über e-mail: [dieter.tausch@landratsamt-roth.de](mailto:dieter.tausch@landratsamt-roth.de)

Sollten Sie Interesse an einer persönlichen (kostenlosen) Beratung über umweltfreundliches Bauen und Sanieren, nachwachsende Energieträger aus der Region, Regenwassernutzung – Trinkwasservorräte schonen, „Holz“ der heimische Baustoff, effizientes Heizen und Warmwasserbereiten, Umweltentlastung durch Solaranlagen, Verantwortungsbewusste Stromverwendung, Energiekonzepte usw. haben, wenden Sie sich bitte an das Bauverwaltungsreferat (Tel. 401-143 oder 401-144). Von dort erhalten Sie einen Termin zwischen 16.00 Uhr und 18.00 Uhr. ■

Mehr als 15 Jahre Erfahrung in  
der Kälte- und Klimatechnik.

Wir beraten, erstellen individuelle Anlagenkonzepte,  
planen, montieren, bieten Service und Wartung

Kältetechnik

Klimatechnik

Wärmepumpen

Service und Wartung



Kälte- und Klimatechnik Junk

Ringstraße 28 | 91126 Rednitzhembach

Tel. 09122 8880362 | [www.kaelte-junk.de](http://www.kaelte-junk.de)

Glaseri Weikersdorfer

Innungsfachbetrieb

Bau • Innenausbau • Reparaturen



Glasrückwände  
für Küchen

Further Straße 8a · 90530 Wendelstein

Tel. 09129-28 88 55 · [mail@glaserei-weikersdorfer.de](mailto:mail@glaserei-weikersdorfer.de)

[www.glaserei-weikersdorfer.de](http://www.glaserei-weikersdorfer.de)



Innovative Haustechnik & Service  
vom Fachbetrieb vor Ort:

• zuverlässig • effizient • umweltfreundlich

Wir haben die  
optimale Lösung...

für Ihre Wohnqualität,  
Ihren Geldbeutel und  
die Umwelt.

Wir beraten Sie  
kompetent zu:

- Gas- / Öl-Brennwerttechnik
- Pellet- / Festbrennstoff
- Wärmepumpen / Klimatisierung
- Fördermöglichkeiten

Monteur gesucht – Rufen Sie uns gerne an!

Walpersdorfer Straße 4  
91126 Schwabach

Tel. 09122 / 885 77-12

[www.heizung-service-schwabach.de](http://www.heizung-service-schwabach.de)

# Klimawürfel fordert zum Handeln auf

Jeder Einzelne kann etwas tun!

Seit kurzem steht der Klimawürfel des Energiebündels Roth-Schwabach e.V. neben dem Rathaus Schwanstetten. Plastisch verdeutlicht der aus Planen zusammengesetzte Würfel wieviel CO<sub>2</sub>, jede Person heute täglich ausstößt und welches Ziel erreicht werden muss. Außerdem zeigt der Würfel welche gravierenden Folgen der Klimawandel bereits jetzt hat und fordert Jedermann auf, aktiv etwas dagegen zu tun.

Hermann Lorenz, Pressesprecher des Energiebündels Roth-Schwabach, erläuterte vergangene Woche Bürgermeister Robert Pfann direkt vor Ort was es mit dem Würfel auf sich hat.

Die Klimawürfelfaktion gibt es bereits seit 5 Jahren. Ursprünglich ist die Idee im Verein Energiewende ER(H)langen e.V. entstanden. Die Idee gefiel auch dem Energiebündel Roth Schwabach, das es sich zum Ziel gesetzt hat, Bürgerinnen und Bürger bestmöglich über die Möglichkeiten CO<sub>2</sub> einzusparen zu informieren.

Das Energiebündel ist im Jahr 2010 aus einer Gruppe Gleichgesinnter entstanden, die ihre Kräfte bündeln wollten, um über das Thema Energiewende aufzuklären. Dass dieses Thema den Nerv der Zeit getroffen hatte, zeigte sich bereits in der Gründungsversammlung. Nicht nur Privatpersonen traten dem Verein bei, sondern auch der Landkreis Roth, vier Kommunen und verschiedenste Organisationen aus dem Landkreis, wie z.B. der Bund Naturschutz oder die ENA (Unabhängige Energieagentur des Landkreises Roth). Nach und nach traten dann auch alle weiteren Landkreisgemeinden und die Stadt Schwabach bei.

## Auf Photovoltaik setzen

„Co<sub>2</sub>-Emissionen vermeiden heißt, Verbrennung vermeiden wo immer möglich“, ist als Leitsatz auf dem Klimawürfel abgedruckt. Hermann Lorenz, der sich leidenschaftlich für die Energiewende einsetzt und ein Umdenken anregen will, gibt hierzu konkrete Beispiele.

„Um Energie zu erzeugen, müssen in der Regel Rohstoffe verbrannt werden. Bei der Energiewende heute zu stark auf Holz als nachhaltigen Energieträger zu setzen, ist ein Trugschluss“, ist Lorenz überzeugt. „Holz gibt bei der Verbrennung große Mengen CO<sub>2</sub> frei und wächst auch nicht schnell genug nach.“ „Dagegen können sich Gebäude mit Photovoltaikmodulen auf dem Dach oder an der Fassade und Wärmepumpe und Speicher zum größten Teil selbst mit Energie versorgen, ohne dass Rohstoffe verbrannt werden müssen. Wichtig ist es deshalb Photovoltaik massiv auszubauen. Photovoltaik kann auf einer gleich großen Fläche, einen 10-fach so großen Ertrag erzeugen, wie Biomasse. Unter der brennenden Notwendigkeit zu Klimaschutz und Energiewende können heute neue Baugebiete und Bebauungspläne so gestaltet werden, dass maximale lokale Energieerzeugung (durch PV) und die sog. Sektorenkopplung (Strom-Wärme-Mobilität) möglich wird. Dies spart langfristige Kosten, schützt das Klima und macht zum großen Teil Bürger und Kommunen unabhängig.“



Hermann Lorenz (rechts im Bild) vom Energiebündel Roth-Schwabach und Bürgermeister Robert Pfann sind überzeugt, dass der Klimawürfel hilft, in der Bevölkerung Bewusstsein für die Energiewende zu schaffen

## Schritt für Schritt senkt Schwanstetten den Energieverbrauch

Auch der Markt Schwanstetten hat schon erste Schritte in Richtung Energiewende gemacht. So wurden bereits im Jahr 2010 das Feuerwehrhaus Schwand mit einer Photovoltaik-Anlage ausgestattet. 2022 wurden dann auch auf dem Dach der AWO-Kindertagesstätte Sonnenschein und auf dem Rathaus Photovoltaik nachgerüstet.

Eines der größten öffentlichen Gebäude im Ort, die Grundschule, wurde 2010 energetisch saniert. In diesem Zuge wurden die Fenster ausgetauscht und Heizkörpernischen gedämmt. Die Steuerung von Licht und Heizung erfolgt nun vollautomatisch über Kontakte im Fensterrahmen und Präsenzmeldern in den Räumen. 2013 ging dann eine Hackschnitzelheizung mit Erdgaskessel für Spitzenzeiten an der Schule in Betrieb. Diese Heizung versorgt über ein Nahwärmenetz auch die Schulturnhalle, die Gemeindehalle, das Rathaus und das Katholische Kinderhaus.

Bei der Straßenbeleuchtung spart die Kommune durch die Umstellung auf Gelblicht im Jahr 2008 und Einbau von LED-Leuchten im Jahr 2018 unglaubliche 80 % der vorher benötigten Energie ein.

Stefanie Weidner, Kulturamt ■



**Alte Straße 37 | Schwanstetten**  
Telefon 09170 / 13 96

Wir sind Vertrags- und Servicepartner der Firmen:  
Siemens · Miele · Stiebel Eltron · Constructa · Bosch · AEG  
Liebherr · Neff · Brötje · Buderus · ATAG · Elco · Viessmann

Meisterbetrieb seit über 30 Jahren

### Heizung Sanitär

- Photovoltaik
- Solartechnik
- Wärmepumpen
- Brennwerttechnik
- Öl- und Gasheizungen
- Holz- und Pelletsheizungen
- Sanitär- und Badsanierung

**Notdienst für alle Heizungsarten**

### Hausgeräte

- Alarmanlagen
- Garagentor- und Rolltorantriebe
- Wohnraumlüftung
- Gewerbemaschinen
- Zentralstaubsauger
- Kühl- und Klimageräte

**Kleingeräte Reparaturzentrum**

www.Kremer-Haustechnik.de

## BUND-Ökotipp: Heizlüfter – nichts als heiße Luft

Aus Sorge vor hohen Gaspreisen und einem kalten Winter versuchen bereits jetzt viele Menschen in Deutschland Vorkehrungen zu treffen. Vor allem diejenigen, die keine Möglichkeit haben, die eigene Heizanlage zu verändern oder nur kleinere Räume kurzfristig aufheizen wollen, greifen gerne auf Heizlüfter zurück. Allein zwischen Januar und Juni 2022 wurden mehr als 600.000 Heizlüfter verkauft, die nicht mit Gas, sondern mit Strom betrieben werden. Verglichen mit dem Vorjahreszeitraum ein Zuwachs von etwa 35 Prozent. Ob sich der Kauf eines Heizlüfters lohnt, erklärt der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND).

### Heizlüfter: Eine Anschaffung, die sich lohnt?

Nein. Heizlüfter sind im Vergleich zum Heizen mit Gas teuer und klimaschädlich. Im Winter können uns Heizlüfter finanziell, versorgungstechnisch und ökologisch große Probleme bereiten. Sie treiben Kosten weiter in die Höhe; statt diese zu senken. Denn neben Gas ist auch der Strompreis gestiegen, so dass auch hier Sparen das Gebot der Stunde ist. „Aufgrund der hohen Strompreise ist das Heizen mit einem Heizlüfter aktuell sogar teurer als Heizen mit Gas. Laut Bundesnetzagentur ist das Heizen der Wohnung mit Heizlüftern aktuell und trotz hoher Gaspreise rund 50 Prozent teurer als das Heizen mit Gas. Dazu kommt: Die vermehrte Nutzung würde den Preis für Strom weiter in die Höhe treiben“, erklärt BUND-Energieexpertin Caroline Gebauer.

### Überlastung des Stromnetzes durch Heizlüfter

Nutzen zahlreiche Haushalte Heizlüfter gleichzeitig, kann dies zu einer lokalen Überlastung des Stromnetzes führen. „Es besteht die Gefahr von lokalen Stromausfällen, weil die vielen Heizlüfter nicht beim Netzbetreiber angemeldet werden müssen. Netzbetreiber können diese, anders als große Verbraucher, nämlich nicht vom Netz nehmen“, so Gebauer. Ein anderes Problem bei den Geräten: Die große Nachfrage nach Heizlüftern führt zu einem Ressourcenproblem. Da gerade günstige Geräte oftmals eine kurze Lebensdauer haben, entsteht in enorm kurzer Zeit viel Elektroschrott. Heizlüfter sind zudem nicht an Energieeffizienz- und Ressourcenanforderungen durch Ökodesign gebunden und haben im Gegensatz zu anderen Haushaltsgeräten kein EU-Energielabel. Ihr Verbrauch ist daher nicht miteinander vergleichbar.

### Energiesparen ist A und O

„Das A und O ist und bleibt, Energie zu sparen. Den Energieverbrauch muss insgesamt reduziert werden. Das ist eine gesamtgesellschaftliche Aufgabe, die sich nicht nur an die privaten Haushalte, sondern insbesondere an die Industrie und die öffentliche Hand richtet“, sagt Caroline Gebauer. Um zu Hause Energie zu sparen, lohnt es sich aber beispielsweise Elektrogeräte nicht im Stand-By-Modus zu belassen, sondern sie ganz auszuschalten. Die Spülmaschine sollte nur komplett voll angestellt werden und das Eco-Programm der Waschmaschine genutzt werden.

#### 📄 Weitere Informationen:

Faktenblatt zu Heizlüftern vom BUND und anderen Umweltverbänden:  
[www.meier-magazin.de/link/239](http://www.meier-magazin.de/link/239)

#### BUND-Tipps zum Energiesparen:

[www.bund.net/energiewende/energie-sparen/energiespartipps/](http://www.bund.net/energiewende/energie-sparen/energiespartipps/)

#### FAQ zu energieeffizienten Geräten:

[www.bund.net/energiewende/energie-sparen/effiziente-produkte/](http://www.bund.net/energiewende/energie-sparen/effiziente-produkte/)

Caroline Gebauer ■

**Wir bilden aus: Schreiner (mwd)**  
**Wir stellen ein: Möbelschreiner-Gesellen (mwd)**



**Schreinermeister Robert Fischer**

200m<sup>2</sup> Ausstellung für Bauen, Wohnen und Einrichten  
... mitten in Schwanstetten - Rednitzhembacher Str. 3  
Büro/Werkstatt: Allersberger Straße 38 - Tel. (09170) 9 08 71  
info@schreinermeisterfischer.de - www.schreinermeisterfischer.de



Individueller Möbelbau, maßgeschneidert für jede Raumnische, jeden Einrichtungswunsch und ganz individuell für Ihre persönlichen Bedürfnisse geplant.

Als erfahrener Meisterbetrieb sind wir der richtige Partner für individuelles Ausbauen:





Bündnis 90 / Die Grünen - Ortsverband Wendelstein

## Artenvielfalt im Garten fördern. Wozu? Und wie?

Artenvielfalt ist eines der Schlagworte unserer Zeit, aber was heißt das eigentlich?

Im Kern geht es darum, dass sich auf einer Fläche eine möglichst große Anzahl an Tier- und Pflanzenarten finden und zählen lässt – die Menge, die auf einer Fläche „normalerweise“ zu finden war, ist laut Naturschützern deutlich zurückgegangen.

Gibt es zu wenige Insekten, geht auch das Vorkommen von Amphibien zurück und auch Vögel haben es schwerer – sie finden kein oder zu wenig Futter. Je geringer die Auswahl an Futterpflanzen oder Tieren ist, desto weniger Vielfalt gibt es bei den Arten – der ökologische Kreislauf ist gestört. Wildbienen, Tagfalter und Fluginsekten sind nachweislich am stärksten betroffen.

In der Landwirtschaft wird versucht, durch verschiedene Programme wie Blührandstreifen oder Blühflächen und mit anderen Modellen entgegenzuwirken. Es fehlt aber nicht nur an „Futter“, sondern auch an Unterschlupf und Behausungen für die Tierwelt. Für den Erhalt eines ökologischen Kreislaufs sind viele Faktoren wichtig.

Trittsteine, also kleine artenreiche Inseln, können eine Verbindung zu anderen kleinen Inseln etc. herstellen. Eine Fortentwicklung ist möglich. Auf wenigen Quadratmetern lassen sich leicht Behausungen für Igel, Vögel und Insekten unterbringen. Wasserstellen helfen bei großer Hitze. Mit ein paar Tricks sieht das Ganze auch noch sehr gut aus und für Erwachsene sowie Kinder gibt es viel zu entdecken. Deshalb spielt auch der Privatgarten eine sehr große Rolle.

### Und wofür ist das gut?

Eine hohe Artenvielfalt ermöglicht es dem Ökosystem, sich leichter an veränderte Bedingungen anzupassen und bis zu einem gewissen Grad Störfaktoren auszuhalten. Oder anders ausgedrückt: je höher die Artenvielfalt, desto leichter fällt es, sich auf veränderte Umweltbedingungen wie Hitze, Trockenheit, Schädlingsbefall einzustellen. Das gilt im Kleinen wie im Großen.

### Warum sind Schotterflächen im Garten zu vermeiden?

Eine Schotterfläche auf Folie oder Plane kommt einer versiegelten Fläche gleich. Die Steine erhitzen sich in der Sonne – das ist in der Stadt jetzt schon ein Problem, außerdem verstärkt Schotter den Straßenlärm. Bei Regen fließt das Wasser ab, anstatt im Boden langsam zu versickern. Langsame Versickerung ist extrem wichtig für den Boden. Der Boden wirkt wie ein Filter und ein Schwamm. Pflanzen können so Hitze lange ertragen.

Begrünte Flächen haben viele Vorteile – sie sammeln Regenwasser und beugen so Überschwemmungen vor, weil das Wasser im Grün gestoppt, gehalten wird. Sie wirken klimaausgleichend, heizen sich im Gegensatz zu Steinflächen nicht auf, sondern kühlen durch Verdunstung. Nicht umsonst sind Biergärten mit Baumbestand im Sommer beliebt, weil Bäume ein angenehmeres Klima schaffen als Sonnenschirme.

Zusätzlich schaffen begrünte Flächen Lebensraum für Insekten wie Hummeln und Bienen, die wiederum für das Überleben anderer Arten notwendig sind. Selbst der Bayerische Gesetzgeber hat das erkannt und geregelt, dass die nicht mit Gebäuden überbauten Flächen wasseraufnahmefähig zu belassen oder herzustellen und zu begrünen sind (Art 7 Abs. (1) BayBO).

### Jeder kann im Kleinen etwas beitragen.

Auch in der freien Natur – einfach Pflanzen erhalten und stehen lassen. Beim Wandern oder Radfahren seinen Müll wieder mitnehmen oder in einer Mülltonne entsorgen. Auf Plastik, Saisonpflanzen, Torf und Düngemittel verzichten – dafür standortgerechte, heimische Pflanzen einsetzen. Die sind oft pflegeleichter, angepasster und auf längere Sicht günstiger.

Tipps für den Garten geben Naturschutzbehörden und finden sich auch im Internet. Hier in Wendelstein können allgemeine Fragen über den Bund Naturschutz und über die Umweltbeauftragte Elvira Kühnlein gestellt werden. Es gibt ein umfangreiches Buchangebot und einige Gartenplaner\*innen haben sich auf Naturgärten spezialisiert.

Im öffentlichen Raum sollen zusätzlich mehr Biodiversitätsberater eingesetzt werden, zur Unterstützung der Kommune bei der Planung von gemeindlichen Flächen – Streuobstwiesen zählen zu den artenreichsten Lebensräumen.

**Kristin Seelmann** (2. Vorsitzende Bund Naturschutz (BN), OG Wendelstein)  
**Martin Mändl** (OV BÜNDNIS90/DIEGRÜNEN Wendelstein)

Martin Mändl, Fraktionssprecher BÜNDNIS90/DIEGRÜNEN im Marktgemeinderat Wendelstein ■



K. Seelmann und M. Mändl beim Gespräch in einem naturnahen Garten

### AKTUELL: Obstbäume in sehr großer Auswahl!



Raubersrieder Weg 135 | 90530 Wendelstein  
(neben dem Reitzentrum Wendelstein, Großlohe u. Raubersried)  
Tel. (0 91 29) 70 98 | Fax (0 91 29) 9 05 69 05  
info@pflanzenparadies.com, www.pflanzenparadies.com  
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 9–17 Uhr u. Sa. 9–13 Uhr  
und jederzeit nach Vereinbarung

Pflanzen aus Wendelstein  
umweltschonend produziert.

- ✓ Verzicht auf chemisch-synthetischen Pflanzenschutz.
- ✓ Förderung des Bodenlebens.
- ✓ Ausschließlich organische Dünger.
- ✓ Torffreie Erden.

Mit der Natur nicht gegen die Natur.

Bioland

Nadelgehölze · Ziersträucher · Laub- u. Obstbäume · Zwerggehölze  
Gartengestaltung und Pflanzarbeiten





*Leuchten dürfen nicht zu Lichtfallen für nachtaktive Tiere werden*

Quelle: Hunter Industries Incorporated / www.flx.com / BHW Bausparkasse

BHW Bausparkasse

## Licht für draußen? Bitte blendfrei!

Die Lichtverschmutzung in den letzten 25 Jahren hat weltweit um 49 Prozent zugenommen. Doch wenn Straßen-, Gebäude-, und Gartenbeleuchtungen die Nacht zum Tag machen, hat das gravierende Schattenseiten – für Mensch und Tier.

Nächtliche Beleuchtung dient vor allem der Orientierung und dem Sicherheitsgefühl. Gleichzeitig verbraucht sie sehr viel Energie und ist eine Lichtfalle für wild lebende, nachtaktive Tierarten. Insekten, die für die Bestäubung von Obst und Gemüse essenziell sind, werden vom Licht angezogen und verenden scharenweise in den künstlichen Lichtquellen. Langzeitstudien zeigen, dass eine künstlich aufgehellte Umgebung den natürlichen Wachstumszyklus von Pflanzen negativ beeinflusst. Auch bei Menschen bringt zu viel Licht den Tag-Nacht-Rhythmus aus dem Lot. Besonders in Großstädten nimmt der Lichtersmog zu. In Wien hat man errechnet, dass allein Geschäftsbeleuchtungen ein Drittel der Lichtverschmutzung ausmachen.

### Sparsame LED-Beleuchtung

Durch die Umstellung auf eine dezente Außenbeleuchtung können private Haushalte dazu beitragen, den Lichtsmog zu reduzieren. „Lampen mit hohem UV- und Blaulichtanteil, etwa als Fassaden- oder Wegbeleuchtung, wirken besonders störend. Ein Umstieg auf LED in warmweißen Tönen ist problemlos machbar“, so Krzysztof Pompa von der BHW Bausparkasse. „Je niedriger die Lichtpunkthöhe, desto geringer ist die Anlockwirkung für nachtaktive Insekten und die Beeinträchtigung der Lebensräume.“ Er verweist auf die Regel, dass die beleuchtete Fläche, nicht die Lichtquelle, zu sehen sein soll. Dabei verhindern geschlossene Gehäuse oder ein Blendschutz die offene und direkte Strahlung in den Nachthimmel. Ratsam ist es, die Beleuchtung auf Wege und Treppen zu beschränken und Bewegungsmelder einzusetzen. Ganz absehen sollte man davon, Bäume und Sträucher anzustrahlen. Sie sind Lebensraum von Vögeln, Insekten und anderen Tieren.

BHW Mediendienst ■

Landratsamt Roth

## ▶ Rother Obstbörse

Am Sonntag den 09. Oktober von 10 bis 17 Uhr findet in und um die Mehrzweckhalle Schwanstetten die Obstbörse statt.

Auf dem Obstmarkt werden viele verschiedene Produkte und Dienstleistungen rund ums Obst angeboten und ausgestellt. Sollten Sie Interesse haben die Sorte ihres Obstbaumes zu erfahren, steht Ihnen für einen kleinen Unkostenbeitrag ein Pomologe mit Rat zur Seite. Bitte bringen Sie hierfür mindestens 4 gut erhaltene Früchte mit. Die Obst- und Gartenbauvereine aus dem Landkreis laden an ihren Ständen zu Kostproben oder Aktivitäten mit Kindern ein.

Für Fragen zur Obstbörse steht Ihnen der Geschäftsleiter des Kreisverbandes für Gartenbau und Landespflege Johannes Schneider gerne zur Verfügung.

**Kontakt:** Landratsamt Roth, Kreisverband für Gartenbau und Landespflege, Johannes Schneider, Tel. 09171/ 911 411 [johannes.schneider@landratsamt-roth.de](mailto:johannes.schneider@landratsamt-roth.de) [www.gartenbauvereine-rh.de](http://www.gartenbauvereine-rh.de) ■



## HERBSTAKTION TERRASSENDACH



Terrassenüberdachungen • Sonnenschutz • Vordächer

TEL: (0911) 88 23 72  
FAX: (0911) 81 78 843  
EICHENLÖHLEIN 56  
90455 NÜRNBERG  
markisen-ohrnberger@t-online.de

**MARKISEN  
OHRNBERGER**



Mitglied im Gewerbeverein

90455.de  
Gewerbeverein V055X Nürnberg e.V.

# KOW

**KOW Kompostierungs GmbH**  
Gärtnerweg 1a  
90530 Wendelstein

Tel: 09129 / 40 68 0  
Fax: 09129 / 406819  
[www.kowkarl.com](http://www.kowkarl.com)

Mo - Fr: 7 - 12 und 13 - 17 Uhr  
Samstag: 9 - 13 Uhr (März bis Nov.)

- **Kompostieranlage**
- **Recycling-Anlage f. Bauschutt & Altholz**
- **Verkauf von Humus, Substraten & Baustoffen:**  
gütesicherter Kompost, Rindenmulch, Hackschnitzel, Mineralbeton, Splitt, Schotter, Kies, verpackte Substrate, Oscorna Naturdünger, gütesicherte Recyclingbaustoffe
- **Wieder geöffnet: Betontankstelle**
- **Beton-Legosteine**



Entsorgungsfachbetrieb nach § 56 i.V.m. § 57 KrWG Lagern-Behandeln-Verwerten-Makeln



Wieder geöffnet

**Betontankstelle**

Montag - Freitag; ab 0,15 m³

# Wild auf Garten



Landesbund für Vogelschutz in Bayern e. V. (LBV)

## Vogel des Jahres: Schon gewusst?

Spannende Fakten zu den fünf Kandidaten für den Vogel des Jahres 2023 – online wählen gehen bis 27. Oktober

Die Wahl zum Vogel des Jahres 2023 ist in vollem Gange. Der richtige Zeitpunkt, um einen genaueren Blick auf die fünf Kandidaten – Braunkehlchen, Feldsperling, Neuntöter, Teichhuhn und Trauerschnäpper – zu werfen. „Obwohl die fünf Kandidaten sehr unterschiedlich sind, haben sie eines gemeinsam: Alle sind optimal an ihre Umwelt angepasst. Wir stellen einige spannende, zum Teil auch überraschende, Fakten zu den Vögeln vor und erleichtern so vielleicht für den einen oder die andere die Wahlentscheidung“, sagt Dr. Angelika Nelson, LBV-Vogelexpertin. Alle fünf Vogel-Kandidaten machen auf ihre gefährdeten Lebensbedingungen aufmerksam und stehen als Botschafter für ein Naturschutzthema, das uns alle betrifft. Welcher Vogel überzeugt und hat 2023 den Schabel vorne? Jetzt kann jeder und jede mitbestimmen unter [www.vogeldesjahres.de](http://www.vogeldesjahres.de).

Egal ob Klimakrise, Insektenschwund, intensive Landwirtschaft oder der Verlust von naturnahem Grün an Ufern und in unseren Gärten. Unsere heimischen Vogelarten haben es nicht leicht.

### Der Trauerschnäpper steht für Klimaschutz

Der Trauerschnäpper ist ein Wartejäger, der von einem Ast oder einem Pfosten aus, vorbeifliegende Insekten im präzisen Flug fängt. Wenn die Leckerbissen an Wänden oder Baumstämmen sitzen, geht er in den Rüttelflug über, wie er vom Turmfalke bekannt ist, und sammelt so die Insekten ab. Seine Nahrung wird jedoch knapp.

Zusätzlich hat der schwarz-weiße Vogel ein Zeitproblem: Durch die Klimakrise beginnt der Frühling bei uns immer früher, während der Trauerschnäpper noch auf dem Weg aus seinem Winterquartier südlich der Sahara zurück in den Norden ist. „Obwohl der Trauerschnäpper mittlerweile zehn Tage früher als noch vor 20 Jahren zurückkommt, sind viele Baumhöhlen und Nistkästen schon von Vögeln, die das ganze Jahr in Bayern verbringen, besetzt.“

Meist unterliegt er der starken Konkurrenz um Bruthöhlen und Nistkästen. Kämpfe gegen Kohlmeisen enden oft sogar tödlich für den Langstreckenzieher“, erklärt Angelika Nelson.

Sein Wahlslogan: „Schnappt zu für Klimaschutz!“



### Das Teichhuhn steht für üppiges Ufer-Grün

Das Teichhuhn gehört zu den Rallen und wird daher korrekterweise auch als Teichralle bezeichnet. „Sein wissenschaftlicher Name Gallinula chloropus „grünfüßiges Hühnchen“ beschreibt seine langen grünen Zehen, mit denen es zwar nicht über Wasser, aber über Seerosenblätter laufen kann“, so die LBV-Vogelexpertin. Auch auf schlammigem Untergrund und schwimmender Vegetation findet es Halt.

Beim Nestbau setzt es auf Vielfalt, denn es baut eine 3-Zimmer-Wohnung: Ein Nest ist für die Brutschau und Balz bestimmt, ein weiteres für die Brut und ein drittes für die geschlüpften Jungvögel zum Ausruhen. Das ist jedoch nur möglich, an ungestörten Wasserstellen mit viel Schilf, Büschen und Bäumen.

Sein Wahlslogan: „Lasst es wuchern an Ufern!“

**Wir montieren alles aus Holz ...  
von der Hundehütte bis zum Gartenpavillon**

**Zuverlässig und  
zu fairen Preisen.**

**Ihr Anruf genügt ...**

Wir erstellen gerne ein  
unverbindliches Angebot  
für Ihr Bauvorhaben.



HOLZMONTAGE-SERVICE  
**Der Holzbock**

THOMAS EINSIEDEL  
Richtweg 59  
90530 Wendelstein  
Tel.+Fax 09129/28 77 61

**Baufachmarkt  
Wittmann GmbH**

Öffnungszeiten: Mo-Fr 7-18 | Sa 7:30-12



**Der Garten im Herbst**

- Herbststrasendünger
- Rasensamen
- Erden und Rindenmulch
- Pflanzenschutzartikel
- Vogelhäuschen
- Vogelfutter
- Schmutzfangmatten
- Laub- & Gartensäcke

Rother Straße 41 · 90530 Wendelstein/Gsl.  
Tel. 09129/42 25 · [info@baufachmarktwittmann.de](mailto:info@baufachmarktwittmann.de)  
[www.baufachmarktwittmann.de](http://www.baufachmarktwittmann.de)





Tierheim Feucht

## Ronny sagt

# Danke!



**Zuhause gefunden: Settermix Ronny**

Das fröhliche Powerpaket Ronny aus dem letzten meier hat ein schönes Zuhause bei Menschen gefunden, die viel mit ihm unternehmen und eine Menge Spaß mit ihrem neuen Schatz haben. Wir freuen uns tierisch, dass sie sich gefunden haben! ■

## Gesucht: Kater Filou

Wer hat Kater Filou gesehen?

Filou streunt gerne stundenlang im Freien herum, kommt jedoch regelmäßig zu seinem Frauchen nach Hause (Rednitzhembach, Bahnhofstraße) zurück. Am 6.09.2022 ist er einfach nicht mehr aufgetaucht und wird seitdem vermisst. Da er immer regelmäßig zurück nach Hause kam und er eine enge Bindung zu seiner Besitzerin hat, liegt die Vermutung nahe, dass er verhindert wurde.



Ein möglicher Grund könnte sein, dass ihn jemand ange- lockt und bei sich eingesperrt hat.

Der Kater ist gechipt, tätowiert und kastriert.

Melden Sie sich bitte umgehend, wenn Sie irgendwelche Hinweise zu Filous Aufenthaltsort haben.

**Tel 06190 937300**

(24 h erreichbar)



L. M. ■

Patty, Peppino und Buffy...

# wir suchen ein neues Zuhause.

## Tierheim Feucht

Fellastraße 4, 90537 Feucht, Telefon 09128 - 91 64 94

**Wegen der aktuellen Situation haben wir derzeit nur eingeschränkt geöffnet. Bitte informieren Sie sich telefonisch.**  
[www.tierheim-feucht.de](http://www.tierheim-feucht.de)

**Spendenkonto:** Raiffeisenbank Burgthann,

BLZ 760 695 64

**Kto:** 833 100

**BIC:** GENODEF1BTO

**IBAN:** DE37760695640000833100

## Terriermischlingsdame

### Patty

Hoppla, hier kommt Patty! Die strubbelig blonde Terriermix-Hündin ist immer gut drauf. Sie ist ein frecher, fröhlicher Wirbelwind, schmust aber auch für ihr Leben gern. Pattys schlechteste Eigenschaft ist ihre Ungeduld. Wenn sie unbedingt loswill, weil es da draußen ja soo viel zu erleben gibt, kann so ein Zweibeiner ein ganz schöner Klotz am Bein sein. Aber Patty ist schlau und schnell. Ein offener Türspalt und zack! – Patty ist draußen. Doch wenn einen Patty dann mit ihrem Strubbelfell und ihrem frechen Lachen anschaut, schmilzt man dahin und kann ihr auf keinen Fall böse sein. Patty möchte noch ganz viel lernen, am besten in einer guten Hundeschule. Auch das Alleinbleiben klappt noch nicht so gut. Patty ist sechs Jahre alt und braucht ein ausbruchssicheres Zuhause bei Menschen mit etwas Hundeerfahrung, die sie liebevoll und konsequent erziehen.



## Kater Peppino

Peppino hat eine besonders hübsche Gesichtszeichnung in weiß-rot. Wenn er einen mit seinen lieben und klugen Augen anschaut, ist man überzeugt, dass er jedes Wort versteht, das man zu ihm sagt. Peppino ist ein ganz zutraulicher und verschlummelter Bub von neun Jahren. In sein bisheriges Zuhause war Peppino als Fundkater gekommen, mochte aber seine dort lebende Katzenkollegin nicht. Es gab keinen Streit, sondern Peppino ging ihr aus dem Weg und glänzte teilweise tagelang durch Abwesenheit. Wenn er heimkam und sah, dass die andere Katze noch da ist, machte er sich gleich wieder aus dem Staub.

Wir suchen nun für Peppino ein liebevolles Plätzchen, wo er sich die Zuneigung und die Streicheleinheiten seiner Menschen nicht mit anderen Katzen teilen muss. Nach der Eingewöhnung möchte Peppino unbedingt freigang in einer verkehrssarmen Umgebung haben.



## Meerschweinchen Buffy

Meerschweinchenbub Buffy ist noch kein Jahr alt und kam wegen des Umzugs seiner Menschen in eine kleinere Wohnung ins Tierheim. Er ist hübsch gemustert in weiß, rot und dunkel wildfarben. Buffy ist ein recht schüchterner junger Mann, der noch nicht viel kennen lernen durfte. Doch er kann ja noch so viel lernen!

Ganz wichtig wäre als erstes, dass Buffy eine tolle junge Schweinedame als Freundin bekommt. Er übt doch schon den Hüftschwung und möchte ihn gern endlich mal vorführen dürfen. Natürlich ist Buffy kastriert.

Außerdem freut sich Buffy auf liebe Menschen, die ihn und sein Mädchen mit leckerem, gesundem Futter und viel duftendem Heu verwöhnen und wo er ein großes Gehege mit Platz zum Herumrasen hat. Dann wird er bestimmt bald merken, dass von den Zweibeinern keine Gefahr ausgeht, und aus dem schüchternen Buffy wird der lebensfrohe Buffy.



# Bloß keine Langeweile aufkommen lassen

Mit ihrer informativen Serie möchte Ihnen das Trainerteam des Vereins Therapiehunde Deutschland eine kleine Hilfestellung mit Vorschlägen und Erziehungstipps anbieten.

Während Corona konnten Sie beim täglichen Hundespaziergang vielleicht mehr Zeit in die sinnvolle Beschäftigung Ihres Hundes investieren. Die Touren waren unter Umständen länger und Sie haben festgestellt, dass Ihnen und Ihrem Vierbeiner „Gassigehen“ viel mehr Spaß macht, wenn Sie kleine Beschäftigungsspiele und andere Abwechslungen für ihn einbauen?

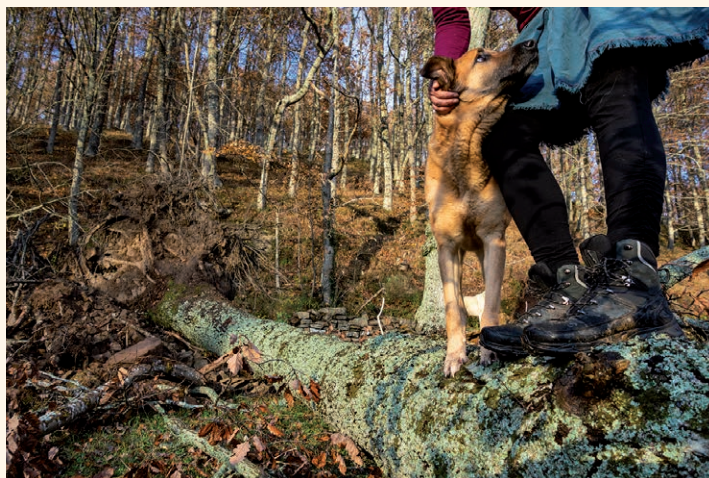
Damit bei den täglichen Gassi-Runden keinesfalls so etwas wie Langeweile aufkommt, eignen sich zum Beispiel Übungen aus dem Rettungs- und/oder Assistenzhunde-Training, die Ihren Vierbeiner auch geistig fordern. Warum also nicht einmal eine »Bank-Anzeige« trainieren, die alle Blindenführhunde drauf haben? Diese Übung ist auch für Hundehalterinnen und Hundehalter mit Familienhund durchaus sinnvoll. Voraussetzung dafür ist die Beherrschung der Grundkommandos: Sitz und bleib – Platz und bleib – Steh und bleib – Hier – sowie Freifolge. Die Freifolge ist die Steigerung und damit die Königsdisziplin nach der Leinenführigkeit und bedeutet „Fuß“ laufen ohne Leine. Der Hund läuft orientiert und ohne Leine neben Ihnen und sieht in vorbeikommenden Menschen, Hunden oder anderen Ablenkungen keinen Grund, wegzulaufen. Die Freifolge wird schrittweise aufgebaut, um den Hund nicht zu überfordern. Es ist sehr hilfreich, dem Hund zuvor das Fangen von Futter spielerisch beizubringen.

Die Übungen werden erst mit Halsband trainiert. Wenn der Hund verstanden hat, was man von ihm verlangt, wird die Übung mit dem Geschirr fortgeführt. Als Übungsort bietet sich ein ablenkungsfreies Areal mit einer Bank. Mit Futter wird dem Hund die Bank mit dem Kommando **Such Bank** angezeigt. Der Hund zeigt die Bank durch Hochspringen mit den Vorderpfoten oder mit Kopfauflegen an und nach mehrtägigem Training weiß er mit dem Kommando »Such Bank«, was gemeint ist. Ist das der Fall, sichert man das Kommando ab. Dazu bleiben Sie etwa drei Meter vor der Bank stehen und geben das Kommando »Such Bank«. Dabei lassen Sie den Zug auf dem Halsband. Bewegt sich der Hund gleich, um die Bank anzuzeigen, lassen Sie den Zug sofort nach und belohnen das Tier mit der Bank und Zuneigung. Der Hund bleibt in der Anzeige (ob Kopfauflegen oder Vorderpfotenstand) bis ein neues Kommando ertönt. Die Aufgabe wird so lange geübt, bis der Hund an der Leine sofort aus der Bewegung heraus auf Kommando anzeigt. Das heißt, beim Gehen auf dem Spazierweg ertönt das Kommando »Such Bank« – und Ihr Hund steuert sofort die nächste Bank an.

Führt der Hund diese Übung korrekt aus, wiederholt man diese komplett im Geschirr. Ihr Hund wird wiederum aufgefordert, eine Bank zu suchen, wobei die Entfernung zur Bank gesteigert wird. Das Training wird an verschiedenen Bänken (Holz, Gitter, Kunststoff, Stein etc.) weiter fortgeführt, wenn das Grundtraining einwandfrei klappt. Kann der Hundehalter seinem Hund diese Übung an allen Arten und Formen von Bänken immer wieder abfordern, ist das Übungsziel erreicht.

Täglich nur kurze Trainings-Sequenzen überfordern den Hund nicht und lassen keine Langeweile aufkommen. Bestätigen Sie Ihren Hund bei Erfolg immer positiv und loben Sie ihn. Wichtig ist, dass der Hund bei dieser Übung zur Anzeige auch zu einer Bank „hinziehen“ darf.

Auch verschieden lange Gassi-Routen über und durch diverses Gelände (Waldwege, Schotterflächen, Wiesen usw.) helfen gegen Langeweile im Hundeleben, deshalb sollten Sie beim Gassi gehen unbedingt für Abwechslung sorgen.



Spiele im Herbstwald

© AdobeStock.com

**Ein kleiner Tipp:** Sehen Sie sich um und entdecken Sie dabei, was die jeweilige Umgebung gerade zu bieten hat. Vielleicht gibt es ein paar Bäume, um die Ihr Vierbeiner einen kleinen „Slalom“ absolvieren kann? Möglicherweise ein Mäuerchen oder einen Baumstamm, auf den das Tier springen oder darüber laufen kann? Auch kleine Abstecher nach links und rechts vom Weg oder eine kurzzeitige Tempoerhöhung sorgen dafür, dass der Hund wieder auf Sie aufmerksam wird. Selbstverständlich eignen sich auch allerlei Fang- oder Apportierspiele bestens für abwechslungsreiche Gassirunden.

Davon stellen wir Ihnen im nächsten meier-Magazin gerne weitere vor – und wenn Sie mögen, lesen wir uns in der November-Ausgabe wieder.

**❗ Zu dieser Serie:** Auf dem Vereinsgelände der Therapiehunde Deutschland e.V. in Nürnberg-Kornburg finden auch regelmäßige Hundetrainings-Einheiten statt. Bezüglich der sich dort zutragenden Ereignisse zum Thema Hundeeziehung und Hundeverhalten möchte Ihnen das Trainerteam des Vereins mit Vorschlägen und Erziehungstipps eine kleine Hilfestellung anbieten, sollten Sie sich und Ihren Vierbeiner in der einen oder anderen Geschichte wiederfinden?

Sie möchten gerne an unserem **14-tägigen Hundetraining** (keine Welpen) auf dem Hundeplatz in Nürnberg-Kornburg teilnehmen? Voraussetzung ist eine Vereins-Mitgliedschaft und ein Jahresbeitrag zum Training. Wünschen Sie nähere Informationen – beim Verein hilft man Ihnen gerne weiter: [geschaeftsstelle@therapiehunde-deutschland.team](mailto:geschaeftsstelle@therapiehunde-deutschland.team) oder **Telefon 0911.884008**

Sabine Beck, freie Journalistin / Medienbüro Die.Schreiberei ■



**FACHTIERARZTPRAXIS  
M. HEIDEN**

Fachtierarzt für Kleintiere | Zusatzbezeichnung Heimtier / Kleinsäuger | GPCert SAM

Johann-Höllfritsch-Straße 41  
90530 Wendelstein

Telefon 091 29 / 907 53 95  
Fax 091 29 / 907 53 97

[kontakt@kleintierpraxis-heiden.de](mailto:kontakt@kleintierpraxis-heiden.de)  
[www.kleintierpraxis-heiden.de](http://www.kleintierpraxis-heiden.de)

- ⊕ Impfungen & Vorsorge
- ⊕ Ultraschall, Endoskopie
- ⊕ Chirurgie, Laserchirurgie
- ⊕ Behandlung von Zahnerkrankungen
- ⊕ Labor vor Ort
- ⊕ stationäre Unterbringung

Mo. Di. Do. Fr. 10 - 12 Uhr & 14.30 - 18.30 Uhr · Mi. 10 - 12 Uhr · OP-Termine nach Vereinbarung



## Tierhilfe Franken e.V. stellt vor ...

### Cocolina (8 Jahre)

Unsere hübsche Cocolina ist eine taffe kleine Lady, die ihren Menschen über alles liebt. Verschmust und anhänglich möchte sie am liebsten überall dabei sein, kann aber in ihrer gewohnten Umgebung auch mal brav alleine bleiben. Die Süße mit den lustigen Fledermausohren ist fit, aktiv, geht gerne ausgiebig spazieren und fährt prima im Auto mit. Nachdem sie im Haushalt immer die alleinige Prinzessin war, kommt sie jetzt mit dem Säugling in der Familie nicht zurecht. Cocolina sucht dringend einen neuen Platz als Einzelhund bei liebevollen Menschen, die ihr etwas Zeit geben, eine neue Bindung aufzubauen.



### Ellilein (4 Jahre)

Ellilein ist ein entzückendes kleines Hundemädchen, die bisher leider kein schönes Leben hatte. Verständlich, dass die arme Maus jetzt erst mal vorsichtig und etwas ängstlich die Welt beäugt. Wir sind so glücklich, dass sie zu uns kam und nun die Sonnenseiten des Lebens kennen lernt. Artgenossen und ruhige verständnisvolle Kinder können gerne im neuen Haushalt der kleinen Lady sein. Auch Katzen kennt sie von ihrer Pflegefamilie, die sich liebevoll um sie kümmert.



### Jonny Jack (1 Jahr)

Noch immer sucht unser kleiner fescher Jonny Jack seine passenden Menschen. Schauen sie sich einmal die Videos auf unserer Homepage an und Sie werden staunen. Jonny Jack ist ein süßes, schlaues Bürschen mit jugendlichem Temperament. Aktiv und neugierig findet er alles und jeden spannend. Vierbeiner, egal welcher Größe, findet er toll. Auch an der Leine läuft er flott, wie ein „Großer“. Altersbedingt muss unser kleiner Pfiffikus selbstverständlich noch einiges lernen. Der Besuch einer Hundeschule wäre für ihn mit Sicherheit eine großartige Sache, das alleine bleiben muss noch geübt werden. Jonny Jack sucht nun ein liebevolles Zuhause, gerne auch mit Kindern im fortgeschrittenen Schulalter.



### Sol (3 Jahre)

Sol heißt auf Spanisch Sonne und genau das ist die hübsche Hündin auch, ein wahrer Sonnenschein. Jeder Zwei- und Vierbeiner wird von ihr freundlich und charmant begrüßt. Sol liebt Spaziergänge und läuft dabei sehr gut an der Leine. Auch das Autofahren oder einen Restaurantbesuch meistert sie toll. Nur Katzen und Kleintiere gehören rassebedingt nicht zu ihren Freunden. Das kleine Hunde-Einmaleins beherrscht sie ebenfalls schon, am Großen sollte noch gearbeitet werden. Der Besuch einer Hundeschule würde Sol hierbei sicherlich Spaß bereiten. Auch regelmäßiger Kontakt zu Artgenossen ist für die Junghündin wichtig. Sol lebt derzeit mit Lusa in einer Familie, deren Lebensumstände sich leider geändert haben. Daher sucht Sol nun ein neues Plätzchen bei Menschen, die ihr ganz viele Kuscheleinheiten schenken. Toll wäre ein bereits vorhandener Hund, welcher ihr die Eingewöhnung sicherlich erleichtern würde.



### Jelka (2 J.)

Jelka ist eine freundliche, sehr gelehrige, anpassungsfähige, anhängliche und verschmuste Hündin. Das Mädchel liebt die leiseren Töne und genießt es überall dabei sein zu dürfen. Auf Bergtouren, am See, im Büro, im Boot, in Restaurants – sie ist immer eine angenehme Begleiterin. Bei Autofahrten beobachtet sie gerne das Geschehen, bei längeren Strecken legt sich unsere Hübsche gemütlich hin. Allen Artgenossen begegnet Jelka offen und überaus freundlich. Sie mag es mit Lauffleine durch Wiesen und Wälder zu spazieren. So manches Mäuseloch wird dann genauestens inspiziert, jagdlich ist sie jedoch nicht motiviert. Souverän beherrscht die kluge Hundedame ihre Grundkommandos. Im Moment zeigt sie sich gegenüber fremden Menschen in der Wohnung oder im lauten Außenbereich noch etwas unsicher. Kurz um: Jelka ist ein unkompliziertes Mädchel, welches am liebsten immer „am Mann“ sein möchte!



### Siggi und Franz (beide 3J.)

Siggi (dunkler Kater) und Franz (roter Kater) sind gute Freunde und möchten deshalb zusammenbleiben.

Leider mussten sie ihr Zuhause verlassen, da die Besitzerin eine Allergie entwickelt hat. Siggi ist ein richtiger Schmusepeter, der die Nähe seines Menschen braucht, sich jeder Situation anpasst und ihm gerne ständig etwas erzählt. Franz hingegen ist da schon mehr der stolze Kater, aber keinesfalls Streicheleinheiten abgeneigt. Alles zu seiner Zeit! Die beiden suchen nun dringend neues Personal mit viel Liebe und Zeit. Unsere verspielten Samtpfoten kennen nur Wohnungshaltung und wünschen sich dazu einen schönen, gesicherten und katzensgerecht gestalteten Balkon.



**Tierhilfe Franken e.V., Neunkirchener Str. 51, 91207 Lauf**

Tel.: 09244 / 98 23 166, 0911 / 75 40 438 oder 09152 / 92 18 90

[www.tierhilfe-franken.de](http://www.tierhilfe-franken.de) [info@tierhilfe-franken.de](mailto:info@tierhilfe-franken.de)

**Spendenkonto:** IBAN: DE60 7605 0101 0005 4970 11  
Sparkasse Nürnberg BLZ 760 501 01 Konto-Nr. 549 7011

**Für kleine Helfertätigkeiten in und um Wendelstein brauchen wir Tierfreunde. Bedenken Sie, wenn Sie nicht helfen, tut es vielleicht niemand. Daher anrufen 09244/9823166 oder 09152/921890**



# Jippieh – Ei Jey, Jippieh – Ei Joo

Tierhilfe Franken e.V.



Eine Mega-Freude war es für uns, als sich für unsere neun Jahre alte Mischlingshündin Lady Maya die passenden Menschen gemeldet hatten mit einem großen Garten, keine weiteren Tiere und Zeit.

Carmen Baur ■

## Tierhilfe Franken e.V.

### Tierhilfe Franken e.V. sucht Kooperationspartner

Wir, die Tierhilfe Franken e.V., haben derzeit einen sehr hohen Zulauf an Hunden, die bei uns abgegeben werden und stoßen daher an unsere Kapazitätsgrenzen.

Ideal wäre eine Kooperation mit einer Hundepension oder mit Privatpersonen (die min. 2-3 Hunde) betreuen können. Natürlich nur so lange, bis wir diese in ein neues passendes Zuhause vermittelt haben.

Bei Interesse bzw. Möglichkeit bitten wir um Kontaktaufnahme, um eine Zusammenarbeit und weitere Konditionen besprechen zu können.

### Tierhilfe Franken e.V.

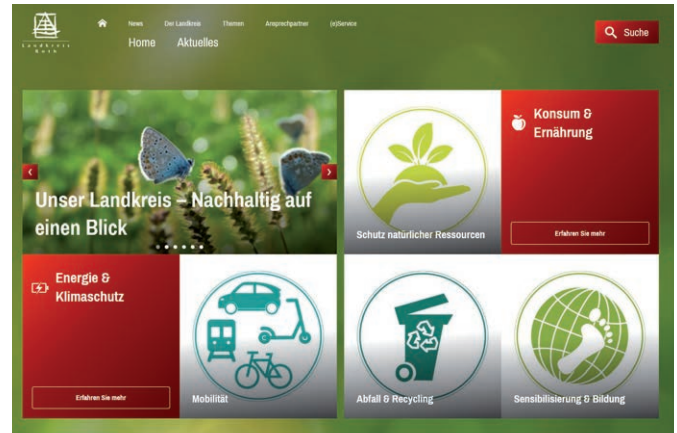
Neunkirchener Str. 51, 91207 Lauf  
09152 / 921890 0911 / 7540438 09244 / 9823166  
www.tierhilfe-franken.de

### Spendenkonto:

IBAN: DE60760501010005497011, Sparkasse Nürnberg

## Der Landkreis Roth – Nachhaltig auf einen Blick

Wussten Sie, dass es im Landkreis Roth bereits 1.200 km Rad- und Wanderwege gibt und sage und schreibe 163 Direktvermarkter ihre Produkte anbieten? Oder wussten Sie, dass das Landratsamt, die Kreisklinik und das Schulzentrum Roth mit Wärme aus Biomasse über zwei Nahwärmenetze beheizt werden und dadurch seit 2003 umgerechnet 657 Tanklastwagen Heizöl eingespart wurden?



Screenshot des Nachhaltigkeitsportals

© Landratsamt Roth

Bereits seit vielen Jahren ist der Landkreis Roth einer der Vorreiter in Sachen Klimaschutz. Dabei gilt folgende Prämisse: Gehandelt wird stets da, wo sich Möglichkeiten auftun! Die Zahlen und Fakten dazu sprechen für sich – das zeigt der zugehörige Internetauftritt, den das Landratsamt nun geschaffen hat:

[www.landratsamt-roth.de/nachhaltigkeit](http://www.landratsamt-roth.de/nachhaltigkeit)



In sechs Kategorien sind die wichtigsten Themen rund um Nachhaltigkeit aufgegriffen: „Schutz der natürlichen Ressourcen“, „Energie und Klimaschutz“, „Sensibilisierung für Umwelt- und Klimaschutzthemen“, „Abfall und Recycling“, „Konsum und Nahrung“ und „Mobilität“.

Mit dem Portal soll gezeigt werden, was in Sachen Klimaschutz im Landkreis bereits getan wurde. Anschaulich können sich die Bürger\*innen hier informieren, was in den letzten Jahren erreicht wurde. Die Gründung der ENA als erste Energieberatungsagentur Bayerns im Jahr 1995 ist hier besonders hervorzuheben. Aber auch weitere interessante Fakten sind vielleicht nicht jedem bekannt: so zum Beispiel, dass bereits seit 2008 für alle landkreiseigenen Gebäude Ökostrom bezogen wird, dass es seit 2015 ein Solardachkataster für den gesamten Landkreis gibt und dass mittlerweile 47 öffentliche E-Ladesäulen im Landkreis zur Verfügung stehen, um nur einige der Zahlen zu nennen.

40 Kacheln bieten die Möglichkeit, sich schnell und anschaulich zu informieren, hinter jeder Kachel liegt eine Seite mit weiteren Informationen zum Thema, für die, die es noch genauer wissen wollen. Mit der Zeit wird das Nachhaltigkeitsportal weiter wachsen und zunehmend mehr Informationen bereitstellen.

„Wir würden uns freuen, wenn die Bürger\*innen die Internetseite annehmen, um sich zu informieren und dann selbst aktiv zu werden. Jede von uns kann einen Beitrag zu mehr Umweltschutz leisten“, so die Klimaschutzbeauftragte Irina Falck.

Gerne können Bürger\*innen sich per Mail bei der Klimaschutzstelle melden, um Anregungen für weitere Faktenkacheln zu geben.

E-Mail an: [klimaschutz@landratsamt-roth.de](mailto:klimaschutz@landratsamt-roth.de)

**BUNDESWEITER TIERSCHUTZ NOTRUF 0700 58 58 58 10 (12 ct. Min.)**

Bürgerinitiative Röthenbach b. St. W. - Reichswald-bleibt

## Bahn untersucht Muna! Bl im Waldcamp

**Die Bürgerinitiativen rüsten sich für den Ernstfall, noch mit einem legalen informativen und unterhaltsamen Waldcamp. Neben an bereitet die Bahn Bodenuntersuchungen vor.**

Die Form eines zweitägigen Camps mit vielseitigem Programm, in dem sich alles um den Wald drehte, wurde gewählt, um Teilnehmern und Besuchern die Gelegenheit zum Verweilen, Austausch, Kennenlernen, als Informationsbörse und zum Ausbau der Netzwerke zu geben.

Beeindruckt zeigten sich die Teilnehmer an der geführten Fahrradtour durch den geplanten Standort Jägersee, insbesondere der riesige Flächenfraß, der damit verbunden wäre, sorgte für nachdenkliche Gesichter. Ebenso informativ wie überraschend, wie vielfältig der Wald ist und welche (essbaren) Pflanzen in ihm wachsen. Das wurde in einer Kräuterwanderung mit Pia Hoffmann gezeigt. Und wann bekommt man schon einmal die Gelegenheit, bei einer abendlichen Fledermaus-Führung etwas von diesen faszinierenden Tieren und ihrer Bedeutung für den Wald zu erfahren?

Neben verschiedenen Info-Ständen zum Thema „Wald“ und zum geplanten ICE-Werk gab es verschiedene kurze Vorträge.

Andreas Teichert von der Bürgerinitiative „Reichswald bleibt“ zeigte sich verwundert über das Kommunikationsverhalten der Stadt Nürnberg. Zwar solle oder könne das Werk unbedingt her, aber halt auf keinen Fall in das Stadtgebiet und daher müsse es nach Feucht/Wendelstein/Harrlach. Welche konkreten Standortvorteile damit verbunden wären, bleibt aber unklar und Gesprächsbedarf gebe es keinen, weil das Projekt ja die Stadt Nürnberg nicht direkt betreffe. (Zur Erinnerung: Es waren Verantwortliche aus Nürnberg und niemand aus den Landkreisen Nürnberger Land oder Roth bzw. den Gemeinden Feucht und Wendelstein, die in spontaner Begeisterung das Werk „haben“ wollten!)

Unverständlicherweise werden die ökologischen Folgen und die damit verbundene deutlich spürbare Verschlechterung der Lebensbedingungen eben nicht nur für die Bewohner der angrenzenden Gemeinden sondern auch für Nürnberg, ausgeblendet: Verschlechterung der Luftqualität, steigende Temperaturen und die zunehmende Trockenheit wegen der gestörten Wasserspeicherfunktion des Waldes. Es drängt sich der Eindruck auf, die Stadtoberen wären der Meinung, sie hätten sich des Problems elegant entledigt und damit verbundene Risiken würden sich quasi in Luft auflösen. Welch eine Fehleinschätzung!

Verena Masopust von der Bürgerinitiative Harrlach zeigte auf, welche dramatische Folgen mit einem ICE-Werk in Harrlach verbunden wären. Die Trinkwasserversorgung mehrerer Gemeinden im Umkreis wäre stark gefährdet, besonders die der Stadt Fürth, die einen großen Anteil von hier bezieht. Das Wasser aus dem Wald bei Harrlach ist außerdem besonders natriumarm und kommt fast in Mineralwasserqualität aus dem Boden! Das wäre bei Verschmutzung durch das ICE-Werk mit metallischem Schienenabrieb, Schmiermitteln, Glyphosat und anderen Schadstoffen gefährdet. Darüber hinaus wäre der Brauchwasserbedarf des ICE-Werks bei realistischer Berechnung sehr viel höher, als von der Bahn angegeben. Es ist unsicher, ob dieser Bedarf zusätzlich überhaupt zur Verfügung gestellt werden kann. Auch hier würde ein ICE-Werk deutlich mehr Schaden anrichten, als Nutzen stiften.

Die Natur zu bewahren, dafür setzen sich auch Greenpeace und Extinction Rebellion ein, BUND Naturschutz Nürnberg, der Bürgerinitiativen aus Fischbach/Altenfurt, Pfeifferhütte/Schwarzenbruck sowie Burghthann waren ebenfalls Teilnehmern des Camps. Es sind also nicht mehr nur vereinzelte Bürgerinitiativen, die losgelöst voneinander für ihre Sache eintreten. Das Netzwerk wird größer und stärker.



Beim Klettern © Reichswald bleibt e.V.

Die Erkenntnis der beiden Tage lässt sich zusammenfassen in zwei Sätzen: „Die Zeche zahlen unsere Kinder“ „Wir breiten uns vor – den Wald als unser aller Lebensgrundlage lassen wir uns nicht nehmen“

Die Bürgermeister und Grüne Gemeinderäte der angrenzenden Markt-gemeinden waren ebenfalls vor Ort. Jörg Kotzur (Feucht) informierte sich über den Munawald. Ein Film der im Waldcamp gezeigt wurde, ließ durch Bilder und Videos vom Boden und aus der Luft erkennen, dass der Munawald ökologisch extrem wichtig ist. Dieser Mischwald ist ein intaktes Ökosystem und trotz des „Giftgasbunkers“ wertvoll für Mensch und Tier. Werner Langhans (Wendelstein) informierte über beide Gespräche am „runden Tisch“ mit der Bahn.

Auf dem Programm standen ebenfalls wieder ein Waldspaziergang mit Dipl.-Biologe Sebastian Haas und eine Kräuterwanderung mit Brigitte Reischle.

Albrecht Röttger BN informierte über die Möglichkeit das ICE-Werk im Hafen zu bauen. Sein Plan wurde auch von der Bahn als technisch machbar bestätigt. Leider wurde dieser Vorschlag, der für die Menschen, Tiere und Umwelt ideal wäre, vom Nürnberger Stadtrat und der Hafenverwaltung abgelehnt. Man hat sich mit diesem wohl gar nicht ernsthaft auseinandergesetzt.

Ulrike Müller-Telschow, Delegierte im Vorstand des Bund Naturschutz Bayern, lud zur Veranstaltung „Alternatives Erntedankfest“ ein. Hier wird ein Bürgerbegehren gestartet, mit dem Ziel, den Flächenfraß zu stoppen. Es ist wichtig und sinnvoll, dass sich viele kleinere Bürgerinitiativen gegenseitig unterstützen. Gemeinsam für die Umwelt zu kämpfen, sorgt für mehr Gehör bei der Politik und bei den Menschen.

Der Vortrag von Prof.-Dr. Erwin Hussendörfer ließ die Zuhörer still werden. Man lauschte den Informationen des Waldexperten, der an der Hochschule Weihenstephan-Triesdorf doziert.

Die wesentlichen Kernaussagen waren, dass dieser Wald gerade für Nürnberg eine extrem wichtige Aufgabe erfüllt. Er kühlt die Stadt an heißen Tagen. Und von diesen Hochtemperatursommern kommen in den nächsten 10 bis 20 Jahren noch erheblich mehr auf uns zu. Waldverlust würde die Stadt Nürnberg erwärmen und es verändert sich die Thermik (Kühle Luft fließt nicht mehr in das Stadttinnere). Unsere Kinder und Enkel müssen dann mit Temperaturen von 40° C und mehr rechnen. Dies sind wir in unseren Breitengraden nicht gewöhnt. Städte könnten dadurch u. U. nicht mehr bewohnbar sein. Soziale Spannungen sind vorprogrammiert. Der Wald muss daher erhalten werden. Und zwar in seiner Gänze. Ein Waldökosystem leidet auch bei kleinen Eingriffen, es geht um jeden einzelnen Baum. Man muss daher für das ICE-Werk einen besser geeigneten Standort finden. Bevorzugt eine Fläche, die bereits versiegelt ist und für die kein Baum gefällt werden muss.

Prof.-Dr. Hussendörfer übte auch Kritik an den Ausgleichsflächen. Man müsste die 40fache Fläche aufforsten, um den gleichen Effekt wie bei diesem intakten Wald zu erreichen. Diese Flächen sind aber für einen Ausgleich nicht vorhanden. Ausgleichsflächen werden somit wie ein „Ablasshandel“ betrieben.



Eine tolle Veranstaltung, bei der der Wald im Vordergrund stand, ging gegen 17 Uhr zu Ende. Die Bäume der Baumkletterer wurden übrigens nicht in Mitleidenschaft gezogen.

Die Bürgerinitiativen bauen das Waldcamp ab und gleichzeitig baut die Bahn ihre Zelte in der Muna auf. Ab Oktober werden dort Eingehende Untersuchungen in Testfeldern und Bunkern gemacht. Der Fokus liegt auf dem Grundwasser und Kampfmitteln. **Eine Räumung des Giftgas-Sarkophags steht allerdings nicht zu Debatte.**

*Andreas Teichert und Friedrich Zeller  
für die BI Röthenbach und Reichswald bleibt e.V. ■*

Landesbund für Vogelschutz in Bayern (LBV) e. V.

## Jeden Tag stirbt auch weiterhin ein Stück Natur in Bayern

Geringe Abnahme des Flächenfraßes 2021 ist noch lange keine Trendumkehr einer besorgniserregenden Entwicklung.

Nach der Bekanntgabe der aktuellen Zahlen für den Flächenverbrauch in Bayern durch das Bayerische Landesamt für Statistik lag der durchschnittliche Flächenverbrauch in Bayern 2021 bei 10,6 Hektar pro Tag. Damit ist der Wert das erste Mal seit Jahren wieder leicht gesunken. „Von einer Trendumkehr des Flächenverbrauchs in Bayern kann trotz des leichten Rückgangs noch lange nicht die Rede sein. Die Bayerische Staatsregierung hatte sich das Ziel gesetzt, den Flächenfraß auf fünf Hektar pro Tag zu senken und davon sind wir immer noch meilenweit entfernt“, erläutert der LBV-Vorsitzende Dr. Norbert Schäffer. „Wir als bayerische Naturschützer sind tief besorgt über den weiterhin viel zu hohen Flächenverbrauch im Freistaat.“ Die derzeitige Entwicklung beim Flächenverbrauch läuft nach Ansicht des bayerischen Naturschutzverbands in die völlig falsche Richtung. „Der zunehmende Flächenverbrauch in Bayern ist eines der größten Probleme für das fortschreitende Artensterben“, stellt der LBV-Vorsitzende

fest. „Jeden Tag stirbt ein Stück Natur in Bayern direkt vor unserer Haustür. Der Lebensraum für Arten wie Feldlerche, Kiebitz oder Rebhuhn wird durch den anhaltend hohen Flächenfraß immer kleiner.“

Der LBV fordert daher endlich verbindliche Regelungen, um das im Koalitionsvertrag gesteckte Ziel von fünf Hektar pro Tag zu erreichen.

### Über den LBV

1909 gegründet ist der LBV der älteste Naturschutzverband in Bayern und zählt aktuell über 110.000 Unterstützerinnen und Unterstützer. Der LBV setzt sich durch fachlich fundierte Natur- und Artenschutzprojekte sowie Umweltbildungsmaßnahmen für den Erhalt einer vielfältigen Natur und Vogelwelt im Freistaat ein. Mehr Infos: [www.lbv.de/ueber-uns](http://www.lbv.de/ueber-uns)

*Markus Erlwein, LBV-Pressestelle ■*

Bund Naturschutz in Bayern e.V. - Ortsgruppe Wendelstein

## Biotoppflege unter erschwerten Bedingungen

Die Pflegemaßnahmen auf der Feuchtwiese des BUND Naturschutz fanden heuer unter erschwerten Bedingungen statt. Trotzdem schafften es die Aktiven der Wendelsteiner Ortsgruppe auf der Wiese die jährliche Mahd durchzuführen.



Heumahd auf der BN Wiese © Pieger

Zunächst sah es wegen des trockenen Sommers nicht so aus, als ob viel Heu geerntet werden müsste, doch der Regen Ende August / Anfang September gab der Wiese noch einmal einen Wachstumsschub. Den Sommer über hatten allerdings Wildschweine einen Großteil der Wiese regelrecht umgepflügt, sodass der Sensen Einsatz nur bedingt möglich war. Gott sei Dank schaffte es der Balkenmäher trotz der Unebenheiten einen Großteil der etwa 1 Hektar großen Flächen zu mähen.

Ziel der Pflegemaßnahmen ist es, die Feuchtwiese im Schwarzachgrund zu erhalten und deren Artenvielfalt zu fördern. Außerdem darf hier der Biber Bäume fällen und nach Nahrung suchen.

[www.roth.bund-naturschutz.de/ortsgruppen/og-wendelstein](http://www.roth.bund-naturschutz.de/ortsgruppen/og-wendelstein)  
Facebook @BN.Wendelstein

*Stefan Pieger ■*

**Überlassen Sie Ihren Abfall nicht dem Zufall!**

Wir ENT-sorgen:  
**Holz**  
Bau-Mischabfälle  
Bauschutt

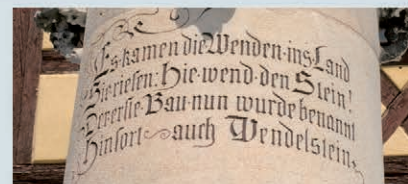
Wir BE-sorgen:  
**Humus**  
**Sand**  
**Kies**  
**Splitt**  
**Schotter**

Nachtrag  
Abfallwirtschaft  
Hirschenholzstraße  
Entsorgungszentrum  
Schwabach/Neuses

**Auch Container-Service**

**Öffnungszeiten:**  
Mo. - Do.: 07:00 - 17:00 Uhr  
Fr.: 07:00 - 15:00 Uhr  
Sa.: 09:00 - 12:00 Uhr

**(0 91 22) 7 17 87**



Erster Bürgermeister Werner Langhans berichtet aus dem Wendelsteiner Rathaus

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

zur Bereicherung der schulfreien Zeit leistete das Sommerferienprogramm, welches federführend von unserem Kinder- und Jugendbüro organisiert wurde, einen wichtigen Beitrag. Die Kinder konnten aus 78 Angeboten auswählen. Weit über 800 Anmeldungen gingen ein. Ein Beweis für das gute Angebot. Die Kinder hatten dabei viel Spaß und erlebten interessante Ferientage. Ich danke allen, die sich beim Ferienprogramm aktiv mit eingebracht haben!

#### Seniorenachmittag war gut besucht

Unser gemeindlicher Seniorenachmittag konnte in den letzten beiden Jahren „Corona bedingt“ leider nicht stattfinden. Ich habe dieses Jahr bereits im September zur dieser äußerst beliebten Veranstaltung in die Rangauhalle nach Kleinschwarzenlohe eingeladen. Darauf haben viele gewartet, wie ich aus zahlreichen Gesprächen weiß. Die Seniorinnen und Senioren fühlten sich bei dem abwechslungsreichen Programm, flotten Tänzchen, guter Verpflegung und angenehmen Gesprächen wieder sehr wohl.

#### Kleinbus „Wendelin“

Seit Mai gibt es die neue ÖPNV-Linie 606. Dort verkehrt der barrierefreie Kleinbus „Wendelin“ sechsmal am Tag (Montag bis Freitag) und zweimal am Samstag. Die Route führt von Sperberslohe über Röthenbach/St.W. (Schwarzachhöhe und Richterhaus), Wendelstein (Querstraße), Kleinschwarzenlohe nach Neuses und weiter zum Bahnhof in Schwabach. Entlang der Strecke liegen die Haltestellen in der Nähe von Einkaufsmöglichkeiten und Ärzten. Das Angebot mit dem „Wendelin“ wurde in guter Zusammenarbeit mit dem Landkreis geschaffen. Sie finden den konkreten Fahrplan unter [www.vgn.de](http://www.vgn.de) oder unter [www.wendelstein.de/bus](http://www.wendelstein.de/bus).

#### Verkehrsentwicklungsplan

Im Rahmen des Verkehrsentwicklungsplanes, den der Markt Wendelstein derzeit mit verschiedenen Beteiligten erarbeitet, finden für alle interessierten Bürger Workshops statt. Die Themen „Verkehr im Altort“ und „Motorisierter Individualverkehr“ werden am Freitag, 21.10. ab 16.30 Uhr und am Samstag, 22.10.2022 ab 9.00 Uhr in der Waldhalle Großschwarzenlohe bearbeitet. Am Freitag, 25.11. ab 16.30 Uhr und am Samstag, 26.11.2022 ab 9.00 Uhr in der Rangauhalle Kleinschwarzenlohe stehen die Bereiche „ÖPNV“, „Radfahrer“ und „Fußgänger“ im Mittelpunkt. Zur Vorbereitung der Workshops ist eine Anmeldung bis spätestens eine Woche vor Beginn der jeweiligen Veranstaltungen erforderlich. Ansprechpartner im Rathaus sind Svenja Heim (Email: [svenja.heim@wendelstein.de](mailto:svenja.heim@wendelstein.de), Tel. 401-143) und Uwe Babinsky (Email: [uwe.babinsky@wendelstein.de](mailto:uwe.babinsky@wendelstein.de), Tel. 401-140).

Markt Wendelstein

## Vorweihnachtlicher Markt „Kunst und Handwerk“ in Wendelstein

Kreative Aussteller gesucht – Bewerbungen sind ab sofort möglich

In diesem Jahr findet am **19. und 20. November 2022**, erstmals wieder ein vorweihnachtlicher Kunst- und Hobbymarkt ortsansässiger Künstler/innen im Tagelöhnerhaus und in der Jegelscheune statt. An beiden Tagen können die zahlreichen Besucher Weihnachtliches, Originelles, Erlesenes, Schönes, Verrücktes, Nützliches und Individuelles bestaunen und erwerben.

Sind Sie begeisterte/r Künstler/in oder Hobbykünstler/in mit Wohnsitz in Wendelstein und stellen schöne Dinge selbst her? Wir freuen uns auf Ihre Mitwirkung! Wenn Sie Interesse haben, senden Sie uns bitte bis **spätestens 21. Oktober 2022** Ihre Bewerbung an das Bildungs- und Kulturreferat der Gemeinde Wendelstein, Email: [vhs@wendelstein.de](mailto:vhs@wendelstein.de)

#### Vorweihnachtlicher Kunst und Hobbymarkt

Auf Wunsch verschiedener Künstler und Aussteller werden wir heuer einen gesonderten vorweihnachtlichen Kunst- und Hobbymarkt anbieten. Dieser ist am Samstag, 19. und Sonntag, 20. November in der Jegelscheune und im Tagelöhnerhaus geplant. Interessenten wenden sich bitte an unser Bildungs- und Kulturreferat (Tel. 401-122, Email: [vhs@wendelstein.de](mailto:vhs@wendelstein.de)).

#### Weihnachtsmarkt

Nach zweijähriger „Zwangspause“ soll der Wendelsteiner Weihnachtsmarkt dieses Jahr wieder stattfinden. Am zweiten Adventswochenende (3. und 4. Dezember) wird unser Altort durch die beteiligten Vereine, Gruppen und Aussteller zu einer weihnachtlichen Budenstadt. Der Weihnachtsmarkt wird im Bürgermeisteramt von Katharina Polster koordiniert (Tel. 401-105 nachmittags, Email: [katharina.polster@wendelstein.de](mailto:katharina.polster@wendelstein.de)).

#### „Walk-In“ Impftermin am 15. Oktober

Das Impfzentrum Roth bietet am Samstag, 15. Oktober, 12 bis 16 Uhr, in Wendelstein im Jugendtreff „Downstairs“, Am Schießhaus 2, für Personen ab 12 Jahren einen „Walk-In“ Impftermin an. Geimpft wird das an die Omikron-Varianten angepasste Vakzin. Der Impfausweis ist mitzubringen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

#### Bürgerservice am Samstag

Unser Bürger-Servicebüro im Alten Rathaus hat für Sie an den Samstagen, 1. Oktober und 5. November wieder von 9 bis 12 Uhr geöffnet.

*Bleiben Sie gesund und zuversichtlich!*

Herzlichst

Ihr

Werner Langhans  
Erster Bürgermeister



Die Bewerbung sollte bis zu 3 aussagekräftige Fotos ihrer Ausstellungsstücke, den Platzbedarf sowie Ihre Kontaktdaten wie Adresse, Telefonnummer und Email-Adresse enthalten. Telefonische Auskünfte erhalten Sie unter 09129/401-122.

Der Markt Wendelstein sieht diese Ausstellung als Serviceleistung für seine kreativ Schaffenden und erhebt keine Ausstellungsgebühr. Es ist jedoch eine Teilnehmungsgebühr von 30 € für Werbung und Reinigung zu entrichten.

Wir freuen uns auf Ihre neuen Ideen und Ausstellungsangebote!

Claudia Sorgenfrei, Bildungs- und Kulturreferat ■

## ► Die Zukunft von Wendelsteins Verkehr – Jetzt haben die Bürger das Wort

Die Bürger ins Boot holen – damit soll jetzt bei der Erarbeitung des neuen Verkehrskonzepts ernst gemacht werden. „Diese Chance sollten wir uns Bürger auf keinen Fall entgehen lassen“, finden örtliche Bürgerbeteiligungs-Befürworter und raten dringend zur Teilnahme.

Es geht um nicht weniger als die Zukunft von Wendelsteins Verkehr – und damit um die Frage, mit wie viel Staus, Lärm und Abgase wir in den nächsten Jahren in unseren Straßen wirklich leben wollen. Nach der Verkehrszählung und Bürgerbefragung im vergangenen Jahr geht die Aufstellung des Verkehrsentwicklungsplans für die Marktgemeinde nun in die erste entscheidende Phase: Ende Oktober und Ende November haben die Wendelsteiner Bürger bei zwei jeweils eineinhalbtägigen Workshops das Wort.

Und die zehn im „Initiativkreis Bürgerbeteiligung“ zusammengeschlossenen Organisationen appellieren an die Bürger: „Nutzen Sie die Workshops, bringen Sie ihre Alltagserfahrungen in Sachen Wendelsteiner Verkehr ein und beteiligen Sie sich aktiv an den Diskussionen über Lösungen für die aktuellen Verkehrsprobleme in den Ortsteilen“, rät das Bürgerbeteiligungs-Bündnis in einer Pressemitteilung.

Bündnis 90 / Die Grünen - Ortsverband Wendelstein

### Wir berichten wie gewohnt aus dem Gemeindeleben.

Am 28. August 2022 hatte die IBgW zu einer Ortsbegehung zu ortspolaren Schwerpunkten wie Schule, Ortsentwicklung und Verkehrsentwicklung in Großschwarzenlohe geladen. Gut 15 Interessierte, darunter die beiden Gemeinderäte Carolin Töllner und Martin Mändl (GRÜNE) spazierten durch den Süden von Großschwarzenlohe und sprachen über das Wohngebiet auf dem ehemaligen Hörnleingelände, die Verkehrsanbindung der neuen Waldhallen und viele andere Themen. Einig waren sich die Bürger, dass es viel zu verbessern gibt und die Gemeinde gut daran tut, die Öffentlichkeit frühzeitig und umfassend zu beteiligen.

Zum **ICE Ausbesserungswerk** hat sich nichts Neues ergeben, der Ausgang des Raumordnungsverfahrens ist völlig offen. Der Leiter des Sachgebiets Raumordnung, Landes- und Regionalplanung bei der Regierung von Mittelfranken hat auf Anfrage von MGR Mändl (GRÜNE) lediglich mitgeteilt, dass der Abschluss des Verfahrens voraussichtlich Ende 2022 erfolgen werde.

Am 8. September 2022 tagte der **Bau-, Umwelt- und Nachhaltigkeitsausschuss (BUNA)** der Gemeinde Wendelstein. Herr Babinsky vom Baureferat teilte mit, dass die **Überleitungen der Staatsstr. 2239 in Röthenbach** auf die Staatsstr.2225 nach Nürnberg vom staatlichen Bauamt mit **Ampeln** versehen werden.

Für ein **Bauvorhaben im Narzissenweg** hatten die Bauherren beantragt, eine Zuwegung über 50 Meter ohne Wendemöglichkeit zu akzeptieren, um die geforderten Stellplätze unterbringen zu können. Die Ausschussmitglieder waren sich einig, dass das nicht gut gehen kann. Nachdem Nachverdichtung das Mittel der Wahl zum Schaffen von Wohnraum statt neuer Baugebiete ist, folgten die Räte schließlich einstimmig dem Vorschlag von MGR Martin Mändl (GRÜNE), ausnahmsweise gegen Zahlung einer **Ablöse auf die Stellplätze** zu verzichten.

Die Termine für die **Bürgerworkshops zum Verkehrsentwicklungskonzept** stehen nun fest:

**Schwerpunkt Altort und mobilisierter Individualverkehr:**

Fr, 21. Okt. ab 16:30 Uhr, Fortsetzung Sa, 22. Okt., 9:00 Uhr, Waldhalle in Großschwarzenlohe.

**Schwerpunkt Radverkehr, Fußgänger und ÖPNV:**

Fr, 25. Nov, ab 16:30 Uhr, Fortsetzung Sa, 26. Nov, 9:00 Uhr, Rangauhalle in Kleinschwarzenlohe.

Für beide Workshops bittet die Gemeinde um Anmeldung an folgende E-Mail: [Svenja.Heim@wendelstein.de](mailto:Svenja.Heim@wendelstein.de) oder [Uwe.Babinsky@wendelstein.de](mailto:Uwe.Babinsky@wendelstein.de)

*Noch mehr Verkehr oder mehr Lebensqualität - auch darum geht es beim Wendelsteiner Verkehrskonzept.*



Den Auftakt bildet am **Freitag, den 21.** (16.30) und **Samstag, den 22. Oktober** (9.00 Uhr) ein **Workshop** zu den Themen „Motorisierter Individualverkehr und die Verkehrsprobleme im Altort“.

**Ort:** Die Waldhalle in Großschwarzenlohe.

Um die Themen „Radverkehr, ÖPNV und Fußgänger“ geht es beim **Workshop II** am **Freitag, den 25. November** (16.30 Uhr) und **Samstag, den 26. November** (9.00 Uhr). **Ort:** Die Rangauhalle in Kleinschwarzenlohe.

Für beide Workshops ist eine Anmeldung bei der Gemeinde an folgende E-Mails erforderlich: [Svenja.Heim@wendelstein.de](mailto:Svenja.Heim@wendelstein.de) oder [Uwe.Babinsky@wendelstein.de](mailto:Uwe.Babinsky@wendelstein.de).

*Klaus Tscharnke, Mitglied in der Koordinatorengruppe des „Initiativkreises Bürgerbeteiligung“* ■



*Die Marktgemeinderäte M. Mändl, E. Kühnlein und B. Czerwenka, hinter der Kamera: C. Töllner © GRÜNER OV Wendelstein*

Am 29. September tagte der **Marktgemeinderat**.

Der Wendelsteiner **Weihnachtsmarkt** findet nach 2 Jahren Coronapause am 3. und 4. Dezember 2022 wieder statt. Am 15. Oktober findet eine **Walk-Inn Impfaktion** gegen Corona im Jugendtreff statt, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Der Rat diskutierte nach diesen Bekanntgaben über **Energieeinsparmaßnahmen**. Beschlossen wurde, die **Straßenbeleuchtung** nicht ganz abzuschalten, sondern, wie bisher, zwischen 22:00 und 5:30 zu dimmen, wo das möglich ist.

Die **Weihnachtsbeleuchtung** soll reduziert werden, die Zahl der beleuchteten Weihnachtsbäume um 50 %. Auf die bisherigen Weihnachtsketten wird verzichtet, lediglich die mit LED betriebenen Weihnachtssterne sollen aufgehängt werden.

In den Sporthallen wird künftig nur kaltes Wasser zum **Duschen** bereitgestellt. Einstimmig beschloss der Rat die aufgrund der gestiegenen Kosten notwendige **Erhöhung der Gebühren im Bestattungswesen**.

Weil wir hier leben.

*Martin Mändl, Fraktionssprecher BÜNDNIS90/DIEGRÜNEN im Marktgemeinderat Wendelstein* ■



Stadtrat Harald Dix berichtet aus dem Nürnberger Rathaus

## Die SPD-Fraktion steht für eine notwendige, arbeitnehmerfreundliche Beschäftigungspolitik

Der Nürnberger Automobilsektor ist geprägt von dem Verbrennungsmotor. Jetzt ist es wichtig, den Umbau zur Elektromobilität einzuleiten und gemeinsam die Weichen für zukunftssichere Arbeitsplätze zu stellen.

Das Bundesministerium für Wirtschaft und Energie hatte im Jahr 2021 mit der Veröffentlichung der Förderbekanntmachung „Transformationsstrategien für Regionen der Fahrzeug- und Zulieferindustrie“ den Startschuss für den Aufbau und die Weiterentwicklung von regionalen Transformationsnetzwerken in Regionen gegeben, die besonders von der Transformation in der Fahrzeug- und Zulieferindustrie, ebenso aber auch des Kraftfahrzeughandwerks betroffen sind.

Ich hatte deshalb letztes Jahr die Stadtverwaltung und Stadtspitze per Antrag beauftragt zu prüfen, ob die Voraussetzungen einer Förderung für ein regionales Transformationsnetzwerk vorliegen und dann die Akteure für einen Wissens- und Erfahrungsaustausch zusammenbringt. Dieses Netzwerk soll die Beteiligten informieren, vergibt Studien zu regionalen Wirtschaftsstrukturen und zu Entwicklungsperspektiven der in der Region.

Für die vorwiegend von kleinen und mittelständischen Unternehmen geprägte Automobilindustrie und des Kraftfahrzeughandwerks in der Europäischen Metropolregion Nürnberg mit über 100.000 Beschäftigten - das sind mehr als 10 % der Beschäftigten der deutschen Automobilindustrie - bedeutet die Transformation des Automobilsektors eine besondere Herausforderung.

In der Stadtratssitzung im Juli 2022 ist unser SPD-Antrag behandelt worden, das Netzwerk kann jetzt ihre Arbeit aufnehmen. Das Projekt wurde nun zum 1. Juli 2022 gestartet, läuft über drei Jahre und wird vom Bund mit 6,5 Mio. € gefördert. Die fachliche Leitung des Projekts liegt bei der Geschäftsstelle des Forums Wirtschaft und Infrastruktur der Metropolregion Nürnberg.

Wichtig für mich ist: In den Regionen passiert der Wandel ganz konkret, über den immer alle so abstrakt sprechen. Dort leben und arbeiten die Menschen, sie möchten heute mitgestalten, damit eine lebenswerte Zukunft möglich wird.



Neue BMW Niederlassung Nürnberg © Dix

Ich will einen sozialen Wandel. Eine Schlüsselrolle dafür spielen Qualifizierung und Weiterbildung von Beschäftigten. Eine Aufgabe der regionalen Netzwerke ist deshalb unter anderem die Erarbeitung von systematischen Qualifizierungsstrategien.

Denn Spitzenforschung allein garantiert noch keine Innovationen. Gut ausgebildete Beschäftigte sind ebenso wichtig. Gelingen kann der Wandel deshalb nur, wenn die Beschäftigten mit ihren Betriebsräten und Gewerkschaften an den Veränderungsprozessen beteiligt werden. Die SPD-Nürnberg steht weiterhin für eine notwendige arbeitnehmerfreundliche Beschäftigungspolitik.

*Ich wünsche Ihnen eine schöne Zeit, Ihr Harald Dix  
Mitglied des Nürnberger Stadtrates | SPD – Fraktion*

[www.kornburg.de](http://www.kornburg.de) ■

SPD Ortsverein Kornburg

## Unsere starke Bezirkstagskandidatin aus dem Kornburger Ortsverein

Die Landtags- und Bezirkstagswahl 2023 wirft ihre Schatten voraus.

Auf der Stimmkreis-Konferenz Nürnberg-West am 27.09.2022 wurde unsere stellvertretende Ortsvereinsvorsitzende Sabine Knuhr zur Direktkandidatin für den mittelfränkischen Bezirkstag gekürt. Die Bezirkstagswahl findet gleichzeitig mit der Landtagswahl 2023 statt. Der konkrete Termin steht noch nicht fest. Aufgrund ihrer fundierten Berufserfahrung hat sich die Diplom-Sozialpädagogin bewusst für eine Kandidatur für den Bezirkstag entschieden, da der Schwerpunkt des Bezirkstags im sozialen Bereich liegt. Der Ortsverein Kornburg freut sich über das tolle Abstimmungsergebnis von 95 % der Delegiertenstimmen und wünscht Sabine Knuhr einen erfolgreichen Wahlkampf mit Einzug in den mittelfränkischen Bezirkstag in Ansbach.

Markus Klinger

Vorsitzender Ortsverein Kornburg ■



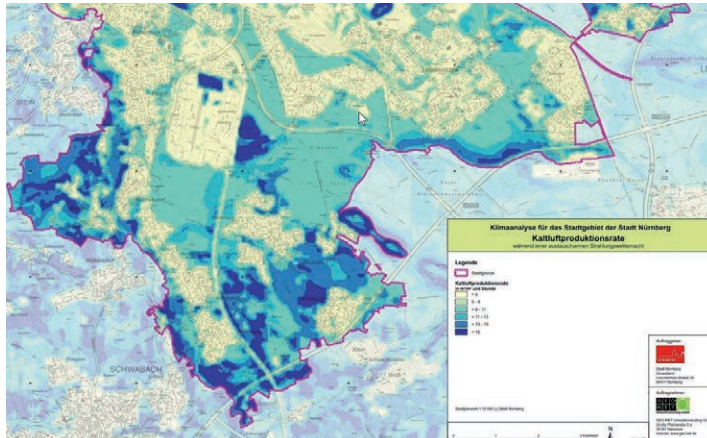
v.l. Nasser Ahmed, Sabine Knuhr, Michael Ziegler

## Bürgerbegehren „Nürnberg lebenswert erhalten“

Der ungebremste Flächenfraß hat inzwischen nicht nur ökologische Schäden zur Folge, sondern auch massiv negative Auswirkungen auf die Gesundheit der Menschen vor allem in den Städten. Ein neues Bürgerbegehren will der ausufernden Zerstörung von Böden und Grünflächen in Nürnberg Einhalt gebieten.

Das Bürgerbegehren „Nürnberg lebenswert erhalten“ will die Flächenversiegelung von Grünflächen, Feldern und Wäldern für Wohn- und Gewerbeflächen stoppen. Zukünftig soll die Stadt Nürnberg im Rahmen der Bauleitpläne Festsetzungen zur Eindämmung des Flächenfraßes und der weiteren Bodenversiegelung treffen. Die Ziele sind:

- Reduzierung der Umwandlung von Grünflächen, landwirtschaftlichen Nutzflächen oder Wald;
- Erhalt des Reichswaldes, des Knoblauchslands, des Moorenbrunnfelds und der landwirtschaftlichen Flächen im Nürnberger Süden;
- Erhalt gesetzlich geschützter Biotope, sowie von Flächen, die im Stadtklimagutachten als für den Klimaschutz relevant (z.B. als Frischluftschneisen und Kaltluftentstehungsgebiete) erfasst wurden;
- Erhalt von innerstädtischen Freiflächen und Freiräumen



Kaltluftentstehungsgebiete in Nürnberg © Stadtklimagutachten

Jede weitere Bebauung v.a. in den blauen Bereichen hat unweigerlich zur Folge, dass in den Sommermonaten die Innenstadt immer noch stärker aufgeheizt wird. Die Stadt Nürnberg muss endlich Ihre eigenen Gutachten ernst nehmen und ihre Planung darauf ausrichten.

Hans Anschütz, 1. Vorsitzender ■

Frauen Union Worzeldorf

## Drei Jahre sozial-ökologisches Projekt „Lebensmittelretten mit Begegnungscafe“ in Worzeldorf!

Aus Anlass ihres dreijährigen Bestehens veranstalteten die Worzeldorfer Lebensmittelretter am 12.09. ihr Mitarbeiterfest für alle ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer in der Pfarrei Corpus Christi.

Ein Spanferkel, vegetarische Köstlichkeiten, eine große Auswahl an Salaten und Aufstrichen, selbstgebackenes Brot und ein üppiges Nachspeisen- und Küchenbuffet ließen die Herzen aller Teilnehmer höherschlagen. Intensive Gespräche und neue Begegnungen ließen die Zeit wie im Flug vergehen. Am Ende waren sich alle einig. Das Projekt ist ein voller Erfolg und jeder der an dem Projekt mitarbeitet weiß, dass er etwas Gutes tut und ist stolz dabei zu sein.



Aus Anlass ihres dreijährigen Bestehens feierte das Projekt Lebensmittelretten mit Begegnungscafe ein großes Mitarbeiterfest © privat

Jeden Donnerstag von 17.30 – 18.30 Uhr retten die rund 60 ehrenamtlichen Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen nach einem professionellen und ausgefeilten Konzept mehr als 1000 kg Lebensmittel, welche noch genießbar sind, jedoch nicht mehr verkauft werden können und verteilen diese in der Pfarrei Corpus Christi an rund 120 Besucher. Das angeschlossene Begegnungscafe erfreut sich ebenfalls großer Beliebtheit. Bei kostenlosem Gebäck und heißen Getränken treffen sich wöchentlich 40 Besucher und schließen neue Kontakte und Freundschaften entstehen.

Vielen Dank an unsere Unterstützer und Mentoren, den CSU-Fraktionsvorsitzenden und Stadtrat Andreas Krieglstein und unseren Landtagsvizepräsidenten und Landtagsabgeordneten Karl Freller für deren begeisterten Grußworte! Wir waren sehr gerührt.

Vielen Dank an unsere Unterstützer und Mentoren, den CSU-Fraktionsvorsitzenden und Stadtrat Andreas Krieglstein und unseren Landtagsvizepräsidenten und Landtagsabgeordneten Karl Freller für deren begeisterten Grußworte! Wir waren sehr gerührt.

Drei Jahre ehrenamtliche Arbeit und viele neue Freundschaften! „Das Projekt ist zu einer großen Familie zusammengewachsen und ich bin glücklich, die Verantwortliche und ein Teil des Projektes zu sein“, betont die Projektleiterin Monika Simon-Deinlein und ergänzt: „Mein besonderer Dank gilt unseren Teamleitern und unseren Mitarbeitern, ohne deren Zuverlässigkeit und Engagement das Projekt nicht funktionieren würde.“

„Besonders freut mich, dass ein zweiter Verteiler in den Siedlungen Süd durch unsere CSU-Kollegen aufgebaut werden konnte! Beim Netzwerktreffen im März 22

waren Sie sofort begeistert von dem Projekt.“ So entstand in Kürze ein hochprofessioneller neuer Verteiler, der jeden Dienstag von 17.30 bis 18.30 h in St. Ruppert unter Leitung des Projektteams Michael Guck, Markus Portune und Bea Pfanner bis zu 110 Besuchern wöchentlich versorgt.

Unter Wahrung ihres Copyrights geben die Worzeldorfer Lebensmittelretter ihr Konzept gerne weiter und coachen neue Projekte zu Beginn.

Thomas Deinlein ■



meier® Magazin / Redaktion

## Der Stille unter den Feiertagen

**Zur Ruhe kommen, sich auf Vergangenes besinnen - zu Allerheiligen gedenken wir nicht nur der kirchlichen Heiligen, sondern es ist ein Tag für die Seele, ein Tag, um sich gern an Vergangenes zu erinnern.**

Bereits seit dem 8. Jahrhundert begeht die katholische Kirche „Allerheiligen“ am 1. November - einen festlichen Gedenktag, der den Heiligen gewidmet ist, tatsächlich auch ein Gedenktag für Märtyrer. Für viele von uns eine sehr fremde Vorstellung, einen Menschen zu huldigen, der vor vielen hundert Jahren besondere Taten vollbracht hat oder sich für seinen Glauben meist unter Schmerzen und Verzicht opferte.

### Wie passt so etwas in unsere moderne Welt?

Wir fragen nach bei Michael Kneißl, dem leitenden Seelsorger im Pfarrverband „brücken-schlag“ in Rednitzhembach, Schwanstetten und Wendelstein. Was passiert denn eigentlich an Allerheiligen, was feiern wir denn da wirklich? Pfarrer Kneißl verrät uns sein Verständnis zu diesem besonderen Tag.

Allerheiligen, das war damals für die kleinen Leute im Volk gedacht, denn mit den Erzählungen über bedeutende Personen und Figuren konnten in den Köpfen Bilder entstehen und so Zutrauen, Zuversicht, der Glaube an das Gute und das Vertrauen auf Gott wachsen. Die Heiligen waren Leitbilder, gute Menschen, zu welchen man aufschauen konnte, an welchen man sich orientieren durfte. Daran lohnte es sich festzuhalten.

Für Michael Kneißl ist Allerheiligen heute aber weitaus mehr. In den Gottesdiensten zu Allerheiligen spricht er natürlich mit seinen Gemeinden immer wieder über gute Taten und große Namen wie Mutter Theresa, Franz von Assisi oder Hildegard von Bingen, aber noch viel mehr möchte er die Menschen anregen, über ihre eigenen „Heiligen“ nachzudenken.

### Eigene „Heilige“?

Jeder - da ist sich Michael Kneißl sicher - hat seine eigenen persönlichen Vorbilder. Menschen, die einem nahe stehen, Menschen, die einem mit ihrem Tun einen guten Weg bereitet haben oder die den einzelnen persönlich auf seinem Lebensweg fördern und positiv beeinflussen konnten - sei es nun im privaten oder beruflichen Umfeld. Angefangen bei den eigenen Eltern und Großeltern, Geschwistern hin zu Freunden, Bekannten, Klassenkameraden, Lehrern, Kollegen, Vorgesetzten oder Personen des öffentlichen Lebens.

### Und dann ist Allerheiligen wieder ganz nah

So können wir diesen Feiertag an einem meist grauen, nass-kalten ersten Novembertag plötzlich ganz anders, ganz warm erleben. Wir denken an schöne Geschichten, die unser Leben begleitet und geprägt haben. Denken an Menschen, die den Weg mit uns gehen, die wir bewundern, nach deren Vorbild wir unser Tun im Guten ausrichten können.



### Zwei Gedenktage hintereinander

Häufig sind diese prägenden Persönlichkeiten gar nicht mehr unter uns und so baut Allerheiligen eine Brücke zum darauffolgende Allerseelen. Ein zweiter kirchlicher Feiertag, an welchem das Denken an die Verstorbenen im Vordergrund steht. Und auch hier erinnert Pfarrer Kneißl daran, dass diese beiden Tagen nicht voll von drückender Trauer sein müssen. Mit Menschen aus den Gemeinden zieht er mit Weihwasser, Weihrauch, Kerzen und Kreuzträger durch die Gräberreihen zur traditionellen Gräbersegnung, spricht Fürbitten zum Andenken an Verstorbene, verliest die Namen aller, die im vergangenen Jahr beerdigt wurden und lässt so gemeinsam die Menschen in den Gedanken aufleben, lebendige Erinnerungen, die kein Tod den Hinterbliebenen nehmen kann.

### Licht und geschmückte Gräber

und tatsächlich sind Friedhöfe in diesen Tagen Orte des Lichts und der Erinnerung. Ein Spaziergang bei Dunkelheit über einen Friedhof gleicht einem flackernden Lichtermeer.

Da der 1. November ein gesetzlicher Feiertag in Bayern ist, nutzen die Menschen die Zeit, um an Allerheiligen Kerzen auf den Gräbern zu entzünden, mit frischen Blumen, herbstlichen Gestecken und Zweigen zu schmücken und für den bevorstehenden Winter vorzubereiten, begleitet von guten Gedanken an den Menschen, der „heimgegangen“ ist.

**Die Gräbersegnungen mit Pfarrer Michael Kneißl** finden an Allerseelen am Friedhof in der Sperbersloher Straße statt. Danach am Waldfriedhof in Wendelstein und Rednitzhembach, am Sonntag darauf dann in Röthenbach. Im Anschluss an die Gräbersegnung zu Allerseelen in Wendelstein lädt der Frauenkreis im katholischen Vereinshaus in der Sperbersloher Straße 12 herzlich zu Kaffee und Kuchen ein.

### GESETZLICHE REGELUNG

Allerheiligen ist in folgenden Bundesländern ein gesetzlicher Feiertag: Baden-Württemberg, Bayern, Nordrhein-Westfalen, Rheinland-Pfalz und Saarland. In den Bundesländern, in denen Allerheiligen ein gesetzlicher Feiertag ist, sind zusätzlich öffentliche Unterhaltungsveranstaltungen verboten, die nicht dem ernstesten Charakter dieser Tage entsprechen, da es sich um einen stillen Feiertag handelt. (Quelle: [www.feiertage-deutschland.de/allerheiligen/](http://www.feiertage-deutschland.de/allerheiligen/))

Anja Albrecht,  
meiner Redaktion ■

## GÄRTNEREI FEINAUER

Friedhofsgärtnerei + Floristik

Der Herbst ist da:

**Herbstdeko macht Ihr Zuhause gemütlich!**

- Gestecke & Pflanzen
- Herbstdeko
- Allerheiligen-Gestecke

Gärtnerweg 1  
90530 Wendelstein  
Tel. 09129 / 43 89  
Mo-Fr 8 - 18 · Sa 8 - 14



## Gräber sind

- Andenken an liebe Menschen
- Orte zum Trauern
- Teil Ihrer Familiengeschichte
- Zeichen von Wertschätzung, Respekt und Liebe
- Orte der Stille
- Ausdruck unserer Kultur
- grüne, blühende Lungen der Städte
- viel Arbeit

### Gerne helfen wir Ihnen:

- Grabneuanlage mit Stauden, Gehölzen
- Gieß- und Pflegedienste auf vielen Friedhöfen
- saisonale Bepflanzung
- spezielle wasserspeichernde Graberde
- Grabgestecke und Trauerbinderei



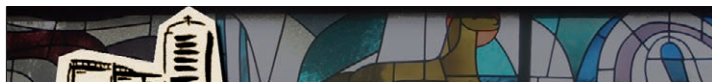


**blumen  
Schwarz**  
[www.blumen-schwarz.de](http://www.blumen-schwarz.de)

**Öffnungszeiten:**  
Montag bis Freitag  
7 - 18 Uhr  
Samstag  
7 - 13 Uhr

**Limbacher Str. 60 Schwabach 09122 691850**

# Kirchen



Katholische Pfarrei  
St. Marien Katzwang

Stadtweg 36 – 90453 Nürnberg  
Telefon (0911) 63 66 60  
[www.pfarrei-st-marien.de](http://www.pfarrei-st-marien.de)  
[katzwang@bistum-eichstaett.de](mailto:katzwang@bistum-eichstaett.de)

Pfarrgottesdienst 10 Uhr: 09.10., 16.10., 23.10., 30.10., 06.11.

Hl. Messe: Mi, Do 18.00 Uhr, Fr 08.00 Uhr

Allerheiligen, Pfarrgottesdienst 01.11.2022 um 10.00 Uhr

Friedhofsgang 14.30 Uhr

Kindergottesdienst: 10.00 Uhr, 23.10. Taufe: 11.15 Uhr, 09.10., 16.10., 30.10.,

Bitte entnehmen Sie unsere aktuellen Gottesdienstzeiten aus dem aktuellen Pfarrbrief, den Schaukästen oder von unserer Homepage.

Mi. 12.10.	15.00 Uhr	KPV-Vortrag „Ernährung im Alter“
	20.00 Uhr	Vortreffen Rom Reise im Pfarrheim
Do. 13.10.	10.00 Uhr	Frauenkreis „Frauen in der Politik“
Mi. 19.10.	14.30 Uhr	Seniorenkreis "Unser täglich Brot" Gedanken zur Nahrung aus der Sicht unseres Glaubens
So. 23.10.	11.00 Uhr	Begegnung im Pfarrheim Pfarrei Hl. Familie, Reichelsdorf u. St. Marien, Katzwang
Di. 25.10.	19.00 Uhr	KIV-Sitzung
Mi. 26.10.	19.00 Uhr	Erw.bildung Vortrag „Mein Weg als Gastarbeiterkind“ mit Buchvorstellung
Do. 27.10.	20.00 Uhr	KOR-Sitzung
So. 06.11.	11.45 Uhr	Laufen u. walken für Thika

Unser Büro erreichen Sie Di, Mi, Fr 8.45 - 12.00 Uhr, Do 15.00 - 18.00 Uhr.

Bitte informieren sie sich bei allen Veranstaltungen, ob diese bei der momentanen Corona-Situation überhaupt stattfinden können. Bleiben Sie gesund.



## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Katzwang

Rennmühlstr. 18, 90455 Nürnberg  
Büro-Öffnungszeiten: Mo–Fr: 9-12 Uhr

Tel.: 09122 - 770 43 Internet: [www.kirche-katzwang.de](http://www.kirche-katzwang.de)  
Fax: 09122 - 63 57 19 Email: [pfarramt.katzwang@elkb.de](mailto:pfarramt.katzwang@elkb.de)

Sa, 08.10.	14.30 Uhr	Einweihung Friedhofscfé mit Andacht, Hoffnungskirche – Pfrin. Gottfriedsen-Puchta
So, 09.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst, Wehrkirche – Pfr. Nötzig
Mi, 12.10.	14.30 Uhr	Seniorentreff, Gemeindehaus Weiherhauser Straße 13
So, 16.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst 10-jähriges Jubiläum Hoffnungskirche, Hoffnungskirche – Pfrin. Gottfriedsen-Puchta
So, 23.10.	10.00 Uhr	Projekt-Gottesd., Wehrkirche – Pfr. Nötzig mit Team
Fr, 28.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst, Pflegeheim Heß Pfrin. Gottfriedsen-Puchta
So, 30.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst zum Reformationsfest, Wehrkirche – Pfrin. Gottfriedsen-Puchta

Friedhofsverwaltung: Tel. 09122/630 11 84 ,  
[Gudrun.Baumgaertner@elkb.de](mailto:Gudrun.Baumgaertner@elkb.de) Das Büro der Friedhofsverwaltung ist Mo. von 09 Uhr - 11.30 Uhr und Do. von 09.00 Uhr - 12.00 Uhr geöffnet.

Pfarrer: Joachim Nötzig, Tel. 0157 / 31 38 78 79 [Joachim.Noetzig@elkb.de](mailto:Joachim.Noetzig@elkb.de)

Pfarrerin: Elisabeth Gottfriedsen Puchta,  
Pfarrhaus Am Weißensee 5, Nürnberg, Tel. 0911 / 64 11 03 11  
[Elisabeth.Gottfriedsen-Puchta@elkb.de](mailto:Elisabeth.Gottfriedsen-Puchta@elkb.de)

**Kath. Pfarramt Maria Königin**  
Seckendorfstr. 8 - 90455 Nürnberg

Tel. 09129 / 70 21  
Fax 09129 / 26 89 2  
Email: [kornburg.nbg@bistum-eichstaett.de](mailto:kornburg.nbg@bistum-eichstaett.de)

### Regelmäßige Gottesdienste :

Samstag 18.30 Uhr Vorabendmesse: (nicht am 08.10./ 22.10./ 05.11.22)  
Sonntag 09.30 Uhr, Pfarrgottesdienst  
Donnerstag 19.00 Uhr Abendmesse

Mögliche Änderungen der Gottesdienstzeiten und -orte entnehmen Sie bitte der aktuellen Gottesdienstordnung bzw. dem Aushang!

### Besondere Gottesdienste und Termine

So. 09.10.	09.30 Uhr	Themengottesdienst anschließend Kirchencafé
Di. 11.10.	12.30 Uhr	Seniorenausflug nach Altdorf
Fr. 14.10.	19.30 Uhr	Taizégebet
Sa. 15.10.	19.30 Uhr	Herbstkonzert der Musikkapelle in der Rangauhalle
Di. 01.11.	09.30 Uhr	Pfarrgottesdienst
	10.30 Uhr	Gräbersegnung in Kornburg
	13.30 Uhr	Gräbersegnung in Kleinschwarzenlohe
So. 06.11.	10.30 Uhr	Kirchencafé (nach dem Gottesdienst)

### Coronabedingte Zutrittsregelungen am Eingang sind zu beachten!

Die Katholische Öffentliche Bücherei freut sich auf Ihren Besuch zu den üblichen Öffnungszeiten: Mi. 16 – 17 Uhr. | Sa. 10 – 11 Uhr | So. 10.15 – 11 Uhr  
In den Ferien: Mittwoch geschlossen | Samstag und Sonntag geöffnet  
Telefon während der Öffnungszeit 0157 / 79 65 89 56  
[www.kornburg.bistum-eichstaett.de/buecherei/](http://www.kornburg.bistum-eichstaett.de/buecherei/)

**Oktober 2022**  
**Landeskirchliche Gemeinschaft**

**LKG Kleinschwarzenlohe**  
Adresse: Rangaustraße 33a, 90530 Wendelstein

### Gottesdienste am Sonntag um 10:15 Uhr:

09.10.	<b>Gottesdienst</b> Reiner Hannemann
16.10.	<b>Lügen haben kurze Beine</b> (2. Samuel 12, 1-10) Pastor Werner Schindler, mit Abendmahl
23.10.	<b>100 Jahre Katzwang</b> „Jesus Christus gestern und heute und derselbe auch in Ewigkeit.“ (Hebräer 13, 8) Pastor Andreas Theiß, mit Mittagessen
30.10.	<b>Wie begegne ich dem König aller Könige?</b> (Psalm 32, 1-5) Pastorin Liesbeth Ziegler
06.11.	<b>„Gott, wo bist du?“</b> (Römer 8, 31+32) Pastor i. R. Rainer Dick

Wir bieten zu jedem Gottesdienst einen Kindergottesdienst an.

**LKG Katzwang, Weiherhauser Str. 13**

**Frauenstunde**  
14-tägig

Mittwochs um 15:00 Uhr  
Infos unter 09127 579039

### Kontakt

[info@lkg-kleinschwarzenlohe.de](mailto:info@lkg-kleinschwarzenlohe.de) / Tel.: 09129 9077975

[www.lkg-kleinschwarzenlohe.de](http://www.lkg-kleinschwarzenlohe.de)

Wendelstein-Kleinschwarzenlohe, Rangaustraße 33a



## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

Kornburg • Kleinschwarzenlohe • Neuses

Kornburger Hauptstr. 31 | 90455 Nürnberg  
Bürozeiten: Mo + Mi 9–11 Uhr | Do 16–18 Uhr  
Telefon: 0 91 29–42 46 | [www.kornburg.com](http://www.kornburg.com)  
E-Mail: [pfarramt.kornburg@elkb.de](mailto:pfarramt.kornburg@elkb.de)



### Gottendienste und Veranstaltungen

#### Kornburg (St. Nikolaus-Kirche)

So. 09.10. 10 Uhr Gottesdienst mit Lektor Günther Sternberg  
So. 23.10. 10 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Thomas Braun

#### Kleinschwarzenlohe (Allerheiligenkirche)

Sa. 15.10. 14:30-16:30 Historische Kirchenführung mit baugeschichtlichen und kunstgeschichtlichen Erklärungen zur Allerheiligenkirche  
So. 16.10. 10 Uhr Abendmahls-Gottesdienst (1. Gottesdienst zur Predigtreihe: Krimi-Gottesdienste) mit Pfr. T. Braun  
So. 30.10. 10 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Klemens Lehmann

#### Evang. Gemeindehaus Kornburg

Mo. 10.10. 19-21 Uhr Meditatives Tanzen, Petra Braun, Unkostenbeitrag 5 €  
Di. 11.10. 14:30-16:30 Altenclub Kornburg: Die Polizei informiert: Schockanrufe - Trickbetrug uvm.  
So. 16.10. 10 Uhr Kindergottesdienst  
Mi. 19.10. 19.30-21.30 **Sebalds Fluch - Paul Flemmings 16. Fall:**



**Lesung mit Jan Beinßen im Evangelischen Gemeindehaus Kornburg** Ticketverkauf über das Pfarrbüro (10 €) oder an der Abendkasse (12 €) „Eine Wissenschaftlerin stirbt nach Öffnung des Grabes des Nürnberger Stadtheiligen einen qualvollen Tod. Sollten tödliche Sporen die Gebeine des Heiligen vor Grabräubern schützen und für den Tod der Frau verantwortlich sein oder gibt es doch eine realistischere Ursache? Paul Flemming, der bei der Öffnung des Grabes als Fotograf dabei ist, geht der Sache auf den Grund ...“

Di. 25.10. Man(n) trifft sich. Thema: „Evangelisch? Katholisch? Orthodox? - die Communauté von Taizé“ Referent Günther Sternberg  
Mo. 31.10. 19-21 Uhr Meditatives Tanzen, Petra Braun, Unkostenbeitrag 5.- €  
Fr. 04.11. 19.00 Uhr Happy Midlife Planungsabend für 2023

#### Weitere Veranstaltungen (versch. Orte)

Mi. 12.10. 14:30-16:30 Altenclub Kleinschwarzenlohe: Die Polizei informiert: Schockanrufe - Trickbetrug uvm. In der Landesk. Gemeinschaft Ksl, Rangastraße 33  
Do. 13.10. 9-11 Uhr Frauenfrühstück: Thema: „Ruhe - meine Inseln im Alltag“ mit Ute Anschütz, In der Landesk. Gemeinschaft Ksl, Rangastraße 33  
Fr. 14.10. 19:30 Uhr Taizé-Gebet, kath. Kirche Maria Königin, Kornburg  
Mo. 24.10. 19:30-21.00 Ökum. Exerzitien im Alltag – im Herbst. Bitte bis 20.10. anmelden! Der Kurs besteht aus 5 Abenden, die nur als ganze besucht werden sollen. Doris Stumpner und Pfarrer Thomas Braun

**Krabbelgruppe:** Mi. ab 10 Uhr, Ev. Gemeindehaus Kornburg (nicht in den Sommerferien)

**Kinder-Chor-Probe:** Freitags ab 15 Uhr, Ev. Gemeindehaus Kornburg

**Posaunen-Chor-Probe:** Do. ab 19 Uhr, Spielplatz Schützenh. Kornb.

**Kirchen-Chor-Probe:** Di. ab 19.30 Uhr, Ev. Gemeindehaus Kornburg

Wir bitten Sie darum, die aktuellen Informationen auf unserer Webseite [www.kornburg.com](http://www.kornburg.com) zu beachten. Kontaktieren Sie uns gerne auch per Mail: [Pfarramt.Kornburg@elkb.de](mailto:Pfarramt.Kornburg@elkb.de) oder telefonisch unter: 09129-4246



Wendelstein, Nürnberger Straße 20a

Tel. (09129) 90 62 63

Nürnberg-Katzwang, Katzwanger Hauptstraße 18

Schwabach, Limbacher Straße 38

mit eigener Trauerhalle

Tel. (09122) 8 18 13

Fax: 0 91 22 / 7 11 73

E-Mail: [info@bestattungen-peine.de](mailto:info@bestattungen-peine.de)

Qualifiziertes, fachgeprüftes Unternehmen  
Erledigung sämtlicher Formalitäten  
Bestattungsvorsorge, Sterbegeldversicherung



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Schwand



**Pfarramt:** Nürnberger Str. 8

Tel. 09170/1358 Fax 09170/2583

**Pfarrer:** Hermann Thoma

**Sekretärin:** Anette Steines

[www.schwand-evangelisch.de](http://www.schwand-evangelisch.de)

[pfarramt.schwand@elkb.de](mailto:pfarramt.schwand@elkb.de)

**Bürostunden:** Di. – Fr. von 8:30 – 11:00 Uhr, montags geschlossen

### Gottesdienste

So. 09.10. 09.30 Uhr Gottesdienst Pfarrer Thoma  
So. 16.10. 09.30 Uhr Gottesdienst Pfarrer Thoma  
19.00 Uhr Nacht der Lichter in der Johanneskirche  
So. 23.10. 09.30 Uhr Gottesdienst Pfarrer Thoma  
Di. 25.10. 16.30 Uhr Gottesdienst im Sägerhof-Saal Pfarrer Thoma  
So. 30.10. 09.00 Uhr Gottesdienst Pfarrer Thoma

Infos für die Gruppen u. Kreise: [www.schwand-evangelisch.de](http://www.schwand-evangelisch.de) ■

## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Worzeldorf (Osterkirche)



An der Radrunde 109, 90455 Nürnberg  
[www.osterkirche.de](http://www.osterkirche.de)

Tel. 0911-882502 / Fax 0911-888225

Bitte informieren Sie sich über Aktuelles auf unserer Homepage oder abonnieren Sie unseren Newsletter bei [b.kimmel-uhlendorf@osterkirche.de](mailto:b.kimmel-uhlendorf@osterkirche.de)

So, 09.10. 9.30 Uhr Gottesdienst / Pfarrerin Kimmel-Uhlendorf  
11.00 Uhr Schatzsucher-Gottesdienst/ Pfarrerin Mages und Team

So. 16.10. 9.30 Uhr Gottesdienst / Pfarrerin Kimmel-Uhlendorf

So. 23.10. 9.30 Uhr Gottesdienst / Pfarrerin Mages

So. 30.10. 9.30 Uhr Gottesdienst anlässlich des Reformationsfestes mit Abendmahl / Pfarrerin Mages

So. 06.11. 9.30 Uhr Gottesdienst / Pfarrerin Kimmel-Uhlendorf

Pfarrerin Beate Kimmel-Uhlendorf, 0911-88 25 02,

[b.kimmel-uhlendorf@osterkirche.de](mailto:b.kimmel-uhlendorf@osterkirche.de)

Pfarrerin Stephanie Mages, 0911-88 47 85, [stephanie.mages@elkb.de](mailto:stephanie.mages@elkb.de)

**Kath. Pfarramt St. Nikolaus**  
 Sperbersloher Str. 6, T. 09129 / 4245  
[www.stnikolauswendelstein.de](http://www.stnikolauswendelstein.de)  
 Mail: wendelstein@bistum-eichstaett.de  
 Pfr. Michael Kneißl,  
 Gemeindefereferentin Gabi Zucker  
**Pfarrbüro:** Mo & Di 14.00 - 17.30 Uhr;  
 Mi & FR 8.00 - 12.30 (Anke Murdfeld)

## Regelmäßige Gottesdienste:

**Samstag 18.00 Uhr** Sonntag-Vorabendgottesdienst  
**Sonntag 10.00 Uhr** Sonntägliche Eucharistiefeier  
**Mittwoch 9.00 Uhr** Hl. Messe  
**Donnerstag 18.20 Uhr** Rosenkranz | **19.00 Uhr** Hl. Messe

**Seelsorgerliche Aussprache/ Beichtgelegenheit:**  
 bitte gern mit Pfr. Kneißl vereinbaren!

## Begegnungen\* Treffpunkte\* geteiltes Leben SEI GERN DABEI

**Sa 15.10.** 09.30 Uhr **Diakonenweihe für Ralf Kerber** durch Bischof Gregor Maria Hanke in der Pfarrkirche  
**So 16.10.** 06.00 Uhr Sonntägliche Eucharistiefeier mit **Kinderkirche & Amtseinführung unsres neuen Pfarrkuraten Bernhard Kroll**, anschl. „Prosit“ und Kennenlernen...  
**Mi 19.10.** 10.00 Uhr Internationaler Abend im Monat der Weltkirche mit Domitilla Mwelu, Katechistin aus Kenia  
**Mi 26.10.** 19.00 Uhr **Messfeier zu „60 Jahre Richtfest in St. Nikolaus“**; anschl. **Umtrunk und Stärkung** im Vereinshaus  
**Do 27.10.** 20.00 Uhr Infoabend für Eltern der **Kommunionkinder 2023**  
**Fr 28.10.** 17.30 Uhr Guten-Abend-Gebet in der **Sorger Kapelle**  
**Mo 31.10.** 19.00 Uhr **Gedenkgottesdienst für die Verstorbenen** der vergangenen 12 Monate  
**Di 01.11.** 09.30 Uhr Gebet/**Gräbersegnung Friedhof Sperbersloher Str.**  
 10.00 Uhr **Eucharistie zum Hochfest Allerheiligen**  
 14.00 Uhr **Friedhofsgang** und Gräbersegnung **Waldfriedhof**  
**So 06.11.** 14.00 Uhr Gräbersegnung Alter Friedhof Röthenbach/ St.W'g  
 14.30 Uhr Andacht + Friedhofsgang Neuer Friedhof RÖ

\* Der **Seniorenkreis** lädt wieder zu den wöchentlichen Treffpunkten für alle „mit längerer und ganz langer Erfahrung“ - jeden Donnerstag um 14.00 Uhr mit wechselndem Programm im Vereinshaus, Sperbersloher Str. 12. Themen im Oktober sind **„Bewegung mit Musik“** (13.10.) und **„Vorsicht – Betrug am Telefon: Einzeltrick und Schockanrufe“** (20.10.)

\* Der **Kinderchor „Sebalder Spatzen“** aus Schwabach präsentiert am **FR 21. Oktober um 17.00h** in der Kirche St. Nikolaus ein **Musical „Zachäus“** (ca. 45 Min.) für **Kinder und große Leute**. Freundliche Einladung an Klein & Groß; Eintritt frei!

\* Die Gruppenstunden unserer **Pfadfinder DPSG >>** haben wieder begonnen; du kannst dich noch gern anschließen! Treffpunkt ist das Jugendhaus, Sperbersloher Str. 10; weitere Infos / Termine unter [www.dpsgwendelstein.de](http://www.dpsgwendelstein.de)

\* **Fairer Handel** durch die **ökumenische EINE-WELTenWende: „Präsenzverkauf“** vor & nach den Gottesdiensten am **22./23.10.** in der Kirche.

## Gruppen und Kreise:

**Montags**  
 14.30-16 Uhr **Tanzkreis 60plus**; Ltg. Hannelore Dittmann, 09172/6666801  
**Dienstags**  
 17.15-18 Uhr **Kinderchor**, Ltg.: Monika Fass, Tel. 7813  
**Mittwochs**  
 10-11 Uhr **Gymnastik „fit und beweglich“** mit Anita Schaller  
**Donnerstags**  
 10-11 Uhr **Eltern-Kind-Krabbelgruppe**, Leitung: C. Griesbeck, Tel. 26569  
 14-16 Uhr **Seniorenkreis**, Kontakt: Frau Herma Meier Tel. 8282.

Ute Anschütz

## ► Frauenfrühstück

Ruhe – meine Inseln im Alltag entdecken.

Die Evang.-Luth. Kirchengemeinde Kornburg-Kleinschwarzenlohe-Neuses und Landeskirchliche Gemeinschaft Kleinschwarzenlohe laden zu einem thematischen Frauenfrühstück ein.

Die Referentin Maria Rummel aus Windelsbach spricht im Gemeindehaus der LKG in Kleinschwarzenlohe zum Thema „Ruhe – meine Inseln im Alltag entdecken“.

*Frauenfrühstück*

Herzliche  
 Einladung!

Thema:  
 „Ruhe – meine Inseln im  
 Alltag entdecken“

Referentin:  
 Maria Rummel,  
 Windelsbach

Donnerstag  
 13. Oktober 2022  
 9.00 Uhr

Gemeindehaus der LKG  
 Rangaustraße 33a  
 Kleinschwarzenlohe



❗ Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

**Datum:** 13.10.2022, **Uhrzeit:** 09:00:00 - 11:00:00

**Veranstaltungsort:** Rangaustraße 33a, 90530 Wendelstein

Ute Anschütz, Team Frauenfrühstück ■



## Ev. Luth. Kirchengemeinde Wendelstein – St. Georg

**Pfarramt:** 09129 - 28 65 21  
**Pfrin. Graeff:** 09129 - 28 65 22  
**Pfrin. Büttner:** 09129 - 33 40  
[www.wendelstein-evangelisch.de](http://www.wendelstein-evangelisch.de)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Wendelstein – St. Georg

So. 09.10. 9.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Prädikant Kilian Brandenburg  
 Mi. 12.10. 19.00 Uhr Stille halbe Stunde  
 So. 16.10. 9.00 Uhr Gottesdienst mit Vikarin Milena Baginski  
 So. 23.10. 9.00 Uhr Krimi-Gottesdienst mit anschl. Kirchenkaffee mit Pfrin Johanna Graeff  
 Mi. 26.10. 19.00 Uhr Stille halbe Stunde  
 So. 30.10. 9.00 Uhr Krimi-Gottesdienst mit Pfrin Alexandra Büttner

## Gemeindezentrum Arche – Großschwarzenlohe

So. 09.10. 10.15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Prädikant Kilian Brandenburg  
 So. 16.10. 10.15 Uhr Gottesdienst mit Vikarin Milena Baginski  
 Mi. 19.10. 19.00 Uhr Stille halbe Stunde  
 So. 23.10. 10.15 Uhr Gottesdienst mit Pfrin Alexandra Büttner  
 So. 30.10. 10.15 Uhr G+ Gottesdienst, Prädikant Kilian Brandenburg

## St. Wolfgangskirche Röthenbach

So. 09.10. 9.30 Uhr Gottesdienst Kirche, Lektorin Frau Heine-Wirkner  
 So. 16.10. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer Klemens Lehnemann  
 So. 16.10. 18.00 Uhr Jugendgottesdienst  
 So. 23.10. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Diakon Steigner  
 So. 30.10. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Gemeindefereferentin Annette Gerstner

## Anderer Ort

Di. 11.10. 16.00 Uhr Andacht Haus der Diakonie - Andachtsraum  
 Di. 18.10. 16.00 Uhr Andacht Haus der Diakonie - Andachtsraum  
 Di. 25.10. 16.00 Uhr Andacht Haus der Diakonie - Andachtsraum

Bitte beachten Sie aktuelle Hinweise auf unserer Homepage [www.wendelstein-evangelisch.de](http://www.wendelstein-evangelisch.de) kurz vor dem Termin! Haben Sie ein Anliegen, rufen Sie uns einfach an (Tel. 09129 / 28 65 21). Wir sind für Sie da.

Anett Göller ■



## Evangelisch — Freikirchliche Gemeinde Wendelstein

Zum Handwerkerhof 7 0 91 29 / 28 77 37  
90530 Wendelstein www.efg-wendelstein.de

Wenn nicht anders angegeben finden alle Termine im Gemeindehaus der EFG statt.

### Gottesdienste Sonntag 10.00 Uhr Jeder ist herzlich willkommen!

- 11.09. Familiengottesdienst für Kinder
- 09.10. Predigtgottesdienst, Jürgen Schmid
- 16.10. Abendmahlgottesdienst
- 23.10. Predigtgottesdienst, Wolfgang Klippert
- 30.10. Predigtgottesdienst mit Abendmahl, Benno Lotz
- 06.11. Predigtgottesdienst, Jürgen Schmid

Wendelsteiner Bibeltage vom 21.10 bis 23.10 mit Wolfgang Klippert  
„Werte leben – Wie finde ich verlässliche Werte, in einer beliebig gewordenen Welt?“ Fr.: 19 Uhr, Sa.: 10 -12 & 14.30 – 16 Uhr , So.: 10 Uhr

**Hauskreis Junge Erwachsene:** Nach Absprache  
**Hauskreise:** Büchenbach Montag alle 14 Tage  
Feucht, Schwabach, Wst. jeden Dienstag

Haben Sie Fragen an Gott und wollen wissen, was die Bibel dazu sagt? Suchen Sie Gemeinschaft mit anderen Christen? Brauchen Sie Begleitung und Gebet in schweren Lebenssituationen, Krankheit, Trauer? Wir laden Sie herzlich ein, Kontakt mit uns aufzunehmen:

Per E-Mail: [gemeindeleitung@efgw.de](mailto:gemeindeleitung@efgw.de)

Per Telefon: 0179-1021197 (Gemeindereferent Jürgen Schmid)



## Ev. Luth. Kirchengemeinde Röthenbach b. St. Wolfgang

[www.roethenbachstw-evangelisch.de](http://www.roethenbachstw-evangelisch.de)  
[pfarramt.roethenbach.stw@elkb.de](mailto:pfarramt.roethenbach.stw@elkb.de)

### Gottesdienste & Veranstaltungen

- So. 09.10. 9.30 Uhr Gottesdienst (Lektorin Heine-Wirkner)
- So. 16.10. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. Lehnemann) anschl. Kirchenkaffee und EineWelt-Verkauf
- So. 23.10. 9.30 Uhr Gottesdienst (Diakon Steigner)
- So. 30.10. 9.30 Uhr Gottesdienst (Prädikantin Gerstner)
- So. 06.11. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Krimi-Predigt (Pfr. Lehnemann)

### Gottesdienst und Krimi?

Wir freuen uns, Ihnen ein neues Gottesdienst-, respektive Predigtformat vorzustellen, an dem wir uns im Herbst einmal in unserer Region versuchen wollen. Seien Sie gespannt – wir sind es bereits. Aber machen Sie sich auch auf den Weg.

- So. 16.10. 10.00 Uhr Ein Gruß von Paul Fleming – Allerheiligenkirche, Klein'lohe, Pfarrer Braun
- So. 23.10. 9.00 Uhr Eine Überraschung – St. Georg, Wendelstein, Pfarrerin Graeff
- So. 30.10. 9.00 Uhr Achtsam morden – St. Georg, Wendelstein, Pfarrerin Büttner
- So. 06.11. 9.30 Uhr Mein Wille geschehe – St. Wolfgang, Röthenbach, Pfarrer Lehnemann

**Frauenkreis** jeweils Donnerstag um 15 Uhr, Termine: 13.10.

### Eltern-Kind-Gruppe

Montag um 9:45 Uhr im Gemeindehaus Röthenbach, Auskunft Nicole Bleisteiner, Tel. 0176/45704978

**Aktuelle Informationen:** [www.roethenbachstw-evangelisch.de](http://www.roethenbachstw-evangelisch.de) und auf facebook: [www.facebook.com/Roethenbach.evangelisch](https://www.facebook.com/Roethenbach.evangelisch)

**Zuständiger Pfarrer:** Klemens Lehnemann,  
Telefon: 0176/62822725, E-Mail: [klemens.lehnemann@elkb.de](mailto:klemens.lehnemann@elkb.de)

**Büro des Pfarramts:** Tel. 09129/4273, Fax 09129/4340,  
Bürostunden von Frau Meyer Mo, Di 9 - 11.30 Uhr, Do 9-11 Uhr  
im Ev. Gemeindehaus, Am Kirchberg 4, Röthenbach b.St.W.



## Trauerwege sind individuell.

Wir helfen Ihnen,  
Brücken zu bauen.

Johannes-Brahms-Straße 25  
Nürnberg-Katzwang  
Tel. 09122 - 160 14

Spitalberg 4  
Schwabach  
Tel. 09122 - 160 14

Nürnberger Straße 25  
Wendelstein  
Tel. 09129 - 90 73 30

BESTATTUNGSINSTITUT  
**sigrun**  
**alter**

[www.bestattungsinstitut-alter.de](http://www.bestattungsinstitut-alter.de)

## Kath. Pfarrei Rednitzhembach-Schwanstetten



**Pfarramt:** Pfarrer Michael Kneißl & Pfarrkurat Jürgen Vogt  
Untermainbacher Weg 24, 91126 Rednitzhembach,  
Tel: 09122 / 62 70 0, [www.pfarrei-rednitzhembach.de](http://www.pfarrei-rednitzhembach.de)  
[rednitzhembach@bistum-eichstaett.de](mailto:rednitzhembach@bistum-eichstaett.de)

**Kirche:**  
Heiligste Dreifaltigkeit,  
Nürnberger Str. 49,  
Schwanstetten

**Pfarrkirche:**  
Heilig Kreuz,  
Untermainbacher Weg 24,  
91126 Rednitzhembach



- Di. 11.10. 14.00 Uhr Heilige Messe, anschl. Seniorennachmittag mit Kaffee & Kuchen und gymnast. Tänzchen im Sitzen (Irene Kursawe), Rednitzhembach (RHB)Pfarrkirche u. -saal
- Sa, 15.10. 09.30 Uhr Diakonenweihe für Ralf Kerber durch Bischof Dr. G. Maria Hanke OSB, Wendelstein Pfarrkirche St. Nikolaus
- 18.00 Uhr Gottesdienst mit Einführung unseres neuen Pfarrkurats B. Kroll, RHB Pfarrkirche, im Anschluss Umtrunk und Zeit zur Begrüßung und erstem Kennenlernen, Pfarrsaal
- So. 16.10. 10.00 Uhr Sonntägliche Eucharistiefeier, anschl. Kirchencafé, Schwanstetten (SST) Kath. Kirchenzentrum
- 18.00 Uhr Ökumen. Taizé-Andacht „Nacht der Lichter“, Schwand ev. Johanneskirche
- Do. 20.10. 20.00 Uhr Sitzung des Pfarrgemeinderates, RHB Pfarrsaal
- So. 23.10. 10.00 Uhr Sonntägliche Eucharistiefeier & KinderKirche, SST Kath. Kirchenzentrum
- Do. 27.10. 18.00 Uhr Hl. Messe zum Kolping-Weltgebetstag, RHB Pfarrkirche
- Di. 01.11. 08.30 Uhr Festgottesdienst, RHB Pfarrkirche
- 14.00 Uhr Friedhofsgang, Rednitzhembach Friedhof
- 10.00 Uhr Festgottesdienst mit Totengedenken u. anschl. Friedhofsgang, SST Kirche und Kath. Friedhof
- 15.30 Uhr Friedhofsgang, Leerstetten
- Do. 03.11. 19.30 Uhr Meditatives Tanzen – offen zugängliche Gruppe mit Frau Kursawe, RHB Pfarrsaal

📍 Weitere Infos unter: [www.pfarrei-rednitzhembach.de](http://www.pfarrei-rednitzhembach.de)

## Unterricht

**Unterricht aller gängigen Instrumente**  
 Klavier, Gitarre, Geige, Schlagzeug, Saxophon, Klarinette, Cello, Flöte, Querflöte ... und Gesang.  
**Einzel- und Gruppenunterricht**  
 Rock, Pop, Jazz, Klassik  
**Kostenlose Schnupperstunden**  
 für alle Instrumente & Gesang.  
**MusikZentrum Schuricht Wendelstein**  
 www.musikzentrum-schuricht.de  
 Tel. 09129 / 90 62 851

• **Musikunterricht für Erw. und Kinder**  
 Gitarre, E-Gitarre, Keyboard & Klavier  
 kostenloser Probeunterricht!  
**regu-music 0177-7844982 SC & RH**

• Musiklehrer (m/w/d) für Privatunterricht (Harmonielehre, Schlagzeug, Klavier, Gitarre) gesucht, PLZ 90530  
 Mobil: 0160 / 98 61 57 83

## Nachhilfe

• **MATHEMATIK-Nachhilfe und Prüfungsvorbereitung**  
**LERNZENTRUM Anja Breuch**  
 0175 / 555 25 35 (auch WhatsApp)  
 09129 279 580

**Kompetente Nachhilfe für alle Fächer**  
 und Schularten in Wendelstein, Kornburg, Feucht und Langwasser.  
**www.nachhilfe-tintenklecks.de**  
 0171 / 753 96 33

• Erfahrene Lehrkraft erteilt Nachhilfe in Ma/De/E. bis 10. Klasse. Gerne auch bei Ihnen zuhause oder onl. per Video  
 Kontakt : 0152 33850830

**gratis inserieren !**

## zu Verschenken

Gratis-Kleinanzeigen für alles was zu schade zum Wegwerfen aber zu alt zum Verkaufen ist.

Bei Wahl der Kategorie „Zu Verschenken“ ist die Kleinanzeige kostenfrei!

• 4 PKW Winterräder, ausgewuchtet, sehr gutes Profil, Radkappen, 185/65R15 88H kostenlos abzuholen in Großlohe  
 Tel. 0152 / 29 76 06 69



**Moderne Fenster + Türen**  
 Hauptstraße 59 · 90537 Feucht



**Haustüren**

**weru**  
 Fenster und Türen für Leben

09128 / 923 363 0  
 www.bauelemente-mft.de

## Ankauf

**Privat Sucht Hochwertige Pelzmäntel sowie Pelzjacken. Barzahlung vor Ort. Tel. 0152/34 66 98 47**

• Von Privat an Privat: Suche Zinn, versilbertes Besteck, Modeschmuck, Münzen für Flohmarkt. Tel. 0174 - 306 47 11  
 • **SCHALLPLATTEN 60-90er Jahre sucht**  
 Rock Beat Blues Soul Jazz gerne auch ganze Sammlungen 0160 - 74 21 704

**Goldankauf Schwarzenbruck**  
 seit 2015  
 persönlich - fair - nah

Montag - Mittwoch - Freitag: 10-18 Uhr  
 Schwarzenbruck | Regensburger Str. 8  
 www.goldhaus-altstoetter.de



**Moderne Fenster + Türen**  
 Hauptstraße 59 · 90537 Feucht



**weru**  
 Fenster und Türen für Leben

09128 / 923 363 0  
 www.bauelemente-mft.de

## Freizeit & Urlaub

**Urlaub im Bayerischen Wald !**  
 Ferienappartements in St. Englmar zu vermieten. Hauseigenes Schwimmbad vorhanden. Skischule vor Ort. Super geeignet zum Wandern und Biken. **Tel. 09129 5608**

**Roland Duffner - DJ DUFFY**  
**Hochzeit, Party & Event**  
 Es gibt immer einen Grund zu feiern  
**0176 47781359 - www.dj-duffy.de**

## Verschiedene Angebote

**UMZUGS-SERVICE**  
 Engler GmbH, Tel. (09129) 28 88 26  
 Fax (09129) 28 88 25  
 www.engler-umzuege.de

**Schreinerei Michael Thorbeck**  
 individuelle ökologische Einrichtungen  
 Am Sillberg 10a · Wendelstein / Sorg  
**09129 / 147 29 65** www.thorbeck.de

**COMPUTERPROBLEME ?**  
 Installation, Fehler, Viren, Beratung  
 Systembetreuung, DSL, WLAN  
 EDV Services Bernd Reithinger  
 schnell & günstig Tel. 09129-62 69

**Mit einer Innendämmung hohen Heizkosten und Schimmel jetzt und in Zukunft wirksam vorbeugen.**  
 Auch für einzelne Wohnräume geeignet. Gleich kostenfreies Angebot anfordern, wir haben noch Termine zur Montage vor dem Winter frei.  
**bautenschutz katz GmbH ☎ 0 91 22 / 79 88-0**  
 www.bjk24.de info@bjk24.de  
 Erfolgreich seit über 40 Jahren

**Die Idee: Ihre Erinnerungen auf DVD**  
 Ich scanne und digitalisiere Ihre Dias, Super8 und Videos in hoher Qualität.  
 Uwe Pfeiffer, Fotograf und Dozent,  
 Tel. 09129/14 25 773  
 up@lichtblitz-pfeiffer.de

• **Ihr Schreinereibetrieb in Wendelstein**  
 sauber, zuverlässig, kompetent  
 Bau- u Möbelschreinerei Volker Martin  
 Talstraße 6, 90530 Wendelstein  
 Tel. 09129 / 9 06 59 49  
 martin.schreinerei@t-online.de  
 www.schreinermeister-martin.de

• Klavierstimmungen - Reparaturen  
 G. Schwan Meisterbetrieb 09183 / 44 66  
 oder 0172 / 86 42 819

**Gutschein für Neukunden**  
 30% Rabatt auf die 1. Massage n. Wahl  
 Gesundheit für Körper, Geist und Seele  
**Sabine Pfau, 0151-42 861 861**  
 www.sabine-shari.de



**Moderne Fenster + Türen**  
 Hauptstraße 59 · 90537 Feucht



**Pergola-Markisen**

09128 / 923 363 0  
 www.bauelemente-mft.de

**Dachreparaturen Ziegel + Blech**  
 Garagenabdichtung, Dachrinnen, Kamin- und Fassadenverkleidungen aus Metall  
**-Blechverarbeitung rund ums Haus-**  
**Meisterbetrieb Baufaschnerei Maier**  
 Röderweg 24, 90455 Nbg.- Kornburg  
 Werkst.: Nürnberger Str. 26, Wendelstein  
 Tel.: 09129 908411



**Feuchte Mauern?**  
**Wasser im Gebäude? Schimmel?**  
 Sanierung feuchter Häuser, Keller und Tiefgaragen zum günstigen Festpreis.  
**Erfolgreich seit über 40 Jahren**  
 Jetzt kostenfreies Angebot anfordern!  
**bautenschutz katz GmbH ☎ 0 91 22 / 79 88-0**  
 www.bjk24.de info@bjk24.de

Super 8 Filme / Videos auf DVD / Stick  
 MC/LP/Tonbänder auf CD - Top Qualität  
 Film-Video-Transf. OHG Tel.09129/3582

**info@adler-baumschule.de**  
**www.palmen-franken.de**



**AN- & VERKAUF**  
 UHREN · SCHMUCK · ANTIKES

- Luxusuhren
- Münzsammlungen
- Silber- & Goldbarren
- Bruchgold & Zahngold
- Silberbesteck (auch versilbert)
- Bronzefiguren & Zinn
- Schmuck & Bernstein
- Perlenketten & Pelz
- Luxustaschen & Koffer
- Old- & Jungtimer
- Immobilien

Seriöse und diskrete Barabwicklung  
 Wir bewerten kompetent & kostenlos

Tel. 0172 / 58 87 773  
 www.siebert-edelmetalle.de

Äußere Sulzbacher Straße 128 | 90491 Nürnberg

# AUSBILDUNG IN DER REGION

## Sie interessieren sich für einen Beruf in der Pflege oder Erziehung?

**Di. 11.10.**  
16 bis 17 Uhr

**Webinar der Bundesagentur für Arbeit zu den Berufsfeldern Pädagogik und Pflege:** Die Online-Veranstaltung unter dem Titel »HAND IN HAND – Der Weg in die Pflege und Erziehung für Dich und die Gesellschaft« befasst sich mit den Berufsfeldern Pädagogik und Pflege, beschreibt einzelne Berufe, gibt Ihnen einen Überblick über den regionalen Arbeitsmarkt und zeigt den Weg dorthin auf.

Gemeinsam sehen wir uns die Gründe für einen Berufseinstieg an, lernen einzelne Berufe mit deren Inhalt, Aufgaben und Voraussetzungen kennen und betrachten den regionalen Arbeitsmarkt.

Ihnen werden Möglichkeiten zur eigenen Recherche und Kontaktinformationen an die Hand gegeben und bei Bedarf individuelle Unterstützungsmöglichkeiten der Agentur für Arbeit aufgezeigt.

**Veranstalter:** Bundesagentur für Arbeit

Die Veranstaltung findet virtuell via **Skype for Business** statt, die Teilnahme ist **kostenlos**, eine **Anmeldung erforderlich**. Sobald Sie sich erfolgreich angemeldet haben, erhalten Sie eine E-Mail zur Bestätigung.

Anmeldung unter: [www.meier-magazin.de/link/240](http://www.meier-magazin.de/link/240)

## Karriere Kick Mittelfranken – Spielerische Berufsorientierung am Kickertisch

**Mi. 16.11.**  
10 bis 14 Uhr

Beim Karriere Kick treten Auszubildende mit Ihren potenziellen Auszubildenden spielerisch in Kontakt und begegnen ihnen am Kickertisch auf Augenhöhe.

Über das eigene Smartphone erhalten die Schüler\*Innen in jeder Runde einen neuen Auszubildenden an die Seite gelost. Gemeinsam kickern sie im Team 2-3 Minuten gegen ein zweites Schüler-/Ausbildender-Team. Am Kickertisch seid ihr per Du. Dies ermöglicht einen besonders einfachen Einstieg für die weiterführenden Gespräche. So kann man sich anschließend auch entspannt über Ausbildung und Beruf unterhalten.

**Veranstalter:** IHK Nürnberg für Mittelfranken

**Wo?** Walter-Braun-Straße 15, 90425 Nürnberg.

Anmeldung für Schüler:innen unter [www.meier-magazin.de/link/241](http://www.meier-magazin.de/link/241)

**Ansprechpartner – IHK Nürnberg für Mittelfranken**

Carolin Schweizer, 0911 1335-1261, [carolin.schweizer@nuernberg.ihk.de](mailto:carolin.schweizer@nuernberg.ihk.de)  
Theodor Wolfrum, 0911 1335-1484, [theodor.wolfrum@nuernberg.ihk.de](mailto:theodor.wolfrum@nuernberg.ihk.de)

Deutsches Studentenwerk

## Zweiter Heizkostenzuschuss für BAföG-Empfänger/-innen

**Matthias Anbuhl, Generalsekretär des Deutschen Studentenwerks, erklärt zum Beschluss der Bundesregierung, unter anderem BAföG-geförder-ten Studierenden einen zweiten Heizkostenzuschuss auszuzahlen:**

„Dass BAföG-Empfänger/innen nun einen zweiten Heizkostenzuschuss erhalten, der gegenüber dem ersten Zuschuss von 230 auf 345 Euro erhöht ist, ist ein wichtiger Schritt. Jeder Euro hilft, jede weitere Hilfe ist wichtig, damit die Studierenden über den Winter kommen. Wichtig ist, dass dieser zweite Heizkostenzuschuss rasch ausbezahlt wird.“

Ein Entlastungspaket braucht weitere zusätzliche Hilfen für Studierende. Das BAföG muss verlässlich und existenzsichernd werden. Die jüngste Erhöhung der Bedarfssätze um 5,75 Prozent wurde schon von der Inflation aufgefressen. Wenn beim Bürgergeld künftig 502 Euro gezahlt werden, um den Lebensunterhalt zu sichern, sollten die BAföG-Empfänger beim Grundbedarf nicht mit lediglich 452 Euro für Lebensunterhalt und Ausbildungskosten abgespeist werden. Die Koalition muss deshalb den Grundbedarf für den Lebensunterhalt beim BAföG auf 502 Euro anheben. Das BAföG muss, wie es auch beim Wohngeld der Fall und beim Bürgergeld geplant ist, automatisch an die Inflation angepasst werden.“

Moritz Leetz, Deutsches Studentenwerk ■

## Deine Zukunft beim Markt Wendelstein und dem Gemeindewerke Wendelstein KU

In der Marktverwaltung und dem zugehörigen Kommunalunternehmen bieten ca. 150 Beschäftigte unseren rund 16.000 Gemeindeangehörigen einen bürgernahen und kundenorientierten Service.

### Ausbildungsmöglichkeiten beim Markt Wendelstein 2023

#### Werde eine(r) von uns!



Zur Verstärkung unseres Teams und zur zukünftigen Bewältigung unserer vielfältigen Aufgaben für die Bürger\*innen unserer Marktgemeinde bietet Dir der Markt Wendelstein eine

#### Ausbildung zum

- **Gärtner** (w/m/d)  
Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau
- **Maurer** (w/m/d)
- **Fachinformatiker** (w/m/d)  
für Systemintegration
- **Verwaltungsfachangestellten** (w/m/d)  
Fachrichtung Kommunalverwaltung

Dein Ansprechpartner beim Markt Wendelstein ist Herr Marko Beer, Telefon: 09129/401-111

### Ausbildungsmöglichkeiten beim Gemeindewerke Wendelstein KU 2023

#### Werde eine(r) von uns!



Zur Verstärkung unseres Teams und zur zukünftigen Bewältigung unserer vielfältigen Aufgaben für unsere Kunden bietet Dir das Gemeindewerke Wendelstein Kommunalunternehmen eine

#### Ausbildung zum

- **Anlagenmechaniker** (w/m/d)  
Fachkraft für Wasserversorgungstechnik

Dein Ansprechpartner beim Gemeindewerke Wendelstein KU ist Herr Michael Langner, Telefon: 09129/401-262

#### Du bist interessiert? Prima!

Dann informiere dich auf unseren Internetseiten über deine Ausbildungsmöglichkeiten.

[www.wendelstein.de](http://www.wendelstein.de) | [www.gemeindewerke-wendelstein.de](http://www.gemeindewerke-wendelstein.de)

**Bewerbungsschluss ist der 04. November 2022!**

Markt Wendelstein | Schwabacher Str. 8 | 90530 Wendelstein

Gemeindewerke Wendelstein Kommunalunternehmen  
Nürnberger Straße 5 | 90530 Wendelstein

## KLEINANZEIGEN

### Haushaltshilfe gesucht

Wir suchen zuverlässige Unterstützung für den wöchentlichen Hausputz für ca. 4 Std./Woche. Kontakt: 0174-3052782

• Suche zuverlässige Putzhilfe, 2 Std./Wo. für 2 Zi.Wo. in 90455 N. Tel. 0911 88 02 13

### Minijob m/w/d ab sofort zu vergeben

Wir suchen jemanden zum Reinigen und Einlagern von Rädern.

**Autohaus E. Langhans**, Richtweg 35, Wendelstein, TEL. 09129-7029

## CONNEXIS

creative experts. clever effects.

Gesucht! Mitarbeiter\*in Haushaltsführung (m/w/d) - Ausgebildete\*r Hauswirtschafter\*in / Erzieher\*in für Familienunternehmen. Vollzeit, bei Bedarf Teilzeit. Direktanstellung im Unternehmen. Vorzugsweise langfristig! Gehalt: Überdurchschnittlich. Top Nebenleistungen, vielfältige Optionen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung! Vollst. Bewerbungsunterlagen an: personal@connexis.de

## KLEINANZEIGEN einreichen:



Auf meier-magazin.de können Sie Ihre Kleinanzeigen – auch fürs Magazin – selbst gestalten und buchen.

Alle Infos unter QR-Code bzw. [www.meier-kleinanzeigen.de](http://www.meier-kleinanzeigen.de)

**nur 3,00 €**  
pro Zeile

Das Magazin der Region

# meier®

[www.meier-magazin.de](http://www.meier-magazin.de) ... das Portal der Region

### Zuverlässige Zusteller (m/w/d) gesucht, aktuell für KORNBURG NORD/SUED bzw. GAULNHOFEN

#### Aufgabe: Monatliche Zustellung des meier Magazins.

Um die bestmögliche Zustellungsqualität zu erreichen, wünschen wir uns eine langfristige Zusammenarbeit mit Ihnen. Wir bieten faire Bezahlung (mind. realer Mindestlohn) und kollegiale Einbindung in unser Team.

#### Hier die Eckdaten:

- **Zustellung 1x monatlich**, jeweils von Donnerstag bis spätestens Sonntag um den Erscheinungstermin. Die Termine finden Sie für das ganze Jahr im Voraus unter [www.meier-magazin.de/link/114](http://www.meier-magazin.de/link/114)
- **PKW erforderlich**, zum Abholen der Magazine in Wendelstein
- **gute Bezahlung**, mind. realer Mindestlohn
- **eine langfristige vertrauensvolle Zusammenarbeit ist unser Ziel**
- auch ältere Menschen sind in unserem Team herzlich willkommen
- Jugendliche frühestens ab 15 Jahren

Bitte senden Sie Ihre Kurzbewerbung, ggf. auch mit einem anderen Gebietswunsch, an [zustellung@meier-magazin.de](mailto:zustellung@meier-magazin.de) oder rufen Sie uns direkt an.

meier Magazin · look out crossmedia · Angela und Markus Streck GbR  
Enzianweg 23 · 90530 Wendelstein · 09129 / 289 551  
[www.meier-magazin.de](http://www.meier-magazin.de)

SV Leerstetten 1960 e.V.

## SV Leerstetten sucht ab 1. Januar 2023 neuen Vereinswirt

Günther Stroech, der bisherige Vereinswirt des SV Leerstetten, geht nach 17 Jahren in den wohlverdienten Ruhestand.

Der SV Leerstetten sucht ab 1. Jan. 2023 einen neuen Pächter: Sportgaststätte mit 50 Sitzplätzen und Nebenzimmer mit 25 Sitzplätzen. Beheizbare, überdachte Terrasse mit über 100 Sitzplätzen, Schützenstube und Kegelbahn.

Der SV Leerstetten hat circa 900 Mitglieder, 5 Fußballmannschaften im Seniorenbereich und 14 Mannschaften im Jugendbereich in der SG Schwand-Leerstetten.

Erstkontakt: [info@svleerstetten.de](mailto:info@svleerstetten.de) oder 0171/329 79 50 oder alle Vorstandsmitglieder.

Peter Weidner, 1. Vorsitzender ■

Stadt Fürth

## Jugendschöffen gesucht

Das Amt für Kinder, Jugendliche und Familien (Jugendamt) in Fürth sucht Jugendschöffen für den Zeitraum von 2024 bis 2028.

Interessierte können sich zur Aufnahme in die Vorschlagslisten bis 18. November 2022 beim Jugendamt, Königsplatz 2, Zimmer 234, melden. Formulare sind dort erhältlich oder können telefonisch unter (0911) 974-15 11 oder per E-Mail unter [jga@fuerth.de](mailto:jga@fuerth.de) angefordert werden.

Wichtig für die derzeit tätigen Ehrenamtlichen: Aufgrund einer Gesetzesänderung ist die Begrenzung der Schöffentätigkeit auf maximal zwei aufeinanderfolgende Amtszeiten weggefallen. Damit ist eine erneute Bewerbung, ebenfalls bis zum 18. November 2022, möglich.

Die Bewerberinnen und Bewerber müssen

- ihren Wohnsitz in der Stadt Fürth haben,
- mindestens 25 Jahre alt und nicht älter als 69 Jahre sein,
- einen einwandfreien Leumund sowie
- die deutsche Staatsangehörigkeit besitzen und der deutschen Sprache ausreichend mächtig sein.

Das Amt verlangt Unparteilichkeit, Urteilsvermögen und geistige Beweglichkeit und – wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes – auch gesundheitliche Eignung. In die Vorschlagsliste sollen erzieherisch befähigte und in der Jugenderziehung erfahrene Personen aus allen Kreisen der Bevölkerung, vor allem Eltern und Ausbilderinnen bzw. Ausbilder aufgenommen werden. Hauptamtliche Richter, Rechtsanwälte, Polizisten, Bewährungshelfer, Strafvollzugsbedienstete und Religionsdiener – etwa Pfarrer oder Diakone – sind nicht als Schöffen vorgesehen.

Auskünfte zur Aufgabe und zur Bewerbung erteilt das Amt für Kinder, Jugendliche und Familien unter der Rufnummer (0911) 974-15 10.

Manuela Dömel ■

## STELLENMARKT

online



Alle Stellenanzeigen – auch der vorherigen Ausgaben – finden Sie unter:  
[www.meier-stellenmarkt.de](http://www.meier-stellenmarkt.de)

**HAIRLIKE**  
Trisorteam Seibert

**EIN TEAM VOLLER ZICKEN  
EIN CHEF OHNE PLAN  
UND DAFÜR GANZ GUTE BEZAHLUNG**

**KLEINER SCHERZ, WIR BIETEN:**

- LANGFRISTIGEN ARBEITS-  
PLATZ UND GUTE  
BEZAHLUNG
- FAHRTKOSTENBETEILIGUNG
- BERUFLICHE ENTWICKLUNG  
UND ERSTKLASSIGE  
WEITERBILDUNG
- VIELSEITIGE, FACHLICHE  
HERAUSFORDERUNG IM  
ARBEITSALLTAG
- ARBEIT MIT HOCHWERTIGEN  
PRODUKTEN VON  
KERASTASE, REDKEN USW.
- UND EINEN MODERNEN SALON



WENN ICH DEIN INTERESSE GEWECKT HABE,  
FREUE ICH MICH AUF DEINE BEWERBUNG

ÜBER: [WWW.TEAMSEUBERT.DE](http://WWW.TEAMSEUBERT.DE)  
E-MAIL: [INFO@TEAMSEUBERT.DE](mailto:INFO@TEAMSEUBERT.DE)  
TELEFONISCH: 09122 987091  
POST: KÖNIGSPLATZ 27  
91126 SCHWABACH

**rednitzhembach**  
09122 7070  
**schwabach**  
09122 3331  
**schwanstetten**  
09170 2470

**Upcycling  
aus  
Tradition**



Die Altfettrecycling Lesch GmbH & Co. KG ist als zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb Dienstleister für termingerechte Abholung und professionelles Recycling von gebrauchtem Speisefett bzw. Speiseöl.

**ZUR VERSTÄRKUNG UNSERES TEAMS IN THALMÄSSING**  
suchen wir ab sofort einen zuverlässigen und  
motivierten Umwelthelden (m/w/d) als

**PERSONALLEITUNG  
RECRUITING / PERSONALMARKETING  
KRAFTFAHRER  
DISPONENT**

Ausführliche Informationen findest Du auf unserer Homepage.

**WIR BIETEN DIR:**



Bitte sende uns Deine Bewerbungsunterlagen per Email an:  
[Bewerbung@altfett-lesch.de](mailto:Bewerbung@altfett-lesch.de)

Online-Bewerbung und  
weitere Stellenangebote:  
[www.altfett-lesch.de/  
stellenangebote](http://www.altfett-lesch.de/stellenangebote)

**ALTFETTRECYCLING  
LESCH**  
Tel. 09173 - 874  
[www.altfett-lesch.de](http://www.altfett-lesch.de)

[www.arvena.de](http://www.arvena.de)

**Komm in unser Team!**



**ARVENA**  
DAS HOTEL AM FRANKEN-CENTER **PARK**

**Stellv. Empfangsleitung (m/w/d)**  
**Barmitarbeiter/-in (m/w/d)**  
**Empfangsmitarbeiter/-in (m/w/d)**  
**Bankettservicemitarbeiter/-in (m/w/d)**  
**Aushilfe im Frühstücksservice (m/w/d)**

Wir bieten:

- familiäres Betriebsklima
- Betriebsurlaub an Weihnachten und Silvester
- einen sicheren Arbeitsplatz
- Überstunden werden in Freizeit ausgeglichen
- ein unbefristetes Arbeitsverhältnis  
nach der Probezeit
- digitale Zeiterfassung
- Übertarifliche Vergütung mit Zuschläge  
für Sonn- & Feiertage
- herzliche Aufnahme in unsere Arvena-Familie

**Wir freuen uns auf Dich!**

Arvena Park - Das Hotel am Franken-Center GmbH  
Frau Franziska Christ • Teambüro • Görlitzer Str. 51 • 90473 Nürnberg  
Tel: 0911 8922-0 • [teambuero@arvena.de](mailto:teambuero@arvena.de)

**Wir suchen**



**Freie  
WALDORFSCHULE  
WENDELSTEIN**

**zur Teamverstärkung eine Fachkraft (m/w/d) für das Schulsekretariat in Vollzeit.**

**Wir sind** eine Grund- und weiterführende Schule mit den zweizügigen Klassen 1 - 13, einem angeschlossenen Kindergarten und Hort am Ortsrand von Wendelstein.

**Wir stellen** uns möglichst eine Allroundkraft für unsere Schulverwaltung vor, die:

- mit der Erledigung allgemeiner Sekretariatsaufgaben vertraut ist
- erste Anlaufstelle für Schüler\*innen, Eltern und Lehrkräfte ist
- im Umgang mit Menschen Freude hat

**Wir bieten** ein aufgeschlossenes und offenes Team mit viel Idealismus, eine freundliche und engagierte Lehrer-, Eltern- und Schülerschaft, Freiräume für selbstbestimmtes Arbeiten und eine umfassende Einarbeitung sowie Begleitung für die Anfänge.

**Sie sind** interessiert und aufgeschlossen für vielseitige Aufgaben, bringen Fachwissen für die ausgeschriebene Position mit, bleiben in Stresssituationen ruhig und freundlich und arbeiten gerne im Team, dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung an Frau Renate Bauer: [renate.bauer@waldorfschule-wendelstein.de](mailto:renate.bauer@waldorfschule-wendelstein.de)

oder per Post an:

**Waldorfschulverein  
Wendelstein e.V.**  
In der Gibitzen 49  
90530 Wendelstein  
[www.waldorfschule-wendelstein.de](http://www.waldorfschule-wendelstein.de)




Bausparkasse Schwäbisch Hall AG

## Staatliche Neubauförderung – so funktioniert sie

Rund um die Neubauförderung herrschte zuletzt viel Aufregung: Abrupter Förderstopp im Januar, ausgeschöpfte Fördertöpfe nur wenige Stunden nach der Neuauflage im April, drei Monate später schon die Reform der Bundesförderung für effiziente Gebäude (BEG). Gelder für den Neubau sind weiterhin stark nachgefragt – und nicht alle sind unbegrenzt verfügbar. Bauherren, die davon profitieren möchten, sollten daher so schnell wie möglich aktiv werden. Einen Überblick über die aktuellen Fördermöglichkeiten gibt Thomas Billmann, Modernisierungsexperte bei Schwäbisch Hall.

Auch wenn die Schlagzeilen der vergangenen Monate anders klingen: Der Staat unterstützt Bauherren in spe auch derzeit mit attraktiven Fördergeldern. Für die Abwicklung und die Auszahlung ist jetzt die KfW-Bank zuständig. Seit April 2022 gibt es bei der KfW allerdings nur noch ein Förderprogramm für den energieeffizienten Neubau: die Effizienzhaus-Stufe 40 (EH40) in der Nachhaltigkeitsklasse. Weitere KfW40-Neubauprogramme und die KfW-Förderung 55 wurden im ersten Halbjahr gestrichen. Letztere, weil neue Wohngebäude dem EH55-Standard oft bereits entsprechen. Darum wird dieser Standard ab 2023 auch zum gesetzlichen Mindeststandard.

### Voraussetzung für Fördermittel: Qualitätssiegel Nachhaltiges Gebäude

„Ein Effizienzhaus 40 muss sehr viel energieeffizienter sein als ein Referenzgebäude, das den Vorgaben des Gebäudeenergiegesetzes entspricht. In Zahlen: Der Neubau darf nur 40 Prozent der Primärenergie verbrauchen und der bauliche Wärmeschutz muss um 45 Prozent besser sein“, erklärt Billmann.

Voraussetzung für die Förderung ist eine Zertifizierung mit dem Qualitätssiegel Nachhaltiges Gebäude (QNG). Das Siegel war seit Juli 2021 optionaler Bestandteil der BEG – jetzt ist es Pflicht. Im Gegensatz zum Energieausweis soll das Siegel nicht nur die Energieeffizienz, sondern die tatsächliche CO<sub>2</sub>-Ersparnis pro Quadratmeter Wohnfläche abbilden. „Die Zertifizierung durch eine akkreditierte Stelle ist an ein staatlich anerkanntes Bewertungssystem gekoppelt. Zu den Kriterien zählen die Baumaterialien, das Bauverfahren, die Lebenszykluskosten, der nachhaltige Einsatz von Ressourcen sowie die Energieerzeugung“, weiß der Schwäbisch



Voraussetzung für die KfW-Förderung des Effizienzhauses 40 ist das Qualitätssiegel Nachhaltiges Gebäude (QNG). © Vaillant

Hall-Experte. Ziel ist es, nicht mehr nur technische Aspekte, sondern die Nachhaltigkeit eines Bauvorhabens insgesamt – von der Planung über die Errichtung bis zur Nutzung – zu betrachten.

### Neubauförderung: Höhe und Beantragung

Wer diese Bedingungen erfüllt, erhält die KfW-Förderung in Form eines Kredites mit Tilgungszuschuss. Das maximale Kreditvolumen beträgt 120.000 Euro, der Tilgungszuschuss liegt bei 5 Prozent – also maximal 6.000 Euro. Den Tilgungszuschuss müssen Bauherren nicht zurückzahlen. Wichtig zu wissen: „Bei der Beantragung ist ein Energieberater Pflicht“, betont Billmann. „Der Energieeffizienz-Experte entwickelt das energetische Gesamtkonzept und bescheinigt, dass das Haus die technischen Mindestanforderungen nach EH40-Standard erfüllt und nach der Fertigstellung mit dem QNG-Siegel zertifiziert wird.“

### Alternative: Wohneigentumsprogramm (KfW 124)

Eine Alternative kann das KfW-Wohneigentumsprogramm 124 sein. Der Unterschied: Der EH40 NH-Standard muss nicht erfüllt werden. Der Haken: Es gibt dafür „nur“ einen Kredit bis 100.000 Euro ohne Tilgungszuschuss. „Neben der KfW-Förderung bieten die Landesförderbanken eigene Förderprogramme an. Auch bei Landkreisen und Kommunen gibt es Förderungen für energieeffizientes Bauen“, so Billmann. „Aber: Fördermittel können nur ein Baustein einer soliden Baufinanzierung sein. Die sicherste Grundlage bildet immer noch ausreichend Eigenkapital, das z. B. über einen Bausparvertrag angespart wird.“

### Blick in die Zukunft: Womit müssen Bauherren rechnen?

Ab 2023 soll das neue Programm „Klimafreundliches Bauen“ starten, das derzeit vom Bundesbau- und -wirtschaftsministerium entwickelt wird. Nachhaltigkeitsaspekte wie die CO<sub>2</sub>-Emissionen im Lebenszyklus von Gebäuden sollen darin wohl noch stärker berücksichtigt werden. Einen Schritt in diese Richtung hat die Bundesregierung mit der BEG-Reform im Juli bereits gemacht. Der Schwerpunkt der Förderung liegt seither verstärkt auf der energetischen Gebäudesanierung, denn der Hebel dort ist für die Klimabilanz des Gebäudesektors deutlich größer als beim Neubau. Außerdem soll die Effizienzhaus-Stufe 40 bis 2025 gesetzlich verpflichtend werden. „Es ist denkbar, dass es dann für diese Stufe keine KfW-Förderung mehr geben wird“, deutet der Experte an. Womit angehende Bauherren schon fest rechnen können, ist eine grundlegend neue Bauförderung für das Jahr 2023.

Stefan Speicher, Presseinformation ■

**PETRA RÖSCH**  
Steuerberatung

**Einkommensteuererklärungen**  
Beratung & Mithilfe bei Existenzgründungen

- Lohnbuchhaltung
- Finanzbuchhaltung
- Unternehmensnachfolge
- Erstellung von Schenkungs- und Erbschaftsteuererklärungen

Betreuung von

- Selbständigen in verschiedenen Branchen
- Freiberuflern & Gewerbetreibenden
- Personenunternehmen / GmbH

Saarbrückener Straße 65 · 90469 Nürnberg

Tel. 0911 / 40 99 07 70 · Fax 0911 / 40 99 07 79  
roesch@steuerkanzlei-roesch.de · www.steuerkanzlei-roesch.de



# Michael Haupt zur Situation auf dem Immobilienmarkt

Jahrelang gingen die Immobilienpreise nur nach oben. Und jetzt? War es das mit dem Preisboom für Immobilien? Michael Haupt von Michael Haupt Immobilien in Wendelstein zur aktuellen Situation.

**Michael Haupt:** Zunächst einmal das Positive: alle Immobilieneigentümer haben in den letzten Jahren massiv von der großen Nachfrage am Wohnungsmarkt profitiert – auch bei uns in Wendelstein und Umgebung. Für jeden Eigentümer in den letzten Jahrzehnten war der Kauf wohl eine der besten Investitionen in seinem Leben. Abgesehen von den großartigen Wertzuwächsen darf man aber eines nicht vergessen: Eine Immobilie gibt Sicherheit. Sie ist ein Ruhepol, ein Zuhause. Bei uns in Wendelstein sind die Preise tatsächlich permanent gestiegen. Doch nun sehen wir, dass die Mondfahrt langsam zu Ende geht. Grund dafür sind sicher die gestiegenen Kreditzinsen sowie die größere Vorsicht der Banken bei der Vergabe einer Hypothek.

## Spüren Sie bereits einen deutlichen Rückgang der Nachfrage?

**Michael Haupt:** Tatsächlich können wir eine gewisse Kaufzurückhaltung bereits jetzt verzeichnen. Allerdings lässt sich dies nicht so einfach pauschalisieren. Es kommt im höchsten Maße darauf an, um was für eine Art von Immobilie es sich handelt, in welchem Zustand diese Immobilie ist und vor allem wo genau diese Immobilie steht. Wir Makler kennen die riesigen Unterschiede in der sogenannten „Mikrolage“. Eine Wohnung mit traumhaftem Fernblick, ruhig gelegen und dennoch nicht ganz weit vom Schuss – dafür geht die Nachfrage nicht zurück. Doch schwierige Lagen werden weniger nachgefragt. Das ist anders als noch vor einem Jahr, wo für jedes noch so fragwürdige Objekt in Windeseile diverse Interessenten aufgetaucht sind.

## Entspannt sich also die Lage auf dem Immobilienmarkt?

**Michael Haupt:** Ein Stück weit, ja. Doch ganz so einfach ist es nicht. Neubau sowie Sanierungsaktivitäten leiden aktuell massiv unter den Problemen in den Lieferketten und unter den gestiegenen Preisen für Rohstoffe. Ganz praktisch ist es so, dass Wohnraum weiterhin knapp bleibt.

## Welchen konkreten Tipp können Sie Immobilieneigentümern sowie Kaufinteressenten aktuell geben?

**Michael Haupt:** Eigentümern empfehle ich die klare Reflexion, ob die Immobilie noch zu meinem Leben passt. Sollten Sie sich schon seit längerem mit dem Gedanken eines Verkaufes beschäftigen, so ist jetzt ein idealer Zeitpunkt dafür. Die Preise sind nach wie vor sehr hoch, zugleich werden wir kaum kurzfristig eine weitere Rally nach oben sehen. Gleichzeitig: wer kaufen möchte, der sollte dies jetzt tun. Erstens kommen aktuell mehr Immobilien auf den Markt und zweitens werden die Finanzierungsmöglichkeiten angesichts der Zinsprognosen vermutlich nicht leichter.

**Ihr Umzugspartner für Nah und Fern!**





J.-Höllfritsch-Str. 6 | 90530 Wendelstein  
**Tel.: 09129 - 28 88 26**

- Beamtenumzüge •
- Privatumzüge •
- Seniorenzüge •
- Firmenumzüge •
- Lagerung •
- Packmittel •
- und vieles mehr..

GUTSCHEIN

10 Umzugskartons

\* bei Auftragserteilung

[www.engler-umzuege.de](http://www.engler-umzuege.de) | [mail@engler-gmbh.info](mailto:mail@engler-gmbh.info)



Auf [www.immo-haupt.de](http://www.immo-haupt.de) stellt Michael Haupt eine Vielzahl kostenloser Ratgeber rund um die Themen Kaufen, Verkaufen, Finanzieren, Sanieren, Wohnen im Alter usw. zur Verfügung.

**Auf meiner Website habe ich ganz aktuell einen kleinen Check vorbereitet, der Klick für Klick hilft, sich angesichts der Herausforderung der aktuellen Situation richtig zu entscheiden.** Es gilt, die individuelle Situation professionell zu analysieren und dann gemeinsam eine Entscheidung auf Basis von Sicherheit zu treffen. Dafür bin ich als ihr Experte in Wendelstein gerne für Sie da.

Den aktuellen und viele weitere kostenlose Ratgeber finden Sie unter [www.immo-haupt.de](http://www.immo-haupt.de)



**JETZ ONLINE-TEST MACHEN!**



## Jetzt handeln – aber sicher.

Immobilie verkaufen?  
Kaufen? Investieren? Jetzt persönliche Analyse starten:

[www.immo-haupt.de](http://www.immo-haupt.de)



Einfach mit dem Smartphone scannen!

Nutzen Sie unsere **kostenlosen Ratgeber** rund um die Themen **Kaufen, Verkaufen, Finanzieren, Sanieren, Wohnen im Alter...** oder rufen Sie mich an: **0172/ 85 79 585**



[www.immo-haupt.de](http://www.immo-haupt.de)

HAUPT IMMOBILIEN

✓ SCHNELL ✓ PERSÖNLICH ✓ SICHER

**Tel. 09129 - 90 63 16**

**Verkauf**  
**Vermietung**  
**Wertermittlung**  
**Wohnen & Gewerbe**



Unsere Leistung generiert Mehrwert, für Sie und Ihre Immobilie.

ertl immobilien GmbH & Co. KG  
Verdstraße 7, 90455 Nürnberg

Telefon: 09122-691135  
www.ertl-immobilien.com

Debeka Bausparkasse AG

## Energieausweis als Steckbrief einer Immobilie

Wie hoch ist der Energieverbrauch in den eigenen vier Wänden?

Wer kann abschätzen, wie hoch der Energieverbrauch des eigenen Zuhauses ist? Ein Energieausweis gibt eine konkrete Auskunft. Die Berechnungen erfolgen nach objektiven und normierten Kriterien von Fachleuten. Wofür man einen braucht und woher man einen bekommt, weiß die Debeka, eine der größten Versicherungen und Bausparkassen in Deutschland.

### Wofür braucht man einen Energieausweis?

Der Energieausweis ist der Steckbrief einer Immobilie und die Vorgaben dazu beruhen auf dem Gebäudeenergiegesetz (GEG). Fast jedes neue Gebäude, das dauerhaft bewohnt und dementsprechend auch beheizt wird, braucht einen Energieausweis. Dieser muss außerdem vorgelegt werden, um ein Haus oder eine Wohnung zu verkaufen oder neu zu vermieten. Fehlt er, kann das sogar mit einem Bußgeld bestraft werden. Ein Energieausweis ist zehn Jahre gültig.

### Bedarfsausweis versus Verbrauchsausweis

Es gibt zwei Arten von Energieausweisen, die sich in ihrer Berechnungsgrundlage unterscheiden. Beim Bedarfsausweis wird der Energiebedarf auf Grundlage von Daten, wie etwa die verwendeten



Der Energieausweis ist der Steckbrief einer Immobilie. © Debeka AdobeStock

Baumaterialien, berechnet. Der Verbrauchsausweis wird anhand des früheren Energieverbrauchs (die letzten drei Heizperioden) erstellt. Prinzipiell können Immobilieneigentümer selbst auswählen, welchen Ausweis sie sich erstellen lassen.

### Ein Bedarfsausweis ist jedoch Pflicht...

- Bei Wohngebäuden mit bis zu vier Einheiten, die noch nicht die 1. Wärmeschutzverordnung von 1977 einhalten.



## ELKE HÄRING

### Immobilien- und Sachverständigenbüro

Nägeleinsbuck 10a  
90530 Wendelstein

Telefon: 09129 / 48 08  
Mobil: 0160 / 968 44 651  
mail@haering-immo.de  
www.haering-immo.de

### Elke Häring

Geprüfte Immobilienmaklerin IHK  
Immobilienverwalterin IHK  
Zertifizierte Sachverständige für Immobilienbewertungen für bebaute und unbebaute Grundstücke – DEKRA

### Vermietung und Verkauf

- Einfamilienhäuser, DHH, RH etc.
- Eigentumswohnungen
- Mehrfamilienhäusern
- Wohn- und Geschäftshäuser
- Grundstücke
- Gewerbeobjekte

### Mietverwaltung

### Wohnflächenberechnung

### Service

- Beratung
- Beschaffung fehlender Unterlagen
- Komplette Auftragsabwicklung

### Erstellung von Verkehrswert- und Kurzgutachten, Wertermittlungen für

- Erbauseinandersetzungen
- Steuerliche Aspekte
- Vermögensfeststellung (Scheidung etc.)
- Rechte- und Belastungen (z. B. Niesbrauchrecht)
- Mietwertgutachten
- Beweissicherungen
- Objektkauf, Objektverkauf

Mein Service beginnt weit vor Vermietung und Verkauf!

### Grundsteuerreform 2022

Alle Grundstücks- und Immobilieneigentümer müssen bis zum 31. Oktober 2022 dem Finanzamt die relevanten Daten mitteilen.

Wir unterstützen Sie dabei, rufen Sie uns dazu gerne an!



DEKRA zertifizierte Sachverständige für Immobilienbewertung - D2



Mitglied im Bundesverband der Immobilienberater, Makler, Verwalter und Sachverständiger e.V.



Mitglied im Verband Europäischer Gutachter und Sachverständiger e.V.

- Wenn bei einer Immobilie erst vor kurzem nachträglich die Fassade gedämmt worden ist oder beispielsweise die Fenster erneuert worden sind.
- Bei Neubauten – denn hier liegen noch keine Verbrauchsdaten der letzten drei Jahre vor.

#### Welche Gebäude brauchen keinen Energieausweis?

Manche Gebäude sind von der Energieausweis Pflicht ausgenommen. Dazu zählen:

- kleine Gebäude mit weniger als 50 m<sup>2</sup> Nutzfläche,
- Baudenkmäler,
- Ferienhäuser bzw. Gebäude, die nicht regelmäßig beheizt oder gekühlt werden,
- Gebäude mit besonderer Nutzung, wie z. B. Ställe oder Werkstätten.

#### Wer erstellt einen Energieausweis?

Den Energieausweis dürfen nach dem Gebäudeenergiegesetz (GEG) nur Personen mit besonderen Aus- oder Weiterbildungen sowie Berufspraxis ausstellen. Dazu zählen beispielsweise Ingenieure, Architekten, Physiker oder Handwerker. Das GEG zählt sämtliche Voraussetzungen auf. Es fehlt jedoch ein amtliches Zertifikat der Zulassung. Hilfreiche Portale bei der Expertensuche sind die Deutsche Energie-Agentur (Dena) und das Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (Bafa). Oder man fragt einfach bei dem eigenen Energieanbieter vor Ort nach.

📍 Informationen erhalten Interessierte in ihrer Debeka-Geschäftsstelle vor Ort oder unter [www.debeka.de](http://www.debeka.de)

Debeka Bausparkasse AG, [www.debeka.de](http://www.debeka.de) ■

## KLEINANZEIGEN

### Gesuche

**• ZURÜCK ZU DEN WURZELN**  
junges Paar 27 & 30 sucht zum Kauf Wohnung/Reihen-/Einfamilienhaus  
Tel. 0151 - 41 91 64 87

**Ich kaufe Ihr Haus**  
egal wie alt  
egal welcher Zustand  
Tel.: 0 91 22 / 92 49 91 81

### Angebote

**Grundstück erschlossen ca. 2169 m<sup>2</sup>**  
mit MFH, Umbau, Neubebauung möglich, in Pottenstein/ OT.VB 883.000 €  
**H.J. Michael Herbst Immobilien**  
Info: 0151/ 14 10 09 84



## LEIS Immobilien SERVICE

Ein Unternehmensbereich der L&L® Immobilien Service und Management

Inhaber: Hartmut Leis · Hortweg 1 · 90530 Wendelstein  
Tel. 09129 / 38 35 · [info@leis-immobilien-service.de](mailto:info@leis-immobilien-service.de)

### Ihr kompetenter Partner für:

Objektmanagement | Vermietung | Verkauf

Als bodenständiges Familienunternehmen mit über 40-jähriger Erfahrung im Dienstleistungs- und Immobiliensektor setzen wir auf eine langfristige Partnerschaft mit unseren Kunden.

Genießen auch Sie unseren kompetenten Service und überzeugen Sie sich von unserem Know-How und Engagement !

Wir übernehmen gerne den Verkauf, die Vermietung sowie die Betreuung Ihrer Immobilie.

Für Rückfragen und Informationen steht Ihnen unser gesamtes Service-Team zur Verfügung.

[www.leis-immobilien-service.de](http://www.leis-immobilien-service.de)

### 30 Jahre Erfahrung für einen sicheren Immobilienverkauf.

**Wir holen das Maximum aus Ihrer Immobilie!**

Durch die stark gestiegenen Immobilienpreise profitieren Sie jetzt beim Verkauf Ihrer Immobilie.

**A1 Immobilien**  
aktiv & professionell

Altdorferstr. 16 | 90537 Feucht

[www.a1immo.de](http://www.a1immo.de) | Tel. 09128 / 92 399-26

**DR. KAISER & KAISER** | Anwalts- und Steuerkanzlei

**Susanne Kaiser**  
Rechtsanwältin

Hauptstraße 13  
90530 Wendelstein  
Telefon: 09129 263 48  
[mail@rechtsanwalt-wendelstein.de](mailto:mail@rechtsanwalt-wendelstein.de)

[www.rechtsanwalt-wendelstein.de](http://www.rechtsanwalt-wendelstein.de)



### Mein Anspruch: Zufriedene Käufer UND Verkäufer

Mit viel Fingerspitzengefühl und individueller Kreativität bringe ich die Wünsche und Bedürfnisse von Anbietern und Suchenden zusammen oder finde Alternativen.

So begeistere ich seit über 20 Jahren meine Kunden, gerne auch Sie.

**margita schemmel**  
immobilien

Hainbuchenweg 12 | D-90596 Schwanstetten  
Fon 09170 - 7175 | Fax 032 223 781 737  
[m.schemmel@t-online.de](mailto:m.schemmel@t-online.de)  
[www.margita-schemmel-immobilien.de](http://www.margita-schemmel-immobilien.de)

# MAN MÖCHTE HALT GERNE

immer alles unterkriegen. Beim Immobiliengeschäft geht es aber oft um den guten Kompromiss.  
Wir beraten Sie gerne.

